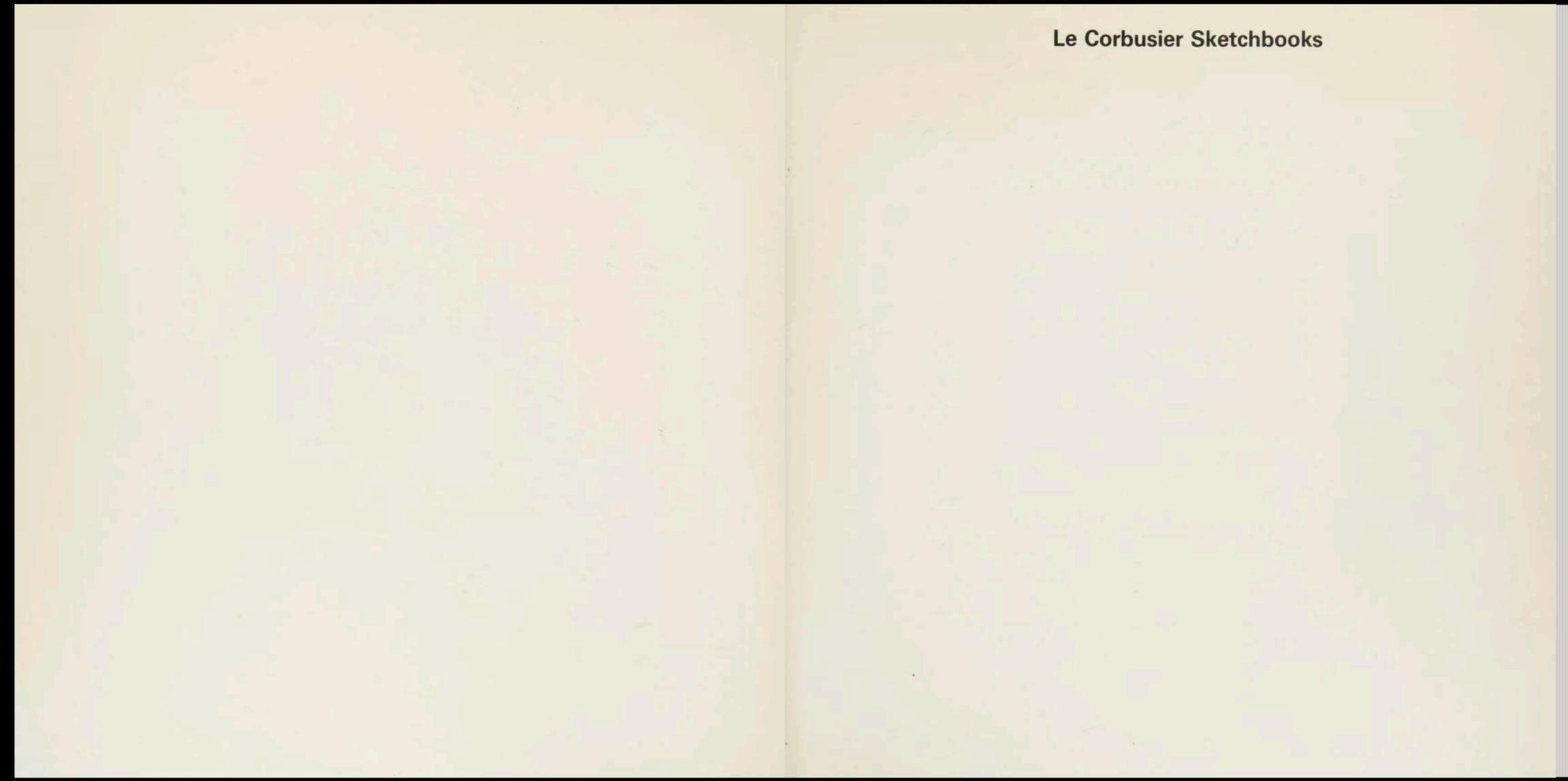
LE CORBUSIER SKETCHBOOKS 1 1914-1948





Le Corbusier Sketchbooks Volume 1, 1914-1948

Preface by André Wogenscky Introduction by Maurice Besset Notes by Françoise de Franclieu

André Wogenscky has acted as President of the Fondation Le Corbusier since 1971. Maurice Besset is Le Corbusier's literary executor. Françoise de Franclieu is Curator and Council Member of the Fondation Le Cor-

Editorial Consultants for the Le Corbusier Sketchbooks: Timothy Benton (The Open University), H. Allen Brooks (University of Toronto), Bal Krishna V. Doshi (Vastu-Shilpa Foundation), Norma Evenson (University of California. Berkeley). Stanislaus von Moos (Technische Hodeschool, Delfti, Madhu Sarin (architect and planner), Peter Serenyi (Northeastern University), Jerzy Soltan (Harvard University)

Translated by Agnes Serenyi, with the aid of Martha Rowen and Andrea Kahn. Translations edited by Peter Serenyi.

The Architectural History Foundation is a publicly supported, not-for-profit foundation. Directors: William Butler, Colin Eisler, Edgar Kaufmann, jr., Elizabeth G. Miller, Victoria Newhouse, Annalee Newman, Adolf K. Placzek. Editorial Board: George R. Collins, Columbia University: Henry-Russell Hitchcock, New York University Institute of Fine Arts, Spiro Kostof, University of California at Berkeley; Vincent Scully, Yale University; John Summerson, Sir John Soane's Museum, London.

Initial funding for the publication of Le Corbusier Sketchbooks was donated by the National Endowment for the Arts. This grant made possible the implementation of an ambitious multi-volume program over two years.

The difficult task of editing and preparing Volume I for production was begun thanks to a generous grant from the Graham Foundation for Advanced Studies in the

Other donations to Volume I have been received from the National Endowment for the Humanities, the Edgar J. Kaufmann Charitable Foundation, the Estée Lauder Foundation, and Philip Johnson. The Architectural History Foundation gratefully acknowledges these generous

copyright @ 1981 by the Fondation Le Corbusier and the Architectural History Foundation

All rights reserved. No part of this book may be reproduced in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, recording, or by any information storage and retrieval system, without permission in writing from the publishers.

A & A-N.Y. NC 248

Library of Congress Cataloging in Publication Data

Jeanneret-Gris, Charles Edouard, 1887-1965. Le Corbusier sketchbooks.

Includes index.

Contents: v. 1. 1914-1948.

1 Jeanneret-Gris, Charles-Edouard, 1887-1965 1. Fondation Le Corbusier II. Le Corbusier Sketchbook Publication Committee III. Title.

NC248_J4A4 1981 741.944 80-28987

ISBN 0-262-03078-0 (v. 1)

Printed and bound in Switzerland by Imprimeries Réunies, Lausanne

The Architectural History Foundation / MIT Press Series

- 1. On Domestic Architecture, Sebastiano Serlio's Sixth Book. Introductions by James S. Ackerman, Adolf K. Placzek, and Myra Nan Rosenfeld, 1978
- II. Space Into Light, The Churches of Balthasar Neumann, by Christian F. Otto, 1979
- III. Borromini and the Roman Oratory, Style and Society, by Joseph Connors, 1980
- IV. Le Corbusier Sketchbooks, Volume I, 1914-1948,

200

Preface ix

Introduction xi

Publisher's Note xiv

Notes to the Sketchbooks and Translation of the Handwritten Text 1

The Sketchbooks

A1 Landeron 1914 1-52



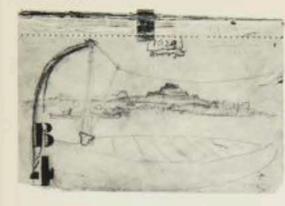
A2 1915 53-152



A3 Paris 1918/19 153-226



B4 South America 1929 227-290



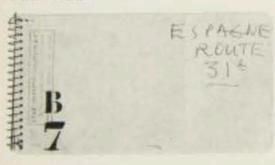
B5 Villa Savoye, Moscow 1930, Piacé 1933, Norbert Bézard, CIAM Athens 1933, MMI 1948 291–333



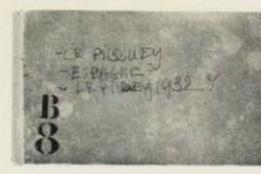
B6 Spanish Border, Pessac 1931, Rotterdam 31^a, Le Piquey, Esbly (Lulu) 334–411



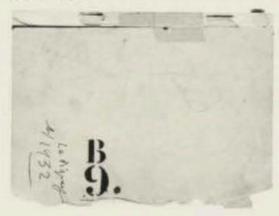
B7 Spain, Route 31^b 412–469



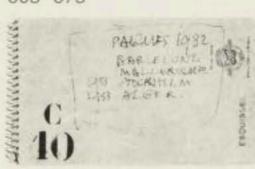
B8 Le Piquey, Spain, Le Piquey, 1932^a 470-531



B9 Le Piquey b/1932 532-602



C10 Easter 1932, Barcelona, Majorca, 1933 Stockholm, 1933 Algiers 603–673

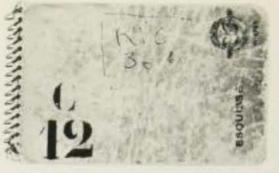


C11 Monte Carlo, Madrid 1928, Rio 1936^{a/} 674–715

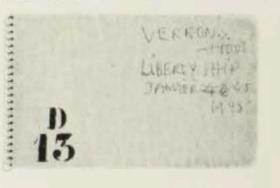


716-791

C12 Rio 36^b



D13 Vernon S. Hood, Liberty Ship, January 45, 1945 792-816



Technical Data 449

Index 453



When traveling with Le Corbusier, one often saw him take a notebook from his pocket in order to record something he had just thought of or seen. At these moments Le Corbusier drew as one would take notes. without trying to make a pretty picture, simply to imprint upon his memory some central idea, to remember it and assimilate it. He often said, "Don't take photographs, draw, photography interferes with seeing, drawing etches into the mind." On a site, he would note the silhouette, the interaction between horizon and sky, depressions, strong axes, the fields of energy that permeate a landscape. He drew men, women, children, dogs, trees, the sacred cows of India. On the site of Chandigarh, the silhouette of the Himalayas and a san-clad woman with her baby. He sketched forms taking shape in his mind. In the metro he would take out his notebook and jot down this or that idea, some fleeting reflection that must not be allowed to fade. And those spontaneous phrases that cannot be repeated, too vague for anything but one's notebook.

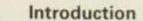
Le Corbusier himself called this companion his "sketchbook." He used it rarely at his studio. Sometimes he would show a page to a close friend. That was a real privilege.

Seventy-three notebooks, over four thousand pages, marking out the entire life of a great architect and a great thinker.

When the Fondation Le Corbusier became the legal heir to all his possessions, one of its first objectives was the publication of these notebooks. It is thanks to the Architectural History Foundation that this project has now become a reality. To Victoria Newhouse, the foundation's president, and her collaborators belongs the credit for understanding the importance of this publication.

The originals of these hitherto unpublished notebooks are too fragile to be used by scholars and students. It was essential to make them accessible, an objective that has now been accomplished. Through them one can see the evolution of a continuous body of work and understand it in each phase of its development. These notebooks are the most private of Le Corbusier's work, the most spontaneous, perhaps the most significant, encompassing all the others — the work of an entire lifetime.

André Wogenscky Paris, 1981



The Fondation Le Corbusier and the Architectural History Foundation present here for the first time the complete selection of sketchbooks made by Le Corbusier.

The sketchbooks span a period of a half-century. It must have been about 1907, while on his earliest trips, that Le Corbusier acquired the habit of carrying in his pocket a little notebook in which he haphazardly jotted thoughts and sketches, loose drawings, and nascent architectural ideas. For him these sketchbooks were basically a working tool. He used them to capture an observation, an idea, an image in its unrefined state, in all its freshness, to which he might always return. He referred to the sketchbooks incessantly and talked about them frequently, but he showed them rarely.

In 1955 Le Corbusier decided to establish what he called the nomenclature, or "classification." He asked his collaborator, Henri Bruaux, to number consecutively a batch of a dozen sketchbooks to which about fifty others were added later. Thus, at his death, seventy-three sketchbooks, numbered from A1 to T70 (with additional sketchbooks D16", D16", and E21') and dated from 1914 to 1964, were found carefully arranged in an old leather suitcase that had been locked in a closet in his apartment at 24 rue Nungesser-et-Coli.

An examination of this collection, which until then no one had been able to consult, held a number of surprises and presented several problems. First of all, the continuous numbering established by Le Corbusier took no account of considerable gaps in the material. For two periods of about ten years each (1919-1929 and 1936-1945), no sketchbook is preserved; further, it is likely that the series is more or less incomplete for the years 1914-1919, 1932-1936, and 1945-1950. Le Corbusier was well aware of these gaps. According to him, the missing sketchbooks from the period before 1934 "had disappeared" during his move from 20 rue Jacob to 24 rue Nungesser-et-Coli. He had no comment about the fate of the sketchbooks from the years 1936 to 1950. From then on, the series seems to be complete until August 1964. However, on the cover of sketchbook S68 a note in Le Corbusier's hand refers to a sketchbook — 69 bis — which has never been recovered and may never have existed. In the year following August 1964. Le Corbusier certainly used at least two sketchbooks, which he would have had with him at Cap Martin and which must have been in the cabanon on the day he drowned. These sketchbooks have disappeared, possibly having been taken as souvenirs by one of the many visitors who crowded into the tiny structure immediately after the accident. One hopes that someday they will reappear.

The fact that the classification deliberately ignores these losses is not the only problem. One wonders why Le Corbusier, in equally deliberate fashion, left out five existing sketchbooks similar to those he included. Four of these belong to the Fondation Le Corbusier, and the fifth was entrusted to it by the heirs of a friend to whom Le Corbusier had given

it in 1925. This last sketchbook, dated 1922, is devoted to a trip to Italy and is more like a souvenir album in its format and content. The other four sketchbooks appear to have been used sporadically for fairly long periods of time, no doubt concurrently with other sketchbooks that are now lost. Possibly it was the marginal and discontinuous aspect of these five sketchbooks that prompted Le Corbusier to separate them from the body of his work.

This is not the case with the so-called "Albums Nivola," the blank notebooks that were given to Le Corbusier by the sculptor Costantino Nivola, in whose home he lived during a stay in New York in 1950. These two albums, both preserved at the Fondation Le Corbusier, were used on the numerous trips the architect made to India during the construction of Chandigarh. They differ from the sketchbooks only in format. When asked if these Nivola Albums were part of the sketchbooks, Le Corbusier's categorical answer was "No."

The third problem posed by the classification is the division of the seventy-three sketchbooks into eighteen series, designated by the letters A through T. These divisions have no clear correspondence either to chronological divisions or to shifts in subject matter. Le Corbusier apparently never commented on the meaning he gave to these divisions, and to this day no document has been found that might shed light on the matter.

Two more remarks can be made regarding the contents of the sketchbooks. At an undetermined, but certainly late, time Le Corbusier inscribed dates on the covers of most of the sketchbooks which do not correspond to those marked at random on their pages. This he might have done when he set up the classification, or else when he reread the sketchbooks from start to finish in 1961/62 while preparing the retrospective exhibition at the Musée National d'Art Moderne. Obviously, it is the page dates that are authentic. On the other hand, even though the page numbers of the sketchbooks are continuous, they were added later, probably at the same time as the dates, and they are not always correct. Le Corbusier appears not to have taken into account that some pages had been torn out, a fact that, in the case of spiral-bound sketchbooks, would become evident only upon careful examination. Before the appearance of spiral binding, Le Corbusier used sketchbooks from which the pages could be torn along a perforated line. The drawings from the trip to the Orient, for example, come from sketchbooks that have disappeared. Asked when he had taken apart these sketchbooks, Le Corbusier said, "When I needed them." To facilitate its use, the present volume provides a continuous numbering system which does not take into account the gaps in the original.

According to a note in sketchbook F26, Le Corbusier first thought about publishing the sketchbooks in 1952 at the suggestion of the Milanese architect Ernesto Rogers, to whom he had shown several of them. But they were, as he said, "chose actif, en action," and there could be no question of publishing them before his death. That would be a project for the Fondation he named as his general legatee.

Le Corbusier said many times that his purpose in establishing the classification was to make sure the sketchbooks would be published in accordance with the meaning he gave them. He said also that he wanted them published in two editions — complete, and abridged in paperback — but how he visualized the latter remained unclear.

The Fondation Le Corbusier was legally established July 24, 1968, when it came into possession of the rich archival resources that had been sequestered since Le Corbusier's death. At the same time it undertook the enormous project of classifying and dealing with the archive as a whole, as well as microfilming the 32,000-odd plans found in the studio when it was closed, the Fondation formed a publication committee entrusted, among other things, with studying the problem of how the sketchbooks should be published.

It became apparent that the first priority was to photograph all the original sketchbooks, since they were too fragile to withstand constant consultation. Four black-and-white prints (13 × 18 cm.) were made of each page, and although this meant hand-sorting 18,000 prints, it allowed several people to study the photographs simultaneously.

The photographic campaign first of all confirmed the general feeling that black-and-white reproduction would fail to give the precision necessary to a serious deciphering of the sketchbooks. In particular, Le Corbusier's use of color — in the urbanism projects, for example — obeyed precise rules: a red line indicated fast traffic; an orange line, slow traffic; a yellow line, a pedestrian walkway; and so forth. For the drawings to be intelligible, these colors would have to show clearly. So a first conclusion was drawn: that all — or almost all — of the original drawings should be reproduced in color.

It was much more difficult to decide on another, equally determinative aspect of the project's future: which edition should take priority, complete or paperback? A strong argument favored the paperback edition, which would allow the rapid realization of Le Corbusier's repeated wish that the sketchbooks be made accessible to the largest possible number of readers. Also it was felt that the economics of this edition would be less problematical.

However, the facts were undeniable: to publish an anthology before the complete edition would be putting the cart before the horse. An anthology could be established only on the basis of a clear text; no valid choice, or cuts, could be made in material as complex as the sketchbooks before the problems of interpretation were resolved. But the exhaustive cross-checking required was beyond the resources of even the Fondation Le Corbusier; only the existence of a complete edition would make this possible. The complete edition, therefore, was given urgent priority, with wider distribution projected for a later date.

As early as 1970, the publication committee began to study the scholarly, technical, organizational, and financial problems of the project.

From the scholarly point of view, the first question was the scope of the planned edition: should it be limited to the sketchbooks in the classification, or should it encompass sketchbooks Le Corbusier had not included? Despite strong arguments in favor of the second solution, the first was adopted, since it was impossible to disregard Le Corbusier's express wish in establishing the classification. The unclassified sketch-and-exercise books would constitute a separate publication.

Another easily resolved question was whether to let the reproductions stand alone or in company with a printed transcription. Le Corbusier's handwriting is difficult to read. To decipher it, the Fondation could call on several friends and former employees of Le Corbusier, whose competence would spare the reader uncertainties and mistakes. A translation would accompany this transcription for foreign-language coeditions.

A more difficult question was that of the commentaries (notes, critical apparatus). The sketchbooks are full of allusions and rough sketches and are crisscrossed with the author's later changes. As a source of information, they presuppose that the reader has an in-depth knowledge of Le Corbusier's life and research. Marginal notes would certainly be helpful in understanding them.

As for any scholarly publication, specific rules had to be established to ensure the consistency of such notes. Tests were made that led to a double conclusion. On the one hand, it was difficult to limit the commentary to a pure statement of facts, to eliminate entirely a certain amount of interpretation. But if not, wouldn't the Fondation Le Corbusier be criticized for trying to impose an "official" reading of the material? On the other hand, and more important, if even the Fondation lacked the elements necessary for more than unsubstantiated questions and conjectures, more fully developed "notes" would take on a life of their own. It was obviously premature to insist on a critical edition. Rather than encumber the edition with a makeshift commentary, it was decided to postpone a critical apparatus until it could be based on

research made possible and stimulated precisely by the present publication. Therefore, in her introductory notes to each sketchbook, Madame de Franclieu deliberately limited herself to brief indications necessary to situate the contents in the context of Le Corbusier's general activity.

From the technical point of view, the most delicate problems involved the choice of printing method, the manner of presenting the transcription, and the coordination of the many steps involved. Two radically different procedures were studied. The first was based on a facsimile publication of the seventy-three individual sketchbooks. The second proposed four bound, quarto-size volumes, in which the sketchbook pages and transcriptions would be printed together on a larger folio. Concern for the broadest possible distribution, coupled with the material problems presented by the facsimile edition, resulted in the Fondation Le Corbusier's adoption of the second alternative. After this decision was made, more than seven years passed before work actually began on the present publication. During this time, there were negotiations with a number of prospective publishers both in Europe and the United States. When, in 1979, contact was established between the Fondation Le Corbusier and the Architectural History Foundation, the two institutions quickly agreed on the working method that produced the first of this four-volume series.

To simplify the book without compromising its scholarly value, blackand-white pages in the original in a single medium — pen or pencil are not reproduced in color. Also, pages with text only and pages that repeat themes are reduced in size (see Technical Data).

Maurice Besset Geneva, 1980

Publisher's Note

To facilitate the reader's task in deciphering Le Corbusier's often illegible handwriting, his notes have been carefully transcribed exactly as they appear, including spelling mistakes, by a transcription team selected by the Fondation Le Corbusier. Notes obviously not in Le Corbusier's hand have not been transcribed.

Scattered notations on each page are transcribed from top left to bottom right, except where the meaning or relationship to a sketch suggests a different order. Double slashes are used to indicate line breaks; single slashes mark a space in the same line of text. Ellipsis points indicate illegibility. Square brackets are placed around words about which the transcribers were uncertain and around matter that Le Corbusier indicated with ditto marks. Measurement numbers are transcribed only when they are an integral part of the text.

In the English rendering of the transcriptions, the translator has tried to convey the informal nature of the sketchbooks, maintaining most of Le Corbusier's idiosyncratic punctuation and capitalization, and in large part eliminating the double slashes. Square brackets are used as for the French; they also enclose the translator's additions to clarify meaning.

Le Corbusier used a number of abbreviations, the meanings of which become apparent with familiarity with the text. Listed below are some examples of Le Corbusier's personal shorthand:

av. avec bp beaucoup cuisine ch chambre Ch. de m Champs de Mars ds dans expos exposition gd grand Jt Jeanneret or Janet (Le Corbusier's secretary) m mm pr pour negatif

Notes to the Sketchbooks

and Translation of the Handwritten Text

A1

Landeron 1914

Chronology

1914

War between the great European powers. After some months, news from Flanders gives the impression that the end of the war is near and rebuilding should begin.

At La Chaux-de-Fonds, end of the Nouvelle Section of the school of applied arts, founded in 1911. Break between the founder, L'Eplattenier, and Charles-Edouard Jeanneret.

Idea for patenting the Domino, a system based on two horizontal concrete slabs supported by pillars and connected by stairs.

1916

Construction of the Cinéma La Scala and Villa Schwob at La Chaux-de-Fonds.

Exhibition of ten watercolors at the Kunsthaus, Zurich.

A1 is the first sketchbook in the classification system established by Le Corbusier in approximately 1955. Dated on the cover, "Landeron 1914," it refers in fact to dates in 1916 (5, 6, 37, 41–44, 46–47). Chronologically, it parallels sketchbook A2, in which two dates, October 13, 1915 (132) and June 21, 1916 (138), delimit the time covered. This confirms the hypothesis of a chronological selection by Le Corbusier, although his cover dates, added later, were often imprecise.

At this time, Ch.-E. Jeanneret met frequently with his friend, William Ritter (1867–1955), an art and music critic and a novelist, in Landeron, a town (like Morat, 40; Avenches, 41–43; and Concise, 45–46) in the Neuchâtel area (5, 8). Le Corbusier confided to Ritter his enthusiasm, his uncertainties, and his youthful frustration. Their walks together in the mountains provided an exceptional contact with nature. A correspondence begun by the two friends in 1910 and maintained long after Ch.-E. Jeanneret's installation in Paris is preserved at the Swiss National Library in Berne. Figure 29 is a portrait of Jeanneret's father.

The multiple subjects discussed in this sketchbook reveal Le Corbusier's preoccupations: landscape studies (3–7, 9–11, 38), details and proportions (30, 32–33), furniture to be bought for clients (13–26, 39). Figures 30 and 33 show a copy of *L'Oeuvre*; Jeanneret was a founding member of this quality magazine produced by the Swiss equivalent of the German Werkbund. Ch.-E. Jeanneret's sketches of the Roman ruins in Avenches (41, 43) show reconstructions (perhaps combined with models and restorations exhibited at the Avenches Museum), rather than the theater as it might have existed in 1916 (42).

The sketchbook ends with an evocation of the conflict between Ch.-E. Jeanneret and his master, Charles L'Eplattenier (1874–1946): "the book of a student who thought it possible to believe in his master" (51); "our differences of taste" (52). This is a decisive stage in the architect's life; he no longer feels that he is understood at La Chaux-de-Fonds. In 1917 he moves definitively to Paris.

Landeron // 1914

Lake // this January 23, 1916 // William Ritter goes paint-

January 24, 1916

8
Yesterday and today began the purchase of the organ
from the Chapel of the 10,000 Martyrs. Louis XV, for
our living room. We might get it for 100 francs! We did

watercolors yesterday with W. Ritter and Janko. The

i saw pastels of Combes by Ritter and Janko. They are extremely engaging and descriptive. We are planning a nice brochure on them. All these wonders disappear, stolen, one after another. We fret over not daring to steal. We would be moral thieves! At Landeron there is an old woman who knew Théophile Gautier and Judith. She has a complete manuscript, and drawings by Prud'hon, and old books etc. — dazzing it seems.

13 Raffuzzi in former times

view from above Combes.

Directoire // daybed 150 // 220, 250 the pair // very large

18 Cherrywood Burgundian // [30 bg de Four] // 1 piece

19 100 fr. Burgundian orangewood // small secretary

Ruegg Lausanne // needs recaning // 1 other // 2 pieces at 35 // Louis XIII // including recaning the 2

22 At Ruffy's // broken back // 2 / 45 // 10 fr. of repairs // good caning // good caning

23
20 fr. reparation // recane // 10 fr. reparation // Ruffy // recane

24 good cane # + 1 almost identical [with] 1 bad cane # Ruffy

25 Bonifas S. J. Sandoz // movable // 4 cups

1 chandelier for light // [LO . .] // the aim of the WORK // at the entrance keep columns of the eventual exhibition

31
Plate glass $150 \times 75 = 47 \times 1 = 47$ $150 \times 37 \frac{1}{2} = 21 \times 2$ $75 \times 37 \frac{1}{2} = 8 \times 1$ $8 \times 1 \times 1$

fess cost 3,905

8 pulleys at 2.30 = 18.40 58 fr.
Glass 9 surplus for glass 2.25 for 150 × 75 × 371/2 model

So 11 windows at 58 39.05 = 638 surplus

638

against

32 to open // smooth plate glass in one piece with pegs to hold it

34

full-sized sheet metal.

35

Corcelles / 1 lantern at a good height

20

Dormitory 6 beds [are] 7.15 \times 5.05 % 6 [beds] = 5.90 \times 50 % cloakroom 240 \times 5.05 including closets. % Kitchendining room 710 \times 500 % playroom 7.75 \times 5.85 % pleasant hallway 405 \times 500 % porch / 70 \times 170 beds

37

Saint-Martin, Val de R[uz] // April 1916

39

very nice / Morat

40

Morat at "La Croix Blanche"

1

Avenches April 30

43

Avenches April 30, 1916

14

Gray-green // yellow // [yellow] // [blue] // gray // [black] // yellow // Estavayer, April 30, 1916

Concise // Louis XVI ironwork // Concise May 1

47

View of the Alps May 7, 1916

48

Nimba // maternity idol // Lower Guinea // 1 or 2 photos

49

1 photo / Géso Glélé and Behanzin // 3 big devils // like my drawing.

Curator Dr. Verneau 72 avenue d'Orleans afternoons 61 rue de Buffon at the museum ask him if photos show Trocadéro

Monday // Wednesday // Friday // morning 10-12

51

"the book of a student who thought it possible to believe in his master"

52

The windows of the Observatory // the inauguration by the president [AAR]. // my nomination to the School of Strength / America // Perret brothers
His advice on roof mountain entrance to the garden // the casino the 500 fr. // Observatory the 5000 fr. His direction during school // the 100 fr. for the brochure

the casino the 500 fr. // Observatory the 5000 fr. His direction during school // the 100 fr. for the brochure Our gift of Cernier // The unfavorable opinion of Baguenaudaud, [Memou] // Godet, P. T. Robert, Ritter, etc. // Our differences of taste.

Telephone Telephone 343 $75 + 3 \times 20 = 135$ store 300 350 272 office 150 30 sign showcase 123 courtyard and bell store bell paint 665 1 cloakroom 29 150 Sign 30 sled paint second cloakroom 210 1487

A2

1915

Chronology

915

Drawing for the Butin Bridge across the Rhône River at Geneva.

Project for the ville pilotis.

As in the case of A1, the date written on the cover of this sketchbook corresponds only partially to the period it covers, which includes 1916 as well as 1915.

The notes begin with the architect's ideas for a book on the construction of cities, which was never brought to fruition (55–77, 89, 104). Some years before (1908/9) Jeanneret had worked with Auguste Perret in Paris and spent a considerable amount of time at the Bibliothèque Nationale and the Bibliothèque Sainte-Geneviève. His research at that time may have contributed to the numerous later sketches (executed above all in 1910 and 1915) that he slipped between the pages of L'Annuaire Suisse de la Construction of 1914, which is preserved as he left it at the Fondation Le Corbusier. In 1910, while in Munich, Jeanneret made an important study — now partially destroyed — of the nature and problems of the modern city. Two designs in A2 (89–90) represent the first instance of Jeanneret's interest in skyscrapers and their placement in large green areas in the city. If drawn in 1915/16 — rather than filled in later — these sketches are an early statement of one of the architect's fundamental urban concepts.

The second most important subject in this sketchbook is Jeanneret's idea of creating a corporation to exploit the Domino patent with Max DuBois, the engineer (83–88, 118, 120–125, 146–149), followed by a description of this structural system (80–82, 109–112, 115–117). The business association between Jeanneret and DuBois appeared in a slightly modified form under the name SABA (Société d'Applications du Béton Armé) with its main office at 13 rue de Belzunce in Paris. To it, Max DuBois brought his experience in building and financing, Ch.-E. Jeanneret, his architectural talent.

The skeleton of the Domino house is made of pillars that are recessed from the facades and thus resemble the pattern of dots on a domino. The system allows a free arrangement of floor plans independent of structure. Any number of construction units can be combined in different ways. Jeanneret incorporated some aspects of these projects in his work, particularly the Villa Schwob (109). Figures 113–114 are early examples of his interest in the *tracés régulateurs* that resulted, in the 1940s, in the Modulor.

Two sketches refer to the exhibition, "Reims Martyr," at the Pavillon de Marsan, with notes justifying Ch.-E. Jeanneret's concern with the relationship between a monument and its site (129–132). Finally, several pages describe a meeting of the Cahiers Vaudois in honor of the actor Jacques Copeau (1879–1949).

This is also the period when Jeanneret will begin his career as a painter with his "first" canvas, *La Cheminée*, in 1918. A small sketch (183) is an evocation of the painting *Le Bol rouge*, dated 1919, which confirms the hypothesis that this sketchbook was used during a rather extended period.

55 APPROPRIATION

The Acropolis which is a work of adaptation, of appropriation. Was it built according to a generative idea? -Plan etc. Get information // sensibility // unity // silhouette // nature // Nature // Venice. Piazza. materials // the accumulation // the overvaluation of the truth of types and of goals: San Giovanni contrasts, monuments, buildings // Grand Canal, the picturesque // San Giorgio Maggiore, the monumental cubic elements // Padua

Piranesi Saint Peter's Square // Southern cities // Chipiez // Patte Blondel Pérelle // Patte's plan of Paris with the squares hollowed out as if they were bomb craters / The Sacred Isle Hadrian's Forum, type of relief work on the Column of

Traian // Du Cerceau

complete and immediate creation // in fact or in potency (question of race or of tradition) // impenal instinct // ROME Hadrian's Villa, Baths of Caracalla, Forum of Pompeii / Southern cities of France (Roman camp) Saint Peter, tendencies, desire, effort, Unity of decision, brutal, Roman // ASSYRIA, Palace of Sargon, the temple for Sargon / FRANCE Intellectualism, Philibert de l'Orme, Anet, etc. Louis XIV etc. Versailles and courtesans // judge that the city was always an obstacle, an antagonist to the spirit of the times, to its leaders. Judge the city of Delorme of Le Nôtre etc. "If one could strength" -

ence // Not picturesque but noble grace // (The sacred isle of

The silhouette // my sketches of Istanbul // Chipiez

The more intellectual and reasoning reason // JAPAN

Poetry — the gods // about death in a subjective pres-

Ispahan // Istanbul // Byzantium // Paris interior of the cathedral

continued // Asia forever religious

Religion elevates to the infinite: 2 possibilities: the tent of the nomad surrounded by the architecture of the

or an attempt to achieve. Angkor-Vat - Ispahan Unity of the ideal // Islam x Nomadic peoples //

Istanbul / Unity of concept, cubic elements. Great architecture is cubic

The interior of Cathedrals. The exterior of the Greek temple. The mosque complex. The interiors of the Egyptian temple.

Joie de vivre / Pompeii / Istanbul / Japan // Venice

61 The republican spirit

62 Individualism

Venice // Louis XIV // Athens

High points in trade // war // intellectual life

The low points

Rich peoples in an undeveloped state (Russia)

Intellectual pinnacles

happy people

70

sad people // The countries of black sweat // an etching of Brangwyn

Egypt - The Napoleonic Empire // Louvain - Cambodia // Villa Wright -- Japan // Venice east // Padua the domes and minarets of Saint Anthony's // Louvain

72

Great commercial and military imports

73

Supplies

The purely utilitarian aims of the layout of typical cities

Cities which stifle // [cities which are] clogged

The Cities of Art or of real concerns

78

Ask Auguste Perret for

The roof // insulation // cornice // planting, trees etc. with white // pavement or ground 3 to 4 cm, thin [lime] concrete // wood-grain cement // 20 / 22 // invent rubble-work // pillars // Burgundy tile // interior drainage

DOM-INO // DOM // stables // housing // studio

The plan // with entrance-hall? // stairway side // size of rooms // winegrower's houses in the Loire are 8 × 5 m. # 2 rooms with hearths # In the Meuse: 5 or 6 occupants: husband wife 2-3 children il a grandparent 1 servant // 2 bedrooms with 2 beds each // Kitchen with alcove // The oven room with 1 bed for servant Montebeliard rectangle of 4 ashlar walls // tile roof. 2 stories - Ground floor, 1 hallway, from which 2 bedrooms, with access to a large tiled kitchen // Oak or pine floor Stairway from hall for 1st floor with 3 bedrooms (1 for the girls, 1 for boys, 1 for grain storage or clockmaker's studio

- Then the barn, the attic // In the Asvenes (North), ditto, but even more luxurious // price 20,000 fr. All the toilets are outside. If The system is expansible by adding rooms. If The Ydill or some other system

Foville notes regretfully that the ground stories only rarely have tile (North and South) or parqueted floors.

"You must give 1 high mark to those places where the two-story house is the rule and not the exception." Foville Idue to comings and goings, dirt, animals etc., unhealthy for beds)

The disorder of the toilets shows that France has a lot to learn from neighboring countries.

Foville. The coarseness of the customs might be said. to be quite precisely proportionate to the degree of intimacy between men and animals, in our various types of rural dwellings. Proximity should not degenerate into co-

What should no longer lack for the poor man or the rich man, in his home, is air, daylight, light.

And for this reason we will gladly bury the door and window tax, which seems condemned to disappear In 1832 // a building with 1 single opening, 346.301 // [a building with] 2 openings, 1,817,328 // in 1893, 190,251;

Janet. Cheap housing

1,742,215

Streets will be 7 to 8 m. wide including sidewalks // Surface assigned to each house = garden of 200-300 m ? For more farmland rent nearby

Detached houses or grouped 2 to 3 at 2-3 meters back from the street

Few detached houses due to cost // occasionally 5 to 6 attached houses grouped in an ensemble // Most complete type, 1 kitchen, 1 dining room, three bedrooms, 1 attic above bedrooms, a lean-to or woodshed. . . . A cellar, a toilet

= rent of around 250 fr. is quite reasonable for family with 5-6 children

Another type = 1 kitchen 3 bedrooms // [Another type =] 1 [kitchen] 2 bedrooms // [Another type] = 1 [kitchen] 1 bedroom

1 small room opening widely onto the garden sort of studio, shed, toolshed, etc. laundry room is essential = a shanty on the garden.

Beauvais 1 group of 10 houses at 215 fr. per year

6	224	14
8	225	0
1	225	140
2	234	10
2 2	285	66

Flooring laid on asphalt to avoid humidity // room height 2.70 // see [costs] further on

83

Brochure

Bound in a file: // a quick prospectus only a framework but concise and complete

1 appendix stating the aesthetic point of view, the source of Northern sculptural forms, grouping, materials, attached with name of consulting architect for Domino.

1 sheet with details of framework (placement of iron elements etc.)

1 sheet with various financial arrangements with license holders (petty tradesmen etc. with minimal guarantee) // Direct sale of frameworks // Location, office.

1 sheet with architecture - Recommended studies of details, on-site meetings, instantaneous projects etc.

1 sheet with arrangement of fixtures, windows, doors, counters, etc.

Take care to combine new thing for # 1 single family per house thus A and not B // A / B elevation

Ask for appointment at Society for Cheap Housing # little box

85

Price

Proceed immediately with patent game of cards // DuBois

1 office with telephone // 1 employee: an architect // typewriter // correspondence manager // responses // offers // initiatives // realization // bookkeeping DuBois controls administration

Jeanneret associated // consulting architect, plans, estimates // travels to sites, with special agency and a draftsman temporarily at DuBois's If this works out Jeanneret will move to Paris perma-

nently. strengths: DuBois's administration // Charles

Jeanneret's invention and extension // principals — DuBois, Rey etc. form association Budget Pay general expenses: Office workers demand [reimbursement for] travel [expenses] subsistence

wages to those who take care of it // DuBois Jeanneret # 5% towards monies advanced # 10% in

Profits: profits from fees paid to those who take care of it // 1/2 + 1/4 + 1/5 to the principals // to those who take care of it // to founders

87

Organization Dates // DuBois // Patent September // Jeanneret // Brochure drawings September-October // printing November-December // settling in Paris January

Clients // Find 1 executive in Mining Ministry // Wiart Box // Prepare handsome drawings // and patent the

a Zone for dirt and noise a-b // a-b // a-b = zone for dirt and noise

Tennis courts // pool // school // building // school. Architecture will no longer be with endless details but with broad organic lines no more sculpture or ... etc. It will be Roman.

Green // old [moss] // [mauve] // splendid // 39211 / 40 cm. at 30 fr. // 40 cm. // marbled / 30 fr. // like at the Club / blue / 60 cm. // light, very handsome // 2 matching pieces // black edge // 45 // 40 fr. // edge turned over // yellow . . . // 25 cm. // 30 fr. // 2 matching pieces // marbled white // 35 cm. // no. 1020 // 50 fr / p . . . // the superb green // lower [part] matte blue.

striped flange / gray // f 30 f // admirable // 1 superb green 891 // 35 cm. // 1 blue / 898 / 35 cm.

Janet cheap houses. If one type at 225 fr. a year (18.75) a month) // 1 kitchen = common room 4.75 × 4.25 = 54 m3 // with cast-iron kitchen stove for 100 fr. sink of sandstone glazed with Doulton. # 3 chimney ducts # 1 for kitchen ventilation, 1 for stove, 1 for foyer and adjacent bedroom

A large bedroom 4.05 × 3.03 (33 m³) // [a] small [bedroom] 3.03 × 2.60 (21 m³) // Above kitchen: 1 storeroom 4.75 × 4.25 with 1.45 vertical partitions under low parts of the roof. (for 200 fr. it is transformed into a pretty mansarded bedroom)

Above the 2 bedrooms a 6.70 × 3.03 storage room // 1 privy with portable tub // 1 storeroom for vegetables and a little vaulted wine cellar // Construction: 29 houses (see listing of these above)

Construction 118.576 5.928 architect's fee 10.983 Land 1,200 Sidewalk 136,687 fr.

Gross income 6557 fr. // deduct for nonpayment of rent // property-contribution // major repairs // managers' salary amortization // miscellaneous expenses / 1741 // net income 4816 // that is 31/2% return on capital invest-

Base- ment	Ground Floor	Second Floor	Cost	rent
Cellar	Dining Room kitchen shed toilet	3 bedrooms and attic above	4900	250
Cellar	Dining Room kitchen shed and toilet	2 bedrooms attic above	4800	250
Cellar	Dining Room kitchen shed and toilet	2 bedrooms attic	4000	228
Cellar	kitchen 2 bedrooms shed toilet	attic	3600	210
Cellar	kitchen bedroom shed toilet	1 bedroom attic beside it	3400	204
Store- room	kitchen shed toilet	2 bedrooms mansarded attic	3200	180

in Beauvais with oak floor on ground floor

the rental price is fixed at 51/4 % to 6% of capital invest-

upper floor / ground floor / 4000 fr. // Dining room // kitchen // shed kitchen with bed // shed / storeroom / attic // for 3200 // heated with chimneys 4800 fr

On the rue du Louvre / [rue] Notre Dame des Victoires // Plumet's "house of business" // in reinforced concrete, and 1 of Fourneau's # that are good

At Printemps [department store] I just had my mitts on a batch of Japanese prints: new printings by Hokusal; Hiroshige, etc. at 0.95 fr. apiece. I would sell my water-colors for 200 fr. II if I could find a buyer! Not a penny less, my dear old guy! Tutu Barbier and Friedler are smarter and keep to about 75 francs. Which doesn't change the fact that one of these prints at 0.95 fr. is a marvel and all of them, one after the other. There are even superb originals for 16 fr., patinaed, mellowed, silken. They're not Rembrandts, but they're like a nice Directoire armchair.

— The other night, Marcel Montandon was indignant that Blanche Berthaid hadn't paid 500 fr. for a watercolor she bought for 250 at Le Landeron. In my estimation it's gone beyond reason.

There's a Primavera department at Printemps. Glassware, stoneware, porcelain, bronze vases, etc., drapery, upholstery fabric. There's a big department

97

with the most beautiful products that can be demanded of the present age, handmade and for sale very cheap. Beautiful business. Thus the Krauts are routed. Besides that magazines, boutiques, clothes, objects of pleasure—then. Groult and his competitors,—It's more than enough to completely offset the Hun. For here there is Life, flexibility, tradition—and it's really necessary [to educate yourself]—taste. It's taste and not simply a modern style.

Wait 10 years, modernity [will take over] everywhere: the Vieux Colombier, Perrets' theater, etc. Women take to it. Women feel flattered in that framework, 10 years and modernity has taken over and is victorious. I believe in it, there are too many premises. But then one senses it intuitively.

99

Do 1 book # "Where does French art stand # [where does] German art [stand]." "A necessary piece of rehabilitation."

Print: // either black // white // red // red // white // blue //
The authors and stores share the expenses, and compare with what we find in France knickknacks, paintings etc.

Groult, French artistic mastery, etc. before Jourdain. Groult, Dufresne, etc. in architecture Le Coeur, Perret Glass subway casings, etc.

Is there a German parallel // wallpaper // put weaving names, dates and how.

Having [Rey] Probst in Lyon.

-1

1.75 cannon // [1] 77 [cannon] // an airplane // 1 albatross // 1 car // the good form gazette // typeface // the subway // At Coty's corner, rue de la Paix, place Vendôme // the interior of the store and the perfume bottles. Lalique designed (It's a perfume store). Images d'Epinal about war

Picture books about war that appeared for children The stage sets at the Vieux Colombier // Kunstler Theater Munich

10

Ask at // (low-cost housing) 9 rue Solférino Lecture on garden cities // R. Carabin at Douëlan // by Clohars-Carnoet // Finistère // until Sept. 20
Pay Han / Jeanneret / Boudlet Laroche // 39 20 fr.

102

Bagues (store) // light fixture no. 70 27 / 1300 fr. // 70 99 with 5180 // 650 / 1360

No. 4610 / bouillotte lamp // 225 fr. // good 60 / No. 4548 // 1 chandelier // 145 fr. // silver // 170 // wood.

103

For light // cabled-bowl 10 mm. // silk or imitation // very nice // at best // is called // clustering // (very nice)

104

"The question asked today is how to express what there is of energy, strength, refinement, and beauty in urban life. We don't need just a better kind of building but buildings of an entirely different kind. We now have extraordinary machines for rapidity and finishing in construction. We have first-rate workers using perfected tools; we have rapid means of communication. We have an entirely new urban life, with its own character. The city should express all that Let's relegate the city of sloping roofs and Lilliputian windows to the good old days. Such cities had plenty of Charm, but they had their moment, their days are gone never to return."

Professor J.D. Adshead, holder of the chair of city planning at Liverpool University. In Benoît-Levy (Art and Garden-City Cooperatives) # 8" R # 24609

105

by Parker and Unwin // "each house requires new research" adapt this to our system

Monday night of last week. Autumn and fog on the boulevards quick, cold nightfall.

I snuck in 2 cents' worth of records, the rock of the Valkyries. The horde, blood, pillage, yet a Dionysian approach.

Belgium. Poland. But together with formidable power is the beauty of this fiery rutting. And I struggle to connect that with Hindenburg. That would mean clouding the radiant success of our people in which I choose to believe, having had all proofs and reasons.

106

Empty // Coat-of-arms

0.7

could come to this minimum // coat-of-arms

08

after Dieulatoy

201

Study Chipiez // Assyrians // brick infill. cement barriers // cement barrier // cornice // smooth or molding

110

formwork // cement blocks to bury in the footing mass as foundation for the pillars.

111

1 extremely compact unit cast in perforated sheet metal // (Setzet, etc.)

an iron mesh in concrete frames, if model of partitions with peat infill.

casting with jamb for window or poured balustrade. large brick panels // also make cast-cement panels // and rough-cast concrete.

112

80 × 80, a cement tile with molded design forming a ground by means of thin moldings (bleached later with whitewash) would give a very dignified decorative feeling.

Brochure: state that the buildings of every great period of architecture conformed to an elementary geometric: "module," with every part submitting to its multiples and submultiples.

The vaulted Achemenid monuments: the Porte-Saint-Denis // the Piraeus Arsenal // the facade of Notre Dame // the interior of Cathedrals.

113

modulor lines // of Achemenid vaults // Dieulafoy.

The (point of) departure is the right triangle with proportions 3, 4, 5, which is used to determine the elliptical vault // so the hypotenuse turns out to be constantly repeated.

114

much more complicated but rigorously precise.

115

element of Cornices // the staircase is made of transoms

the foundation pilings.

projection at base of framework (the I-beams)

116

Rabbit warren and chicken coop etc.

117

1 imbedded round iron fastens the collar temporarily holding the I-beams facade or // position of stairway facade

118

Schneider / the question of the party wall 2 contiguous pillars? // The question of the ground sill and iron reinforcement // The highest prices

DuBois / the question of the party wall 2 contiguous pillars? // Patent // Interior layout // typical Belgian, Flemish, northern-style mining towns, etc. // refugees etc. // Patent in my name.

120

Patent / system of constructions juxtaposable according to any plan combination thanks to the use of a module — of a uniform submultiple. If using monolithic framework of reinforced concrete with smooth floor slabs and without walls.

Separation of forces on foundation with 6 pillars. Allowing, by virtue of the way their resistance is calculated, the erection at any point whatsoever of external or internal partition walls.

Special feature: the interior pillars do not appear on the facade. Interior distribution can come subsequently ad libitum if using automatic pouring which makes possible the erection and completion of a house within 20 days. Another patent: soundproof cast partition walls.

121

DuBois: the formwork (Schneider suggests on-site casting of pillars and ground sills. If he will make deals J[eanneret] If devised framework, makes all the studies, makes all the details of the plan, facades, interiors If will do text for brochure [will do] drawings [for brochure] If [will do] printing [of brochure] will make trips and projects

Capital? Patent? Find (a way) to make 1 model house to construct at reduced price, start in time to have it in bloom by spring.

122

Profits // on licensing of patent — a // on framework with wood-grain cement — b // on exterior white wood boards — c // on cornices — d // on windows, doors and cupboards — e // on fences, balconies, and stair railings — f // furniture / Girard and Boitte.

Uninteresting: plumbing // plastering // wood flooring // tiling // wallpaper // varnishes

123

Working diagram of a transaction / B / DuBois / J[eannere]t / notes // 1 verbal or written request / [B] // study of all prices estimates, etc. / [B; Jt] // trip to the site / [Jt] // bargaining / [B; Jt] // agreement / [B; Jt] // execution, awarding of contract / [B; Jt] // Working drawings / [Jt] // acceptance trip for supervision / [Jt] // Invoice / [B]

This is a sample little transaction for which there was a request # Canvassing # by prospectus # through the grapevine # by an unexpected or planned visit # conclusion proceed as for case 1

124

do we make the whole house or the framework.

125

Monthly

1) profits // 1st — all expenses // 2nd — Jeanneret's salary 4 fr. hourly 30 fr. daily 500 monthly // taken out of profits and paid in arrears // 3rd — DuBois's salary // 4th — Balance // a) 2/3 to Jeanneret for completion of salary due up to 1000 fr. // 1/3 to DuBois // 5th — Balance; fifty-fifty

Possible joint stock company / 1st — reimbursement of all expenses // 2nd — Jeanneret's salary as Administrative Director // 3rd — interest on capital 5 to 6% // 4th — retentions Board // 5th — founders' shares

126

from now on it is more valuable because many rental buildings ofter very luxurious apartments overlooking a nice leafy space and then in the shade below there is useful space for a lot of people to relax.

The building at the corner of the Champs de Mars, to the right of the Eiffel Tower, provides 4 or 5 floors of stepped-back terraces above the 5th or 6th story. Isn't this roof, which here is (finally!) developed over the entire building, ten times more

127

beautiful thus, with its trails of ivy and greenery //
than that of the building next door, where the roof just
shelters maids' rooms, with pitiful dormers set into the
slate roof, eaves-gutters, chimneys.

And from the practical point of view let us evaluate rental of these upper floors:

128

Feigenheimer // 6565 an admirable Louis XV // with great floral patterns in most // magnificent style on // a background of black, green, yellow // 17.50 fr. per meter // there is also an intense emerald green // very daring 6621 // 6622 // 6619 // 6620 // 6617 // 15 // 18 // 16 // a . . // 6747 // 46 // 45 // 44 // fabrics expected from // Feigenheimer

129

Following the Reims exhibition it would be worthwhile to write that everything should be kept intact since 1st). It is easier than redoing it 2nd) it will serve as an example of the eternal and the grandiose.

It would be the bloodiest of vengeances

Write to Paul Fort to wage a campaign to send me a
drawing of the demittered bishop (in the absence of a

drawing make a photograph)
ask that the cathedral not be displaced by the great
square due to the

130

reconstruction of the bishopric.

These bleeding substructures forn apart like pieces of flesh are not inharmonious with respect to the sculpture. They are more modern, more bruised, more gasping, less serene, more mystic, more like the Chemin de Damas.

The lovely Saint Rémy and Saint Clothilde and Saint Theodoric on the left porch of the west facade, weren't their features already disfigured by the centuries; hose, hair, hands, and arms pilfered over the passage of time? Were they uglier? Were people thinking of finishing them?

And the magnificent angel of the Annunciation, lacking a left hand, and the face completely ... ?

31

the leaves of the capitals were already wilted. Mary and Saint Elizabeth had disappeared, those Greek ones [statues] have no hands whatsoever.

32

in commemoration of the exhibition of "Reims Martyr" September 13, 1915 // Paris / Pavillon de Marsan

33

Mr. Courboin librarian // Prints Bibliothèque Nationale
The quays facing the Quai d'Anjou, on the right bank,
engulfed by trees; the sidewalk like a promenade, elevated by 3 or 4 steps; in the twilight; and the PontMarie. Trees everywhere and the houses above.

A walk in a greenhouse and a stir of leaves. Tree trunks emerge from the landing quay below. For Dr. . . at the Three [Chantiers] at # the antiques market: 2 lamps

134

Crystal chandelier // about 30 + 9 fr. // paper lampshade // bright green // with decalcomania // price should be increased old vase // blue on // white // pink shade // 30 + 8 fr.

38

June 21, 1916 // A note from Ansermet on returning from America // "America is a // Germany that succeeded."

Banquet for the Cahiers Vaudois in honor of Jacques Copeau and Chavannes. I was invited by Cingria. Unfortunately he is not there, having been inducted at Saint-Maurice. It is taking place at Puydoux, that exquisite coastline above Cully. We meet at the station, I know only Hermenjat.

There is Budry who is our host, then Ansermet, Chavannes, C. F. Ramuz, Jacques Copeau; also Gampert, young and rather serpentine, with strange moist eyes. One never knows about those short young men! A Correvon who is a lawyer with a disturbing appearance, too large a head and lips. The Vaudois Hugonnet, solid and just so who tells me about his goings-on with Marguerite de Nemours (what a small world!)

Hugonnet the paid official feels that Le Landeron is fabulous, a place for a real binge, the Chambard good for a bite. The kindly and overweight René Morax, very round and jovial. The women: Carmen d'Assilva; I like her name the most among the Waguières ladies, Budry and a host of other forgotten names, for the most part, I don't have the hots. Presently Jacques Copeau smokes a pipe which, with his bald head, his bent nose, his skin translucent like a frozen potato, his rounded back, his spiked boots, etc., endows him with a paternal air: he smokes. We are boring him with our beautiful scenery. C. F. Ramuz is fiery, with a dramatic expression and an athlete's bearing; being haughty, he is difficult to approach, while Copeau is easygoing and doesn't give a damn he is going back to Paris next week. I believe he likes France better than Switzerland by far! little Budry has a thin but

140

firm mouth and a wide forehead; jaws too small to bite with, but thoughtful, and with a bent for analysis, we talk. Hermenjat the critic is an Arab, a sort of Abd-el-Kader; he has the crescent and the star on his family coat-of-arms and he can trace his origins back to the 16th century, when an elderly ancestor, master of science in a Spanish califate, was sent by Charles V to teach at the University in Augsburg. His lineage is direct. He has a Moslem's love of the Orient. We get along well. He has lived in those countries for twelve years. The people there greet him warmly and tell him "you are one of us."

Hermenjat the peasant, with his calloused hands, is very sharp. He likes to talk. He knows and feels things guite well. He is a wise man. There was also

2011

Gilliard, somewhat like a goat, a plodding intellectual who likes to show off his knowledge. Another one who must not be very creative. Chavannes is impressive, physically weak, almost malformed, with burning and poetic eyes; a poet like Romain Rolland who created Jean Christophe. This one is working on William the Madman. And Ansermet stuffs himself, drinks and has a good time. I must not have liked him, but I was probably wrong.

We didn't have such a good time. There was nothing to do. We were in an ancient uninhabited tower filled to overflowing with old furniture assembled by a maniac. There is a magnificent view through the tiny windows, the entire "Côte" unfolding and a great promontory. Cully

142

The Lake shell-like. The quarries of Meillerie, the steep mountains, backgrounds highlighted as in the paintings of a hundred years ago. It is beautiful, this haven with the spreading water. It seems to be like a sounding board: it resounds exquisitely.

We turn in at midnight, exhausted. The Cahiers Vaudois have left out one ceremony that I miss. I would have enjoyed hearing all these poets holding forth. Too bad!

146

a clear choice to make # 2 questions: a) the company's future goal? answer: a modern architectural firm exploiting the patent through commercial sales and garden cities (architecture). What name? Normal and gradual development of other eminently architectural enterprises grafted onto it.

or b) a pure and simple exploitation of reconstruction market and of the patent through commercial sales // Sales assured 1916–17 because of the war // sales problematic 1918 // no [sales] 1920, hence liquidation Is there any harm if common destiny allows Jeanneret to establish himself in Paris more easily. // For DuBois as things progress: shares and stock dividends.

147

mold / 437991 // 438558 // 438676 // 438704 // collapsible // 448.226 // framework // 440 901 // roofing // 441.125

148

Study the question of 1 family per vertical dwelling // the question of shutters

149

Bottin orders prospectuses for houses cast in place. Tell DuBois on behalf of . . .

Go see about Patents, Arts and Métiers // go to Saint-Denis to see houses cast in place // ask Schneider where

Try to see refugees for plan // Prepare the Jeanneret / DuBois agreements regarding our commitments — like salary, duration, cancellation, modifications of contract

152

Rome / Baths of Caracalla // Hadrian's Villa // Saint
Peter's // Forum get definitive information // NANCY //
Pompeii / Forum // town layout arcaded streets // Antwerp living plan // the Prost project // for Antwerp //
Nineveh-Chipiez // Paris-Vendôme // Babylon // Japan
streets / see Lafcadio Hearn // Peking for unity strong //
and complete // spiritual unity // New York // Ispahan /
Persian miniatures // Mecca Kaaba // Bruges / the
depths // Russia / a metropolis on holiday and // surrounded by // huts // Nuremberg / The lovely fountain //
Munich / Frauenkirche (narrow square) // Rouen / narrow
square // Mont-Saint-Michel / Silhouette // Brussels / the
beautiful square

A3

Paris 1918 19

Chronology

1917

Ch.-E. Jeanneret is living in Paris.

1918

Meets Amédée Ozenfant through Auguste Perret.

"First" painting, La Cheminée, dated 1918.

First exhibition, "Ozenfant and Jeanneret," at the Galerie Thomas, Paris, December 15–28, 1918.

Publication of Après le Cubisme with Ozenfant.

1919

Active simultaneously as businessman and painter.

Meeting with Paul Dermée with whom Ozenfant and Jeanneret are to establish L'Esprit Nouveau in 1920.

This sketchbook, incorrectly dated 1918–1919 on the cover, seems actually to encompass the activities of the year 1917. A notation in his hand, "20 rue Jacob," clearly indicates Ch.-E. Jeanneret's address soon after his arrival in Paris to be the garret of Adrienne Lecouvreur's former hotel. He was to leave the rue Jacob only in 1934 when he took up residence at 24 rue Nungesser-et-Coli, on the top floor of the apartment house he had built opposite the stadium of the Parc des Princes.

This sketchbook is devoted mainly to the detailed study of vernacular architecture in connection with the project for a housing development commissioned in the spring of 1917 by a watchmaking firm located on the Dieppe highway at Saint-Nicolas-d'Aliermont in Normandy, of which it makes special mention: "All these pages were done at Saint-Nicolas or on the way" (156) or "Saint-Nicolas - May 9, 1917" (173). Jeanneret scrupulously draws all the details that might shed light on the conception of this rural architecture (155-170, 172-174, 195-200, 216-218). He follows through conscientiously on this analysis of the terrain. Jeanneret also sketched châteaux outside Paris (171). The subjects chosen for study are extremely varied, as are the techniques used: pencil and watercolor. A very handsome male profile (191) and sketches of Paris (193) and Fontainebleau (207) show strength of line and power of observation. A bottle and a book (219) are the first manifestations of Purist paintings, while the intriguing appearance of a male profile (220) introduces the handling of a form that one finds in his later paintings of the thirties. One page (223) could be a preliminary study for the villa at Vaucresson built in 1921.

This sketchbook thus reveals perfectly the dual roles of painter and architect described by Le Corbusier himself in the following: "I have not stopped painting daily since [1918], extracting from wherever I could the secrets of form and developing a spirit of invention in the same manner that the acrobat trains his muscles every day and achieves control. I believe that if people are going to see something in my work as an architect, it is to this private labor that one should attribute its deepest quality" (Petit, Le Corbusier, Dessins, Geneva, Forces-Vives, 1968).

Pans / 1918 / 1919

15

All these pages were done at Saint-Nicolas or on the -way // modern for attic granary // very high-pitched roofs // beam painted white or red // 20-mm. board // plank // ditto // 0.90 // one breaks 1 brick and inserts windows/il board

157

paying in front of house // placement of 1 post

66

ditch // pand / ground // entrance or right-of-way

...

deal // slate // brick // ladder // door // white woodwork

60

keystone // descent to cellar // note: a lot of purlins // rafters closely spaced but very small. // for attic rooms: tile placed on lath and rafters mud brick underneath held by batter // tile // lath // mud brick // laths, 10 cm. // batter // mud plaster // there are some shutters in the picture.

57.

Ditto bedroom # 400 / 425 kitchen # the model has lighting from both sides. # A single sitting room. In the back lighting large bay window with flowers

dies.

[excess] # slate # distern 12,000 liters basements or cellar, cellar at ground level at the north end.

166

mud brick // thatch // tile // oven for baking bread. // timber in mud plaster

167

slate // white mud brick // red // gray black // flint masonry // dovecote // fruit tree

169

slate # 3 rows of bricks. # 70 cm. of whitewashed mudbrick # white brick joint # 0.50 of mud-brick # well-kept modern rural buildings.

173

Saint-Nicolas, May 9, 1917 // studio // type covered with covering panelling // type of studios at Saint-Nicolas

174

peil-de-boeut 2 rows of brick

95

20 [cm.] band of rough plaster # 20 [cm.] [groove] rough plaster # Solution: letting ridge tile pass through the state free of the rough plaster # broad whitewashed ridge tile, the rest slate

196

red latticework every 10 cm.

197

AB // slate // AB // slate // filled in // network of ridge tile

199

Twisted squared rough oak

200

always windows on two facades and doors on axis

201

A very even hedge of peach trees

210

120 to 130 // basement // west // kitchen // kitchen // East // [study]

220

DOM-INO // inn

225

Forest of Rambouillet

B4

1929 South America

Chronology

1929

Second trip to Moscow.

First volume of the *Oeuvre complète*, 1910–1929, published by Willy Boesiger in Zurich.

Trip to South America for a lecture tour in Montevideo, Buenos Aires, and Rio de Janeiro.

Second conference of the Congrès Internationaux d'Architecture Moderne (CIAM) at Frankfurt (the first was at La Sarraz in 1928).

Projects for the printshop Draeger in Paris and for the Mundaneum (World Museum) in Geneva.

Built: Asile flottant, a boat to serve as a hospice for the Salvation Army in Paris; villa, Carthage; Villa Savoye, Poissy.

Numerous paintings, including Sculpture et nu. From 1928 on, he signs "Le Corbusier." The 1929 date of this sketchbook corresponds to Le Corbusier's trip to South America: its series of dated drawings covers the period extending from September 27 (Montevideo, 237) to December 7 (Rio, 281). The sketchbook is therefore exceptionally compact in terms of time and describes Le Corbusier's trip to South America to lecture in Uruguay, Argentina, and Brazil.

In the course of this trip, the architect often traveled by plane or seaplane, and noted with his characteristic intensity the details of the landscape and settlements (249–255) in order to draw conclusions from them about the urban phenomenon. Le Corbusier also paid special attention to colors, whether in annotations (259, 262–263, 269) or descriptions (270). Portraits of women (busts or silhouettes) are massive and powerful, drawn with a vigorous pencil line that reflects the artist's emotion.

During a trip on the ship Giulio Cesare, Le Corbusier met Josephine Baker. He made several portraits of her, and this sketchbook includes a self-portrait with Miss Baker in front of the Sugarloaf in Rio de Janeiro (239); it is drawn on one of the ship's announcements, dated December 10, 1929. The architect also outlined a show script for the singer (261).

In spite of the ten-year hiatus in Le Corbusier's classification system (A3, 1919–B4, 1929), the consistency of his working method is striking: observation, analysis, critical awareness.

1929 / South America / 1929 / La Coruña / Spain / Vigo

237

Montevideo / Santos / Montevideo September 27, 1929

241

1934 (7) // Arcachon Basin // Itinerary of automobile trip in Spain on the highway with Leger, P. Jeanneret, Albert Jeanneret // — Arcachon Basin

242

1928

Geneva (Wanner) // Côte d'Azur sketch from train // Monte Carlo // Catalonia // Castile // Barcelona // 1929 Rio de Janeiro

245

Brasero (brazier) with wood charcoal

246

Ascension / Ascension October 24, 1929

248

Ascension October 24, 1929

249

[View from] Airplane // seen from 1,000 meters /
Almonacid // pilot // A = the river itself making 1 huge meander // B. the course meandering // C. Former meanders cut out straight // 2 = former meander // 3 = next cut // 4 will become like 2 // former meander

250

[View from] Airplane // Rio // city // fields // 3 cuadras [blocks] as basis for the system // Posadas [lodgings] government of [Argentinian] missions // colony 1/2 hour from the Posadas // C = park // a developing rural community // A, clean, straight streets, solid houses. B = the pack donkey's way + deformed cuadras

251

[View from] Airplane // Comentes Province Stafean // city // Uruguay River // 5 cuadras [blocks] // fields // access route

252

[view from] airplane // here: the coast // Montevideo

253

Guillot-Muñoz / writer with League of Nations // shaper of cities [hope] for Montevideo

259

São Paulo // cobalt blue // yellow / gray sky / mist // pink gouache // yellow / corrugated metal plum-colored gouache // green Sienna // gouached // yellow green // crimson / yellow

260

São Paulo // umber black neighborhoods // pink // deepblack // Oswald Andrade

261

for Josephine Baker

Sallet

oval cylinder // one could also eliminate the cylinder completely 1. entrance 2 showgirls made up with tattoos sound: one step or pure negro tam tam without music only one negro on stage // 1 negro wearing a banana tree // 3, a modern man and woman + New York dancing only 1 one step holding each other and slowly 4, the cylinder is lowered Joseph[ine] descends dressed as a monkey 5, she puts on a modern dress she sits down 6, goes forward on a podium, sings 7, steps off the podium, sings 8, last solemn song, the gods rise // background meandering sea of Santos and at the end a big ocean liner // Words translated on program

26

Naples yellow // Prussian blue // black // pale blue // pink // red // Van Dyck brown

263

blue // mauve gray // ivory white // brown // pale blue //
ochre // brown // transparent light blue // greenish gray //
greenish gray // greenish gray // yellow // pale yellow
ochre // pale pink gouache // greenish gray plants

265

virgin forest lookout // On the lookout in the Forest of San Martino November 30, 1929

267

Bahianian

268

with archipelago in . . . London, March, 1953

269

blue // pale Prussian blue // greenish // bluish gray // bluish gray

270

Be in a state of awareness, always. You are in the Brazilian tropics, in the pampas, in Ascension etc. Be able to overcome the fatiguing environment, and judge objectively, in its own right, something which is harmonious throughout and which, therefore, does not jar by any of its aspects. Except for the deep red earth and the palm trees, one is in the eternal landscape which could be anywhere steppe or pampas, virgin forest or European woods. Knowing how to see the negroes, the Indians of São Paulo, the style of Buenos Aires or of São Paulo.

Furthermore: all things agree with the Scriptures: the virgin forest, the pampas. The <u>earth</u> is green everywhere in summer. The virgin forest is like other forests; yet there are lianas, one must not

271

fail to see them. There are jaguars, one was killed a week ago. But you don't see them. You are on the lookout in the virgin forest. You wait a quarter of an hour. Nothing.

Why would animals come when we are there with a gun? At night you hear the parakeets cry, they are green like the leaves. You can't see them. There are huge snakes, here are some photographs. Last month a man died from one. You can't see them. The swamps are full of crocodiles. You can't see them. Here are the footprints of wild boar, stag, on the road here is a crushed armadillo.

But we on the French beaches, when we go fishing does the fish come to us? All this is in the forest; in America but one sees nothing.

Stay, watch, listen, a day, two days, and the forest will speak. One never has the time.

sea green

277

278

blue // blue // blue // shore // in the middle // pink // pinkish // green // pink // pink // ice blue // green // bright salmon pink // muddy gray // pink // [view from] Airplane small British biplane

281

Alcibiades de Aranjo negro from the isle of "son of the island of Paquetá." friend // Rio Paquetá December 7, 1929

283

The Black Venus // Perola

287

Cavalcanti Avenida Mem de Sa 253 // skyscraper // Favela

tell Prefect Prado not to remove this St. Antonio hill but build the highway over it

29

[decorations] of the Carril Buenos Aires

B5

Villa Savoye Moscow 1930 Piacé 1933 Norbert Bézard CIAM Athens 1933 MMI 1948

Chronology

1930

Le Corbusier becomes a French citizen.

He marries Yvonne Gallis.

Third trip to Moscow.

Publication of Précisions sur un état présent de l'architecture et de l'urbanisme (Editions Crès, Paris).

Third CIAM conference, Brussels,

Construction of the Villa Mandrot, Le Pradet; the Maison Clarté, Geneva; and the Cité de Refuge for the Salvation Army, Paris.

Apartment for Charles de Beistégui.

Appearance of the human figure in the paintings since 1928.

1933

Collaboration on the magazine Préludes.

Publication of Croisade. Le crépuscule des académies (Editions Crès, Paris).

Fourth CIAM conference, Marseille to Athens and return (S.S. Patris II).

Projects for development of the left bank in Antwerp, and for the Norrmalm and Södermalm sections of Stockholm.

Construction of an apartment house at 24 rue Nungesser-et-Coli, Paris.

Apartment house, Algiers.

Project for the Rentenanstalt office building, Zurich.

Exhibition of paintings at the John Becker Gallery, New York.

1933-34

Durand Development, Algiers.

1948

Completion of the Modulor scheme.

Project with Edouard Trouin for a place of pilgrimage at La Sainte-Baume.

Traveling exhibition in the U.S.A. organized by the Institute of Contemporary Art, Boston.

Beginning of a collaboration with Joseph Savina to make sculptures.

Construction of the *Unité d'habitation*, Marseille (1947–1952).

The cover inscriptions reveal the diversity of subjects encompassed, as well as the complex time sequence of the entries. B5 records two separate periods: the first in the thirties, the second around 1948 during construction of the Unité d'habitation at Marseille. Even if our present knowledge of Le Corbusier were discounted, the intense activity with which he was involved in the thirties would become apparent from the multiplicity of themes in this sketchbook and from the architect's references on the inside of its cover. This activity is exemplified in the first pages by a sketch of the Villa Savoye (294), a planning proposal for the Porte Maillot (296-298), and a note dated March 3, 1930 alluding to working conditions in the U.S.S.R. (295). However, the greatest number of sketches can be divided into two categories: those made during the CIAM conference in Athens in 1933 (306-315), with one of the last sketches dated August 1933 in the Cyclades (314), and those related to the agrarian reform and planning of a cooperative town at Piacé in the Sarthe with the collaboration of Norbert Bézard (316-

Le Corbusier resumed the sketchbook again in 1948 when Eugène Claudius-Petit, Minister of Reconstruction, visited the construction site of the *Unité d'habitation* in Marseille (323–328). This second part of the sketchbook is also rich in allusion. The preoccupation with detail and its integration with the whole is ever present: the sketch of a berth in an Air France plane, dated January 23, 1949 and annotated with measurements (330), is used on the next page (331) to plan bedrooms for the *Unité*.

A sketch on the last page, dated February 1949 in Bogotá, is related to a city plan for Bogotá, commissioned from Le Corbusier by the Colombian authorities (D14, D15).

To file 1930 // VILLA SAVOYE // MOSCOW 1930 // PIACE 1933 // Norbert Bezard // CIAM Athens 1933 // MMI 1948

292

VILLA SAVOYE // Moscow 1930 // Porte Maillot // CIAM ATHENS 1933 // VILLA 1924 // Brittany // 1933 // Cyclades // PIACE Bézard 1933 // St. Tropez // 1948 MAR-SEILLE MMI // BOGOTA 1949 // NEW YORK 1949

293

where A B : A C = $\sqrt{2}$ // M = gnomon A P L B = form identical to ABC // everything can be divided into similar rectangles // where D E/D F = \varnothing

294

son / friend / son

295

In the USSR one must use materials sparingly labor is very cheap // plan living quarters // pilotis plan // Germany railroad stations of the Rhineland // 3/3/30

296

restaurant // statue // ramps // LC gas service station // Napoleon didn't place his statue in under the Arc de Triomphe on the axis of Paris

298

Boulevard Lannes // highway // street [elevated on]

299

light or sound

303

It is because urban man is a city dweller that he looks at the branches of trees and the flowers in the fields. One must not forget the inevitable law of saturation and desire. The peasant longs for the city and dreams of it. Urban man thinks only of larks and ears of corn. This thesis (deurbanization) comes from the minds of revolutionary theoreticians rejected and buried in the horrible slums of Berlin or elsewhere. In this era of awakening to nature it serves as a springboard for architects.

Now the green city can already be in the city of work and of residence. [suburban] cities

307

Athens Museum

310

cross section // salt-water pool // statue [1 ombros] //
ramp // Thalassa [sea] // side flanges // no running water
on the site exedra (? Beistegui-style solarium on
grass) // sea // flagging // create 1 grouping of human
events

materials: pumice stone from Santorini. # + earth from Santorini: that produces # hydraulic mortar # Papatsatos # trees # scrub pine # trellises # grapes # vinegar-makers # plane trees no lack of water # no cypress trees # marble facing # + red ceramic ware + [ceramics] from Kuttahia

311

Caution // earthquake Japanese system Pencles get information for me // Athens Aegina // CIAM

314

aboard the Agros August, 1933 Cyclades the idea comes back of the house in Brittany of 1924 starting out from a central nucleus vertical circulation # glass roof

315

a writer should describe the simple and vigorous life and the plain decor of the golden age

King of the isles at present [pure architecture] will seek the Byzantines // 1 problem of scale nearer than temples than the city = 1 entrance plan = words school = 1 grand productive gesture the lie of the Academy since the second Renaissance and Classicism

316

Piacé November 19, 1933 // new village // the Alençon road // in the background the Fresnay-Chérisay road

317

20 hectares half crops, half grazing land

318

the new village: (no farm workers) // cooperative // but: Cartwright // mechanic // gelder // bread baker // meat refrigerator // clothier // tools // cooperative supply and distribution services // school schoolmaster schoolmistress: 1 household // Pastor next to the existing church // not living space but outside cooperative areas // Piace 600 inhabitants = 120 hearths

319

Town hall // communal house // the cooperative silo //
the machine shops for repairs and maintenance // [the
location of] the mill is determined by the terrain // (water
for watermill) built vertically // Communal house = hostel for migrant workers + communal house for rental
with apartments = 40 households // 1 health center // 1
consultation room for the visiting doctor // 1 pediatric infirmary // recreation and education. library, radio weather
forecasts // movies // holidays // Sports. football, basketball etc. // + 1 hall // there is a Bicheret park that should
be expropriated

9

at Beaumont-sur-Sarthe Center of the district for doctor pharmacy larger work spaces

321

pink // green // pink // greenish // St. Tropez

323

December 4, 1948 at Marseille Michelet, visit of Claudius-Petit // at ground level // level 1 // up // level 2 // rue intérieure // view // level 7 / communal services // MMI // drinks [pastis] // model // pool / garage // level 0

324

MMI1 cone

M. Sourdive ceramicist Aix // red baked earth // from 10 to 12 // cement joints // ... // look for 1 form // Combine with 1, 2, 3 // additive interchangeable modules // with cement // ... // 1 enamelled and decorated substance // it is for the brise-solei/ // sprinkled in the concrete // and its half

327

roofing // natural baked earth tile with very good design Aubagne Société Procérame Dr. M. Boudillon buy 1 dozen Perrin coffee cups white like small white flowers

328

white # tile sunk into cement # it looks like snakeskin # gray white # cement

33

Air France Constellation arrived New York January 23, 1949 a couchette makes an adorable nest for 2 to chat, oriental fashion. One would not dare build it in a house

331

June 11, 1949

room 1 // room 2 // cross section inspired by Air France Constellation February 22, 1949 Paris—New York

33

open to the mountains // the markets // ... // the markets on first floor // Bogotá February 1949

3

Mr. Dragoumir — 10 o'clock at hotel // Papyani restaurant terrace // Monastiraki

B6

Spanish border Pessac 1931 Rotterdam 31^a Le Piquey Esbly (Lulu)

Chronology

1931

Collaboration on the magazine Plans (1931-1932).

Trip to Spain with Fernand Léger, Pierre and Albert Jeanneret.

Projects for the Palace of the Soviets, Moscow, and for a Museum of Contemporary Art, Paris.

First plans for the Swiss Pavilion in the Cité Universitaire, Paris, built in 1932.

Alexander von Senger publishes a polemic against modern architecture and against Le Corbusier in particular ("The Trojan Horse of Bolshevism").

Dated after-the-fact on the cover, this sketchbook relates to those that follow it in Le Corbusier's system: B7, B8, B9, and C10. Several major themes run through the whole of this series, covering the years 1931 and 1932, and one cannot safely assume that the numbering of the sketchbooks reflects a chronological order.

The 1930s were a particularly fertile period for Le Corbusier, and the pages of this sketchbook reveal the genesis of his activity in those years. After the severity of Purism, there begins to emerge in Le Corbusier a sensitivity for more curvilinear forms and for the reality of materials.

One of the first sketches made at the Spanish border (336) introduces the voluminous notes made on a trip to Spain in August 1931 with Pierre Jeanneret, Fernand Léger, and Albert Jeanneret, Le Corbusier's brother (B7, 413–431). Reflections on a visit to Pessac (344–346) in 1931 reveal the misunderstanding that sometimes existed between the architect's conception of a work and the way in which it was perceived by the future inhabitants. A little sketch (349), dated 1931, 20 rue Jacob, recalls Le Corbusier's stay there soon after his arrival in Paris before he moved permanently in 1934 to the apartment house he built at 24 rue Nungesser-et-Coli. A series of drawings (351–355, 398, 407) of Rotterdam harbor made in 1932 during a trip to Holland highlighted by lectures at Rotterdam, Delft, and Amsterdam, called upon his "Dutch friends" to put their architecture school there.

Numerous studies of boats, cordage, and female bathers in the Arcachon Basin (Le Piquey 1932), with precise color notations, emphasize the extent to which the architect's eye is also that of the painter (356, 358–388). Recurrently taken up and occasionally recombined, these themes are the basis of paintings such as Femme assise, cordage et bateau, 1932.

Finally, a return to architecture (389–390), with several scenes of domestic life "sous les pilotis," dated "Esbly 1932," confirms Le Corbusier's constant preoccupation with minute analysis of the human gesture in everyday life.

SPANISH BORDER / PESSAC 1931 / ROTTERDAM 31* / LE PIQUEY / ESBLY (Lulu)

water // pond + small bridge // Spanish border

Pessac, 1931. Residents have come but after years of neglect the surface of the houses is dirty, very dirty Pessac: Imaginary biography // 1 laboratory for technical innovation; I pressure gauge for the mind; I pulse of

the of Bordels 40 years behind

If it were in Germany everything would be in the midst of flowers already, here nothing, or almost nothing!

And if you saw the inside, how beautiful and delicate and charming these interiors are! (the Concierge talks about the pavilion with modern compartments, that's the barber!!

the mechanic of Pessac in a white environment, very beautiful but he will cover it with wallpaper the Tarasconade from the Gironde // Write Vrinat (the engineer) for his house

Let's plunge into naked reality in the evening, at night when only masses are visible the flaws cannot be seen. It's 1 great purity, a joy

the road builder (M. Pocques) is the only one who understood. His garden is splendid. The others? they have cut down the entire grove of oak and chestnut trees.

Gabriel no billboards bring // for name of town ask Chenal for photo of the little girl to send to Mr. Pons 34 rue St. Crieg. Oloron-Sainte-Marie, Basses

Mme Yvonne Charnay send a photo near Fruges Pessac // Mr. Monpillier the swine of the 14 [1914 war] The Communist (photo of an interior, Mr. Tranchant with Corbu

shimmening walnut // moire // natural burnt umber // bark // ivery // hatchet marks // very sharp cut // gray pink // pale burnt umber

black // green // + blackish // golden ochre // + gray // + very blackish // golden ochre // + blackish // 20 rue Jacob

to our Dutch friends // put your school of architecture in the harbor on an old steamer

354

total // ... // canal // road // polder // canal 1 total harmony of the elements in the presence of wind // propeller // Archimedean screw // the polder is maintained by natural elements

355

creation of 1 polder in the time of Descartes // canal // dike road // pump // III // 1 // II // diameter 1.80 // drainage

at sunset // x green // cobalt // + emerald // dark cadmium red // light carmine-colored cobalt background // there is an optical effect = complementary

red // black

359

yellow # black # and white

361

black + ochre [de ru] colored lines // lines on black background // white with fine black mesh // fine black strokes // white background

mood very pale - cerulean streaked with cobalt blue mixed with carmine // the mud = raw umber + earthcolored green // streambed yellow // + raw Sienna

368

wheel marks in the sand

black // violet brown 2 . . . // natural [ital]

386

harmony

390

300 × 250 // Toulouse // Esbly // July 10, 1932 // All aspects of daily life take place under the pilotis lunch. supper culinary activities food preparation, cooking, etc.

398

sky // water

Perrault // Gourd-Pontouvre // telephone // Anjou Telephone Tuesday # 9:15

410

Port of Rotterdam (sketches not in order within notebook) // — Paris women playing ball // — Arcachon Basin B7

Spain Route 31

Chronology

1931

See B6.

Trip to Spain, Morocco, Algeria.

Paralleling the preceding sketchbook (B6) and those following (B8, B9, and C10), this sketchbook is full of rich notes on the trip to Spain in 1931 with Fernand Leger and Pierre and Albert Jeanneret. Most were published in the eighth issue of Plans (October 1931), on which Le-Corbusier worked in 1931 and 1932.

The itinerary (481-482) went from Barcelona through Valencia, Alicante, Elche, Almeria, Granada, Cádiz, Seville, Córdoba, Madrid, Avila, Valladolid, Burgos, and San Sebastián. The architect emphasizes his impression of the Primo de Rivera highway as a route-vérité — "circulating blood," a "grand scheme" in "a marvelous millionaire's park commanding the entire landscape" (415, 417, 418). "I know of no country more beautiful, 2,000 years old and living in these great times" (424).

Later (428), Le Corbusier is ecstatic about Spanish color: "Near Almeria (toward Malaga) that's the first Cubism with its prisms and all the secrets of its color. People complain that Cubism is unbearably intellectualized. But not at all! It is full of the sensuality of the earth, of things, and spectacles. It has roots, it is of the purest breed, it is passionately felt. It is true, exact (relationships). But the mind has been at work: inventing and composing" (428-429).

We find here the transition, in Le Corbusier, from sensitivity to "classification," as well as a term frequently used by him, "exact," that is, expressing as faithfully as possible the felt emotion.

The trip continues to Morocco (432-444), where the work of Marshal Lyautey (1854-1934) strikes Le Corbusier for its psychological approach and native Morocco impresses him by its truthfulness (440-441).

The travelers continue through Algeria, via the oases of Laghouat (444-449) and Ghardaia (450-462). Faced with the simple, natural life, the architect analyzes the different motivations of Arabs and Europeans. European motivations are reaching the oasis with the introduction of transportation. "In one stroke rises the formidable structure of artificial consumerism" (456). A few sketches record Le Corbusier's stay in Algiers (463-465). He was fascinated by this city, and repeatedly proposed urban plans to the city's administration, but they were never accepted

The sketchbook ends with the traveler's impressions upon returning to France aboard the ship Gouverneur Général Chanzy where, in a restricted space "each person has accepted classifications against which he would protest to Parliament if he were on land" (467). Le Corbusier considered this idea of order and freely accepted discipline, in a place arranged according to an architectural biology, as one of the prime conditions for organizing the relationship between the individual and the collective. Le Corbusier had been exposed to it first in 1907, when he visited the Charterhouse of Galluzzo Ireferred to by Le Corbusier as Ema) in Italy, then again during a second visit to the Charterhouse in 1911 while returning from the Orient.

SPAIN # ROUTE # 31º

413

Trip to Spain Morocco Algeria Southern Territories
August, 1931 with Pierre in the "Voisin" car # ... #
These notes were published in Plans, Fall, 1931

414

The Road between Valencia—Alicante gives the impression of people who are pulling themselves together they are refurbishing everything — whitewash and still perfect maintenance of an architecture which — a state of mind the road has not disturbed.

If the Republic wishes, to clarify the latent state of mind = non-use of money = lack of covetousness = peace of mind = physical equilibrium work relaxation through an economy of fertility, the salvation of human destiny = body + heart + the instinctive administration of beauty

The houses in the midst of the Fields are chaste.

Nature-man, functioning = = harmony

415

The meticulous, fastidious cultivation of the soil not to make money, but as a normal function.

Working until 9 o'clock at night in summer, and from 9 until 12 o'clock talking without drinking or gambling in front of the houses with the whole family or in groups. The Primo road = a great Spanish event. A tool of modern times in a thousand-year-old civilization.

There is nothing more eternal than a road = the true, the just, the fitting, the ingenious. A road is a truth.

When this road is majestically designed, it is the national network. When it looks modern =

416

the rightful conduit for the automobile, where at 140 kmph, the car is as natural as the pedestrian. In the lane (9 m. wide level concrete covered with porphyry, clean and well-defined edges, impeccable curves. It takes on the value of a sweeping maneuver, the whole mass is made solid, man to man, village to village, region to region. It is the great contact by relay along a river of civilization. Republic, watch out! What civilization. It would be an outrage to destiny if all this led to the Nordic misfortune. No, it has been tested

417

in the USA, Germany. Let the Latins live out their destiny, clarity

This Primo road has perhaps been used as a Trojan horse to topple the chief. Maybe the Republic became possible because of it (because of the connection). It is this road that will allow Spain to live = circulating blood.

It is astonishingly beautiful (Valencia). One can't help but think of the Five-Year Plan. Control, Unity, a whole people and for the people really an unprecedented luxury (expensive too) but for the people itself. It is a grand scheme.

418

countless donkeys, mules, standard age-old folklore, all on the road = the peasant, those who live along the road. And then, the food transported by truck.

So the road is bordered, surrounded by care, hedges of cypress, hedges of boxwood, even trimmed to shape (column + ball of greenery) They are planting dwarf rosebushes , rosebushes, boxwood, Valencia grange trees, mulberry trees, carob trees. Olive trees everywhere. The horizon, the Sierra.

Those who use the road take care of it and do not destroy. Everywhere one has the feeling of being in a marvelous millionaire's park commanding the entire landscape.

419

Plastic beauty // Landscape [beauty] // a great pure road // the elegant opulence of a dual-face vitalization of the millenary countryside by the modern road.

In 1930 I didn't understand anything about the road show-off road, international tourist road? It had not been finished

Today, it is inhabited, traveled, used. It is Spanish: a tremendous tool

Destiny?

Valencia Alicante August 11 1931

the roadlights insert // the Standards // Port of Valencia road 1930.

420

Take note. I will ask a very serious question, is there in the Spanish government a man to understand the importance having enough strength and enough virulence or power of persuasion to add to it by an energetic decision, even more, by an act or decree. Even more, by drafting, publishing, and decreeing a doctrine of life — neither contemporary, nor republican, nor socialist, nor bolshevist but human only: This question. In the small Spanish town and village what is the role allowed to the introduction of electrical

421

lighting fixtures glass paste and stamped alloy. Who are the acknowledged poisons, snakes, vampires and scorpions of public suppliers of public corruptors.

Watch out for Electricity — progress: destroyers of a people who are in a state of sublime equilibrium unique in the world today.

(Mediterranean coast Barcelona, Tarragona, Valencia, Alicante, Murcia, Almeria, Malaga)

I am writing an article addressed to this unknown friend in the Spanish government.

422

Spain has made its way, its highway Springtime of a people after a fertile winter (because it allowed them to sleep during the onslaught of the machine) It is a gesture, a sign, an action.

We on the other hand have our excellent, rich, and efficient network for automobiles — set up by Colbert and Napoleon. There it is. In town and from Paris to Marseille, Strasbourg or Bordeaux, Louis XIV or Napoleon did the work. Our magnificent roads (Jouvenel) swelling, skidding, too

423

narrow, crumbling at the edges, decomposing! There remains only the astonishing layout of these men of bygone days, true Romans.

We are filled with Louis XIV and Napoleon conceit ...
And then there are those moth-eaten edges.

Our entire situation lies in this fact, Louis XIV, Napoleon!!

424

I know of no country more beautiful, 2,000 years old and living in these great times. It's purity, nobility, virginity. Virginity in these times yes, all is intact and lives, true and fresh like a young girl. This is where "the old countries" are. Oh you urban intellectuals who forget in your decrees that all begins anew when winter is over. Spain. Caesar — Charles V

425

a magnanimous historian could uncover all along the Spanish roads all the stuff of pre-machinist society customs and institutions in a state of punity and in full bloom.

It is better than Glozel

426

In the Almeria-Malaga plain the road colonizes an immense desert, ventas [inns] are being built. They are in the purest vernacular style since the transport situation forbids the importation of material likely to academicize Again, all is flow: system of slopes and water flow, the estuary to the sea, a stretch to the left and right, until the spur that marks the waterline. Hence culture, systems, architecture.

427

the sea near Motril, August 13, 1931

428

customs follow

LIFE = revolving movement of traffic = "rapidity efficacy economy." A tree with roots, trunk leaves. It is the same for architecture = circulation (eyes = cinematographic performance) (before Målaga)

That neither Veläsquez, nor Murillo nor etc. have really seen Spanish color. They are asses, Academicians.

Picasso was the first after Goya to have lived it and to have lived from it. Near Almeria (toward Málaga) that's the 1st Cubism with its prisms and all the secrets of its color. People complain that Cubism is unbearably

429

intellectualized. But not at all! It is full of the sensuality of the earth, of things, and spectacles. It has roots, it is of the purest breed, it is passionately felt. It is true, exact (relationships) But the mind has been at work: inventing and composing

His first drinkers and girls of the blue period, it couldn't be other than this simplification. First, however, he had to discover it. There was the "civilization of coal" horrible, it must pass, it will pass. Afterward everything will be better. There is something ugly about the coal story Ceuta where one finds piles of coal on the guays.

430

the railroad (civilization of coal) precipitated the <u>urban</u> economy, a development whereby urban concentrations are spaced at stopping distances of 50 km. [to] 100 km. = complete break from the horse's stops = 4 to 8 km. The civilization of railroad cities = wrench from nature. One can foresee: the decline of the Railroad (merchandise — loading, shipping, unloading, delivery) and a new network for cars (gasoline, diesel fuel or electricity) = loading shipping delivery. New system of stopping points = centralized system of complete flexibility and effectiveness, complete distribution throughout the region not through

431

centralized nodes, but through diversified positions = a new civilization = return to the earth made possible nature, organized; heart, arteries capillaries

And if a wisdom of life = consume less and therefore produce less, and all the consequences in the realm of the spirit and equilibrium.

The railroad was capable of transporting the heavy goods of the first machine civilization, heavy and in large quantities = the small middle-class provincial town and provincial life = objects, its ritual.

The Truck takes lighter merchandise

432

Spanish Morocco // police // Tangiers // gardens // very vast // Tétouan // a truly modern intersection

Road signs placed at the appropriate height of the headlights in large letters = landmarks in the countryside (think of the Swiss road signs!!!

434

South // trees // trees // highway // path of the natives shaded by trees // open country Classification of speeds // Rabat Casa

436

France is in Morocco. I am not saying. France belongs to Morocco. But: France can be found in Morocco; it is in Morocco that one finds France today.

clear vision, lucid and loyal objectives, friendship and Command.

The Marechal did not have the possibility to be Roman. The time was not ripe yet = 1911–1920. To be Roman, Rome must be there. Rome could not be found in Paris then. Paris

437

is at a winter's end. Everything seems to be asleep there. The city is full of dead leaves and dry branches. May a new spring come and may Paris wake up, clean itself, shake itself and act. Destiny of the West! Our branches of dry wood can't even conceive of it, crippled limbs, blind eyes. The destiny of the West, act, compose, create modern life. Not that of the Americans or Germans.

The Maréchal has

438

conquered through his charm and righteousness.
This Maréchal. In the past one said: the High Constable.

If one could avoid plunging into industrialization = a fatal mistake. Rather cultivate the earth with electricity household refrigerators, precise air [air conditioning]. Here one needs to exercise judgment.

440

In Marrakech, the Marechal had a proclamation read in the streets in 1911 (?) which said that objects in the sky were going to fly over the city. Friendly objects, without danger, do not be afraid.

Others would have come unexpectedly with a squadron to frighten and shock! to terrify and terrorize

Fez. Prost's city planning is nothing but confusion. The Medina is packed, functional, efficient, fast-moving, one exits through the gates. instantly

It's the splendor of nature. The 3rd

441

element is the great spectacle of architecture = the palace of the sultan, its courtyards and its gardens.

The formal and informal gardens, a place for the senses and for the mind.

442

Fez new city

This staircase opens into full daylight at B. Like Guiette but very [dark]

43

Interchanges along 1 parallel are merely competition, conflict, struggle for life: industrialization, mechanization, improvement, etc. = Sweat and sorrow

Interchanges along a meridian are: diversity, complementary variety, harmonious evolution. It's a question of products determined by the amount of sunlight = each time total harmony cause-effect = Nourishment for the mind spiritual wealth, mathematical unity = Sensuality and philosophy (Quote Lafarge

44

who travels along the axis from Paris through Marseille, Algiers, Ghardaia, and the mouth of the Niger = flight path of airplanes)

Laghouat: in order to govern and act, command, impose, to celebrate and enjoy: drums and bugles

The evening retreat of the military at 8 P.M. around the city in front of the Saharien Hotel where the captain is having dinner.

France has conquered people with its bugle and drum

445

of the most formal kind, firm, incisive, outlined expressed formulated, one doesn't even think of questioning. No. Instead one is grabbed, lifted up, gripped with joy, one's senses alert, transported.

The pomp of the military is certainly a perfectly human idea. Those who have perfected it are leaders of men. They succeed at it, we obey, we consent, we are happy, guided, ruled. There are many

446

Asses in the military but let's keep things straight! It would be a serious mistake to forget the positive sides of the military: drums, bugles, colors, and the hierarchical arrangement of columns of men etc.

Human happiness is never found in slackness. It blossoms as a result of the commands to "come to

At the sound of that command a state of hierarchical order comes into being, hence a machine for action. Corollary, in order to realize the Voisin Plan it would be

necessary from time to time to have a flourish of

447

flags, drums, and human bugles; when a section of the city is being blown up: a parade.

And when the last girder of a skyscraper is put in place. And during the night sirens, salvos, rockets. Yes, it's that stupid: 1 date = 1 ceremony.

448

A celebratory formality.

Laghouat: What do you do? Nothing. You aren't working? No, there is no work. Well then, you don't eat?

First of all it's the climate. The sun makes everything possible. "In the summer I always sleep out of doors." And no consumerism, something to eat + tea + coffee (sheep and goats in the countryside nonindustrially produced tea and coffee. There is sugar! And no one works because there is no consumerism.

The key to the system: finding, defining types of consumption

149

which do not require industrial production. They mind, sports, conversation, studies, etc. without consuming. Arabs wear one burnous for 10 years.

We are civilized and proud of wearing 6 suits per year, = consumerism = production = industry = work = [Taylorism] = commerce = competition = sterility of effort

50

Ghardaia, 3,500 wells in an oasis which is 30 to 80 m, and even 140 m, deep!

that's a job that makes 95,000 palm trees to irrigate.

The pasis answers: request a cadastral survey of a portion from Koulla Salah (Khodja) Secretary of the Kaid of Ghardala M'Zab.

Ballalou Yahia member of the Legion of Honor Kaid of Ghardaia M'Zab

The pasis answers: I would confine all my efforts to those which transform my poverty into glory, pain/suffering into well-being, terror into calm emptiness into fullness - from desert into an oasis. Into Bliss and nothing more

Drilling 3,000 wells and each day hooking up a donkey and a man per well to bring up the water. The water collects in a reservoir which controls the network of irrigation channels. The entire pasis is irrigated: date trees, nutmeg trees, apricot trees; peach trees, lemon and orange groves

The entire oasis is in shade, it is cool, the water gurgles as it flows to its destination in the irrigation channels built in relief and defining the whole topography and geography and the

453

Cadastre

The streets are completely enclosed by walls measuring 1.80 m., they are 2 m. wide. The houses are completely closed off toward the alley. But inside it is a complete and perfect tool, efficient and eminently functional, in human scale

It is all here, family, coolness, [intimacy], fruits, greenery, arabesques, and architecture

The easis is an immense collective undertaking

masterfully conceived and laid out. Once realized over a period of time, it is maintained.

That's all.

The casis of the Mozabites is paradise, the cities of the Arabs of the desert are a letdown.

On the other hand there is the simple life of the nomads. Ghardaia

The divergence!

The motive for all work was an immediate need for consumption. One consumed by oneself (or at least consumption took place right there! products assembled without a lapse, along the same line of continuity from raw material to the finished product.

Fingers, hands, thought took part in the making. There was unity in each step of production, something for something

Money as a goal did not enter into the process and not at all into people's minds.

With the advent of transportation people no longer worked to consume but to make money which in turn allowed them to consume at will. Here disappears a kind of consumption which was regional and admitted

In one stroke rises the formidable structure of artificial consumerism.

457

It is no longer only a question of "living" but of 'enjoying." It is at this point that human catastrophe is set up, the nature of that enjoyment, vanity pride jealousy envy imitation

All the negative drives.

With such motives making money becomes an obsession, an automatic act stripped of healthy relationships between cause and effect. Making money, no matter

how, no matter when, with no matter what. A new vision of life, an ethic leading elsewhere. Leading where? We have been driven to Disaster.

In the future human goals must be assigned to this dangerous activity: making money.

The more one considers the question the more one realizes that this is 1 matter of conscience. The

modern world having lost contact with or the memory of its deeper realities, would welcome the teachings of a new Jesus who is strong, simple and human.

In the middle of the Sahara desert in Ghardaia we have a "tomato" (anise + grenadine) with all the ice you want for 1 fr = 20 pre-war cents and a bottle of Champigneulle beer from Nancy with ice for 5 fr = cheaper than in Paris!

460

in Ghardaia that is like drinking heaven!

Now, that represents the entire transportation industry, railroads, ships, trucks, cars, the very essence of the machine age.

And the deregionalization of taste, of foods, and of

Arab mint tea is also heaven in the land of thirst. But I don't feel like giving up the miracle of my iced beer from Nancy!

Here we are, already in the midst of a conflict!

461

The taste for new pleasures:

the desert, the cities in the cases.

It is normal for the ironmonger to do business it is right for him to replace the earthenware pot with an iron one If it only stopped there! But now there are movies in the desert. Bas les masques or le secret de Jeanne with that one brings to them the "Instructions for Use." Left to their own devices they might have found a use for the iron pat!

Another thing: the record player.

462

at the café these (French) officials claim "J'ai ma combine" But the girl at the cash register plays an Argentinian tango. The tango is one of the purest manifestations in music of the modern spirit. You should see that shepherd from the back country dressed in rags, 20. years old, frozen 6 meters away from the gramophone and completely overwhelmed

the time of the Latin people. If enjoyment If judgment

Government palace // obelisk // Seashore // Casbah // View from the bridge of the transat(lantic) ship

leave this view untouched // Government palace // museum citadel // good // [A/etti] // ugly to be arranged // see behind if here will be bus station if square

A // bus station // harbor // water // see how one could avoid having the office buildings cut off the view M.N.

Discipline freely consented to

On the Gouverneur Général Chanzy

The whole ship is happy, everyone is calm, confident: no one complains or raises their voice.

Yet all of us (in 2nd and 3rd class) are forced to observe restrictions. But these restrictions enable the boat to function, which allows us in turn to cross the Mediterranean Restriction of place, we are cooped up according to categories. "Barrack style" meals leveryone is gay: promiscuity

in my 4-man cabin (everyone tries to be polite and kind) Complicated and difficult functions are performed in this minimal space. — the boat — in the middle of the sea: navigation, hostelry, mechanics. 1,000 people live rubbing elbows at close range. (the service is excellent luxurious in companson to the daily life (of the middle

Because space is so limited each person has accepted classifications against which he would protest to Parliament on land. Schedules, common meals etc. A relentless discipline — but smiling. A discipline freely

accepted.

Set up a goal (like the one of crossing the ocean) and present the technical plans necessary to achieve it

Have them accept it, and the goal now standing in front of everybody's eyes, order, cohesion, action, trust, strength become the ineluctable and fruitful consequences of an order freely accepted.

(I was traveling [in] second class because a return trip from the desert was ill-suited to conversations with the usual passengers going to take the waters at Vichyl

Benka Ben Ahmed, mechanic Laounia, rue de Kassa 4r, Rabbat // Guelbi // in Fez the guide Benada Porte Bouge-

Algiers post office box // Rotival // Peyrouton // Brunel // Rey // Lopez

B8

Le Piquey Spain Le Piquey-1932^a

Chronology

1932

Trip to Holland.

Stay in Majorca — Easter.

Le Piquey on the Arcachon Basin — summer.

Urbanization project for Barcelona (Macia Plan).

Construction of the Swiss Pavilion of the Cité Universitaire, Paris, and realization of photographic mural in the entrance hall.

Paintings: numerous canvases based on the artist's memories of the Arcachon Basin.

Obus Plan for Algiers.

During the summer of 1932 spent at Le Piquey. Le Corbusier recorded his observations in this sketchbook, which contains a series of studies which he developed in the following years. There is only one specific date in the book, August 25, 1932 (506). At this time Le Corbusier was particularly interested in studying the female body in its relationship to a precise environment. This is a theme that he used in a number of subsequent paintings, such as Pecheuse d'Arcachon, Femme assise. cordage et bateau (both 1932), Femme, cordage et bateau (1934), Trois baigneuses (1935), Deux figures au tronc d'arbre jaune and Figure devant une porte blanche (both 1937).

Only a few pages do not refer to pictorial themes. One sketch (478) exemplifies a number of drawings of beach houses or vernacular summer houses gathered by Le Corbusier for articles in Plans and La Ville radieuse (Boulogne-sur-Seine, Editions de l'Architecture d'Aujourd'hui, 1935); this material was supposed to prove that his projects for the Loucheur Houses were "organic" and natural (Ville radieuse, p. 29). Three pages seem to refer to articles published in Plans that were eventually incorporated into La Ville radieuse: "Liberté, Egalité, Fraternité" (472) appear as headings; the letter to Mr. Brunel, Mayor of Algiers is outlined (473) as is the conversation between Bonnier (475), chief architect of the City of Paris, and his chauffeur. Two pages describe the Spanish itinerary (481-482), one page (506) contains Le Corbusier's thoughts on the cinema in Le Piquey. Two sketches of a seaside swimming pool (474) may refer to the Formentor project (see C10). There is also a sketch of Pisa (526).

Particularly noteworthy are a striking foreshortening of a male nude with a pinecone (486); the relationship between the tree trunk and the human figure (488), to which a number of other sketches relate (477, 479-480, 485, 487, 489, 501, 502, 517); the parallels between bodies and boats (491), which on a later page become almost a sign language (496); and the treatment of some of the women's faces (507, 510).

LE PIQUEY # -- ESPAGNE # -- LE PIQUEY 1932*

472

Ville radieuse // Chapter 1: liberty, equality, brotherhood // [Rousseau] 1750, Then French Republic / social effort but the machine epic back to front! // reading: ruins and martyrs // But means of salvation available. Willpower? desire? Brotherhood?? Hum! There lies the detector, the getting started

473

describe visit to Mayor of Algiers son-in-law Pierrefeu //
Paris is rebuilding itself without a plan // (Marais) // Bonnier skyscraper // Moscow skyscraper capital //
Theme and opportunity, 1937 // our project.

474

sand, sun bathing // diving board // rope

475

Liberty, Equality, Fraternity / 3 / Malvy / Buisson / [suburb] # Ediles Bonnier to his driver. Vaillat says all is well # Pierrefeu son-in-law Bank C # the liberty of the suburbs a1 a2 a3 # liberty, equality, fraternity # Money doesn't want fraternity # Set forth the 3 themes then repeat as conclusion under different angles a1 a2 a3

492

Equator // Equator

495

1 leg // 1 foot

502

pale blue on a muddy green background (fig tree) or Van Dyck brown (barrels)

506

The Cinema "Baron" / in Le Piquey
From all sides, they come clean, sap-gatherers, road
repairmen, fishermen, summer visitors. Baron is popular
because its phonograph is up to date; waltzes, javanaises, accordion, etc. Le Piquey revolves around the
"good life." Youth and joy everywhere. Everyone has
fun. The "godfather" or the sap-gatherers. Joy and
"modernity" are necessary. August 25, 1932. Rustic agglomeration linked to the rest of the world by people
and by the mechanics of progress.

527

furninous bright sand / strong yellow earth / white / shiny black

B9

Le Piquey b/1932

Chronology

See B8

Like the preceding sketchbook, also dated Piquey 1932, B9 incorporates a number of subjects Le Corbusier used in his paintings, sometimes before the summer of 1932. This does not necessarily invalidate the date (the author inscribed it as part of his classification around 1955), since some sketches could be memory aids constituting a repertory of objects to paint. The late twenties were decisive years in the architect's pictorial work, which was marked by the introduction of what Le Corbusier called "objets a reaction poétique" and the human body.

The juxtaposition of different themes reveals the development of Le Corbusier the "painter." A natural form inspires a composition, which is then re-created as an artifact. Several examples illustrate this process: the stylized violin (536) drawn next to a natural form (perhaps a shell) used in the painting Violon of 1930; or the gloves and pile of plates (541) that recur in a series of paintings — Siphon au gant and Déjeuner au phare (both 1928), and Composition avec une poire, Composition avec la lune, and Nature morte au gant (all 1929). Further on, the drawing of a lock and key (543) appears in a canvas dated 1935, Femme, cordage et bateau à la porte ouverte. The painting brings together several themes from this sketchbook (door, 566; boat, 533; cordage, 600; women, 565, 570, 589, 590; and logs, 574), all of which seem to be referential sketches rather than studies from nature or preliminary drawings.

By contrast, the wooden cart (562) is drawn from life as are many of the sketches on the following pages, for example, the shell (568), a series of women (569, 571–572, 575, 581, 585, 593), the dog Pinceau (576–577), or the boats (584, 586). The stylization of the female profiles (589–590) recalls a man's profile from 1919 (220). The portrait of a woman at table — probably Yvonne Le Corbusier (594) — is rendered symetrically in relation to the center of the table. It resembles a large sculpture of a woman Le Corbusier executed many years later (1953).

Finally, Le Corbusier reveals his consistent attitude toward measurement by relating the proportions of a pontoon at Le Piquey to those of a tatami mat (587); also, in carefully noting the key dimension of a crude porch before which stands a male figure (588), he refers the scale to the human form and notes "hauteur humaine." The numbers 2.20 and 4.50 refer to Le Corbusier's chosen dimensions for a doubleheight living space, which he incorporated into most of his housing projects, especially for Algiers, and discussed at length in La Ville radieuse (II, 6, pp. 35, 55) and again in Croisade and the Oeuvre complète (II, 1935). This sketch reveals the architect's search for vernacular or pseudovernacular architecture as a confirmation of the correctness of his dimensions and his ideas on "an efficient height for the home" (see B8, 478). This consistency will develop into a search for a grille des proportions (proportional grid) that could be used directly on the site, and then for a regle des proportions (proportional rule) related to the human body and later to be called "Modulor" (see D13). The figure of a man with upraised arms (588) prefigures the Modulor man.

The importance of Venice (602) as a "proper" symbol of urbanization appears in Le Corbusier's speech at the Palazzo Ducale (Fourth Conference on Art, July, 1934). He uses the map of Venice in his argument for a solution to the problems of urbanizing Antwerp (Ville radieuse, pp. 268–269).

Le Piquev # ± 1932

channel othre // pale othre // [sea]

554

large

580

all the flat-bottom fishing boats facing the same way

582

1 net / mud // or water // there are 1000 beautiful geometric combinations with these mud skates

cadmium // Pompeian green // medium cadmium // greenish mud // glittering black graffiti // white // Chinese red

585

ochre // ochre // bright pink

pink / blue // gravish pink (coil) // mauve // ochre [de ru] // gray-blue // salmon pink // muddy gray (green) // white // pure ultramarine blue // gray-blue white

3 / 8 // Le Piquey 1 pontoon for holidays // François normal pontoon / made on the module of Japanese tatami, height: "A standing man, his arms raised" // etc.

220 // Roman tiles // handsome porch // 4.5 high // human height / = height |Le Jacquey-Four| | 5 m

White pink // light blue // white // dark blue // red // medium blue

bring up nets on the ground // ebbing tide nets above

or TRUE // = bay + tide sand and pinecones // fishing huts / fishing-boat gear, oar or sail / [gear for] oysters = expression of the boat

Venice = the lagoon, the gondola, wharfs, piers, ports, houses, beautiful houses = expression of the gondola // San Marco + Ducal Palace, etc.

in Venice // Bay ... // the bay = Venice // if there were

The High Renaissance Palace + Wagner + curio shops, different shops

Styles of cities / death of tools

C10

Easter 1932 Barcelona Majorca 1933 Stockholm 1933 Algiers

Chronology

1932 See B8.

1933 See B5. A series of sketchbooks (B5-C10) remains from this fertile period. Their chronology is not as precise as the classification implies. C10 was filled in during a stay at the Hotel Formentor in Majorca at Easter. 1932. It records a series of visual and "moral" impressions of the people who frequented the resort (607-609, 614-615, 627) as well as proposed improvements for the hotel (605, 612, 624-626, 629-635). Le Corbusier never received a commission for this project, which he transposed in scale and used for his unites d'habitation.

The architect notes of a Majorcan door made of a single piece of wood. that it opens "all at once. It's dignified!" (607). In 1934, he modeled a number of the doors in his apartment at 24 rue Nungesser-et-Coll in Paris on this example.

As an urbanist interested in the problem posed by the city, and as a witness of industrial civilization, Le Corbusier wants to express the link between the individual, dense population, and urban circulation. He approaches this aspect of the city and land usage both as an artist and a theoretician (Ville radieuse). He seeks a balance between built volumes and free spaces, as in the sketches for the development of a commercial center for the new port of Barcelona — the Macia Plan (606, 636-637, 644, 646), dated Easter 1932 - and the studies for the urbanization of Stockholm in February, 1933 (650, 652-656, 659), including reconstruction of the Norrmalm section. The latter proposed restoring the beauty of the city's privileged topographical location by clearing the foreshore (652) and crowning the hills with apartment blocks with setbacks - redents courbes (653, 655-656) - so that each home would have a view of the surrounding landscape, as in the proposal he had made for Algiers. In January 1933, the architect's flight over the Zuider Zee (647) and Friesland (648-649) presents another occasion for bird'seye analysis.

The last pages consist of more sketches for Algiers (660-661, 664, 667) and his urbanistic projects for that city (663, 665-666, 669). Le Corbusier's need for organization led him to several successive proposals for urban plans: Plan A in 1932 (according to Luis Miguel, who worked with him at that time). Plans B and C in 1934. All of these plans, as well as those of 1938 and 1942, were rejected (see C12). The two final drawings (670-671), executed aboard ship on the way home. present "proofs" for the correctness of window and living-space dimensions for housing projects (see B8, 478; B9, 588).

EASTER 1932 // BARCELONA // MAJORCA // 1933 STOCKHOLM // 1933 ALGIERS

604

Barcelona 1932 / Easter 1932 / MAJORCA Hotel FOR-MENTOR // January 1933 STOCKHOLM // 1933 ALGIERS

606

The Port Lighthouse // the pier's lights

607

Majorca // Private house (princely entrance to the sitting rooms // 275 // 150 // 1 door in 1 single piece opening all at once. It's dignified!

608

Majorca Cathedral / Gaudi / Gaudi's project

609

The door fits into an embrasure and the step makes a double arc of a circle

610

very light natural umber with a little ferre verte if medium burnt umber with pale grange flashes if lighter

11

greenish black // black // red // yellows and brown // Salome burnt stone // the sand, very pale natural umber // with a little terre verte // or alone, very light terre verte

612

new hotel or communal services if existing if fault: separation of the Hotel's Reception rooms.

613

pink rust // greenish rust // brown // greenish

616

gramophone "You like..." syncopated music, in a minor key, nostalgia for the things one will never have. Such a pretty whitewashed hall. Light of the Baleanic Islands. Eastertime, through the open windows, the little gulf surrounded by carnelback hills. It could be the estuary of Santos in Brazil. Needless to say, it's a black singing. A former negro slave with a heart of gold, he's singing in the tropics and in estuaries.

Under the bushy hair of the rain forest, he is thinking of what he'll never have his African hut which is no better, with fetishes, taboos and sanguinary witches. I leave the dining room.

121

English, Americans, French, Spanish are under the meticulous and concerned eye of the Swiss manager who stands for honesty here.

Everyone has come to have fun at Easter. In the appropriate holiday garb

I participate, but in the smoking room, before the omnipotent landscape of a pseudo-Amazonian estuary, the music triumphs. Man's heart. A few young Frenchwomen have chosen the records. And they chatter, the music amuses them, it's even more serious, they flirt with it. Is it decent to flirt? Oh, disguised in the deluxe hotel and in the virginity of Easter? The products of the first machine age have reached.

618

their sexuality. It is a song of hidden, prohibited, forbidden sex. It's the world's great torment. Sexuality has been tamed (2,000 years of Christianity priests and pastors): civilization. One is right back at the starting point; nature pleads together with the negro, implores, begs, desires, aspires, man, woman. The profound origin of worlds, final accounting, the reckning.

All these deluxe hotels make me sweat. I'd prefer a good roadside bistro with bicyclists covered with dust. At least there, one isn't faced with emptiness, uneasiness, indifference.

619

flirtation. One acts and tears oneself away from the bicyclist — hard work for the thighs — a mechanism more muscular and yet so terribly tense.

As long as mechanized divilization doesn't find a new moral to put men on their feet again and men and women together the way they should be, the black's song will unnerve us. It's only a question of time.

Oh sociologists of minimum housing, why don't you study the stages of the minimum heart.

The white man sings ... in French, with Italianate music and negro jazz.

620

The record: "the night is made for love..."

And it ends on a dying fall, European renunciation (conservatoire style)

Formentor, Easter 1932 // "La Paloma" by Paul Whiteman // Odéon

62

The hall fills up with couples: male attached to his female. Attached by what? Under the EYE of the social contract. It was arranged like this from way back. It's something you do once in life, in marriage, this time the record is Tannhauser — the "Pilgrims" March." Being a strong, brutish fellow who attached himself to free intellectuals, he is good at stirring up the why? and the "I'm fed up" and the "This can't go on" and the musical copulation.

The Frenchwomen are absorbed in gossip. The 2 men are frustrated, they are mere accountants. They beat the rhythm on their knees with their fingers like idiots. The third lady, a blond virgin,

622

follows the onslaught of her perhaps generous heart while digesting her lunch. When she heard the negro songs she closed her eyes and threw back her head. It was she who put Wagner on the gramophone. It stirs her up. It's less indecent. Lamoureux concert and the heart's confessional. The drama becomes internalized

Fish in an aquarium crisscross, sliding by each other, never touching, man's fate is not played out. Everywhere, the police has installed the Servo-assisted breaks.

Spaniards — the men — are the most definitively frozen = annihilated; crushed somber and hopeless: they're married!

623

Anyway, the gastric contents must have run their course. The call of the intestinal juices has ceased. The food is good and digestible. The brute is assuaged. The sun is shining. The bay is no longer a tropical estuary.

The after learning degree is dropical. And there we are

The after-funch demon is drowsy. And there we are Attach: the photographic document ABC // King's Castle in Budapest.

62

open // berths // fresh air // facade // rooms for Formentor

629

for 1 hotel one must create small areas separated by walls (or screens, so as to open up vistas, hiding places (intimacy and // chairs, dancers, etc.)

630

do (1 servants' quarters) // drum at 1st floor level empty underneath // terraces // pilotis, reception, etc. // sea view // pine forest to be preserved

63

pine forest / sea pilotis // wing // present hotel

63

axis of present hotel // drum // car // Hotel Formentor // // // having in common

63

Formentor Majorca // pilotis of the drum

634

tennis court // pine forest // diving board // swimming pool // bridge // island develop for sports // terrace for the sedentary // children's beach.

6

Barcelona needs skyscraper same height as Montjuich

637

Barcelona, Easter 1932 // seashore // Sagrada Familia // cathedral // city

639

Barcelona // Tapestry of Generalidad

644

river rectified from the plane

45

Easter 1932, today's extreme cacophony is shameful // the city's axis from the air

646

Barcelona: a law, ownership: 1st) obligatory statement of the real estate value for tax purposes 2nd) the land is mobilized according to this freely made statement.

647

January 1933 [view] from the plane // the frozen Zuider Zee rectilinear breaks in the ice

648

Friesland must be Breughel's native land

649

German Friesland // Emden // view from the plane

650

Stockholm, the roof terrace = a modern technique that corresponds to the former manifestation of classical taste. Ditto for interior of the Grand Hotel

651

Stockholm, February 1933

652

Profile, avoid skyscrapers, silhouetted town hall beil towers // principle: clean the river banks, landscape [the banks] and establish sports from top to bottom of hills, crown hills, with redents courbes [setbacks], pilotis everywhere // courbes like Algiers // Palace // Look for 1 way across the water = vast.

653

Tunnel // create this crossing (William Olson) // create esplanades on the sea and landfills for sports and cafes and civic buildings + airport // chateau // Broad highways in the coasts top of hills = free // with redents courbes.

654

They wanted to # fill in . . . into water # folly II # the twentieth-century city makes a stunning and brilliant impression like the palace of the 1700s # make tunnel # the earth of the ocean bottom is solid, 10 m. deep # Royal Palace I

655

Existing city // create 1 intercity system // Country // sports, nature broad life // A // New city like Rio de Janeiro // B // rapid circulation

656

nautical sports

657

Sahara desert

658

C / d // E // brown / acid // C = brownish green // D = yellowish [green] // green // yellow // white // line indicating the highway // One could make graphic figures filled in with hands

659

From boat, February 1933

660

Viaduct slope 100, it is built on the port?

663

pedestrians on the rue interieure // automobiles above the superhighways // garage behind // or // garage above // rue exterieure // viaduct // Guyon proposal // observation: the living space is without a view // immeubles villas // Hall 1 // garage // Hall 2 // path // garage

REA

Bouzaréa // view of Algiers from Hussein-Dey // Casbah

000

Hussein-Dey // to be facing the sea // concentrated on redents [in set-backs] with views // free land now costs 100 to 150 fr. the m² // built-up area // rue Sadi Carnot, Constantine // sheep path // sea // magnificent view // make an effort for free lots // let the built-up areas remain and foresee their future development

888

Hussein-Dey social works / maison du peuple libraries, foresee siting // all of this compromised // free here // this seen from a height of about 70 m. // look for a place for the native city? to be created // in Algiers they foresee locals on the hills spilling over on the Atlas side.

667

beach # sheep path # Constantine road # create native colony? # here very beautiful (free, option) one could start at this spot.

668

Summary Hussein-Dey // program = 1 small project for native city; [1 small project] for HBM [low-cost housing] // 1 plan for embellishment [1 plan for] development // We propose; popular beach + sports area under the name Corbusier Ponsich-Dupin

9

Energy // garden // immeuble villa // ventilation ducts //
fully ventilated kitchen // North South // rich clients //
East West = bad

70

folding blinds # a height 250 gives sufficiently bright light to surface A for the Algerian apartment house = excellent no need for 450

71

application for Algiers // floating blinds // full // 3 m. // 4 m. // find steamship's sections for sea view data for height

72

1932 / Barcelona / Majorca (Hotel at Formentor) / Barcelona / Plane trip Stockholm / ice on the Zuider Zee / Friesland / Stockholm / 1933-Sahara Desert / Algiers / On the boat going back

373

Algiers // rue Charas Restaurant // taxi: Lolo // Algiers // black cat // Anna rue Savarin // and rue Clozel // Marseille // Aline Night-club x // (or Ateria)



C11

Monte Carlo Madrid 1928 Rio 1936 a/

Chronology

1928

Trip to Moscow.

Projects for Centrosoyus, Moscow, and for Wanner apartment house, Geneva, exploring the dry-wall construction Le Corbusier used in several buildings in the thirties (Cité de Refuge, Paris; Maison Clarté, Geneva; Fondation Suisse, Paris; apartment house, Porte Molitor, Paris).

Restoration of and addition to the Church House, Ville-d'Avray.

June, foundation of CIAM (Congrès Internationaux d'Architecture Moderne), La Sarraz.

Painting: Begins to work with objets à réaction poétique.

Signs "Le Corbusier" instead of Jeanneret.

1929

First lecture tour in South America. "Loucheur law" to promote public housing and help revive the steel industry.

1934

Apartment house on the Bastion Kellermann, Paris.

1936

Second trip to South America by zeppelin, Frankfurt to Rio de Janeiro.

Unrealized projects: ILOT No. 6 (a neighborhood designated unhealthy and to be demolished); plan for Paris, 1937; Cité Universitaire, Rio de Janeiro.

Preparation of a Ministry of Education and Health building, Rio, with Lucio Costa, Oscar Niemeyer, and other Brazilian architects (built by the Brazilian architects 1943/44).

Painting: First cartoon of a tapestry for Marie Cuttoli, Vézelay.

Le Corbusier used this sketchbook at different periods. Unlike C10, it represents no consistent time span. The first undated sketches are of mountain landscapes: Salève (676) is a mountain near Geneva; the other sketches (677–679) resemble Castillan landscapes that appear later with vernacular architecture (694–697). The next pages evoke an exotic (680–683) or Mediterranean vegetation; some refer to specific places on the Côte d'Azur such as La Ciotat (690) and Beaulieu-sur-Mer (691).

The apartment house with glazed walls (699) is the Casa Bloc by GATEPAC (a Spanish contingent of CIAM), of which the original part was based on Le Corbusier's ideas. The vaulted building on the next page (700) is Gaudi's Sagrada Familia parochial-school building. Le Corbusier was interested in this Spanish architect, for whom he wrote the preface to a book (Gaudi, eds. Joachim Gomis and J. Prats Valles, Barcelona, Editorial R.M., 1958). The undated drawing of a small country church (703) with a rounded belfry pierced by twin bays may anticipate the belfry at Ronchamp. The organization of a sleeping compartment in a train (704) is measured and described. For Le Corbusier, to see is to measure in order to preserve the architecture's "dimensions."

The last pages — women (705), Rio landscape (706–715) — constitute a series of sketches made in Brazil with the idea of inserting an elevated motor freeway into the urban fabric. In his lecture to the Brazilian Architectural Association on December 8, 1929 the architect described his experience before this view of Rio: "Well off the Rio shore, I picked up my sketchbook and drew the hills, and between the hills, the future highway crowning a great architectural belt.... The passing steamships — magnificent moving structures of the modern era — found there, suspended in space above the city, an answer, an echo, a reply. The whole site began to talk, of the water, of the land and of the air; it talked architecture" (*Précisions*, p. 245).

Monte Carlo / 1928 / Madrid // RIO // 1936*

676

Salève // beautiful forest // Jura // 90 m. lying // East // South // North // West 90 m. foreseen // another site below

684

Rio 1936 / Highway coast 100 m. // housing more than 350,000 inhabitants // Besset there must be in Girsberger or [Hatje] a careful pen and ink drawing that could duplicate this document.

685

The Italian woman

688

for 1 ballet // nude man painted white black pink, woman in sleek red tights with 1 accessory

697

7 stop at 5:35 P.M.

699

flat roof / interior courtyard Barcelona // everything in glass with roll-down shutters

700

Barcelona / Gaudi // beam // 1 directional // 14 m. // 5 m. // or more // vault without centering [i.e., self-supporting vault] in flat tiles // (about 15 × 30 × 2½ [cm.]) // (they lay 3 successive layers) // supported on small parallel beams bearing on the crowns of the walls // [arranged] in opposition [to each other]

701

model [for] workers' housing

704

8 times this sketchbook # 80 # ABCD # 1 bed # above # small wagon-lit [train sleeping compartment] electric light with rectifier # All the hardware is superb # ABCD = mirrors # all this must be in wood or sheet iron because of shocks

700

Nearby sector // one must exit above highway // beautiful hill // villas should be built // Glória // towards São Paulo // Hill toward airplane hanger // [sky ...] // x end of good level

713

Gloria / downtown

C12

Rio 36b

Chronology See C11. This sketchbook continues in part the preceding one, in the last pages of which two important ideas were introduced: the urbanization of Rio, and study of the female nude. It ends with a sketch for Algiers.

The first drawings (719–724) relate to pages in C11, and confirm the architect's concern for detail (732–733, 738) and precise observation of local customs. This method is apparent from the very first sketchbooks (Saint-Nicolas-d'Aliermont, A3, 156–176, 195–200).

In 1936 Le Corbusier was engaged as a consultant for the building to house the Ministry of Education and Health in Rio de Janeiro, built in 1943/44 by a team of Brazilian architects that included Lucio Costa, Carlos Leão, Jorge Moreira, Oscar Niemeyer, Affonso Reidy, and Ernani Vasconcellos (741, 743). The visual intensity of the Bay of Rio (745, 753) inspired Le Corbusier's project based on the idea of urban motorways integrated with apartment buildings, as he described it in 1929: "From the plane, I drew for Rio de Janeiro an immense highway that links at mid-height the promontories opening to the sea and makes a lively link between the city and the elevated hinterlands of the healthful plateaus...." (*Précisions*, p. 242).

The painter is fascinated by the changing sky (758–759, 761). In addition, this sketchbook brings together several themes that are developed in important paintings such as Les trois musiciennes 1936 (720), Deux femmes en buste au bord de la mer 1935 (727), Trois figures à l'écharpe multicolore 1937, Deux figures, Rio 1943, and Alma Rio 1949. Other pages are reminiscent of studies made at the Arcachon Basin, with ships' winches and women fishing and lying on the beach (762–770). These sketches, or at least those of the female figures, recall earlier observations (B7).

The sketchbook ends with a new series of proposals for Algiers (782–790), including a skyscraper for the Admiralty (788), presented to the city in 1938. A similar drawing (dated April 1938) is reproduced in the *Oeuvre complète*, Le Corbusier et P. Jeanneret, III, 1934–1938, Zurich, Editions Girsberger, p. 103.

Paqueta (Island) Beach

Steiner Corbu photo // July 18, 1936 // O. Diary RIO //

CC civic center // AE airport // A5 highway 5 m. // A100 [Highway] 100 m. // CUB Cité universitaire // RB Avenida Rio Branco / PC commercial port / M ministries / G railroad station / CA business center / BM seashores

Sugarioat / pass // Glona // Santa Teresa // business center / ramp / North [Zone] large Favela // from the sea // Paqueta [Island] axis

Exit to ocean # 2 skyscrapers could mark like a portico

Highway pass / business center / North [Zone] Favela // 1 or maybe 2 skyscrapers // the 1929 idea was good, bridge [with] free [span] of 100 m. // via Pagueta

724 Hotel / wharf / restaurant / Beach

yellow / green // white // blue // the Brazilian flag // Sky and cloud banana color // fruit and leaf

Studio Club // pale blue

Cité universitaire B[razil] // Try to leave the "made in Germany" (?) street bordered with palm trees in the ground undisturbed with the enclosing wall running alongside it // cement quarry // student club here

in Rio they cover this way with overlapping tiles from Marseille on visible slats and rafters. That's all! The draft comes from below. // This way we avoid the [beam span] and the accumulation of heat Important Pierre

Ministerial Palace / granite / blue and white azulejos [tiles] / or

738

New Ministry of Education // plan for Pans // new site

large swivel windows = ventilation // Alba Mar Restaurant // play of wooden shutters, perfect ventilation

740

Ocean # bay # Ecole des Beaux-Arts composition of the entry to Bay of Rio

"Me? I just putter around making things!"

Are there enough elevators? Entrance half

The [Tanks] of Paguetà [Island] = architecture // 5th lecture // air conditioning (communal services) lecture on

The happiness of the simple people in Santa Teresa // Night = a prodigious fairyland

746

from Santa Teresa

The chaos of the city seen from Santa Teresa // aridity. disorder, dislocation

748

nighttime

749

nighttime // Glóna

bathing by the highway at Leblon - it's madness? the madmen are those who don't do it!

The bedroom // the suspended garden // you are the worse off for not believing in it!

752

rue intérieure

753

Old hens! The orderly ones

Glória // pink gneiss // white // = strength + mathematics + diamond

This drawing of the sky is precise (2 days before the equator

gray white // medium // white // clear cerulean // -- intense blue // light gray // medium

760

life is merciless

violet edges // light violet // cerulean // white // pure line // strong blue

771

white // very pale blue

the "deane" old-style tobacconist // Le Taquey // = Mme. Condon

[Le Fenet] opposite [São Ponto] // Bedroom / bedroom [with] toilet / Dining room / porch // flexible springboard // photo from Piquey Series

gray / black peach / dark 60 // cold // white // Van Dyck russet (instead of green) // white break in red rock

here Naples yellow + bands of green

green / green ash // gray

Protect Archdiocese Library + 19th corps

784

Jewish trade for the natives + souks bazaar crafts // native hostelry (great need) Moonsh cafe, Moonsh baths // historic // bastion // purification through craftsmanship // modern re-housing for Arabs

N = good orientation (Emery) // Ree direct West // [flee direct[east

1 business // 2 mixture // 3 shops // 4 souks // 5 new

787

Randon // Opera // Jewish // lyre // Chartres // existing housing // Bruce // rue bab el oued manna // make a model of business center

for the Telemli viaducts reconstruct the loggias of the arcades of the port // turn over

790

depth // 4 // important 1, 2, 3 stones

Pinceau [the dog] // Privat pills // arsenic and vermifuge // 1 castor-oil pill # 1 2 3 # Marie Louise Restaurant / rue Vincent // Negro Casino 9 o'clock // rue Gramont // Irue) Fénelon // Alhambra

D13

Vernon S. Hood Liberty Ship January 45 1945

Chronology

1945

City plan for Saint-Die - unrealized.

Perfection of the "Modulor" studies made aboard the freighter, Vernon S. Hood.

Raoul Dautry, Minister of Reconstruction, commissions a full-scale study for a first unité d'habitation.

The traveling exhibition in the U.S.A., organized by the Walker Art Cen-

Publication: Manière de penser l'urbanisme (Boulogne-sur-Seine, Editions de l'Architecture d'Aujourd'hui).

The date on the sketchbook cover was added, as usual, after it was used and refers only partially to its contents. Le Corbusier seems in fact to have begun his notations on the last pages of this sketchbook. with a series of ideas for the interior of Madame de Mandrot's villa at Le Pradet, built in 1930 (810-816). (It was Madame de Mandrot who in 1928 had invited an international group of architects for the first CIAM meeting to her château at La Sarraz.)

A sketch (800) evokes one of the mural paintings made in 1939 for the Badovici House at Vézelay, while a female profile (809) is the starting point of a 1937 painting, La Femme à la Cléopâtre.

Two pages dated April 8, 1943 comment on the buildings ("anarchie constructive") that were reduced to shambles when Boulogne was bombed (806-807). This sketchbook also contains drawings and notes (802-804) made during a crossing from Le Havre to New York at the end of December 1945 on the Liberty Ship, Vernon S. Hood. They are decisive for the finalization of the Modulor - a measurement based on the human body and on mathematics, a creative tool for order and harmony. In the course of this nineteen-day crossing, Le Corbusier worked in a cabin put at his disposal by one of the passengers (793-794). "There, to the roaring of the storm, I tried to work out a few ideas, each one arising from the last. In my pocket I had the graduated strip made by Soltan, which I kept in a little aluminum box from a used Kodak film; that box has not left my pocket since. I am often seen in the most unexpected places taking the magic snake from its hidingplace to make a verification. Here is an example: once, on the boat, a few of us were squatting on the captain's bridge, enjoying the sea air and finding the things we saw agreeably and sensibly proportioned. Out came the strip from its box and a test was made, incidentally with triumphant success (Christmas 1945)." (Le Corbusier, The Modulor 1&2, Cambridge, Massachusetts, Harvard University Press, 1980, I. p. 49; original edition, Editions de l'Architecture d'Aujourd'hui, Boulognesur-Seine, 1950.) Le Corbusier eventually drew up a numbered scale encompassing the human figure as the determining factor in filling space. "It was in this freighter cabin on the way to New York that I invented the Modulor symbol" (804).

VERNON S HOOD I LIBERTY SHIP II JANUARY 4-5.

793

Paint: whitewash studio ceiling pure white leave wall natural // bedroom // clear ultramarine blue // white // pure burnt umber semi-matte oil paint // cupboard natural // burnt umber

gray ceiling / pale gray bedroom / brown / white / blue ceiling // pale blue // brown // brown // white // gray niche // wood ceiling // English green // Bedroom // brown

garage 2 interior doors + sheet-metal shutter // gunmetal gray (black and white) // natural plywood ceiling // mahogany // pale blue // white // white window recesses // burnt umber

Kitchen // whites // white tile // glass // gray cupboard // gray oil paint // Maid's room pale English green size paint / washbasins' wall and cupboard yellow othre oil paint / green / green / oil paint

pale English green // Venetian sienna // gray

798

wall

Saint Brieuc / go up to Dol + Pontorson // turn left at Mont-Saint-Michel # + Pontorson # Alençon # = Hodot // 1947 the modulor 6 feet // set forth 226 // 139.7 // 113

802

Vernor S. Hood January 4, 1946 // good arrangement of the sides for variations # brise-soleil # 216 # grating # 108 // 133

to be noted, interior, the sheet-metal panels + sections on exterior and ceilings are covered with a mixture of thin pulverized cork and oil paint # life-size # which prevents condensation

803

Toilet Vernon // plastic material // rubbers // flush simply by pressing (1 spring that releases) // small gray-white hexagonal tiles with black grouting good-height bed, used also as table // Infirmary cabin Vernon Freighter the bed

804

It was in this freighter cabin on the way to New York that I invented the Modulor symbol

The Pont de Sevres suddenly appears (Louis XIV stone) standing out against the untouched forests and hillsides with the Breteuil pavilion and below the pediments of Sevres manufactory.

= opulent strength, natural order Elsewhere there is nothing but artifice and anarchy. Silhouettes are a source of disorder in construction. the building's head has no consistency, it should be helmeted.

Boulogne-sur-Seine April 8, 1943 The sheds are blown down or collapsed.

The tin cans for living (iron I-beams and plaster, walls made of 45 stones or 30 bricks) open up, and back ends without walls sag forever more (1 m.) producing torsion in the (tiny) girders; reinforced concrete masses break (stab wounds) reinforcements are exposed at sensitive points, but remain fastened to one another.

A Wish, an end to the anarchy of construction; cabins, factories, tin cans for living etc.

Striking: from the guay

813

reinforced // kitchen // + grating // plate glass // reinforced // plate glass / curtain // celotex // guests // celotex / celotex / plate glass // curtain

or smooth / Dr. Puech / avenue Montaigne // for head

make 1 opaque screen or oil-cloth curtain baths // plate glass / reinforced or sandblasted // plate glass / plate glass / celotex // reinforced or sandblasted // celotex // reinforced or sandblasted // plate glass // curtain with rod // celotex // plate glass // reinforced

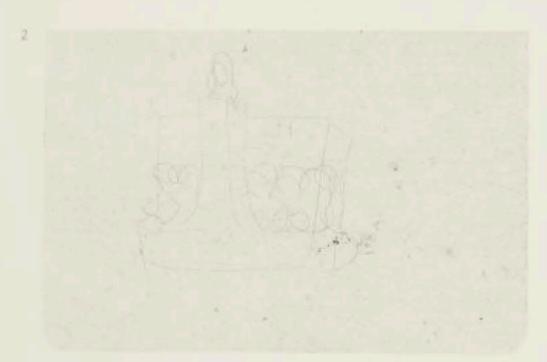
Le Pradet (near Toulon) H. de Mandrot // not here // on only 1 side // brown sailcloth // ditto servant's room // screen // perhaps bins // plate-glass screen // plate glass // + the screen // celotex / but no bins // a screen // find for guestroom ditto very opaque // no daylight at all / with slotted blind so that air can pass through // screen // celotex // screen // bath

Le Corbusier Sketchbooks

LANDERON. 1914



LIBRAIRIE H. BAILLOD .



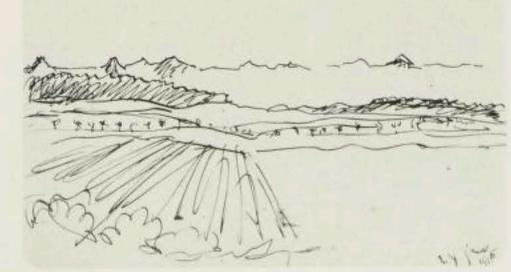








6 24 janv. // 1916



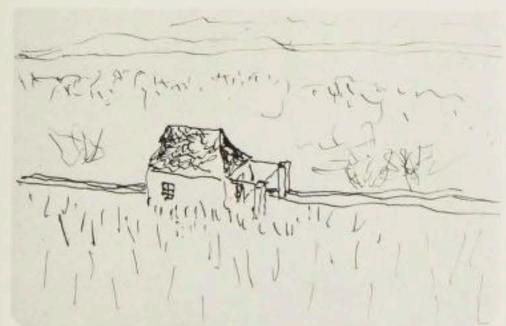


Answer wis to the squally of the solve of th

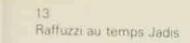
hier et aujourd'hui amorcé l'achat de l'orgue de la chapelle des Dix mille martyrs. Louis XV, pour notre Salon. On pourrait avoir çà pour 100 francs! On a fait de l'aquarelle hier avec W. Ritter et Janko. Le panorama depuis plus haut que Combes.

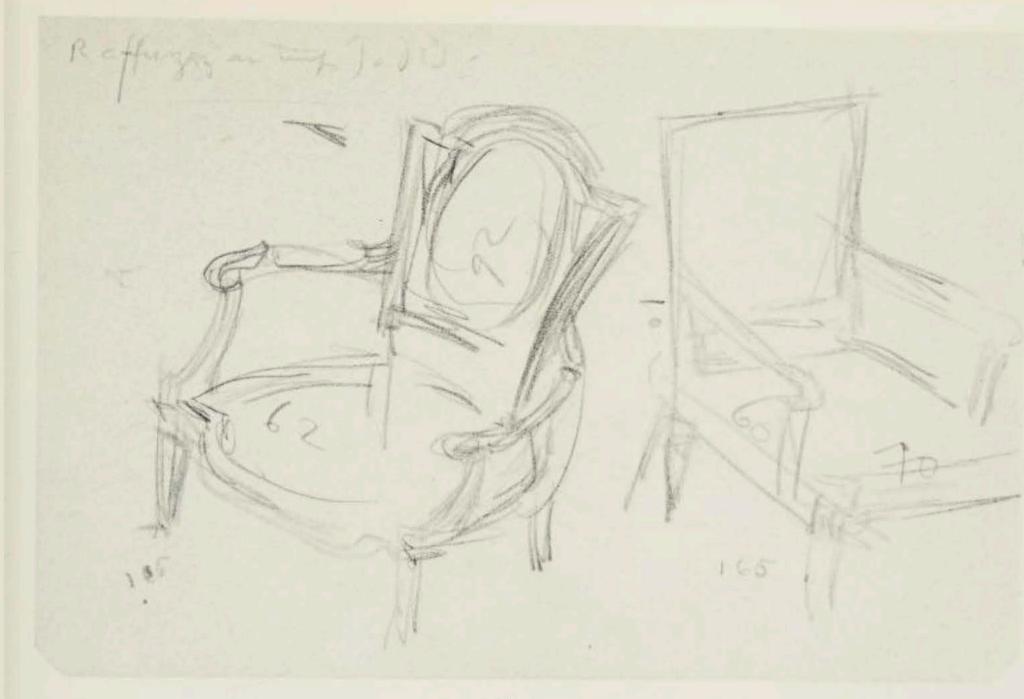
J'ai vu les pastels de Combes de R. et Janko. C'est fort prenant et descriptif, on complote une belle plaquette là dessus. Toutes ces merveilles disparaissent volées, les unes après les autres. On se ronge de ne pas oser voler. On serait des voleurs moraux! Il y a au Landeron une vieille dame qui a connu Gautier Teophile et Judith. Possede tout un manuscrit, et des dessins de Prud'hon; et des vieux livres etcurir éblouissement parait-il.



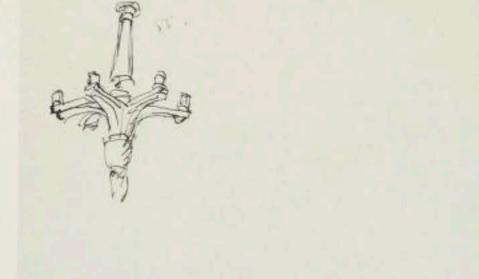










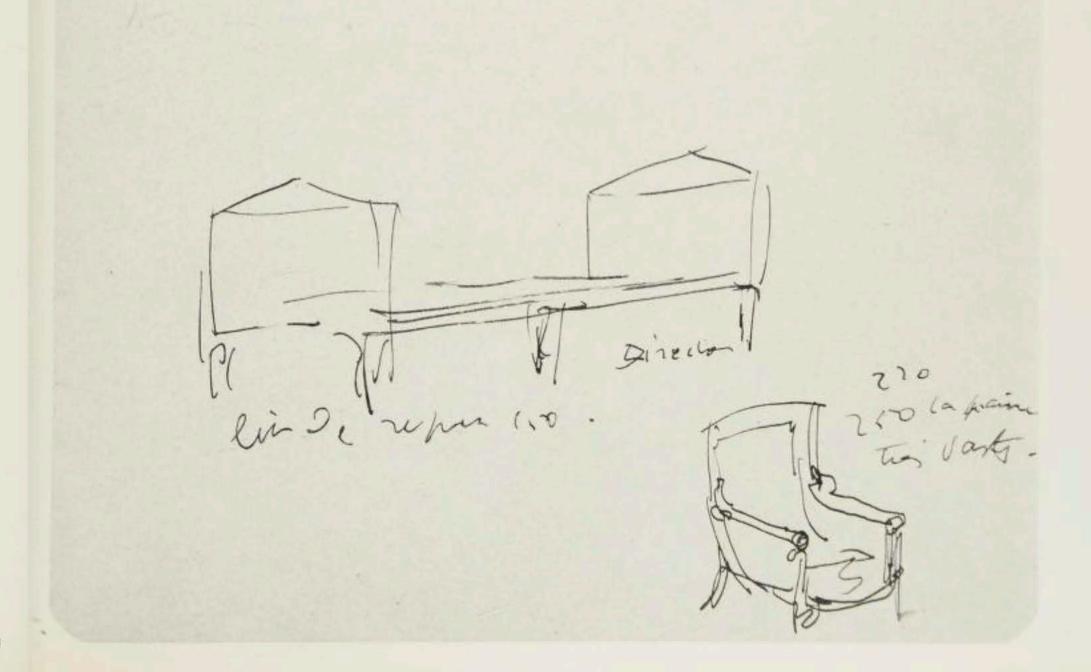




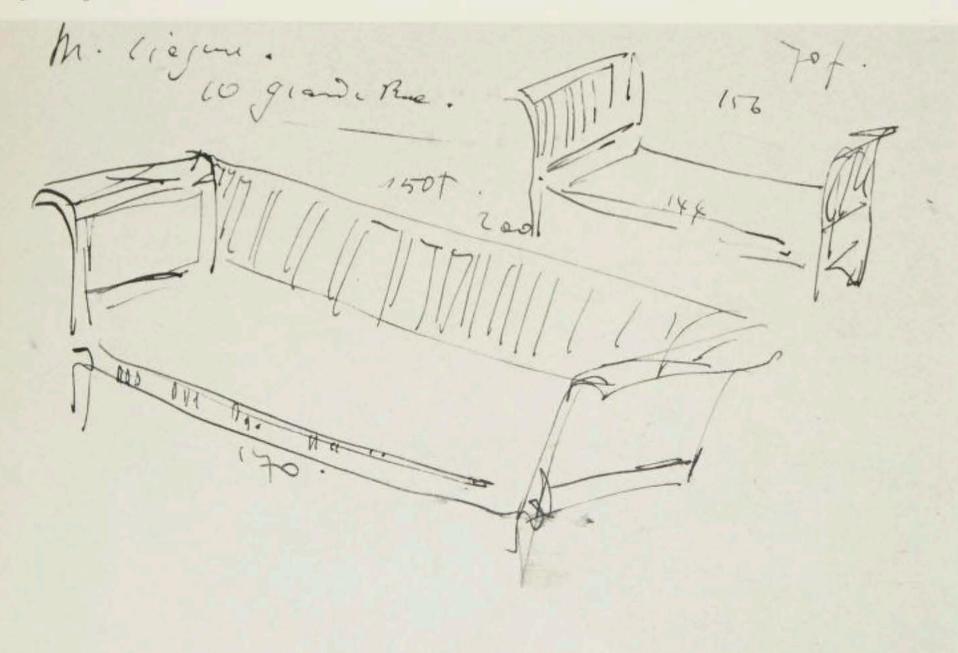
15 Ein Burgfus



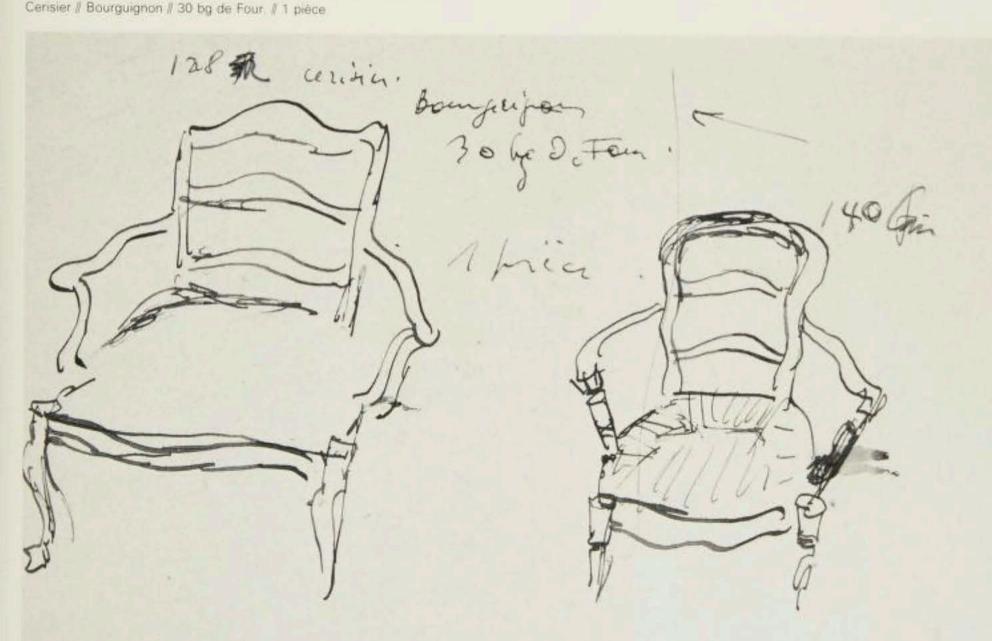
16 Directoire // lit de repos 150 // 220 // 250 la paire // très vastes



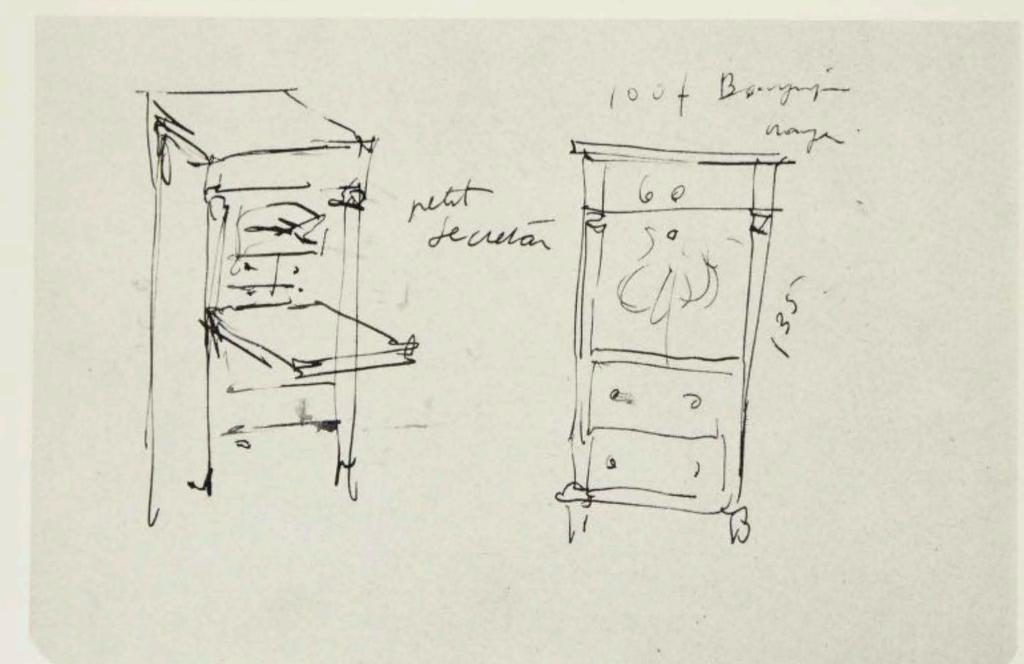
17 M. Lieg... e // 10 grande Rue



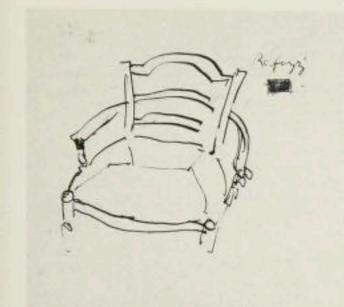
18 Cerisier // Bourguignon // 30 bg de Four. // 1 pièce



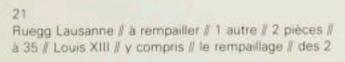
19 100 F Bourguignon // orange // petit // secrétaire



20 Rafuzzi

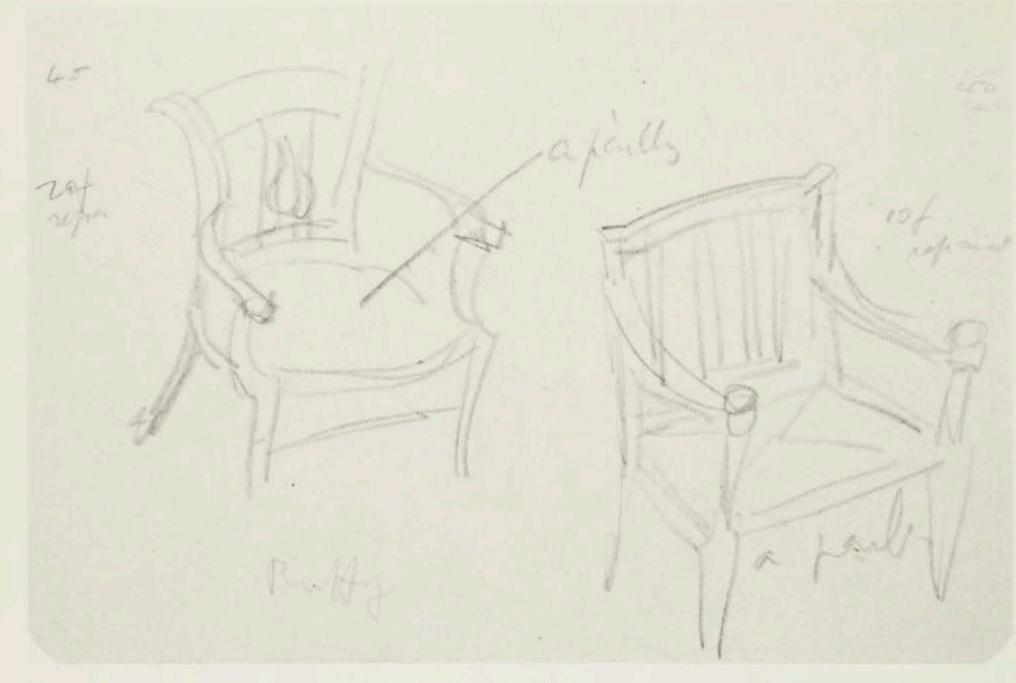


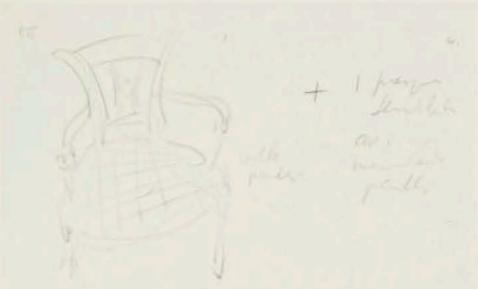






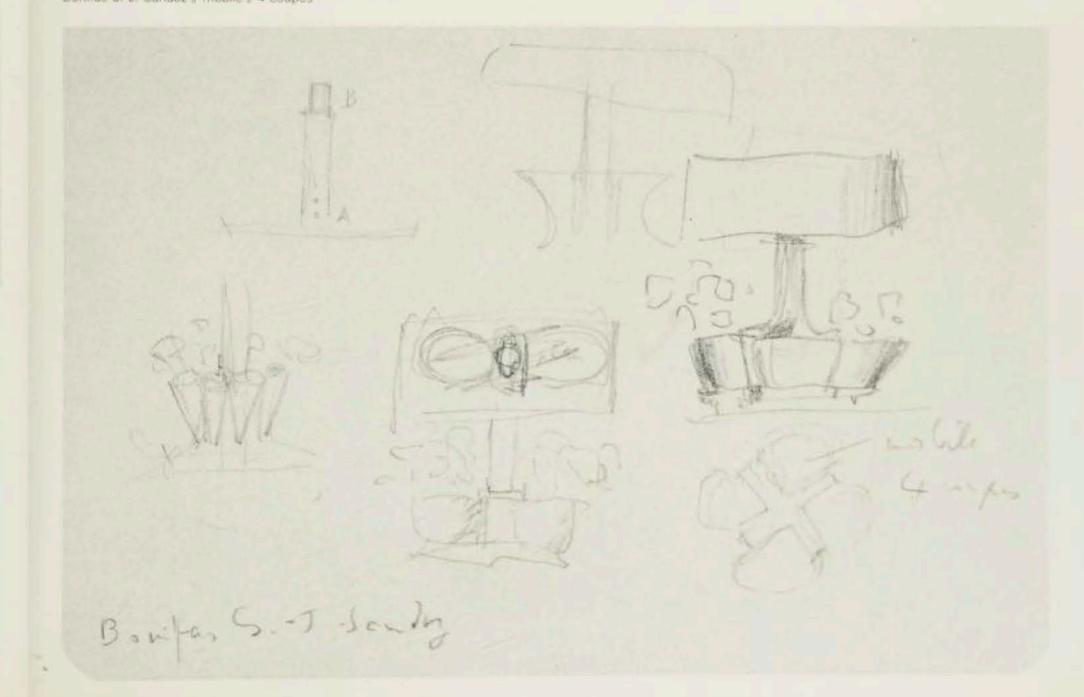
22 Chez Ruffy / dossier cassé // 2 / 45 // 10 f // de répar ... // bonne paille // bonne paille

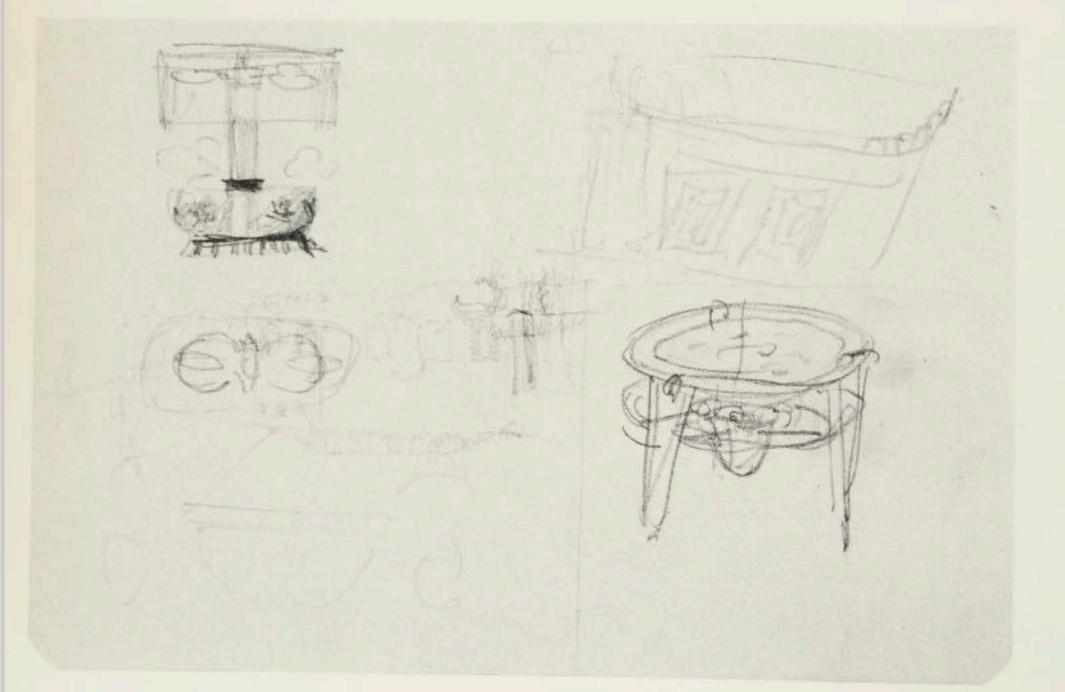


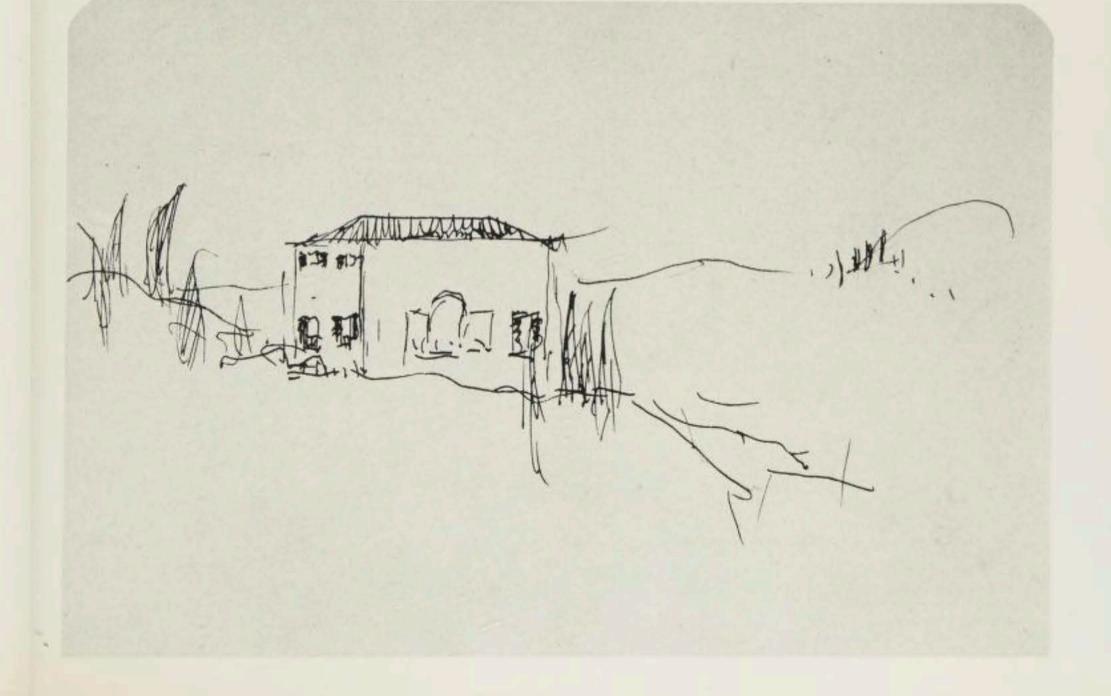


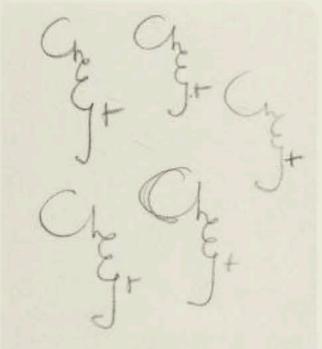
24
belle paille // + 1 presque // semblable // av. 1 // mauvaise // paille // Ruffy

25 Bonifas S. J. Sandoz // mobile // 4 coupes



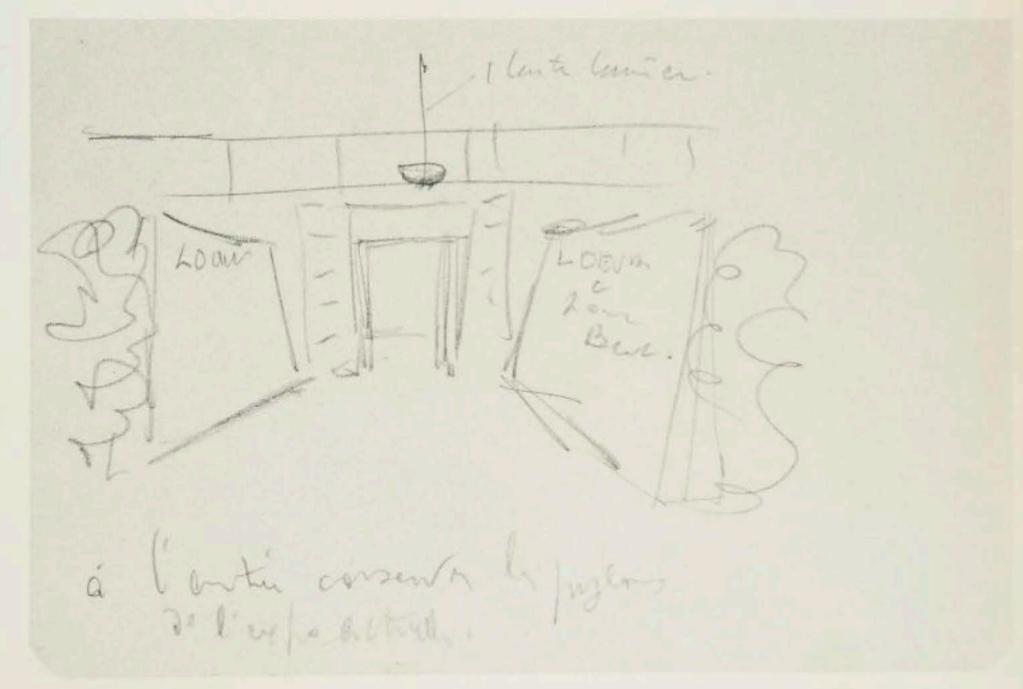








30 1 lustre lumière // LO ... / L'O E U V R E // a // pour // But. // à l'entrée conserver les pylones // de l'expo éventuelle



```
Glace 150 x 75 = 47 x 1
     150 \times 371/_{2} = 21 \times 2
                              42
      75 × 3719 8 × 1
     75 x 75 = 18
     moins value
    8 [coulis] à 2,30 = 18 40
                             58 F
     Verre 9
                             plus value
                             pour glace
              9 40
             2 25
                             pour type
             20,65 20.65
                             150 × 75 × 371/2
```

Soit 11 vitrines à 58 39,05 = 638 plus value

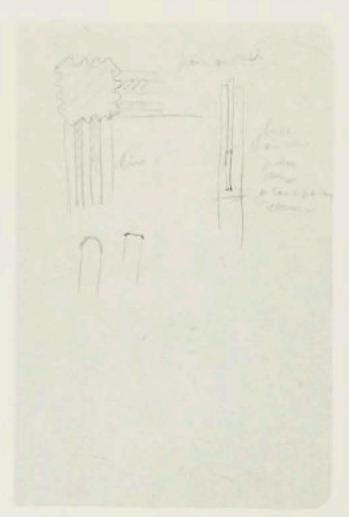
moins value pour chassis de fond par chassis 2 coulisseaux à 2 30 = 4,60 f 8 sayetes à 0,30 = 2 40

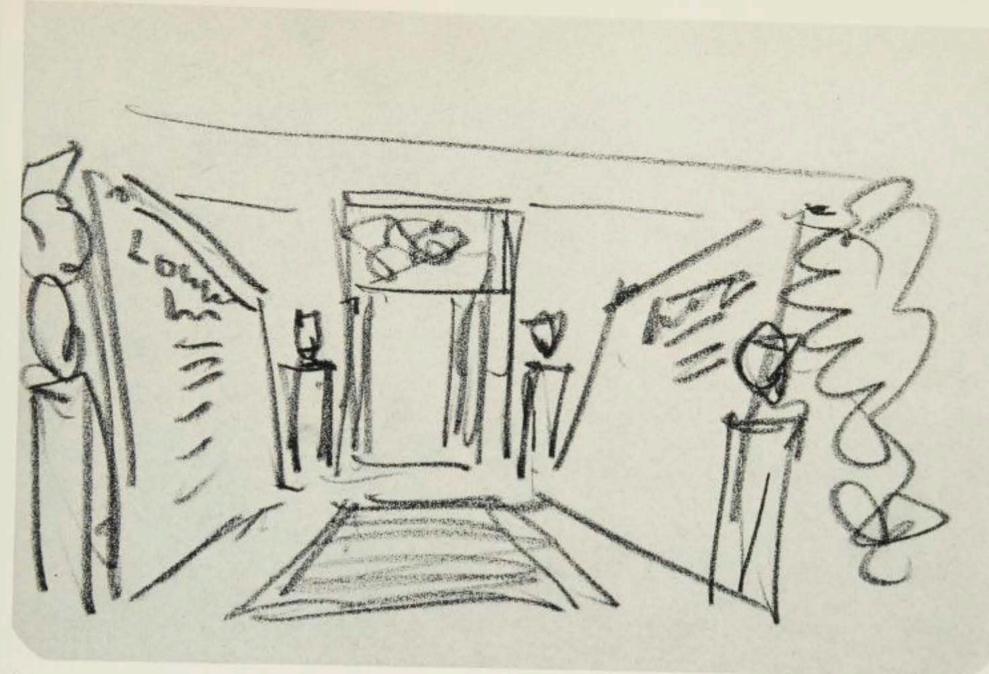
30 <u>2 40</u> 7 00 par chassis

sur environ 80 chassis economie totale 560 F contre 638

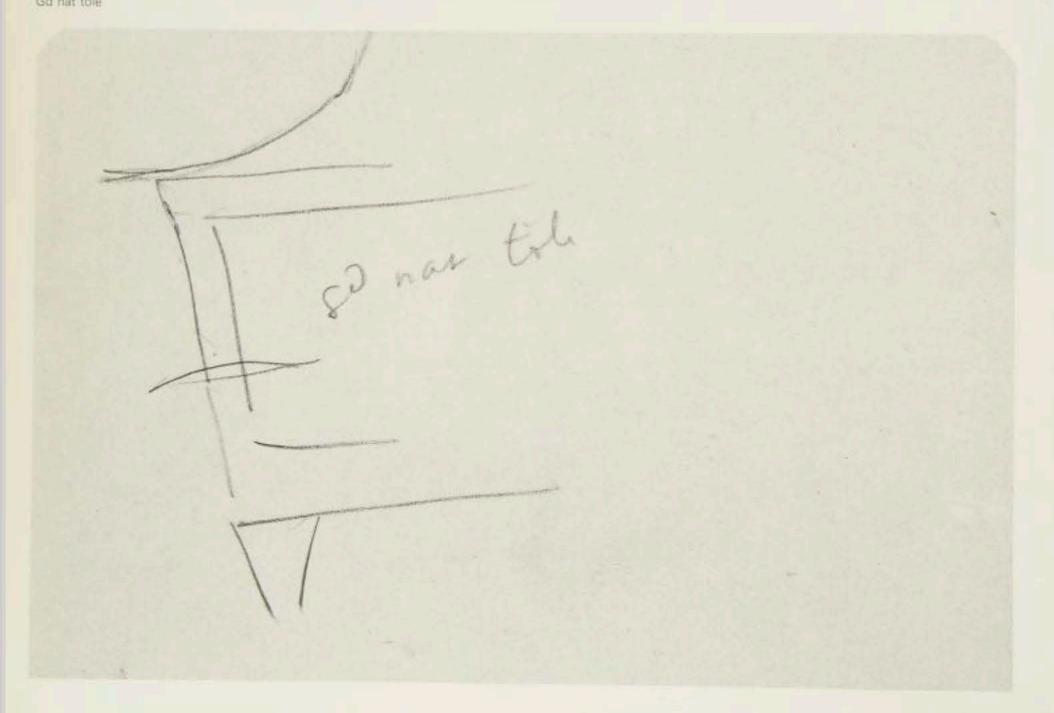
pour ouvrir // lisse // glace // en une // pièce // avec // pitons pour // retenir







33



Corcelles 1 lanterne // à bonne hauteur



36
Dortoir 6 lits 7,15 × 5 05 // 6 = 5 90 × 50 // Vestiaire 240 × 5,05 y compris // armoires // Cusine - salle à manger 710 × 500 // Jeux 7,75 × 5,85 // Hall agreable 405 × 500 // porche // 70 × 170 lits

Joston & Cets 7.15 ×505

Vestian 240×505 your

Continue - Julle a may 710×500

Jens 7,75× 5.85

Hall apriable 405×500

Tox170 lets

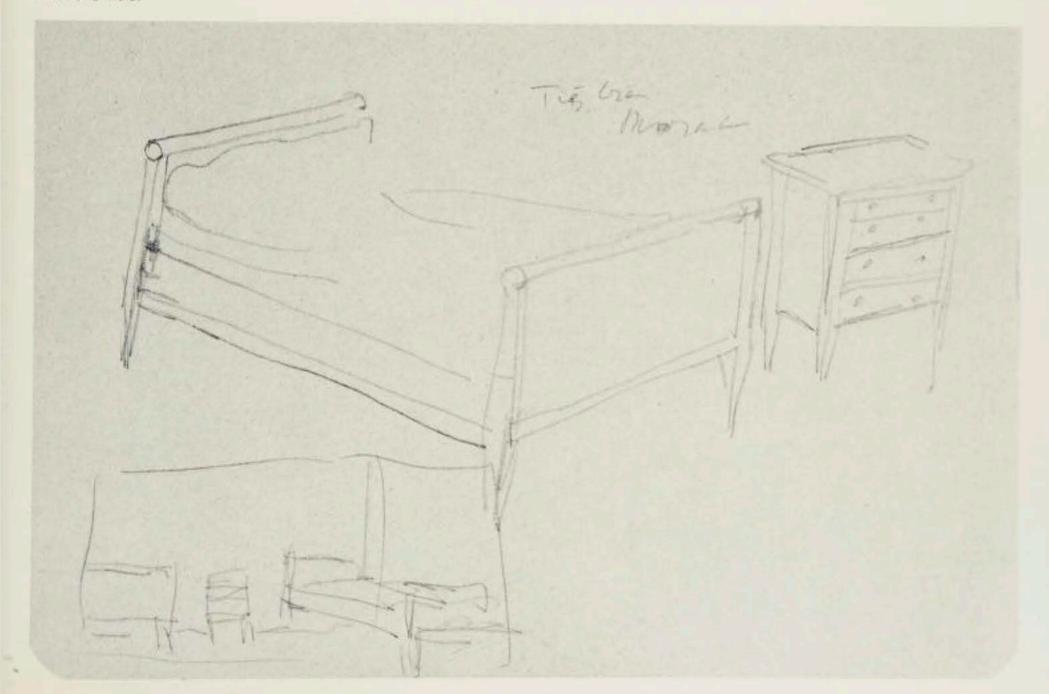
Tox170 lets

37 St Martin // Val de // R ... // av. 1916



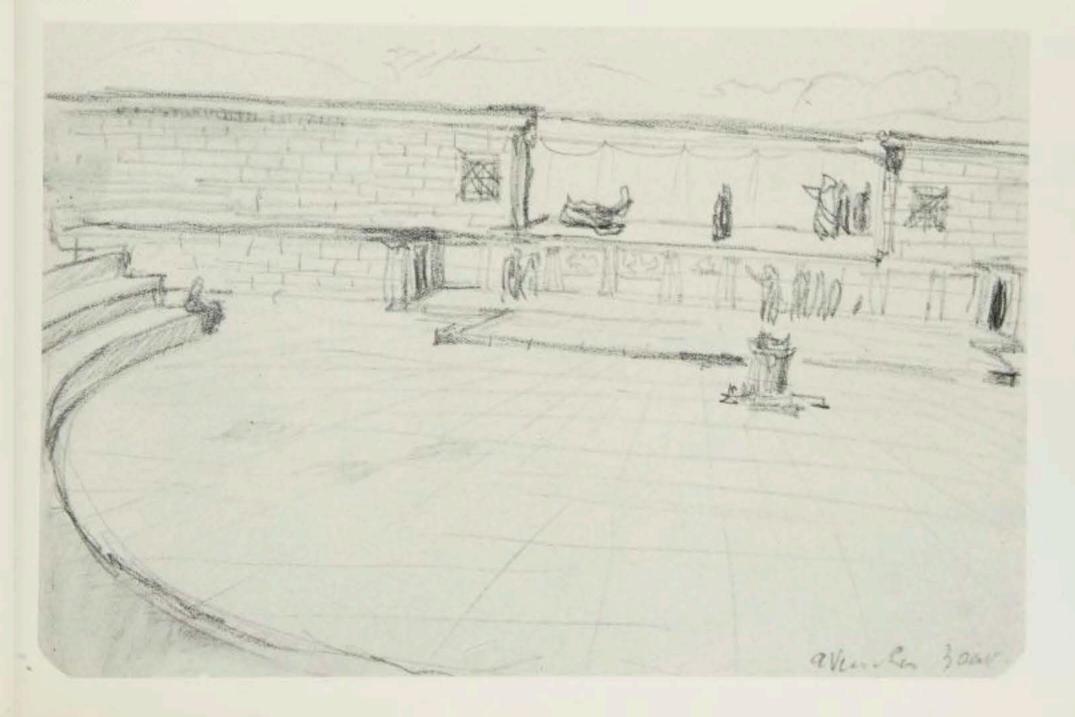


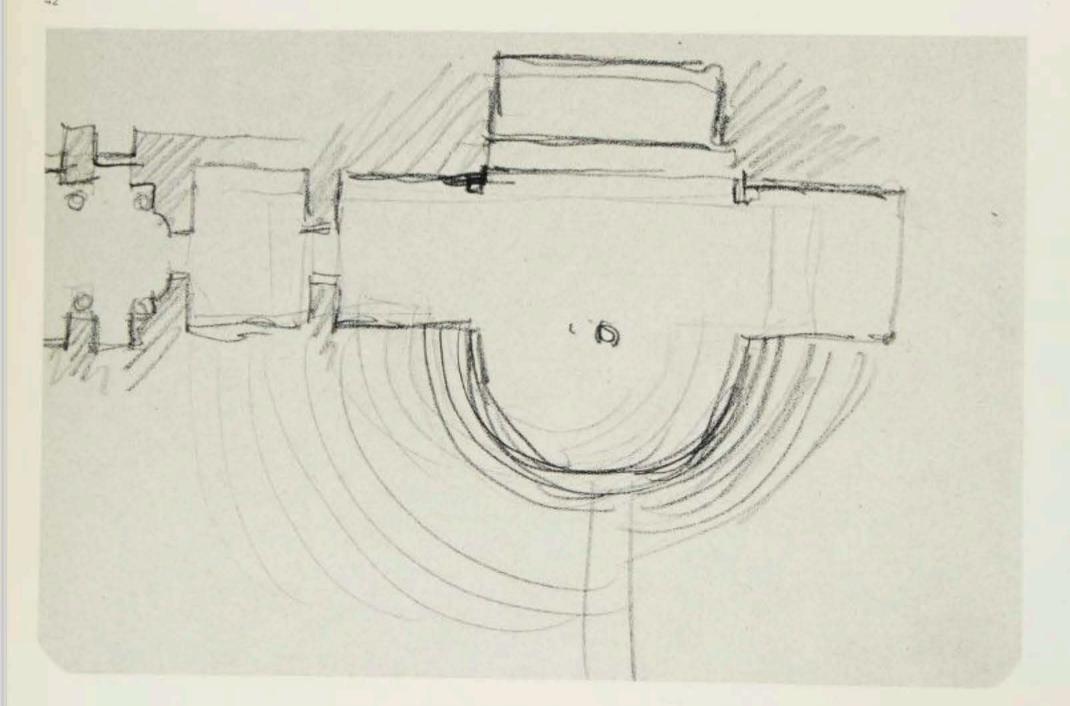
Très bien // Morat



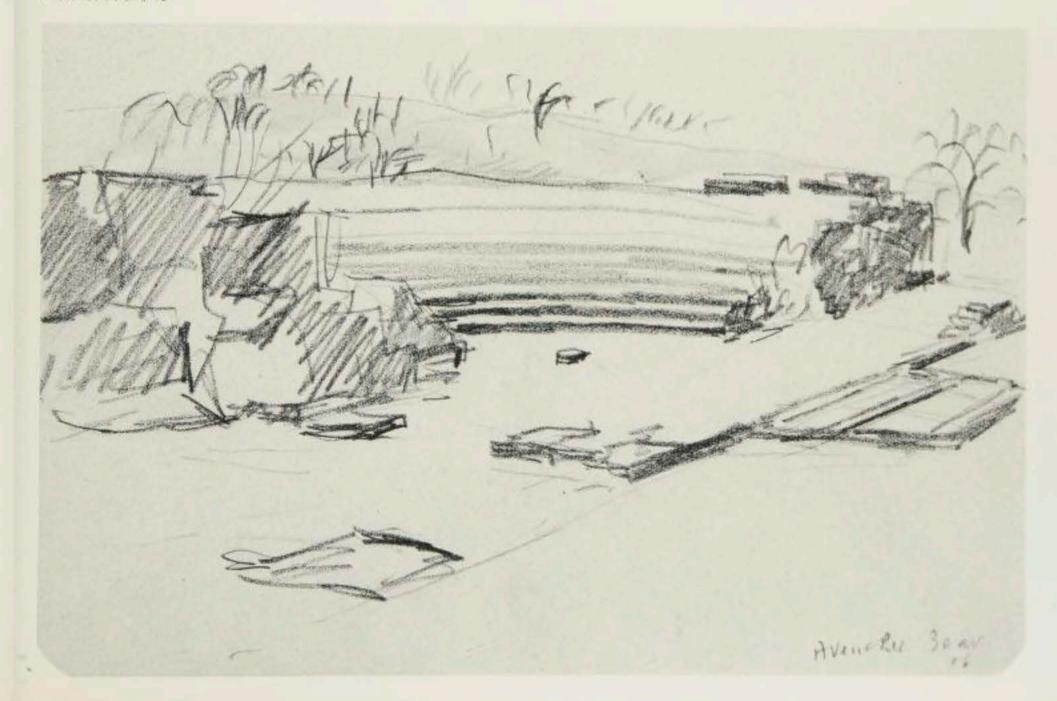
40 Morat à la croix Blanche morarala Crouped

41 avenches 30 av





43 Avenches 30 av # 16



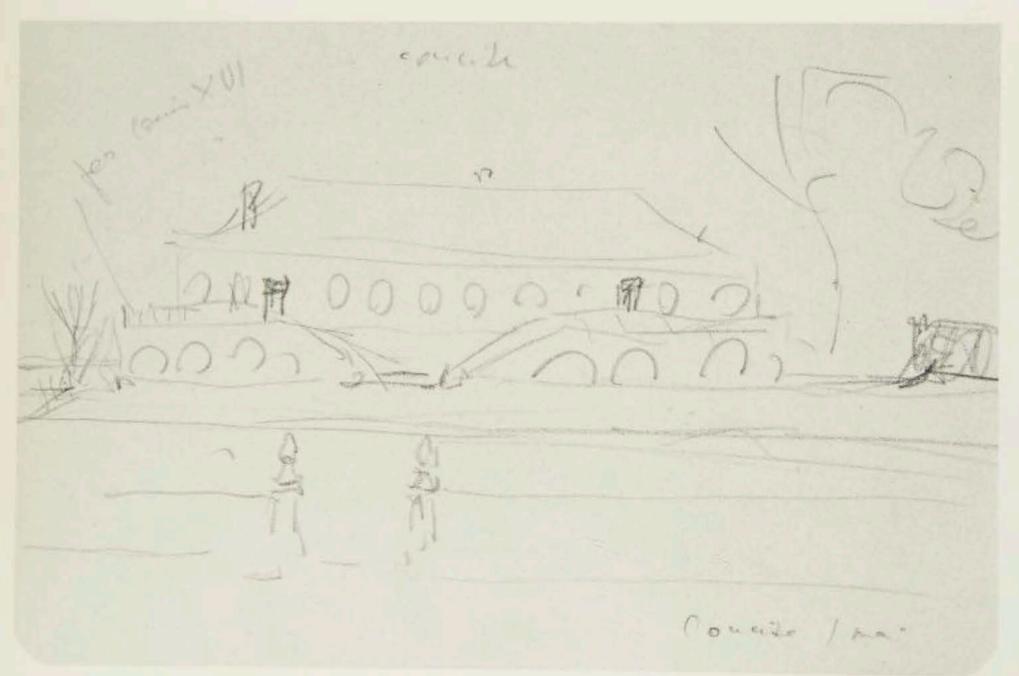
44 gris vert / jaune // j // b // gris // n // jaune // Estavayer // 30 av. 1916



45 Concise



46 Concise // fer Louis XVI // Concise I mai



47 Vue des Alpes 7 mai 1916





Comments

Verneau

To the State

It again with 61 and to

Things a Mastern

In almand a to

plant To a to and

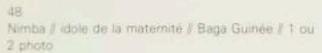
proved front 10 12

proved front 10 12

1 photo Géso Glélé et Behanzin // 3 grds diables // come mon dessin Conservateur

Dr Verneau 72 av d'Orléans l'après-midi 61 rue de Buffon au Museum lui demander si photos présent Trocadéro

lundi // mercredi / matin 10-12 // vendredi



to how I in other has an a

52

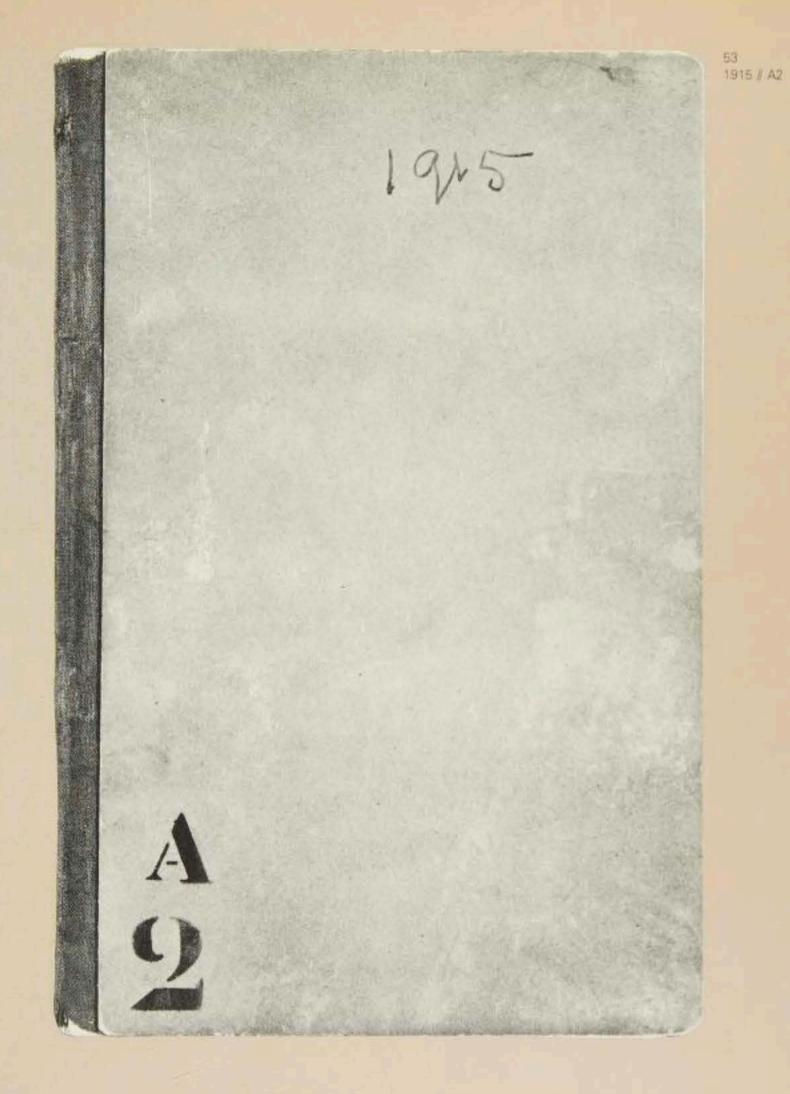
les verres de l'Observatoire, // l'inauguration par président .../ ma nomination de Force à l'École / amérique // Perret frères

Ses conseils toit montagne l'arrivée du jardin / le casino les 500 F // l'Observatoire les 5 000. Sa direction pendant l'Ecole // les 100 f de la brochure // Notre cadeau de Cernier // L'opinion défavorable de Baguenaudaud. [Memou] // Godet, P.T Robert, Ritteretc // Nos controverses de goût.

Telephone 75 + 3 × 20 magasin enseigne	= 135 350 150	Telephone magasin bureau	343 300 272
	30		
sonnette cour et magasin		vitnne	30
	665	sonnette peinture	123
		I vestibule	28
		Enseigne	150
		traineau	30
		peinture	
		second	
		vestibule	210
			1487

the species is a supportant of the state of

Talifor 74+3×101	155	Telephon	345
(nedges) in	3.3 6	lands.	172
Somethis an energy	30	derett.	123
	665	patitics.	7.9
	15cm	Gargen	150
		Title and	30
		Acade Andrea	210
		1	487



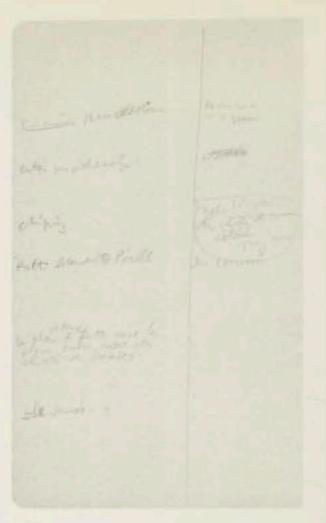


54 Paquita // Blida / 2 Rue de Goncourt // XI

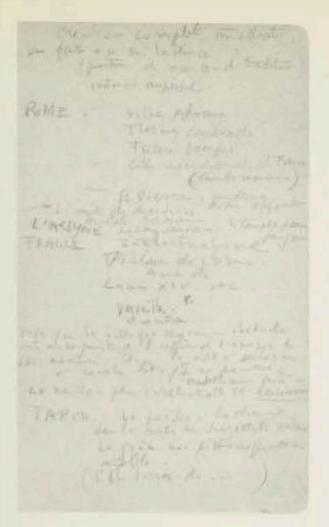


55 APPROPRIATION

L' Acropole qui est une oeuvre (l' d'adaptation, d'appropriation // est elle construite sur une // idée génératnce? // — Plan ... etc. // Se renseigner // sensibilité // unité // silhouette // nature // Nature // Venise / Piazza / matières // l'accumulation // la surenchère // de vérité des genres // et des buts ; ... // San Giovanni / contrastes // monuments // édifices // Gd Canal // le pittoresque // S. Giorgio Maggiore // le monumental // Eléments // cubiques // Padoue



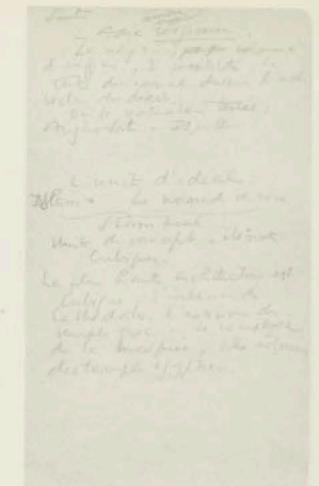
Piranése place St Pierre // Cités méridionales //
Chipiez // Patte Blondel Pérelle // Le plan de Paris de Patte avec // les places crevées come des // chutes de bombes // Le sacrée // Adriana // Forum // type la création // des reliefs de la // colonne // Trajane // Du cerceau



57 Création complète imédiate // en fait ou en latence // (question de race ou de tradition) // instinct impérial // ROME / Villa Adriana // Thermes Caracalla // Forum Pompei // Cités méndionale de France // (camp romain) // - St Pierre tendances // désir / effort // L'unité de décision // brutale romaine // L'ASSYRIE / palais Sargon / Le temple pour // Sargon // FRANCE / Intellectualisme // Philibert de l'Orme // Anet etc. // Louis XIV etc. // Versailles // et courtisans // juges que la ville fut toujours un obstacle un antagoniste de l'esprit de l'époque, de ses meneurs. Juge la ville à Delorme à Lenôtre etc. I"Si on pouvait / ... force" -- // La raison plus intellectuelle et raisonneuse // JAPON. La poésie - les dieux // de la mort en subjective présence / La grâce non pittoresque, mais // noble // (L'Ile sacrée de ...)



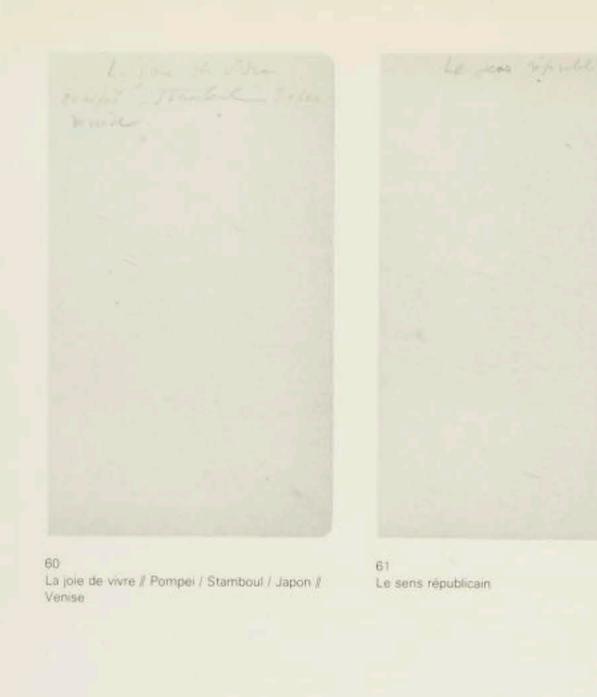
58
La silhouette // mes croquis de Stamboul //
Chipiez
Ispahan // Stamboul // Byzance // Paris intérieur //
de cathédrale

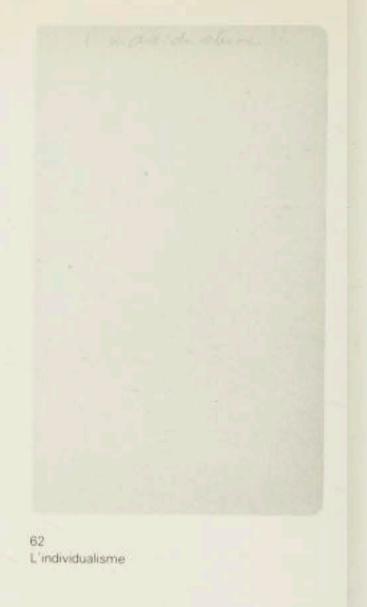


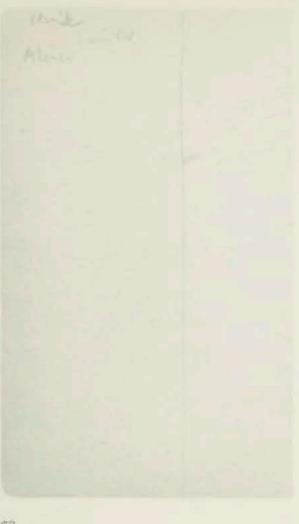
suite // L'Asie toujours religieuse
La religion, exhausse à l'infini 2 possibilités : la tente du nomade devant l'architecture du desert ou la réalisation tentée : Angkor-Vat - Ispahan

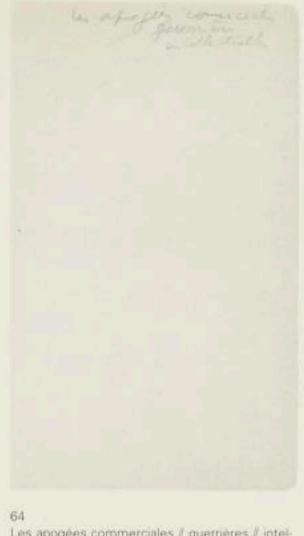
L'unité d'idéal // Islam x / Le nomade de race // Stamboul // Unité de concept, éléments // cubiques.

La plus haute architecture est cubique. L'intérieur des Cathédrales. L'extérieur du temple grec. Le complexe de la mosquée. Les intérieurs du temple égyptien.



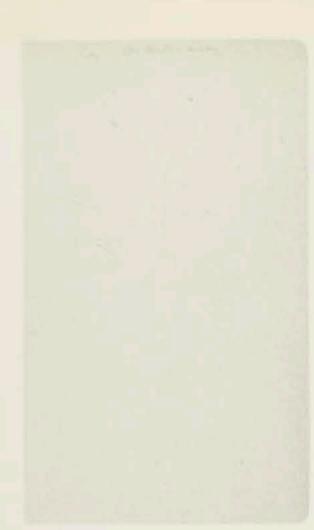




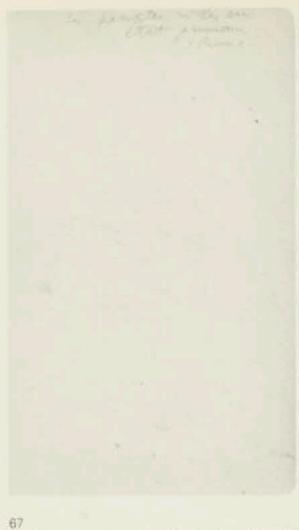




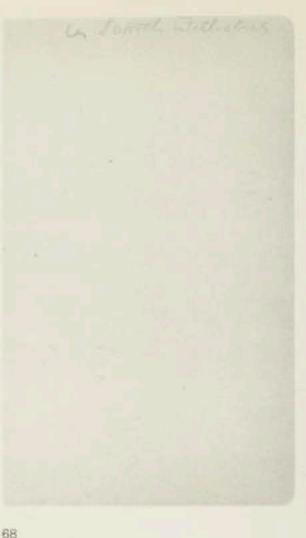
63 Venise // Louis XIV // Athenes 64 Les apogées commerciales // guernères // intellectuelles 65 Bruges



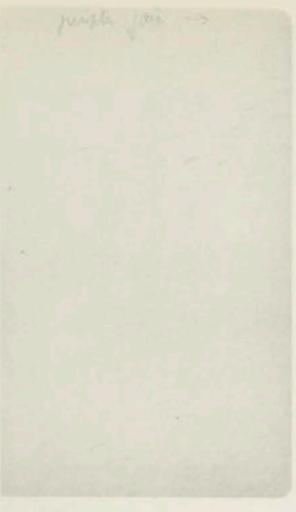
66 Les marasmes



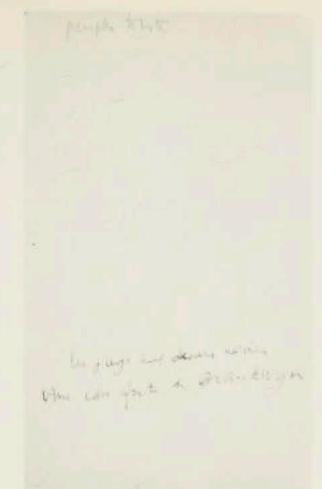
67
Les peuples riches en // état primaire // (Russie)



68 Les soffiets intellectuels



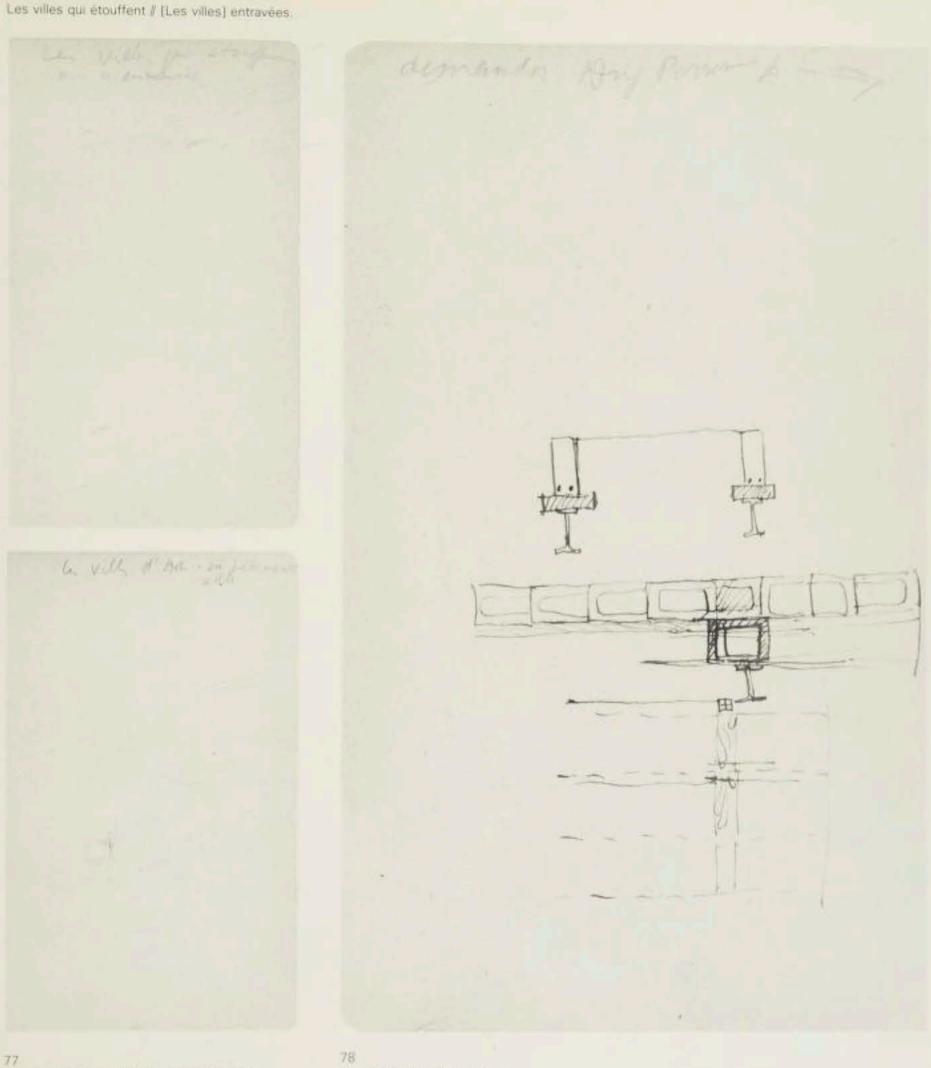
69 peuples gais



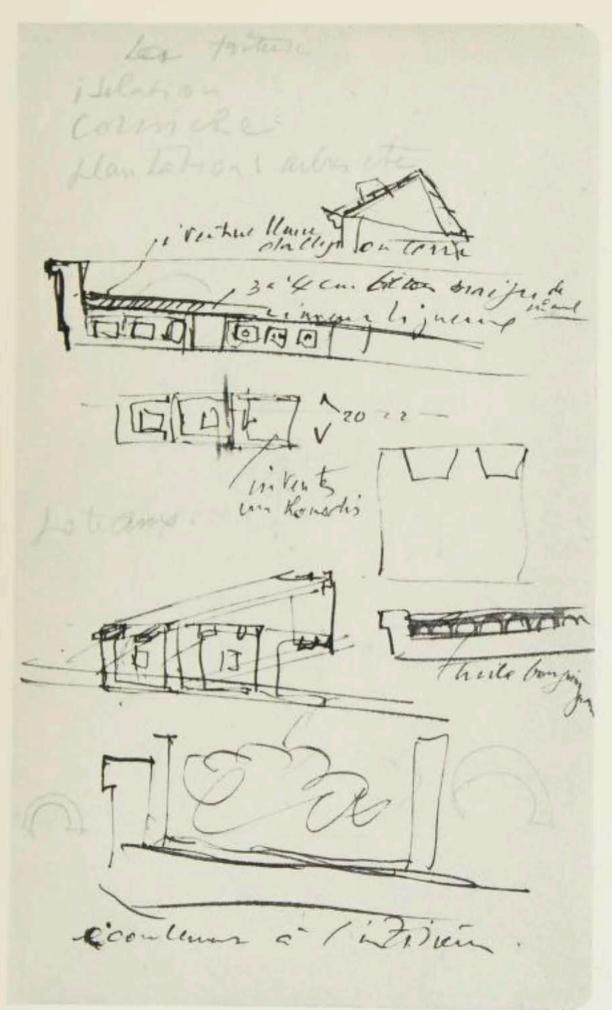
70
peuples tristes // Les pays aux sueurs noires //
Une eau-forte de Brankwyn



71
Egypte - Empire Napoléon // Louvain - Cambodge // Villa Wrigt - Japon // Venise orient // Padoue les coupoles et les // minarets de St Antoine // Louvain



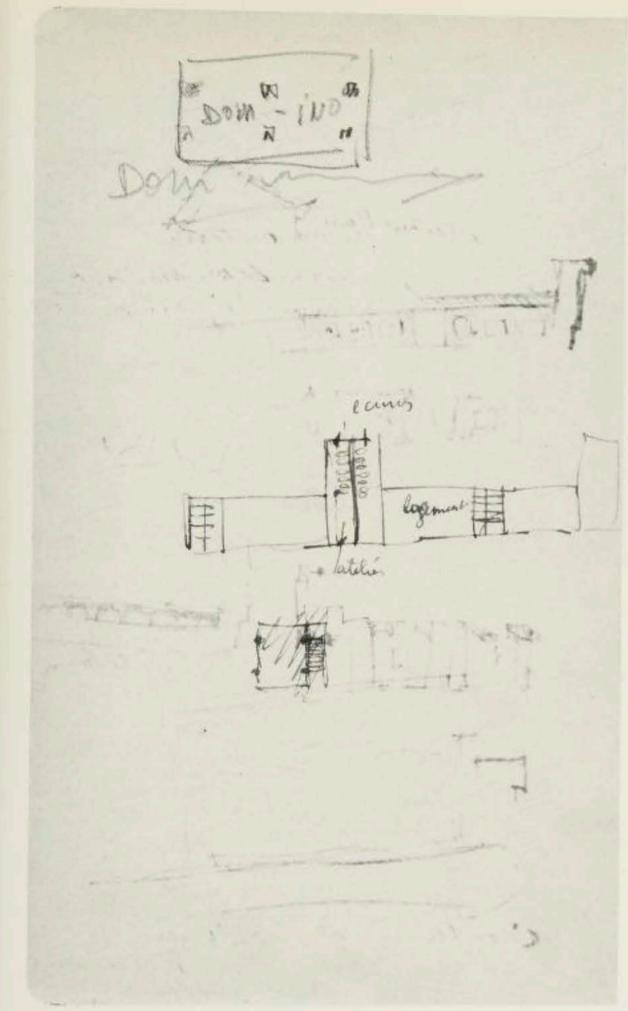
A2



La toiture / isolation // corniche // plantations, arbres etc

à ... blanc // dallage ou terre

3 à 4 cm béton maigre de [chaux] // ciment ligneux // 20 / 22 // poteaux // inventer // un hourdis // Tuile bourguignonne. // écoulement à l'intérieur



80 DOM - INO // DOM // écuries // logement // atelier

Constitute of the analysis of the first of the state of t

8

Le plan // avec vestibule 7 // côté escalier // grandeur pièces // Les maisons de vigneron de la Loire ont 8 × 5 m // 2 pièces à feu // La Meuse 5 ou 6 habitants mari femme 2-3 enfants // un vieux parent 1 domestique // 2 chambres à 2 lits // La cuisine av. alcôve // La chambre à four av. 1 // lit p. domestique

Montbéliard : rectangulaire 4 murs pierre de taille toit tuile : 2 étages - R. de Ch. 1 couloir, d'où 2 chambres, comunicant av grande cuisine dallée. Parquet chêne ou sapin. Escalier depuis couloir p. 1 étage où 3 chambres, (1 pour les filles, 1 pr garçons, 1 pour magasin de grain ou atelier d'horlogerie

Puis la grange, le grenier // dans l'Avenes (Nord) idem, mais plus cossu encore // prix 20 000 f. Tous les // communs sont en dehors. // Le système extensible par pièces // Système Ydill ou // autre

Foville regrette de constater que les R de Ch ne sont que rarement dallés (Nord et Sud) ou parquetés

"Il faut donner 1 bonne note aux pays où l'étage est une règle et non une exception. Foville (à cause va et vient, poussière, bêtes etc., maisain P. lite).

Le désordre des W.C, qui montre que la France à bp à apprendre des pays voisins.

Foville. La grossièreté des moeurs se proporbonnerait assez exactement au degre d'intimité que comportent entre les homes et les bêtes, nos divers types d'habitation rurales. La proximité ne doit pas dégénérer en cohabitation Ce qui devrait ne pas plus manquer au pauvre qu'au riche, dans sa demeure, C'est l'air, c'est le jour, c'est la lumière

Et voilà pourquoi nous enterrerons avec plaisir l'impôt des portes et fenêtres, qui paraît condamné à disparaître.

en 1832 / bâtiment ayant 1 ouverture seulement // 346.301 // [bâtiment avant] 2 ouvertures / 1.817.328 // en 1893 // 190251 // 1742.215

Janet. Les habitations à bon marché Les rues auront 7 à 8 m av. trottoirs compris la surface attribuée à chaque maison | jardin de 200-300 mº Pour plus ample culture louer à proximité

Maisons isolees, ou groupees à 2 ou 3, à 2-à 3 mètres en retrait de la rue.

Peu de maisons isplées à cause prix revient parfois ensemble groupe de 5 à 6 maisons // accolées Type le plus complet 1 cuisine 1 salle à manger trois chambres 1 grenier au dessus des chambres, un hangar ou bûcher ... Une cave, un

= layer d'environ 250 f. est bien confortable pr famille avant 5-6 enfants.

Autre type = 1 cuisine 3 ch à coucher // [Autre type] = 1 [cuisine] 2 chambres // [Autre type] = 1 [cuisine] 1 chambre

I petite pièce largement ouverte sur le jardin sorte de hangar d'atelier, remise, p. outils etc. lessive est indispensable = baraque adossée au jardin

Beauvais 1 groupe de 10 maisons à 215 fr par an //

6	224
8	225
1	225
2	234
2	285

Les parquets posés sur bitume p éviter humidité // hauteur pièce 2,70 / voir cotes plus loin.

Go go der rate in the manger on painte go an rate of the land deposite of the land of the 1 1932 marife sontralia = 1993 2 musting 1.5,7.34 1742 15 and to het letter a ten mant. great the high father to you that it is surprised to the form of the form to t you to the world frame touch manyon the spaces I reme in drow of the in have a Girle the care in the a factor of the care in the care and the care in the care in particular to comment of the care in particular to care in part Autority to 1 william great work w in I to 2 darders at the part to the same of the contract of the same of the contract of the con Mary Market Son with the loss

Se relient dans un dossier // un prospectus rapide

uniquement ossature mais concis et complet origine de la plastique du Nord, groupement, matériaux, attaché avec architecte conseil de

fers etc.

détails, rendez-vous sur place, projets instantanés.

1 feuille avec combinaison des menuiseries, fenètres, portes, buffets etc.

attention combiner nouveau truc pour // 1 seule familie par maison donc A et non B // A / B élévation

on perfection reports unif mont exterior much decorate a love of one which for I will we to to planting to A Hal of the browner of the Children and it for a with the company of domine . I would see that I allow the fathering of dead our principles fine non delson commission (montgonton etc , and) Vinto divito di spetitor granter man, wanterest. I'd faille avec authorhum - is would Land deland, through 10-0special are combination do memorin finite, last buffes etc. I deal fruit for moison dance A as wor B A LYPHINGS TO Winter

83 Brochure

1 annexe exposant le point de vue esthétique, domino

1 feuille avec détails d'ossature (situation des

1 feuille avec organisations financières diverses concessionnaires (margoulins etc. avec caution minimale) // Vente directe d'ossatures // Situation. bureau, condition, etc.

1 feuille avec architecture - Conseil études

84 Demander Rendez vous à Habitation // bon marché # écrin

1 hours - which from blong and to have water when we sell To secret which the same But it the propriety there employ resigne " horacing of Jamester as my porth of the

Prendre de suite Brevet jeu de // cartes // Du Bois

1 bureau av. Téléph. // 1 employé architecte // machine à écrire // manutentions courrier // réponses // offres // initiatives // realisation // comptabilite

Du Bois contrôle administratif # It annexe: // architecte conseil, projets, devis // voyage dans les lieux, avec // agence // spéciale // et un // dessinateur // provisoirement chez // Du Bois

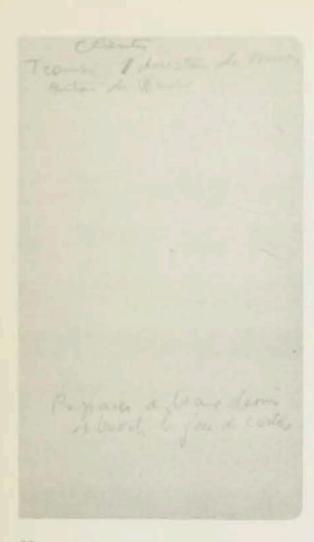
Si ca marche Jt s'installe definitivement // à Paris:

forces: Du Bois administration // Ch. Jt invention et extension // capitaux - Du Bois, Rev. etc. // forme // association

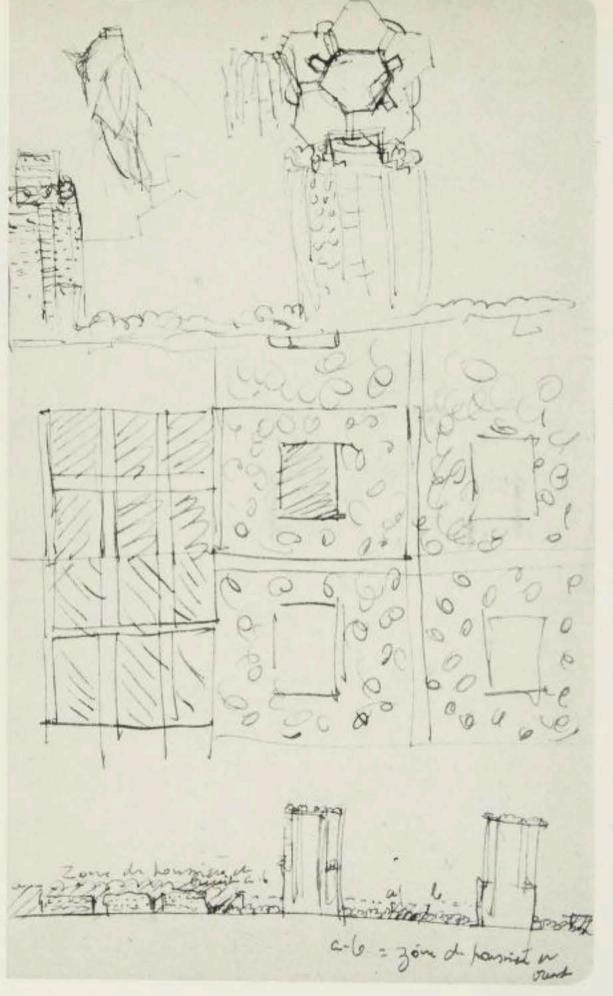
Budget Pale frais généraux Bureau employés réclame // voyage // [Paie] honoraires de subsistance à ceux qui s'en occupent // D Bois Jt // 5% aux fonds avancés // 10% réserve // Bénéfices / Bénéfice d'honoraires à ceux qui s'en occupent // ½ + ½ + ½ aux capitaux // à ceux qui s'en occupent aux // initiateurs

店 -1-15 denn Busher Kert DALLEY WAS morallation Paris James

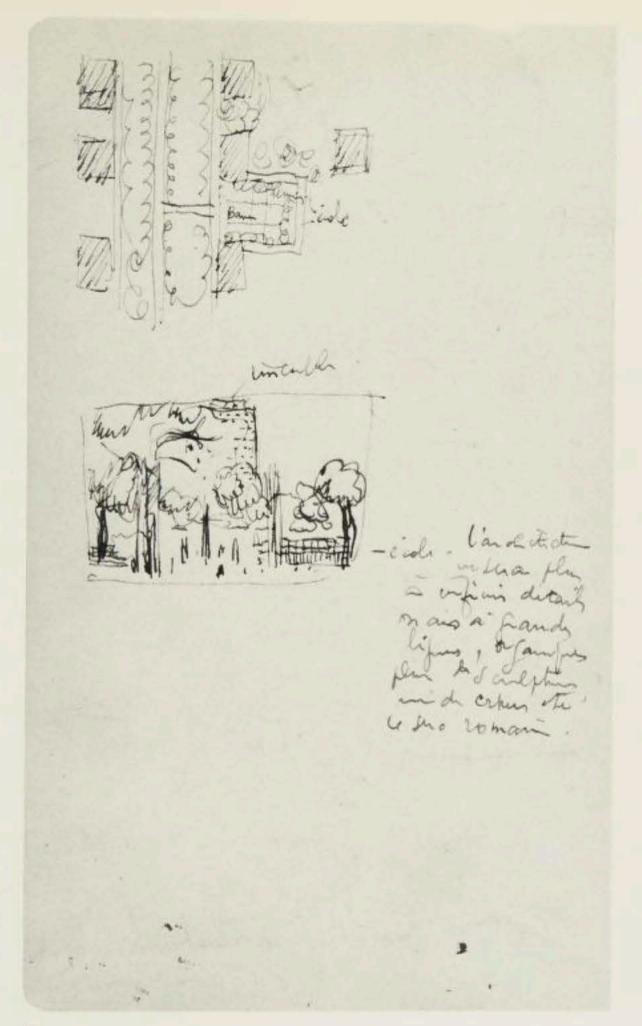
Dates organisation // D-B // Brevet sept. // Jt // dessins Brochures Sept // Octobre // impression nov-décembre // installation Paris Janvier



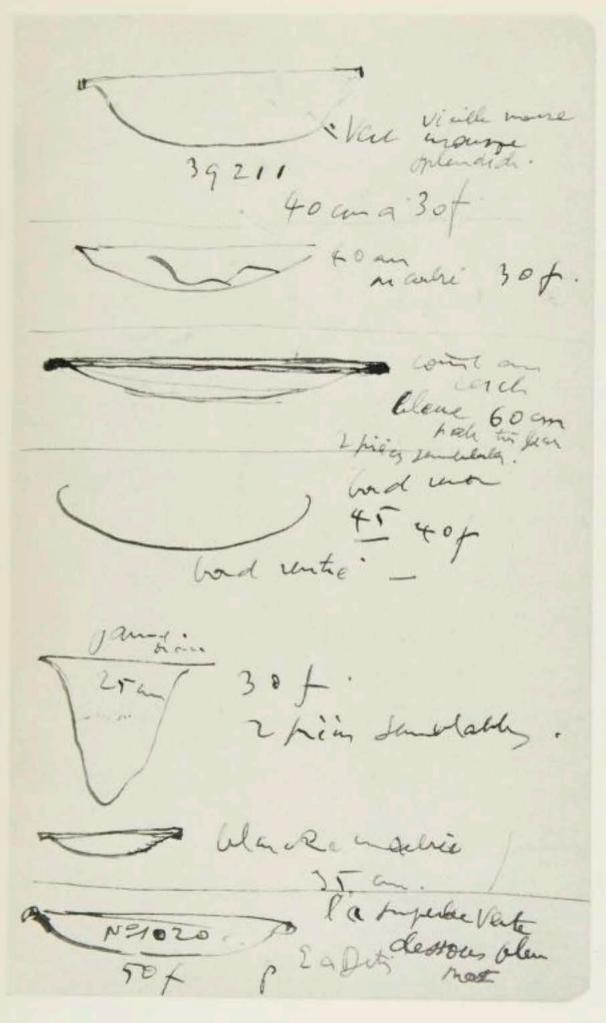
Clients // Trouver 1 directeur de mines // Carton de Wiart // Préparer de beaux dessins // et bréveter le jeu de Cartes



89
a Zone de poussière et // bruit a-b // a-b // a-b = zone de poussière et // bruit



90
Tennis // Bain / école // iffieuble // école.
L'architecture ne sera plus à infinis détails mais à grandes lignes organiques plus de sculptures ni de ... etc Ce sera romain.



91
Vert // vieille [mousse] // [mauve] // splendide. //
39211 // 40 cm // 30 f // 40 cm // marbré // 30 f //
Come / au // Cercle // bleue // 60 cm // pāle trēs
beau // 2 pièces semblables // bord noir // 45 // 40
f // bord rentre // jaune ... // 25 cm // 30 f // 2
pièces semblables // blanche marbrée // 35 cm //
n° 1020 // 50f / p ... // lå superbe verte // dessous
bleu // mat

92 nervure // rayée / gris // f 30 f // admirable // 1 verte superbe 891 // 35 cm // 1 bleue / 898 / 35 cm.



93

Janet les maisons à bon marché // type à f 225 l'an (18,75 au mois) // 1 cuisine = salle commune 4,75 × 4.25 = 54 m³ // av. fourneau de cuisine en fonte de f. 100. évier en grès // vernissé de Doulton. 3 conduits ds la cheminée // 1 p. ventilation cuisine, 1 pour fourneau, 1 p. foyer // ch. à c. adjacente

Une grande chambre 4,05 × 3,03 (33 m²) // [Une] petite [chambre] 3,03 × 2,60 (21 m²) //

Au dessus cuisine: 1 grenier 4,75 × 425 av 1,45 // parois verticales sous parties basses de la toiture // (pour 200 F on le transforme en belle chambre // mansardée)

Au dessus des 2 chambres un débarras de 6,70 × 3,03 // 1 privée avec tinette mobile // 1 cellier p. légumes et a petit caveau voûté // pour vin. // Construction : 29 maisons (voir nomenclature ci avant)

 Construction
 118
 576

 honoraires arch
 5
 928

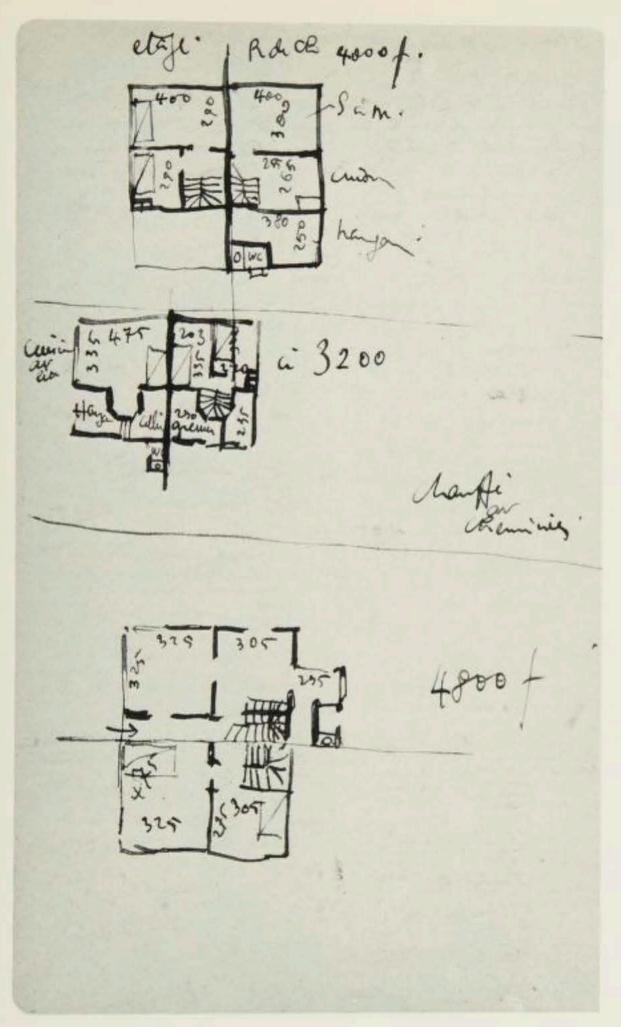
 Terrain
 10
 983

 Trottoir
 1
 200

 136
 687 f

Revenu brut 6557 // à déduire pr // non paiement de loyer // contribution foncière // grosses réparations // honoraires régisseurs // amortissement // frais divers / 1741 // Revenu net // 4816 // Soit le 3½% du capital engagé

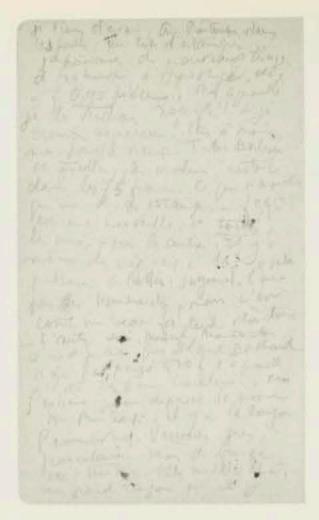
S. Sol	R. de Ch	Etage	Prix de revient	loyer	à Beauvais
Cave	S ä m Cuisine Hangar WC	3 chambres et grenier au dessus	4.800	250	avec parquet chêne à R, de Cl
Cave	S à m Cuisine Hangar et WC	2 ch grenier dessus	4.800	250	le prix de location est fixé
Cave	S. à m curs. Hangar et W.C	2 ch grenier	4,000	228	à 5 ½ à 6 % du cap engagé
Cave	cuis 2 chambres Hangar W.C.	grenier	3.600	210	
Cave	cuisine chambre Hangar W.C	1 ch grenier à côté	3.400	204	
ceilier	cuisine Hangar WC	2 ch mansardées grenier	3.200	180	





il y a rue du Louvre // [rue] ND des Victoires // un business house // de Plumet en Béton armé // et 1 de Fourneau // qui sont bons.

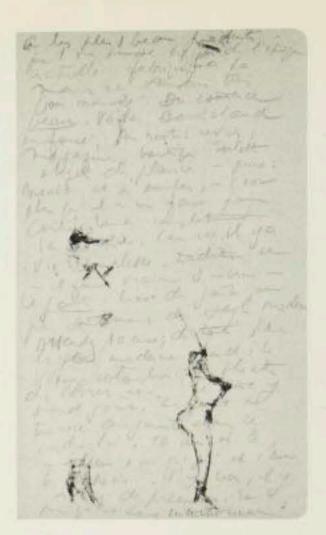
94
Etage / R de Ch / 4000 f, // S à m. // cuisine // hangar
cuisine // av // lit // Hangar / cellier / grenier // à
3200 // chauffè // av // cheminées
4800 f



96 d'Hokusai ; d'Hyroshigé, etc. à f. 0,95 pièce. Mes aquarelles je les vendrais 200 F !! si je trouvais acquéreur ! Pas à moins, mon pauvre vieux ! Tutu Barbier et Friedler, plus malins, restent dans les 75 francs. Ce qui n'empêche qu'une de ces estampes à f. 0,95 est une merveille, et toutes les unes après les autres. Il y a même des originaux à 16 F superbes patinées, culottées, soyeuses. C'est pas des Rembrandt, mais c'est come un beau fauteuil directoire.

- L'autre soir, Marcel Montandon, s'indignait que Blanche Berthaid n'ait pas payé 500 F l'aquarelle achetée 250 au Landeron. Moi j'estime qu'on dépasse la mesure.

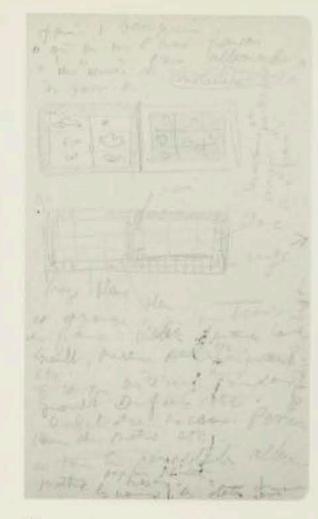
Au Printemps, il y a le rayon Primavera. Verreries, grés, porcelaines, vases de bronze etc. tentures, toiles meubles. Là, un grand rayon où il y



je viens d'avoir, au Printemps, dans les pattes, un a les plus beaux produits que l'on puisse exiger lot d'estampes japonaises : des nouveaux tirages de l'époque actuelle fabriqués à la main et vendus très bon marché. Du comerce beau. Voilà Bocholand enfonce. Au reste ; revues magazines, boutiques, toilettes objets de plaisir, - puis : Groult et ses émules, - C'est plus qu'il n'en faut pour contrebalancer complètement la Bochie. Car ici, il y a Vie, souplesse, tradition et -- il faut vraiment [s'instruire] - le gout. C'est du goût et pas seulement du style moderne.

Attendez 10 ans , de toute part le moderne [prend] : le Vieux Colombier, le théatre des Perret etc. La femme y prend gout. La femme se trouve augmentée dans ce Cadre là. 10 ans et le moderne C'est acquis et c'est la victoire. J'y crois, il y a trop de prémisses. Et puis ça se sent intuitivement.



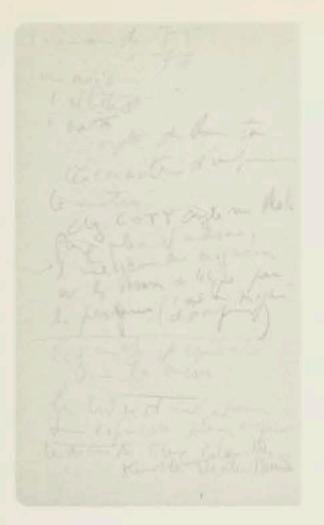


99 faire 1 bouquin // "où en est l'art français // Joù en est] l'art allemand" // "Une peuvre de réhabilitation // necessaire"

Impression: // ou / noir // blanc // rouge // rouge / blanc / bleu // Les auteurs et // magasins participent // aux frais.

et opposer ce qu'on trouve en france : bibelots ipeintures ... // etc.

Groult, Maitrise Artiste français etc. antérieur Jourdain Groult Dufrene, etc. Architecture Le Coeur, Perret Verrières du mêtro etc. a t-on le parallèle allemand // papier peint // mettre / tissage // les noms, les dates et coment. Ayant [Rey] // Probsz à Lyon



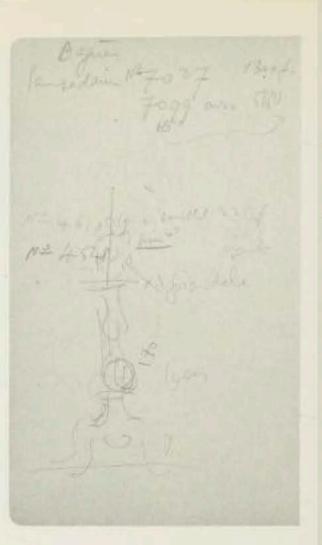
100

Munich

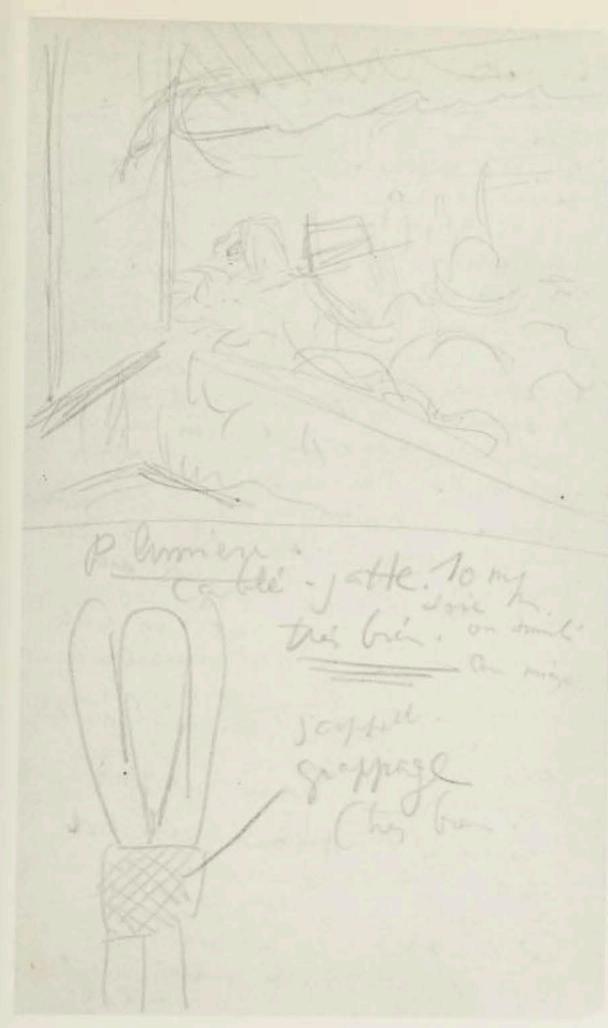
1 canon de 75 // [1 canon de] 77 // un avion // 1 albatros // 1 auto // la gazette du bon ton // les caractères d'imprimerie // le mêtro // Chez Coty angle rue de la // Paix place Vendôme // l'intérieur du magasin // et les verreries de Lalique pour // les parfums (C'est un magasin // de parfums) Les images d'Epinal // sur la guerre // les livres d'images parus // sur la guerre pour enfants

Production of the Control of the Con

Demander habitation // à Bon Marché 9 Rue //
Solférino: la conférence // sur les cités jardins //
R. Carabin // à Douëlan // par Clohars — Carnoët //
Finistère // jusqu'au 20 sept.
payé Han / Jt // Boudlet Laroche // f 39,20



Bagués // lampadaire n° 70 27 / 1300 F // 70 99 avec 5180 // 650 / 1360 N° 4610 / lampe bouillotte / 225 F // bien 60 / 145 F // argent // N° 4548 // 1 girandole // 170 // bois



"La westion his it has try and has the of the de of refference de beauti by it is interned of from the form of an Cutiquem different North buy meinter out de ma l'un retande name now he to reprolety a le gim de la comstituction. Non, ausu An our w. of that I war our I sett expectioning low avery it menyor of commencella rapided. Her aren in - 4 extrain intrament was able, anoun I'm execution proper he at the eleprone lost cela. Religions to the win to the little problem. It tell vily dawn flow, de. theren, man elly one fact passina ne jaman revient , being J. D. Adores A doncard, titular of last and of plans pe is common to the justing 24 6 ag

104

"La question qui se pose aujourd'hui est. d'exprimer ce qu'il y a d'energie, d'intensité, de raffinement, de beaute, ds la vie urbaine. Nous n'avons pas besoin seulement de bâtiments d'un type supérieur, mais de type entièrement différent. Nous avons maintenant des machines extraordinaires pour la rapidité et le fini de la construction. Nous avons des ouvners d'élite, se servant d'outils perfectionnes. Nous avons des moyens de communications rapides. Nous avons une vie urbaine entierement nouvelle, ayant son caractère propre. La cité doit exprimer tout cela Releguons aux jours du bon vieux temps la ville avec ses torts en pente avec ses fenêtres à vitres lilliputiennes. De telles ville étaient pleines de Charme, mais elles ont fait leur temps ; leurs jours sont passés pour ne jamais revenir "

Professeur J.D Adshead titulaire de la chaire des plans de villes à l'Université de Liverpool. Ds Benoit Lévy (Art et coopératives des cités-jardins) // 8° R // 24609

103

P. Lumière // Cablé - jatte 10 m/m // sole ou similé // très bien // au mieux // s'appelle // grappage // (très bien)

le lacuse Marini man the recognisher a not objection the state of the s with heater or comon.



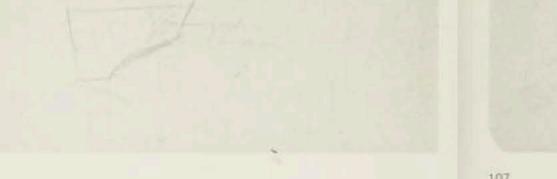
de Paker et Unwin // "chaque maison necessite une // nouvelle recherche" // à adapter à notre système.

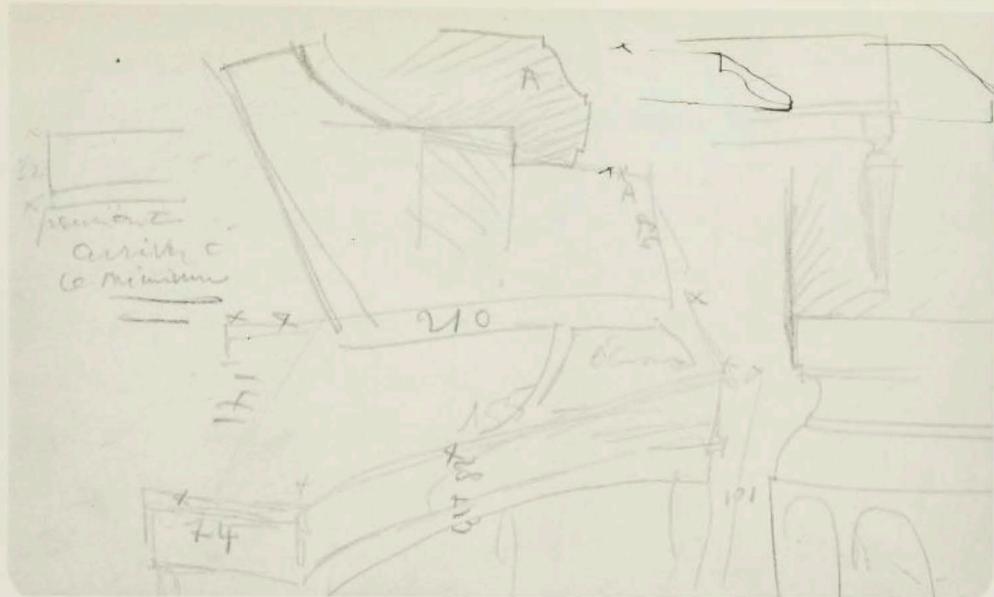
Ce lundi soir de dernière semaine. Automne et brume dans les boulevards nuit rapide, froid Je me suis enfilé pour 2 sous de gramophone le rocher des Walkyries. La horde, le sang, le saccage, mais dionysiaques accès.

La Belgique. La Pologne mais en même temps qu'une puissance formidable, il y a la beauté de ce rut de feu. Et je me débats d'assimiler çà à Hindenburg. Ce serait me faire ennuager les radieux succès de ceux d'ici, auxquels j'ai décide de croire, avant eu toutes preuves et raisons.

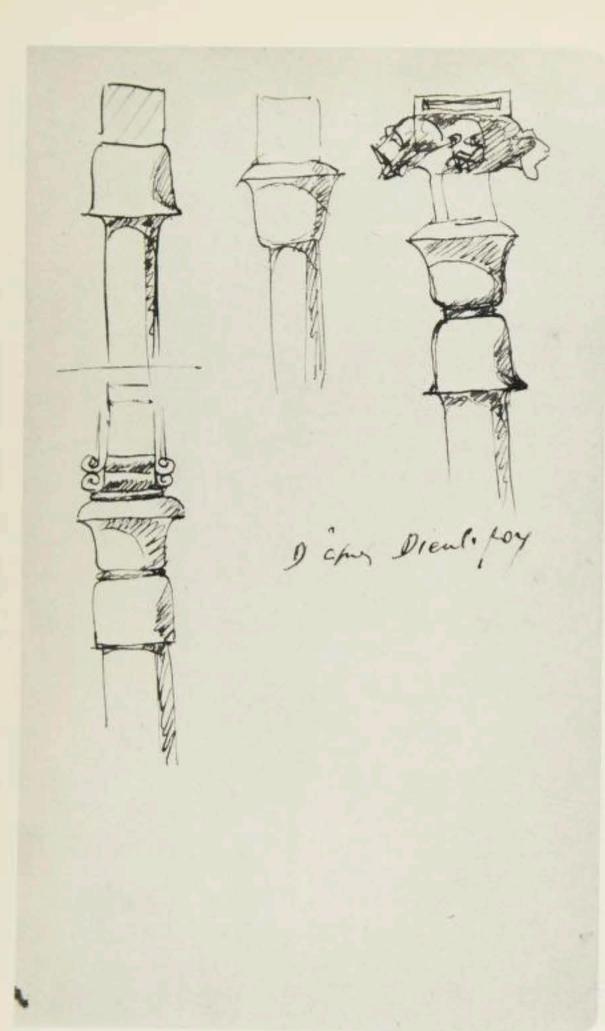


Vide // Ecusson

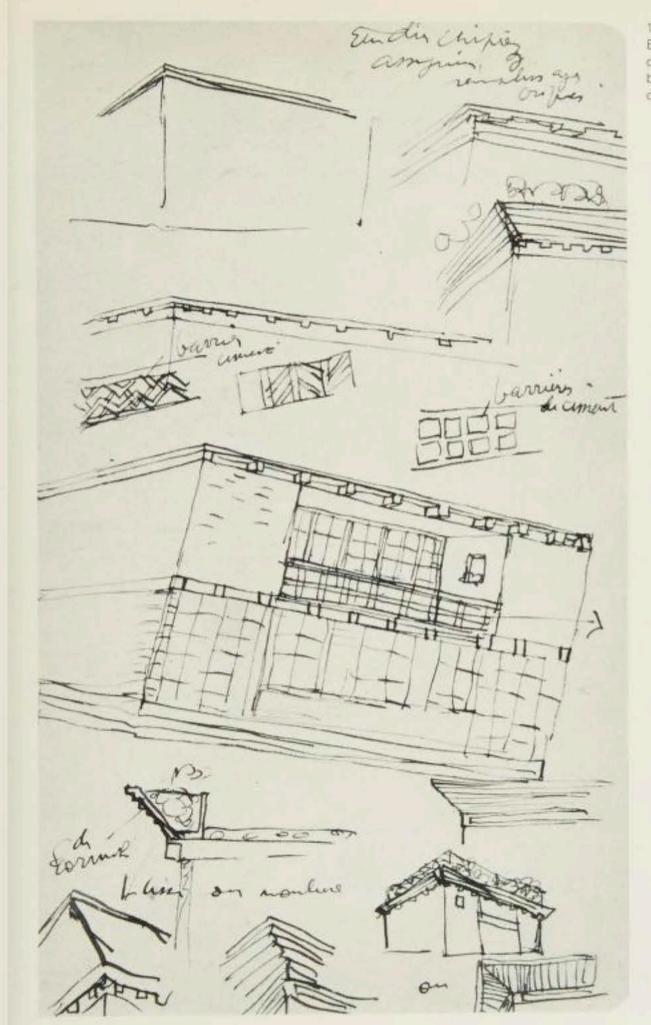




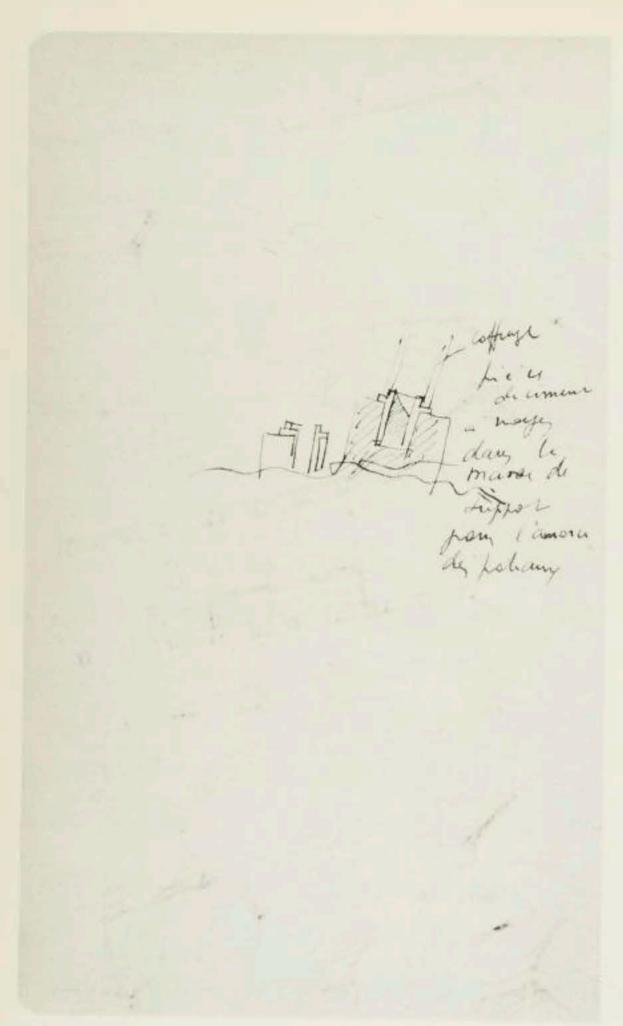
pourrait // arriver à // ce minimum // Ecusson



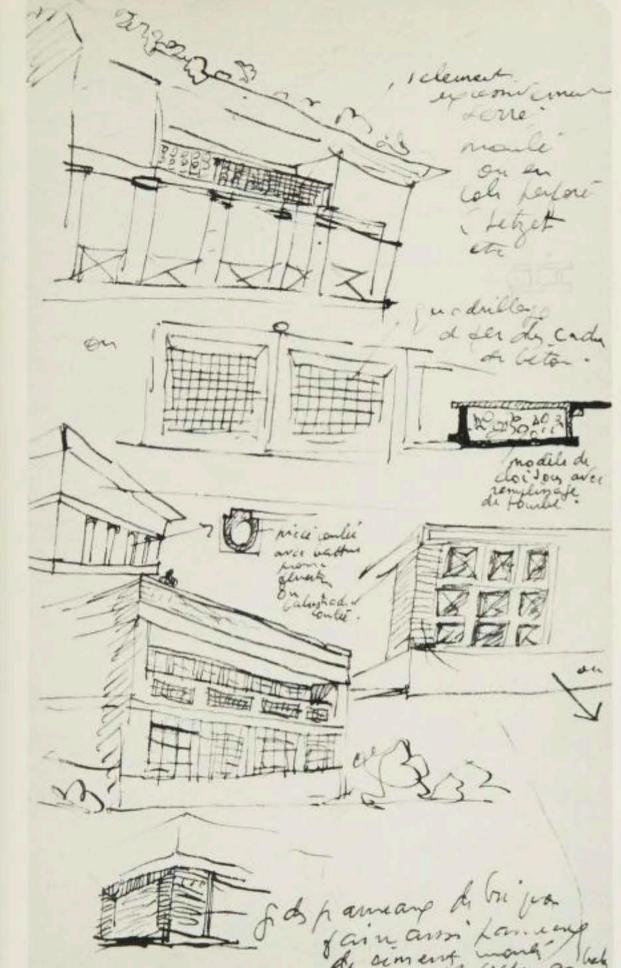
108 d'après Dieulatoy



Etudier Chipiez // assyrien // remplissages // briques. barrières // Ciment // barrières // de ciment. // corniche. // lisse ou moulure.



Coffrage // pièces // de ciment // à noyer // dans la // masse de // support // pour l'amorce // des poteaux.

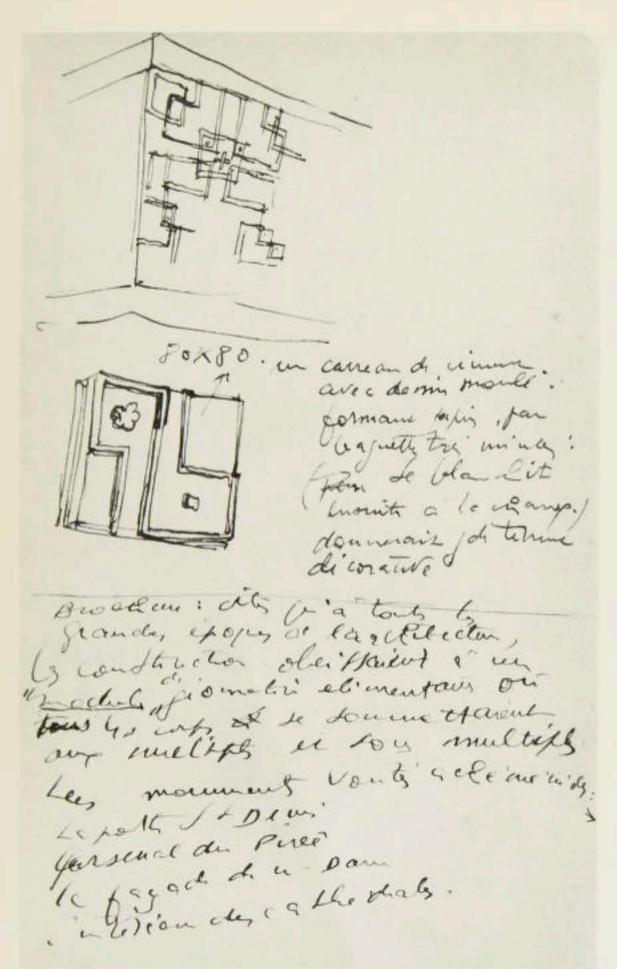


- 1

1 élément // excessivement // serré // moulé // ou en // tôle perforée // (Setzet // etc) quadrillage // de fer dans cadres // de béton // modèle de // cloisons avec // remplissage // de tourbe.

pièce coulée // avec battues // pour // fenêtre // ou // balustrade // coulée.

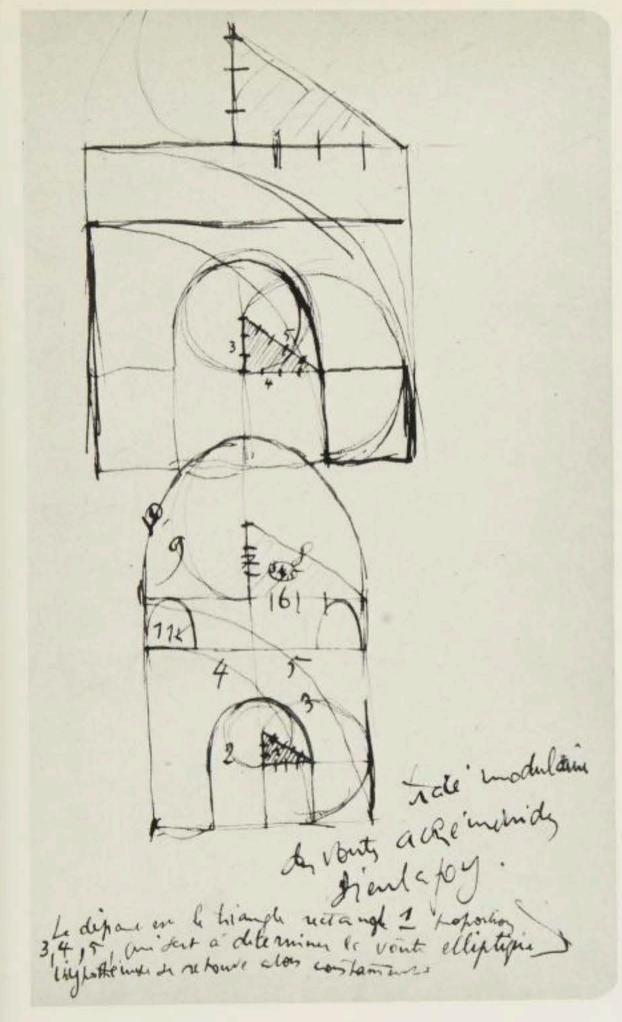
ou // balustrade // coulée. gds panneaux de brique // faire aussi panneaux // de ciment moulé // et crépi au beton.



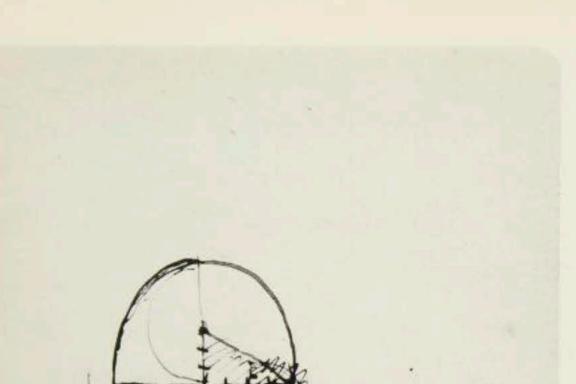
80 × 80 , un carreau de ciment // avec dessin moulé // formant tapis, par // baguettes très minces. // (Se blanchit // en suite à la chaux) // donnerait gde tenue // décorative

Brochure: citer qu'à toutes les grandes époques de l'architecture, les constructions obéissaient à un "module" géométrique élémentaire où tous les corps se soumettaient aux multiples et sous-multiples.

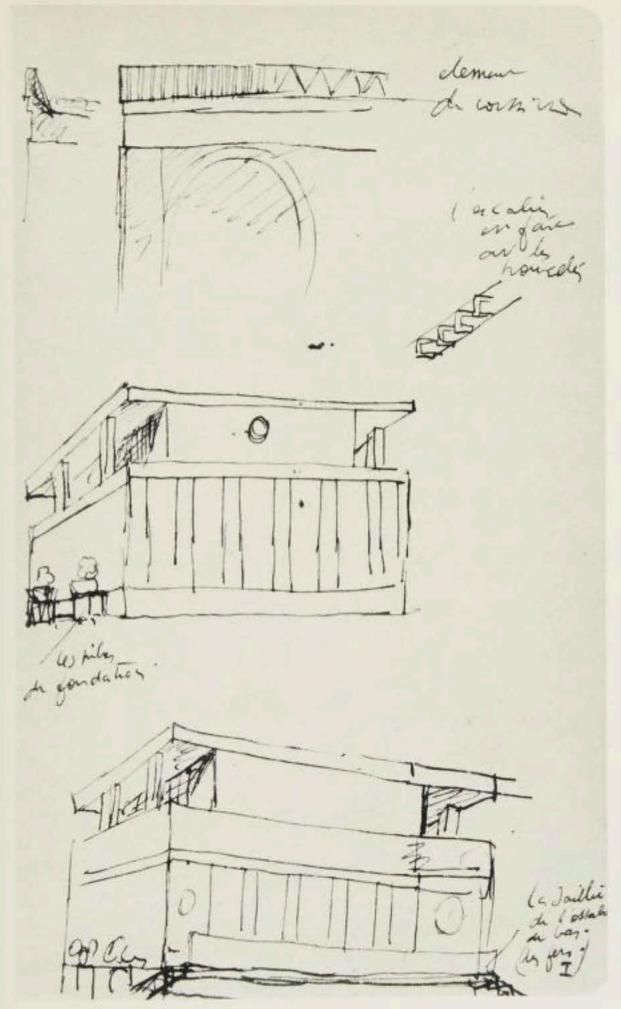
Les monuments voutés achéménides : // La porte St Denis // Arsenal du Pirée // la façade de N.Dame. // l'intérieur des Cathédrales.



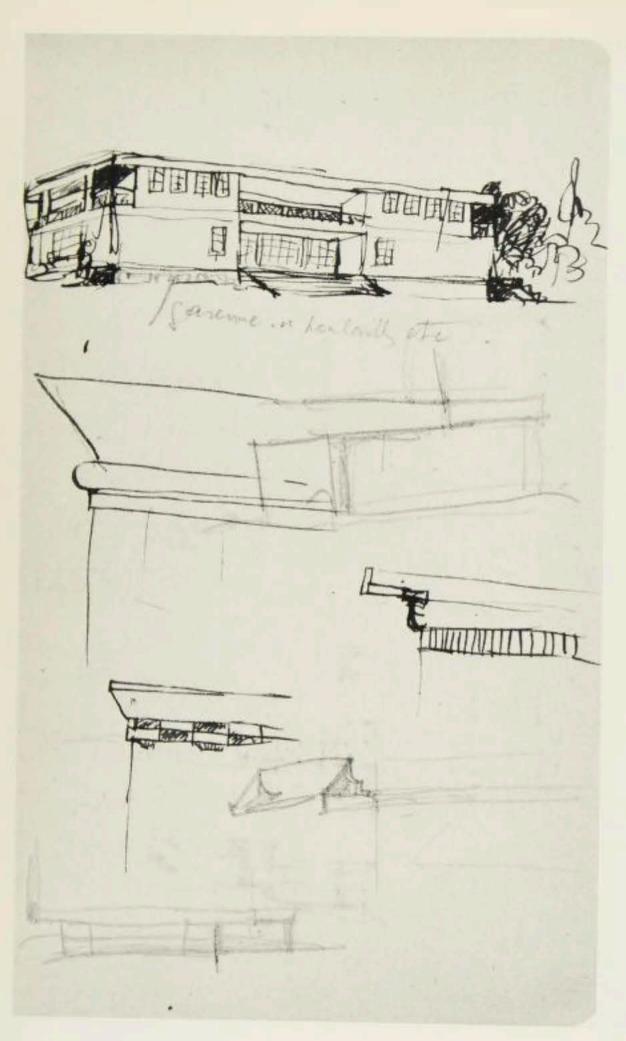
trace modulaire // des voutes achéménides //
Dieulafoy
le départ est le triangle rectangle 1 proportions //
3, 4, 5, qui sert à déterminer la voût elliptique //
l'hypothénuse se retrouve alors constaffient



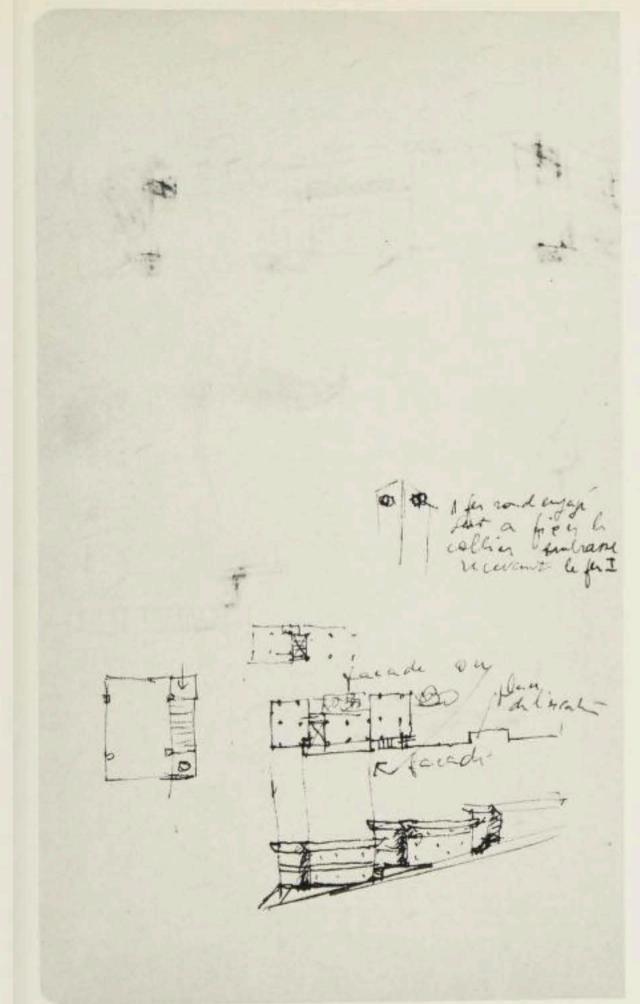
bp plus compliqué // mais rigoureusement // exact.



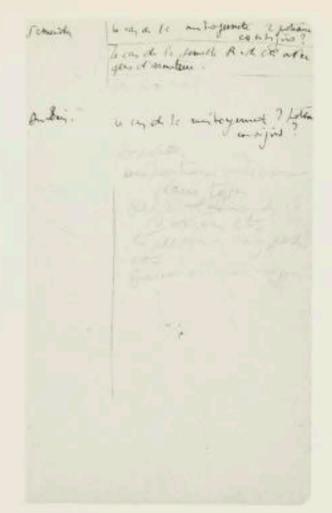
115
élément // de Corniches. // l'escalier // est fait //
avec les // hourdis
les piles // de fondations.
la saillie // de l'ossature // du bas // (les fers // l)



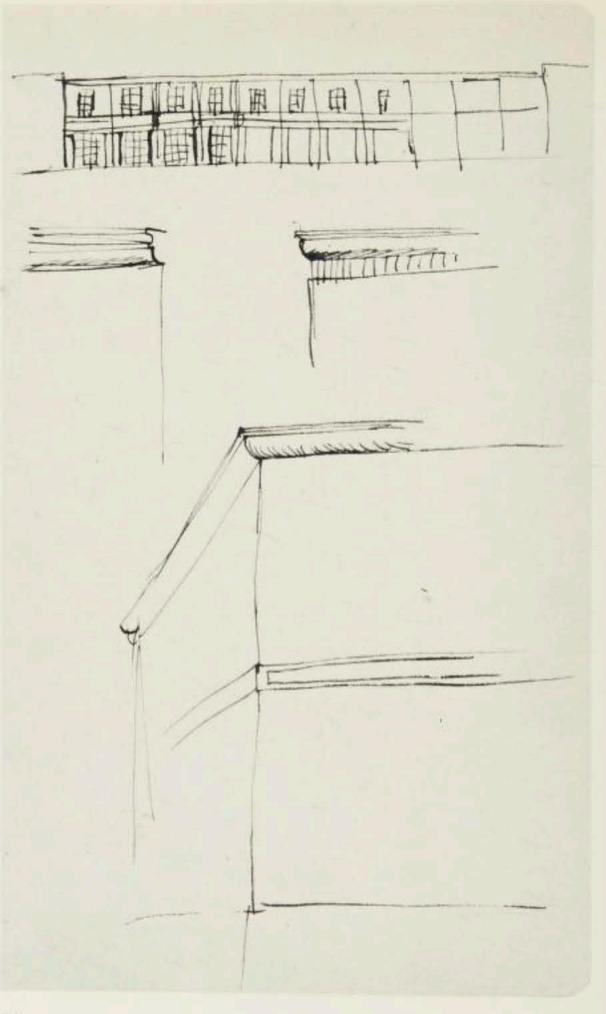
116 Garenne et poulailler etc.

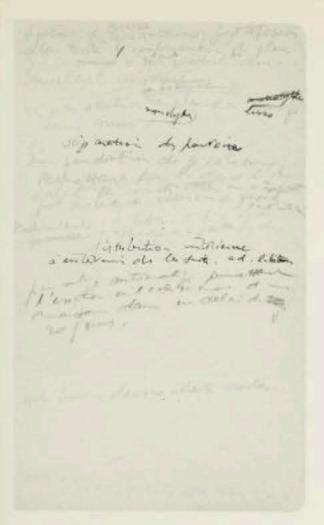


117
1 fer rond engage // sert à fixer le // collier embrasse // recevant le fer l'façade ou // place // de l'escalier // façade



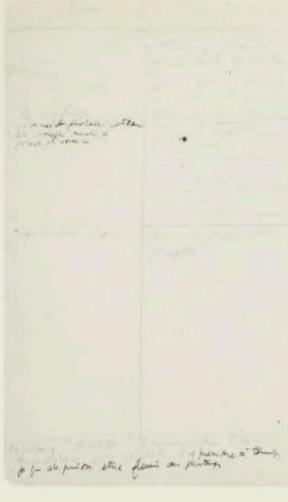
Schneider / le cas de la mitoyenneté 2 poteaux //
contigüs ? // Le Cas de la semelle R. de Ch
avec // fer d'armature // les prix / max
Du Bois/ Le cas de la mitoyenneté 2 poteaux //
contigüs ? // Brevet // Disposition intérieure //
plans types // Belges Flamands // Corons etc. //
personnes réfugiées // etc. // Brevet en mon nom.





120 Brevet // Système de constructions juxtaposables / selon toutes les combinaisons de plans / grace à l'emploi module sous- // multiple uniforme. // par ossatures monolythes // de béton armé // à plancher lisse // sans murs. Séparation des pouvoirs // sur fondation de 6 poteaux // Permettant par le genre de leur // calcul de resistance la construction en n'importe // quel point de cloisons de façades // ou d'inténeur. Particularité : les poteaux à l'intérieur // n'apparaissent pas en façade. // distribution intérieure // à intervenir ds la suite, ad libitum // par coulage automatique permettant // l'érection et l'achèvement d'une // maison dans un délai de // 20 jours.

Autre brevet cloisons isolantes moulées.



121
DuBois // le coffrage // (Schneider propose poteaux // et semelle moulés à // pied d'oeuvre. // fera marchés
Jt // trouvé l'ossature // fait toutes les études //

Jt // trouvé l'ossature // fait toutes les études //
fait tous les détails // de plan, de façades //
d'aménagement // fera la brochure // texte // [fera la brochure] // dessins // [fera la brochure] //
impression // fera voyages et // projets

Capitaux ? Brevet ? Trouver à faire 1 maison // modèle à prix réduit, s'y prendre à temps // pr qu'elle puisse être fleurie au printemps



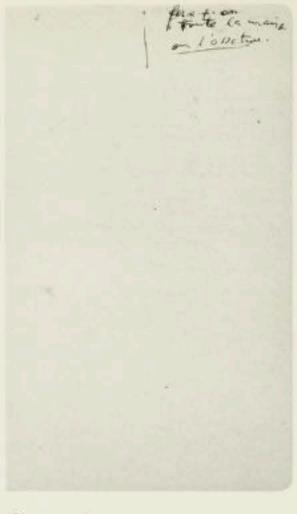
Bénéfices // Sur brevet // de licence / a // Sur ossature // avec ciment ligneux / b // Sur paleplanche // exténeures / c // Sur comiches / d // Sur fenêtres // portes et // armoire / e // Sur barrières // balcons // et rampes d'escalier / f // meubles / Girard et Boitte.

Pas intéressant // plomberie // gypserie // parquetage // dalage // papier peint // vernis

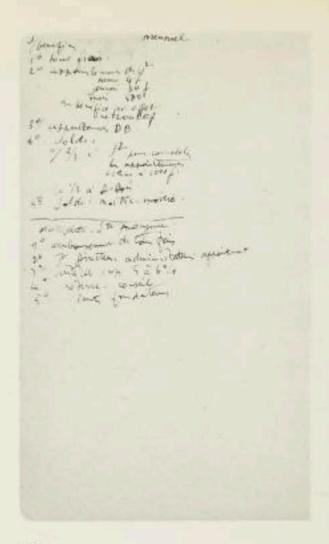


Schéma de marche // d'une affaire. B / DBois / Jt / notes // 1 demande verbale ou // écrite [B] // Etude prix, ensemble, // devis, etc / [B;Jt] // Voyage sur les lieux / [Jt] // marchandage / [B;Jt] // convention / [B;Jt] // exécution, adjudication / [B;Jt] // Dessins d'exécution / [Jt] // Voyage d'acceptation // pour surveillance / [Jt] // Facture / [B]

Ceci est p. affaire simple où il y a eu demande // Recherches d'affaires // par prospectus / [B] // par tuyaux / [DBois] // par visite sur // signalement ou // prévisions / [Jt] // cela fait : ça reprend selon type 1

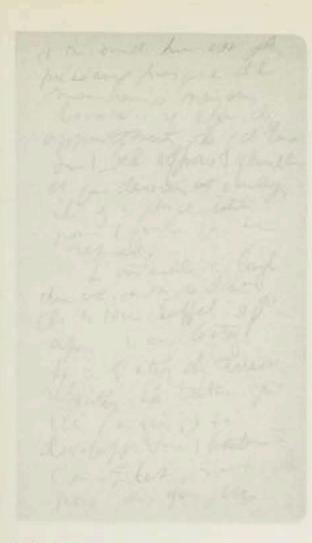


124 fera t'on // toute la maison // ou l'ossature



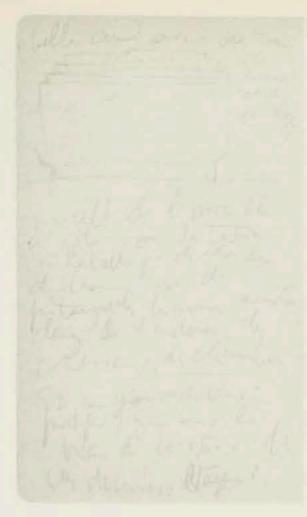
mensuel // 1) Bénéfices // 1° / tous frais // 2° / appointements de Jt // heures 4 F // journées 30 f // mois 500 // Sur bénéfice avec effet // rétroactif. // 3° / appointements DB // 4° / Soldes // a / 2/3 à Jt pour compléter // les appointements // échus à 1000 F // le 1/3 à D. Bois // 5° / Solde : moitiémoitié

Eventualité Ste Anonyme // 1° / remboursement de tous frais // 2° Jt Directeur administrateurappointement // 3° Intérêt cap 5 à 6 % // 4° Réserve-Conseil // 5° Parts fondateurs.



d'aujourd'hui est plus précieux puisque de nombreuses maisons locatives y [offrent] des appartements de gd luxe sur 1 bel espace feuillu et puis dessous les ombrages il y a place utile pour 1 foule qui se repose.

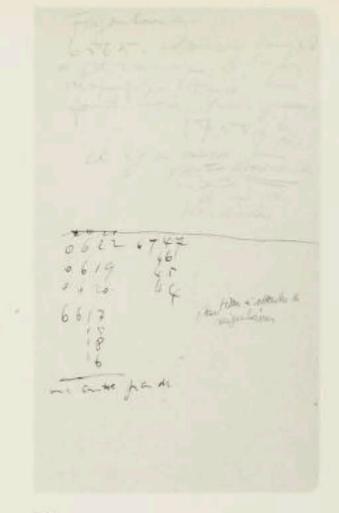
L'imeuble à l'angle du Ch. de m, à droite de la tour Eiffel, offre après 5 ou 6 étages 4 à 5 étages de terrasse retraitées. La toiture qui ici (enfin!) se développe sur 1 batiment complet, n'est elle pas dix fois plus



127 belle ainsi avec sa traine // de lierres // et de feuil-

que celle de l'iffieuble à côté, où la toiture n'abrite que des chambres de bonnes, av de pitoyables lucarnes encastrées dans de l'ardoise, des cheneaux des cheminées.

Et au point de vue pratique faisons le bilan de location de ces derniers étages :



128 Eastenbe

Feigenheimer // 6565 admirable Louis XV // à gd ramages de la plus // magnifique tenue sur // fond noir, vert, jaune // 17,50 f le m // II y a aussi un // vert émeraude // intense d'une grande // hardiesse.

6621 # 6622 # 6619 # 6620 # 6617 # 15 # 18 # 16 # une ... # 6747 # 46 # 45 # 44 # tissus à attendre de # Feigenheimer

Il vaudrait la peine d'écrire à la suite de l'expos sur Reims, que tout reste en l'état car 1" / C'est mieux que refaire 2" / ça servira de leçon d'éternelle et grandiose

Ce sera une des plus sanglantes vengeances Ecrire à Paul Fort de faire campagne m'envoyer le dessin de l'évêque demitré (en faire d'ab 1 photo)

demander qu'on ne dégage pas la cathédrale par gde place à cause

de light plant in me

130

de reconstruction de l'évêché

Ces soubassements saignants et déchirés come des chairs, ne sont point en désaccord av la sculpture. C'est come plus moderne, plus meurtri plus haletant, moins serein, plus mystique, plus Chemin de Damas.

Le beau St Rémy et la sainte Clothilde, et St Thierry du porche gauche de la façade occidentale n'avaient ils pas déjà les traits abîmés par les siecles, nez, cheveux mains et bras emportés, au cours des ans ? Étaient ils plus laids ? Avait-on l'idée de les compléter ?

Et l'admirable ange de l'Annonciation, sans main gauche, et le visage complétement ...?

se year further de - weekl pleasens & breeze is distinguished the state in lost porch a discount of the Soul Chan E for Carol the radion of the month drein sim orgetifac the Thomas A Danier be been de Ring et la Jac clothild in of Thiery for with general to begin the main or han variant he by last Avait on dos de la constate () l'admilded ans 1 1 Amountage de mai rader of 4 STY Constitut mend with

13

Les feuillages du Chapiteau étaient déjà fanés, disparus Marie et St Elisabeth ces grecques n'ont point de mains.



M1 Combin Whiteliam:

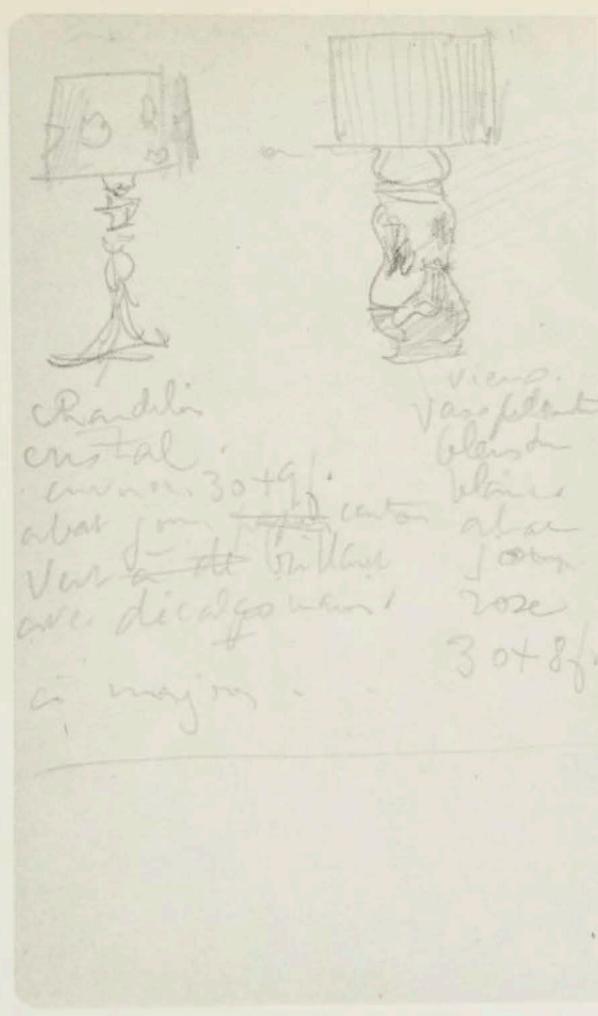
133 Mr Courboin bibliothécaire // Estampes Biblio Nationale

Les quais face au quai d'Anjou, rive droite, noyés dans les arbres, av le trottoir en promenoir, surélevé de 3 à 4 marches, au crépuscule, et le pont-Marie. Tout dans les arbres et les maisons au dessus

Promenade dans serre et frissonnement de verdure. Les troncs poussent du quai de débarquement en bas

P Dr ..., aux // 3 [chantiers], aux // Antiquités . 2 lampes

en souvenir de // l'exposition du // Reims martyr // 13 sept 1915 // Pans // Pavillon de // Marsan



Chandelier // cristal // environ 30 + 9 F // abat-jour carton // vert brillant // avec décalquomanie // à majorer

Vieux // Vase ___ // bleus sur // blanc // abatiour //

Vieux // Vase ... // bleus sur // blanc // abatjour // rose // 30 + 8 F







21 jui 1/1 b.
un -of 3. Antenne t retour's Aming.

A L'Amin'n art

Allengue reinstre s.

"Apple In (a him Va Dois on / Thomas a Tayer Copion 64 Charamer, Il Jun witi fa Congris Il a gap natherendene pa, I molitie of It manie. Cont of Positions with not Jahandi and Sedin De Colly, Ale sar on we de unantil join ennord I my Response Hermany =+ The a budy pringer in the Projected, Classing, Fin Romy, January Copening puit Garpert Jemes or JAN. Hubt Japan Kin are In glar though ligens: porter june Rote ! the une with ministrate trop de craw as tron love flygomes Le vandon labor de comeca (in w racon to de frayen are majorità la Mason de monte me un sett enducia!

138

21 juin 1916 // Un mot d'Ansermet retour d'Amérique // "l'Amérique est une // Allemagne réussie"

Agape des Cahiers Vaudois en l'honneur de Jacques Copeau et Chavannes. Je suis invité par Cingria. Il n'y est malheureusement pas, mobilisé à St Maunce. C'est à Puydoux, cette côte superbe au dessus de Cully. A la gare on se retrouve; je ne connais qu'Hermenjat.

Il y a Budry qui reçoit ; puis Ansermet, Chavannes, F.A. Ramuz, Jacques Copeau; puis Gampert jeune et plutôt serpentin avec des yeux mouillés bizarres : On ne sait jamais avec ces petits jeunes homes ! Un Correvon juriste qui est une tête inquiétante : trop de crâne et trop lévres. Hugonnet le Vaudois solide et come ça qui me raconte ses frasques avec Marguente de Nemours (le monde est un petit endroit!)

on he La Scien . In folklan per in fact now to Rombed, tout a frech. to be just he in those price took womden or of jovialite De famos : Come o Amilia, so. non on 11/4 in which it may Der dempetert Warming beday get me has I mital - nom I salth ! in rivital, if we bend par Alon joyces la fear your in about in avec son drane of ante son my combe , so pear transport pold , son des sons, in jo ? Mak donte et la vortir an paterne, i promes de l'inhet avec notre jagosque d'heart AFRAMY a led vislena in Stathit , Rantai, or 1'gloods wide is a four suformer le Mussin proclains Paris 16 Suite it dime thing I head Budge a la poute dreume prois

139

L'appointé Hugonnet prétend que le Landeron, c'est fabuleux c'est la haute noce, le Chambard, tout le fricot. Le bon gros René Morax qui est toute rondeur et jovialité Des femes : Carmen d'Assilva, son nom est ce qui me plaît le mieux des demoiselles Waguières, Budry et un tas d'autres noms oubliès, en général, je ne bande pas. Alors Jacques Copeau fume un calumet qui avec son crâne chauve son nez courbe, sa peau transparente come une pomme de terre gelée, son dos rond, ses godillots cloutés etc lui confère air paterne : il fume. On l'embête avec notre paysage si beau !

C.F. Ramuz a la violence, un regard à drame, une stature d'athlète; hautain, on l'aborde mal, alors que Copeau se laisse vivre, s'en fout: il retourne la semaine prochaine à Paris; la Suisse, il aime mieux je pense la France, et coment l'le petit Budry a la bouche menue mais

form or hippar last teep pen 5. making from overly was De le infleprion, et le aport De 10 - Muis Dient : 1 Onto -Hermandet as in June - on bust ADDI- Kaden, a & a worther at 1" etail du la marcinia de famille 1) it coments july an X VI set on me view airl to marke en cather han in relitate I like me your enmone pa professe a imment the Daladra was direte Des es paper in Conque Ja Handalman . Non war was entendon frem. It i som 12 am Dan son days. by indigine vont a lut 10 Claburg de Discus. Le foi the so Dan woten 11 is fevera o Hermanne and hains callent est we to fin. Il sine cause . Il sail shel Jant the cen Cart in Jage Il Jollit weeks.

140

ferme et le front large ; trop peu de mâchoire pour oeuvrer, mais de la réflexion, et le goût de l'analyse ; on discute : le critique Hermenjat est un Sarrasin ; on dirait Abd-el-Kader ; il a le croissant et l'étoile sur ses armoines de famille, et il remonte jusqu'au XVIé siècle où un vieux aieul maître en science dans un califat d'Espagne fut emmené par Charles-Quint à Augsburg pour professer à l'Université. Sa descendance est directe. Il a la passion de l'onent des Musulmans. Nous nous entendons bien Il a vécu 12 ans dans ces pays. Les indigénes vont à lui chaleureux, lui dissent : "toi, tu es des nôtres"

Ce paysan d'Hermanjat aux mains calleuses est un très fin. Il aime causer. Il sait et il sent très bien. C'est un sage. Il y avait aussi

. 9:11 and air de criva, Etell Fred bushom , in is my de - whatever one in Dod. Uh. auti - in dock per ête he's ton. Chavarine are the way gaile di confort mer - melant, I tail and many al live i for hock, come Roman Allew en his Tran Christoph alle a fair Gullaine & For it Admin Coupe book or wiole. The me hi cureir per pling mai ye we sais poblable to toup? on and hal a must the vi v avair pa à Jamus on start sam our will tone inhavite that pople to Viene much raciola par in have a stoom be himas in as par de places for the toute fully ferritary they is " (it , pi 's chingele ; ally

141

Gilliard, air de chèvre, intellectuel bûcheur qui se met des tablatures sur le dos. Un aussi qui ne doit pas être créateur. Chavannes est très bien, faible de corps, presque méfait, l'oeil ardent et lyrique : un poête, come Romain Rolland qui fit Jean Christophe. Celui-ci fait Guillaume le Fou. Et Ansermet bouffe, boit et rigole. Il ne m'aurait pas plu, mais je me serais probablement trompé.

On s'est mal amusé. Il n'y avait pas à s'amuser. On était dans une vieille tour inhabitée, toute peuplée de vieux meubles raccolés par un maniaque dont la plupart n'ont pas de place. Par de toutes petites fenêtres il y a une vue formidable; toute la "Côte" qui dégringole et un grand promontoire. Cully Le la comi une co milh,

in anich de Amilland, in

breaten with, in mond

plant of weeth work in

der Letter of it of an

penal il com in tryppen

ce some a directioner

or Letter i himic, breinte.

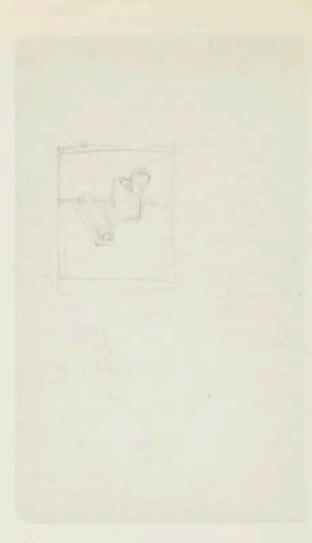
colottem of money of the

colottem of the money of the

142

Le Lac come une coquille Les carrières de Meillerie, les montagnes abruptes, des seconds plans découpés come dans des tableaux d'il y a cent ans. C'est beau ce giron où l'eau s'étale. C'est parait-il come un tympan ; ça sonne admirablement

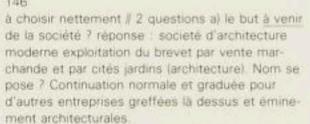
On rentre à minuit, éreinté. Les cahiers Vaudois se sont abstenus d'un protocole je le regrette. J'aurais voulu des harangues lancées par tous ces bardes. Domage!



143

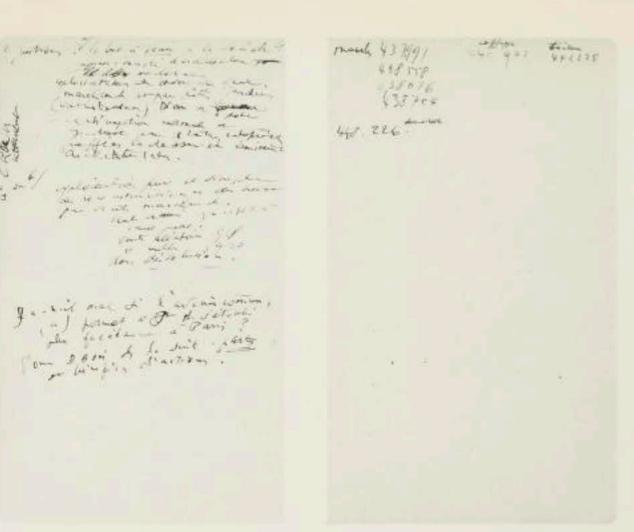


146



ou b) exploitation pure et simple des reconstructions et du brevet par vente marchande Vente assurée 1916-1917 à // cause guerre // Vente aléatoire 1918 // [Vente] nulle 1920 // donc dissolution

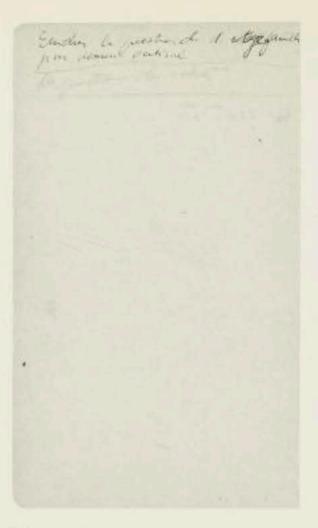
Y a t'il mai si l'avenir comun (a) permet à Jt de s'établir plus facilement à Paris? Pour DBois ds la suite : parts et benefices d'actions.



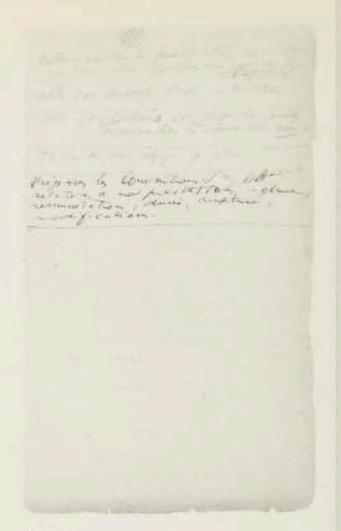
147

moule 437991 // 438558 // 438676 // 438704 // 448 226 / demontable // coffrage // 440 901 // toiture // 441 125

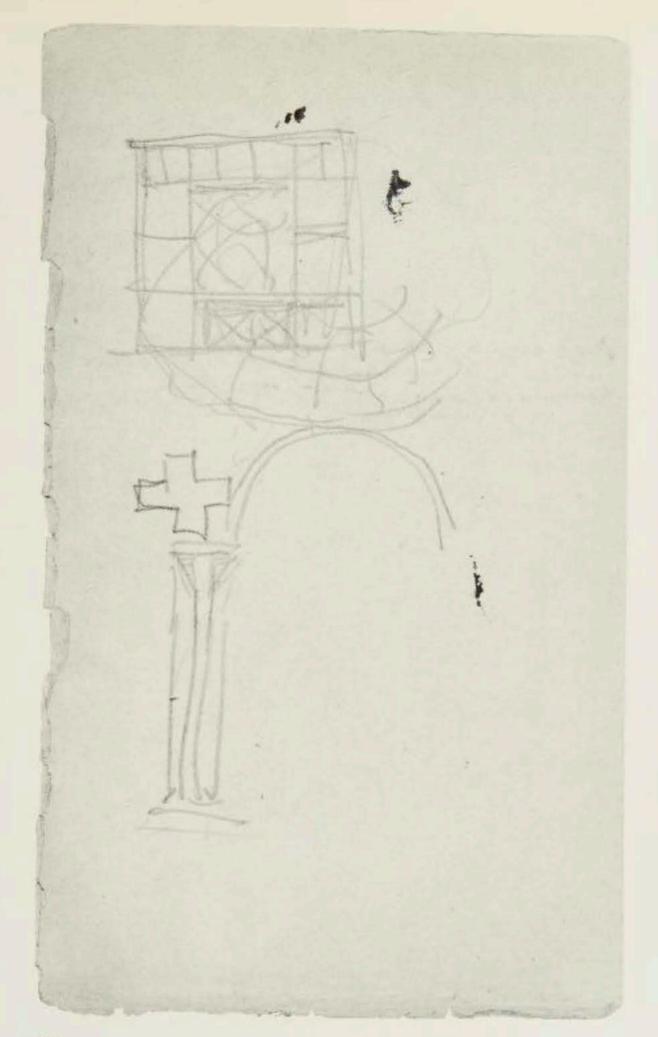


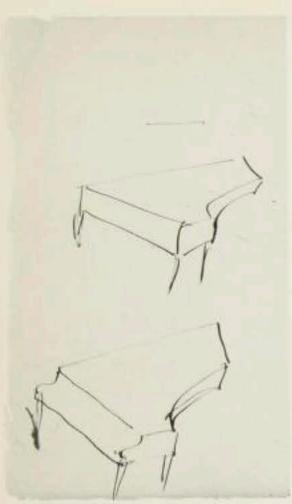


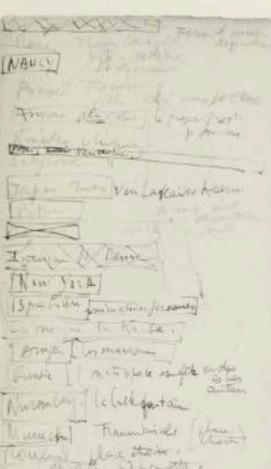
148
Etudier la question de 1 famille // par demeure verticale // la question des volets



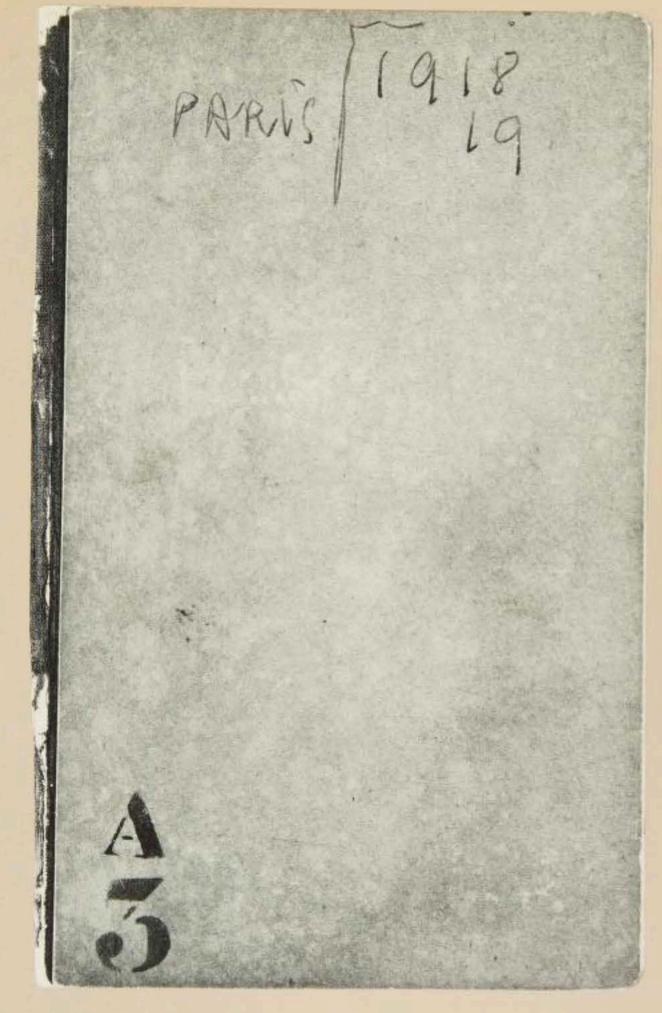
Bottin commande prospectus maisons // Coulées dire à DuBois au nom de la // ... ailler voir Brevets Arts et métiers aller St Denis voir maisons coulées // demander à Schneider où Tâcher de voir réfugiés p. plan Préparer les conventions Jt/DuBois // relatives à nos prestations -genre // rémunération, durée, rupture // modifications.

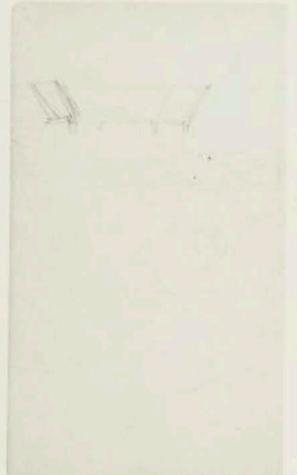






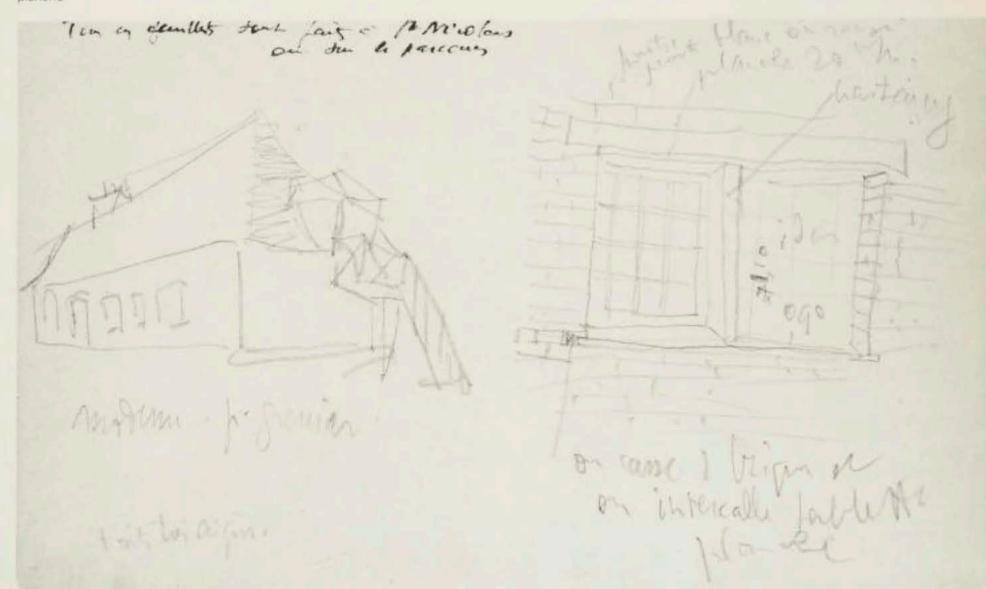
Rome / Thermes Caracalla // Villa Adriana // St.
Pierre // Forum se renseigner // définitivement //
NANCY // Pompei / Forum // Ville tracé rues galenes // Anvers plan vivant // le projet Prost // p.
Anvers // Ninive-Chipiez // Paris-Vendôme // Babylone // Japon rues / voir Lafcaido Hearn // p unité forte // et entière // unité spirituelle // Pekin // New York // Ispahan / miniatures persanes // La Mecque la Kaaba. // Bruges / les marasmes // Russie // 1 métropole en fête et des // isbas // autour // Nuremberg // La belle fontaine // Munich // Frauenkirche (place // étroite) // Rouen // place étroite // Mont St Michel // Silhouette. // Bruxelles // la belle place







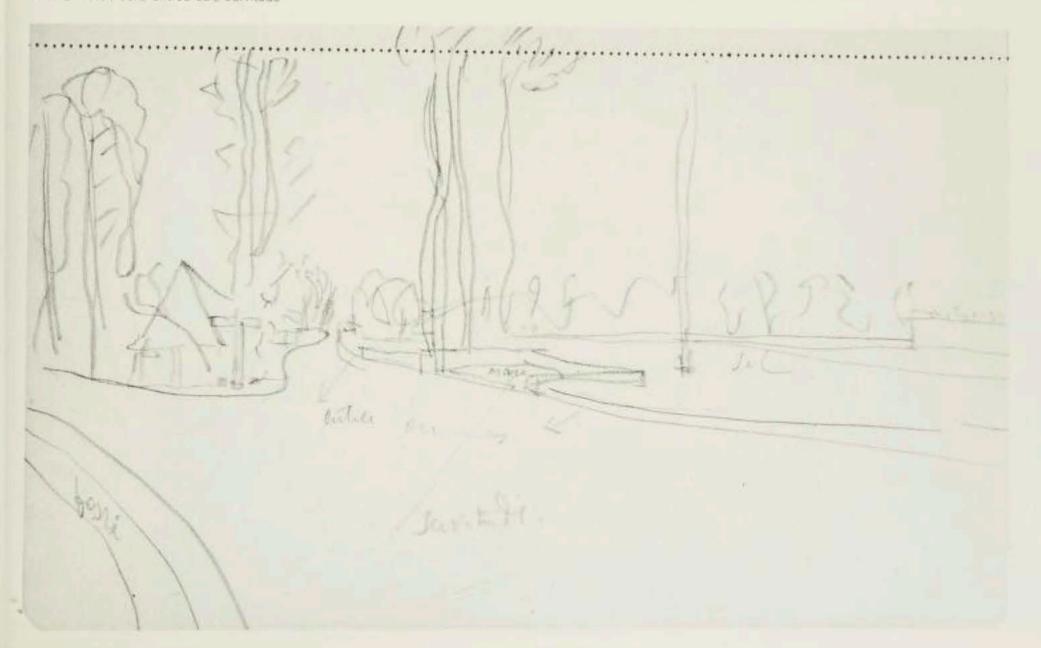
Tous ces feuillets sont faits à St Nicolas // ou sur le parcours // moderne pr grenier // toits très aigus: // poutre blanc ou rouge // peinte planche 20 m/m // bastaing // idem // 0,90 // on casse 1 brique et // on intercalle tablette // planche



157 dallage devant maison // pose d'1 // pote



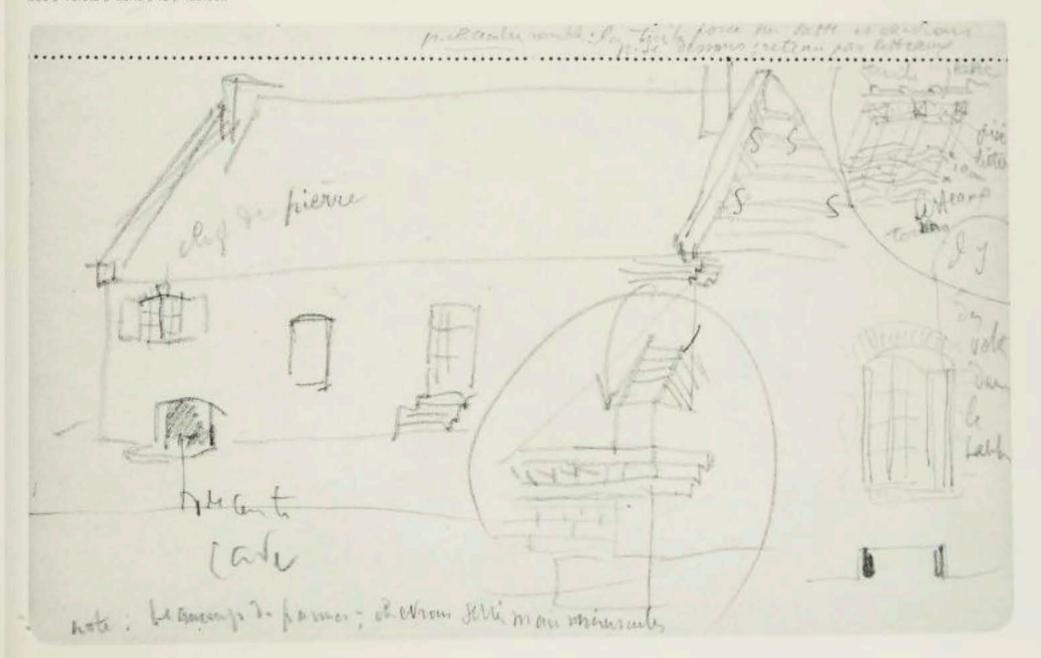
158 fossé // mare / sol // entrée ou // servitude



159 bois blanc // Ardoise // brique // échelle // porte // menuiserie // planche



clef de pierre // descente // cave // note :
beaucoup de pannes ; chevrons serrés mais
minuscules. // p. chambre combles : la tuile
posée sur // latte et chevrons // pisé dessous
retenu par litteaux // tuile / latte // pisé //
lattes // 10 cms // litteaux // torchis // il y // a //
des // volets // dans // le // tableau



161
Id / 400 // Ch / 425 // cuisine // Le type c'est //
l'éclairage // des 2 côtés // Une seule saile. Au fond // éclairage grande baie // av fleurs



... // Ardoise // citerne 12 000 litres // caves ou cellier, cellier à R. de Ch. au Nord.







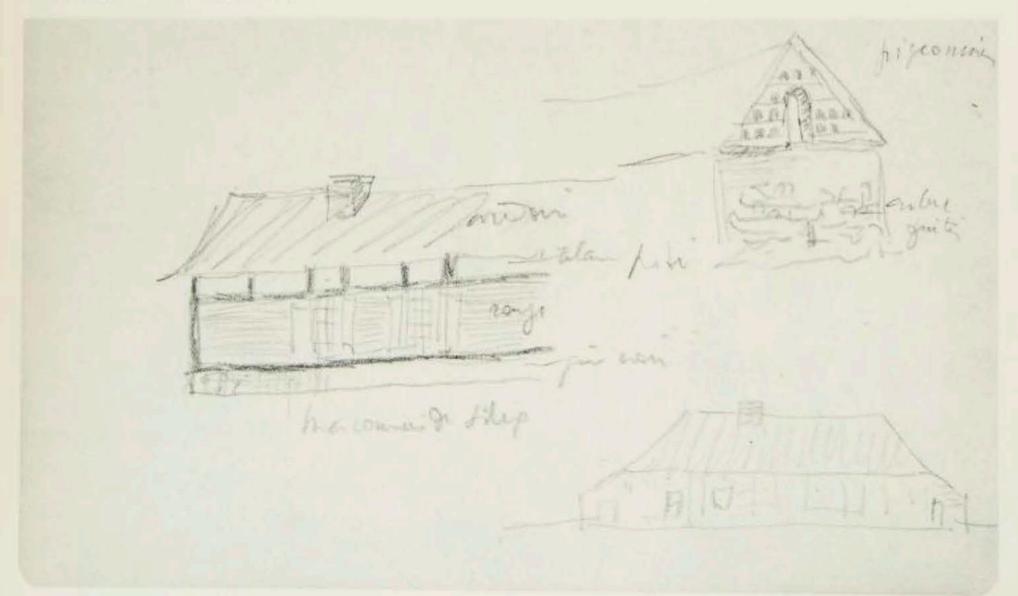




166 pisé // chaume // tuile // four à pain // pan de bois // en torchis



ardoise // blanc / pisë // rouge // gris noir // maconnerie de silex // pigeonnier // arbre // fruitier





ardoise // 3 rangs de briques // pisé sur 70 cm // blanchi // joint des briques blancs // pisé de 0,50 // bâtiments ruraux soignés modernes



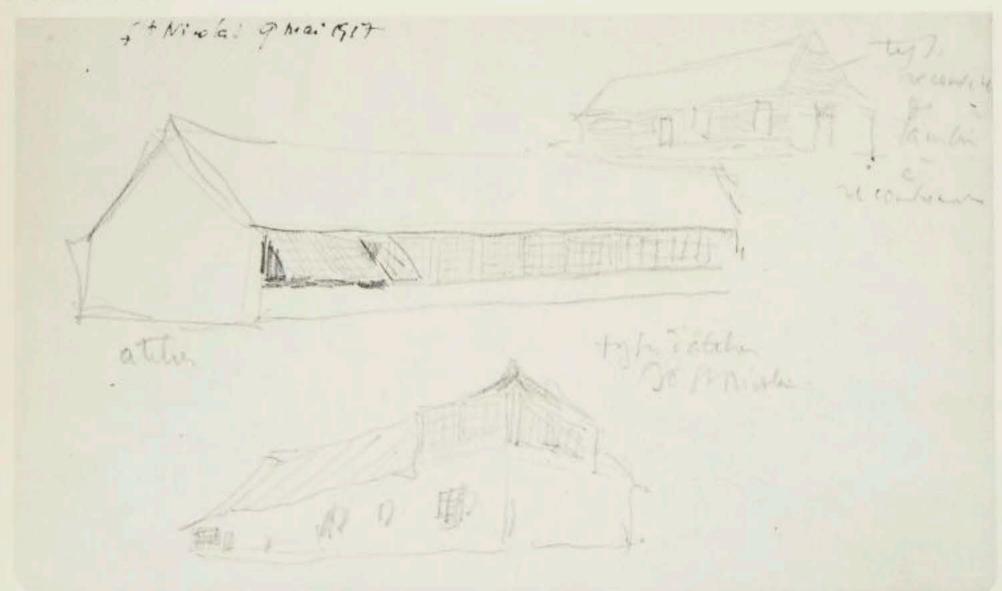




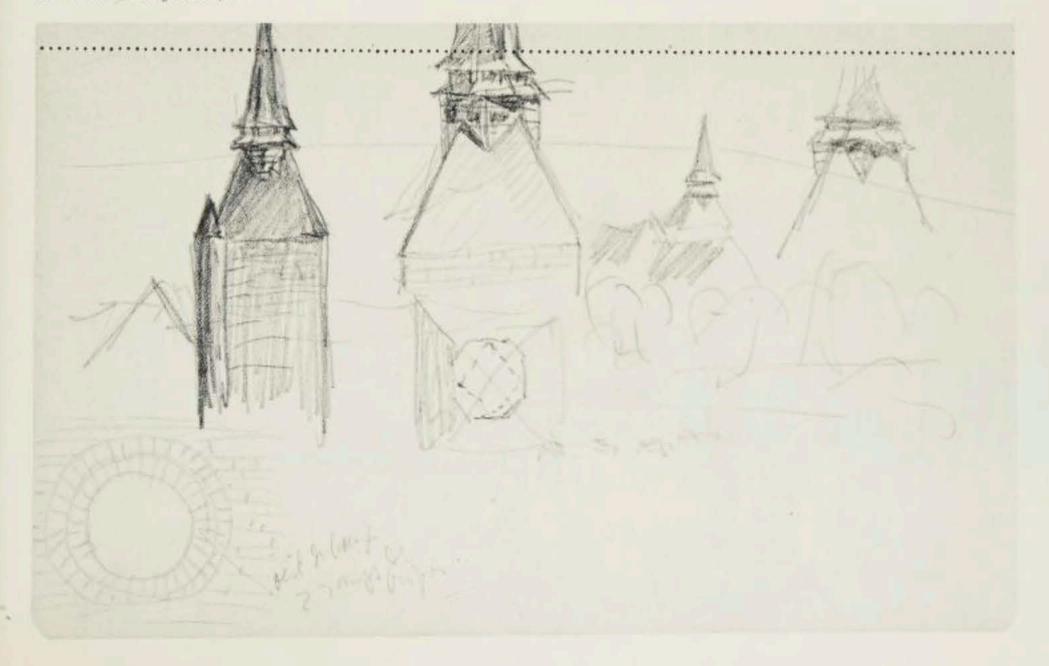




173
St Nicolas 9 mai 1917 // atelier // type // recouvert // de lambris // à // recouvrement // type d'ateliers // de St Nicolas



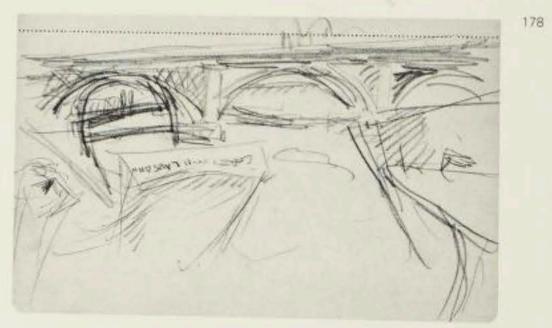
174 oeil de boeuf // 2 rangs de briques

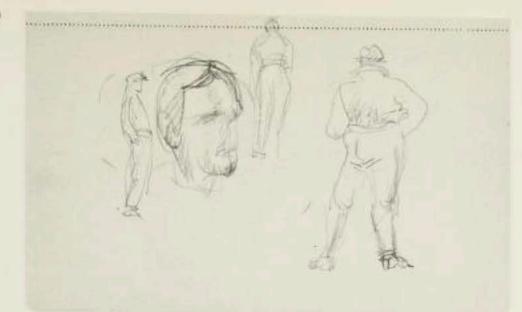
























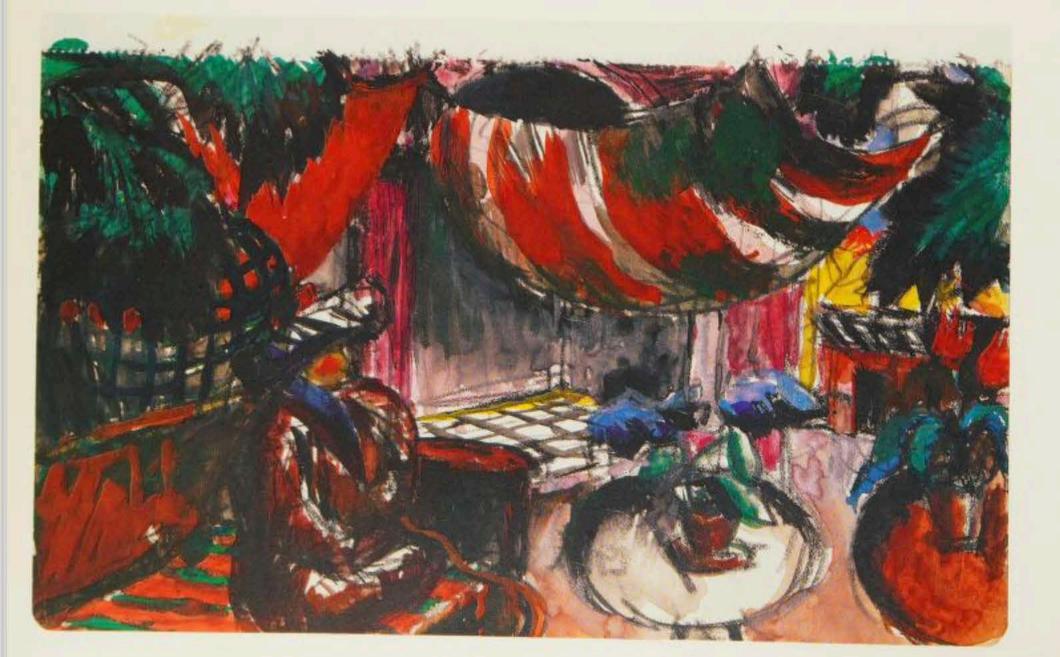
le léon // Gambetta





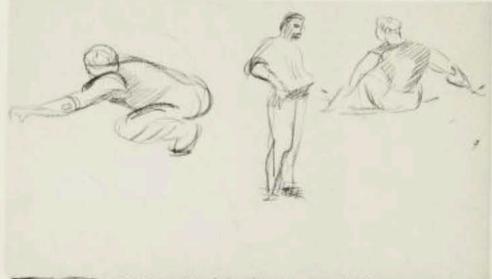












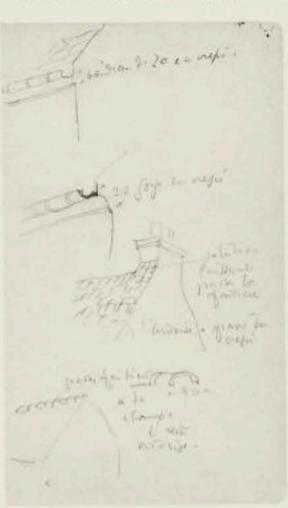


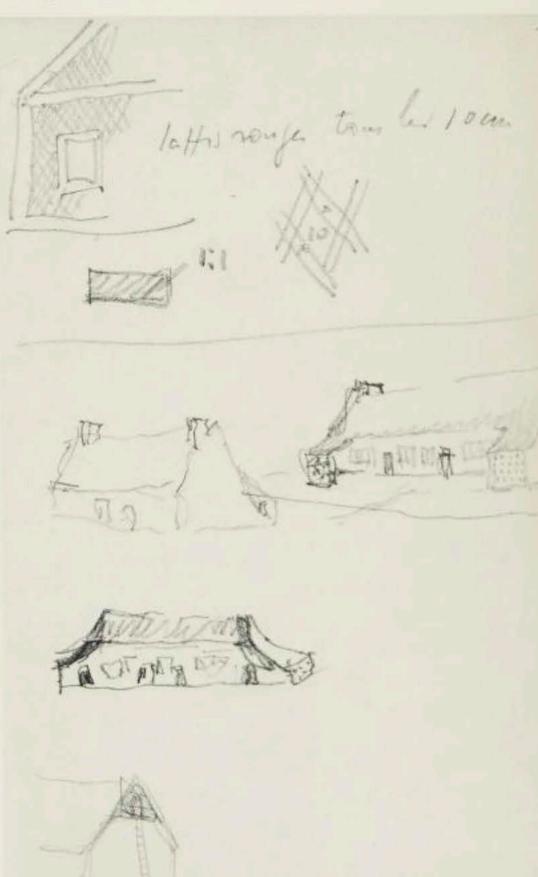




196 lattis rouge tous les 10 cms

195
bandeau de 20 en crépi // 20 [gorge] en
crépi // Solution // laissant // passer la //
faîtière // l'ardoise à franc du // crépi // grosse
faîtière // à la // chaux // le reste // ardoise

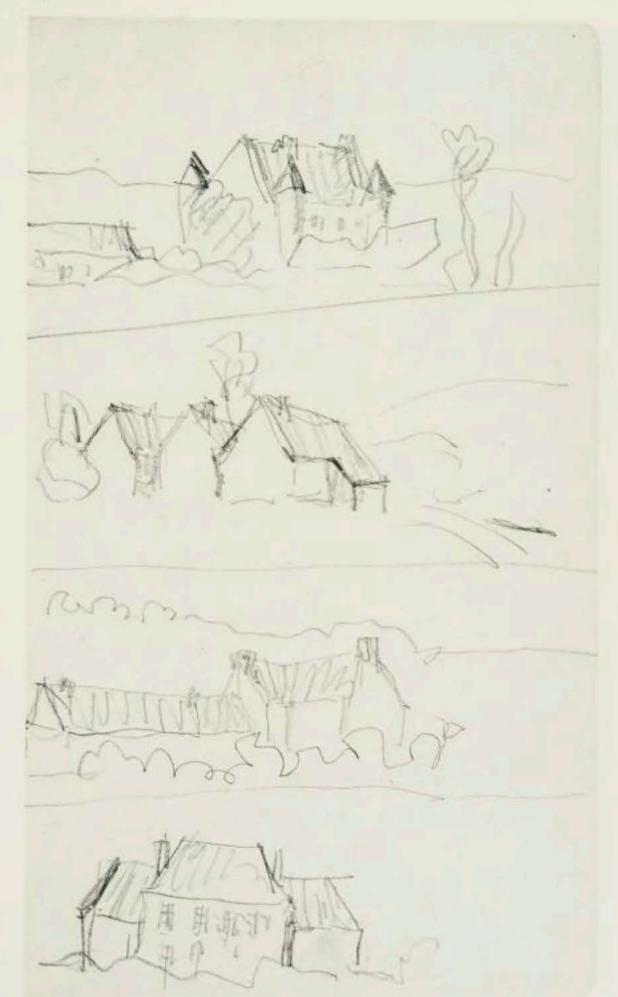




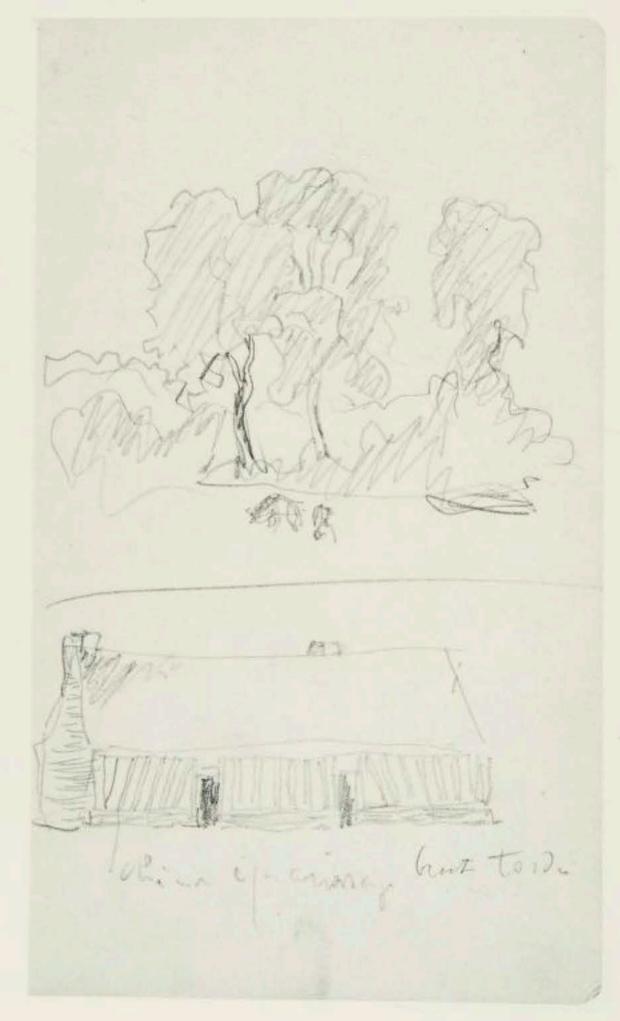
197 A. B. // ardoise // A. // B. // ardoise // Côte plein // Système de // faitière



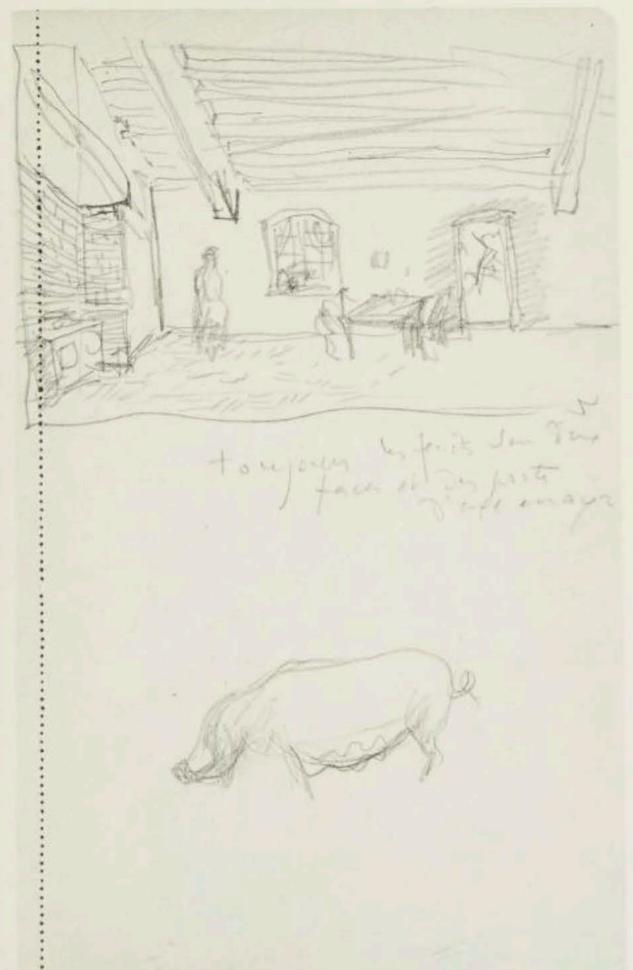




199 Chêne équarrissage brut tordu



200 toujours les fenêtres sur deux // faces et des portes // d'axe en axe



201 La haie d'espaller très régulière





202





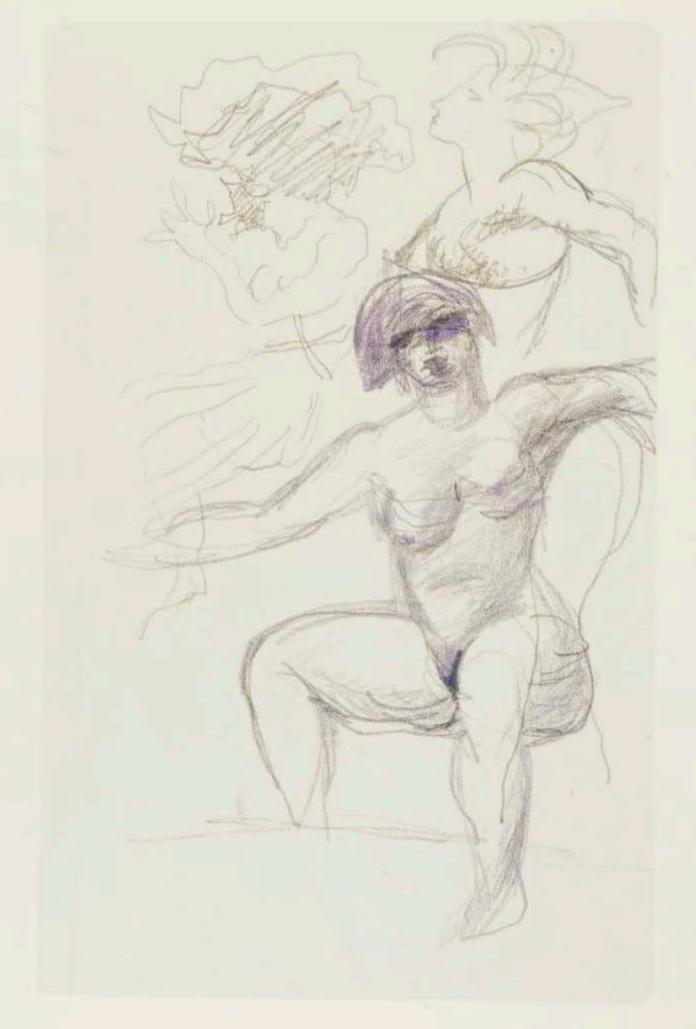






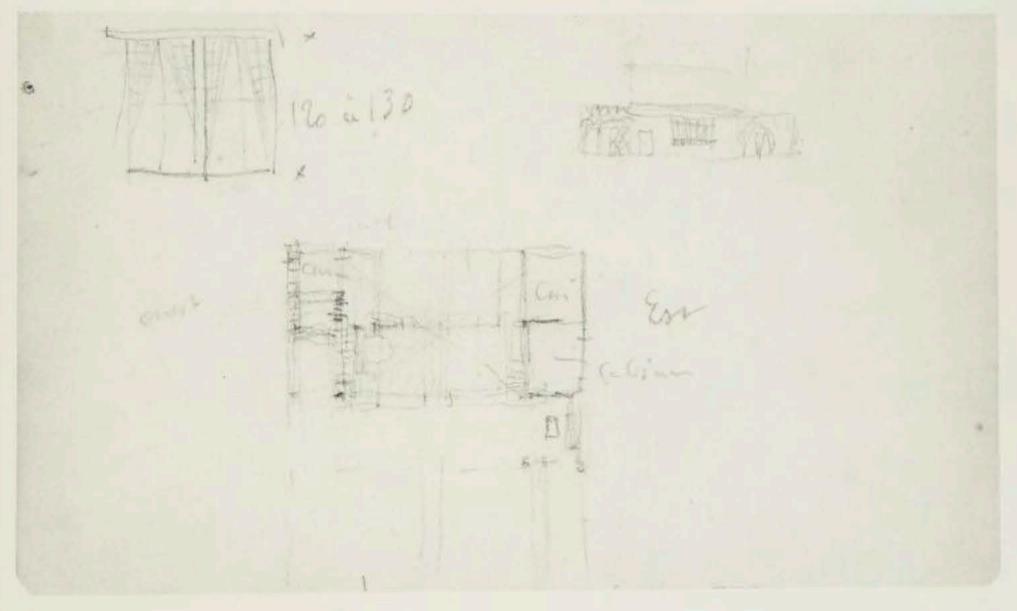








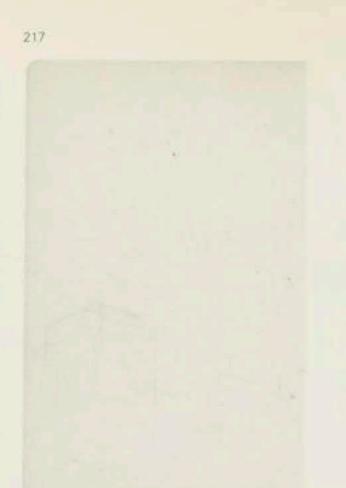




210 120 à 130 // cave // ouest // cui // cui // Est // [cabinet]



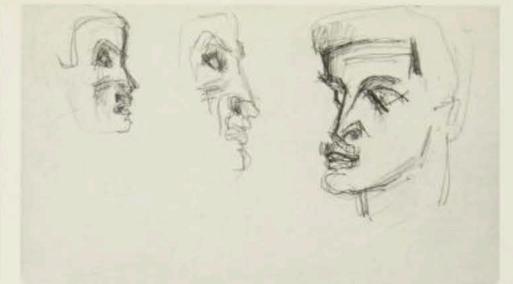






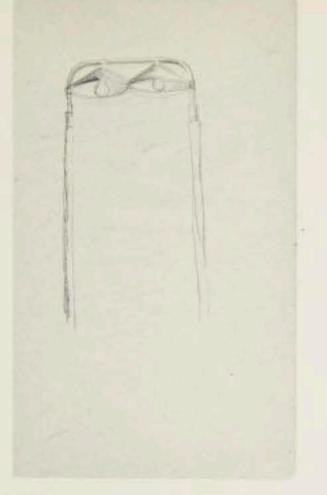
DOM - INO // auberge











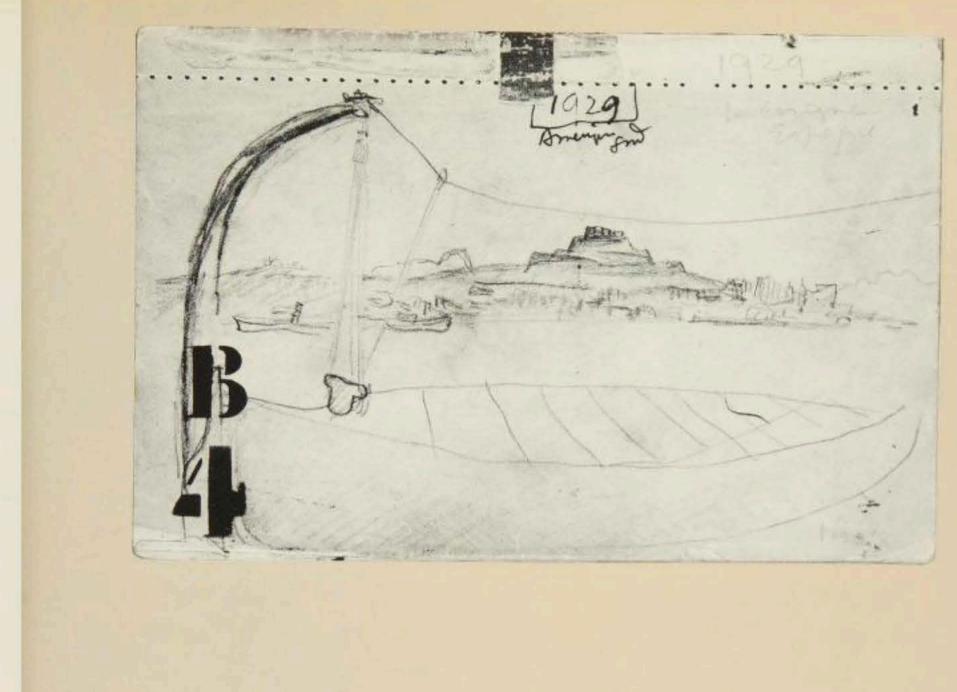


225 forêt de Rambouillet



226 JEANNERET // 20 Rue JACOB // PARIS

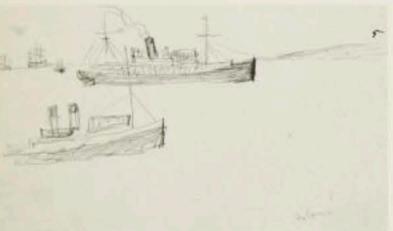




227 1929 // Amérique / Sud // 1929 // La Corogne // Espagne // Vigo // 84



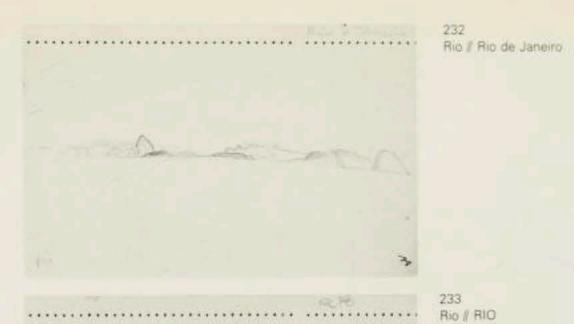
Vigo // Uriburu // Mme Ricardo Guir-aldès



Lisbonne

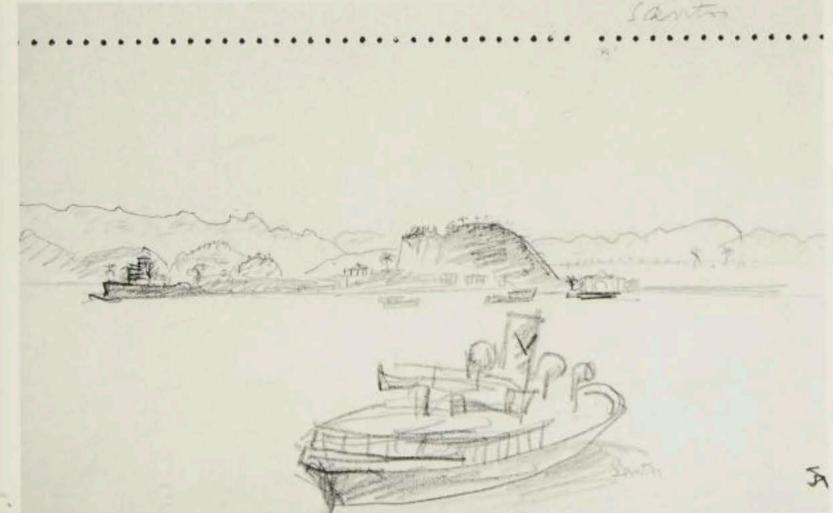








Santos // Santos



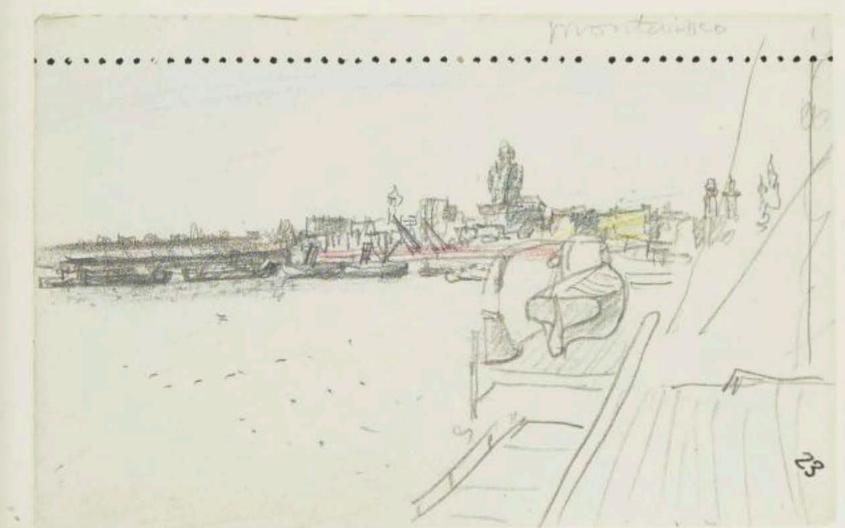




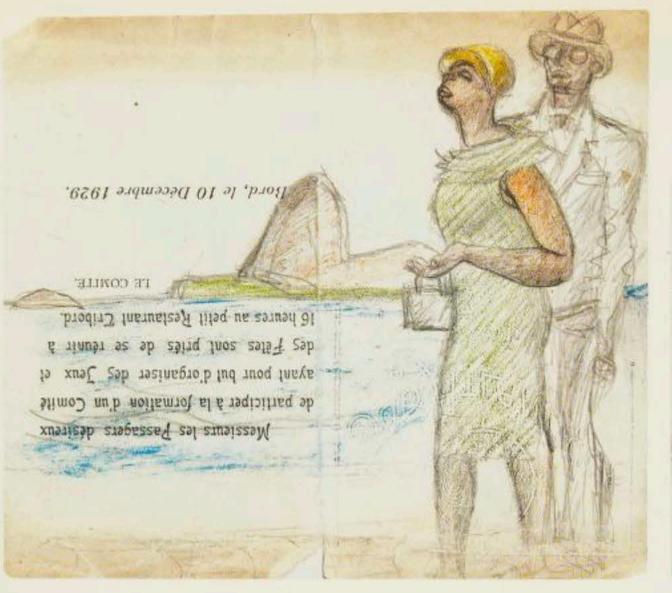


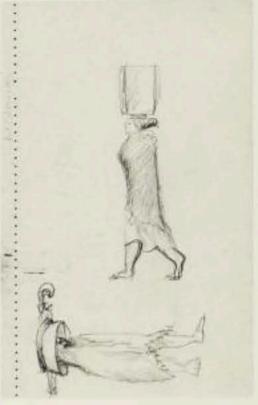


237 Montevideo / Santos / Montevideo / 27 sept 1929



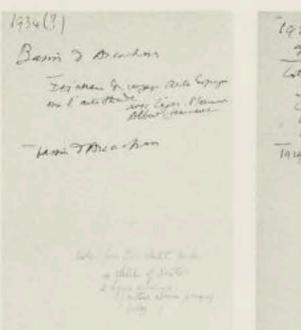
238 Montevideo

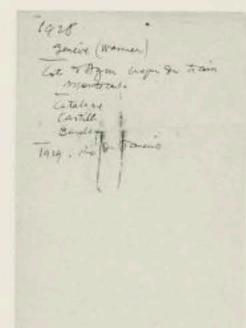




240 Ascencion

241
1934 (?) // Bassin d'Arcachon // Itinéraire du voyage auto Espagne // sur l'autostrade // avec Léger. P. Jeanneret // Albert Jeanneret // — bassin d'Arcachon





242
1928
Genève (Wanner) // Cote d'Azur croquis du train // Montecarlo // Catalogne // Castille // Barcelone // 1929 // Rio de Janeiro

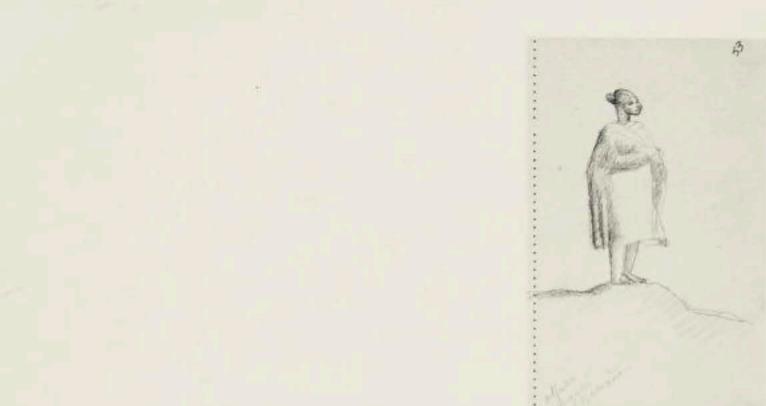


243 Jacopo Figman

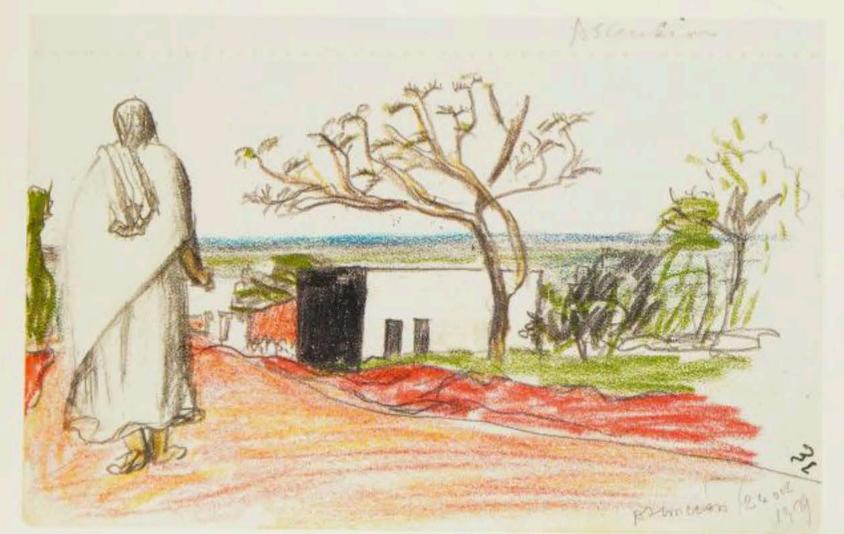








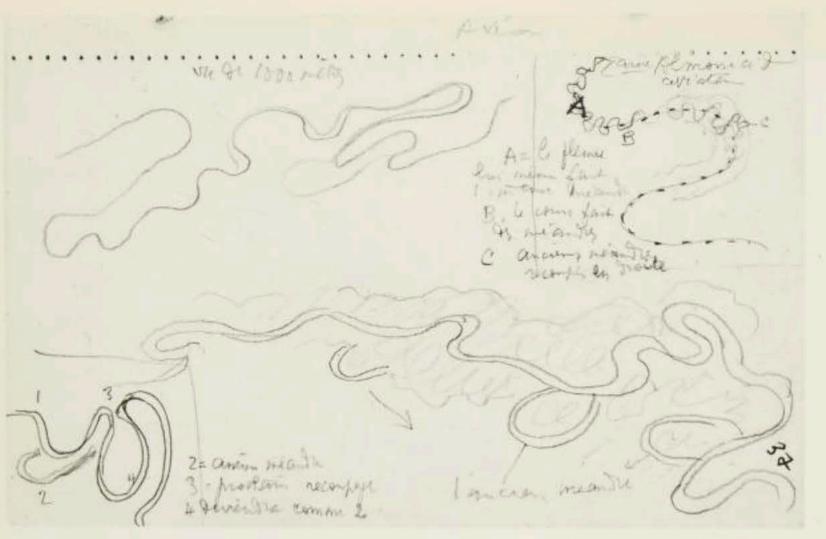
Alfredo // Gonzalés // Garraño



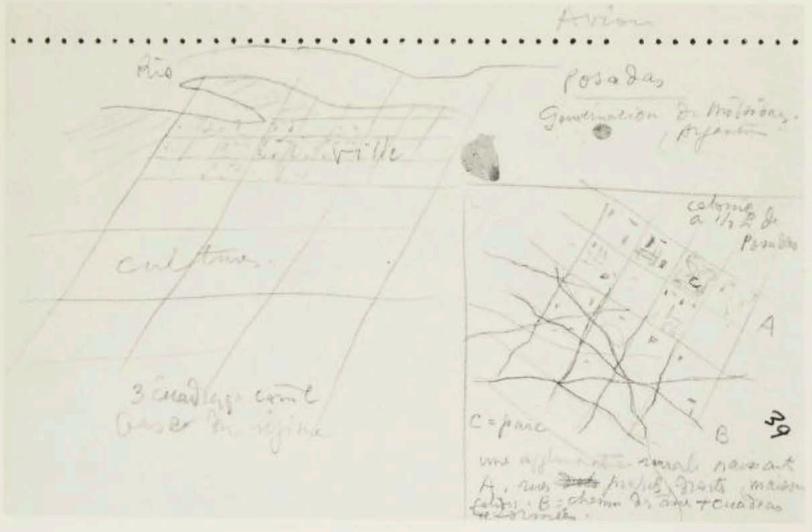
Ascencion // Ascencion 24 oct // 1929



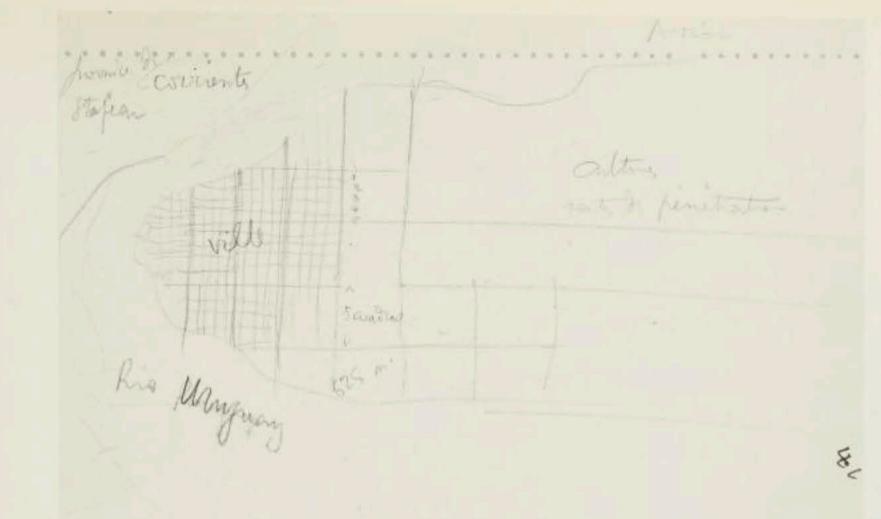
Ascencion // 24 oct 1929



Avion // vu de 1000 mêtres / ... Almonacid // aviateur // A = le fleuve //
lui même fait // 1 imense méandre //
B le cours fait // des méandres // C
anciens méandres // recoupés en
droite // 2 = ancien méandre // 3 =
prochain recoupage // 4 deviendra
comme 2 // l'ancien méandre



Avion // Rio // ville // cultures // 3
"cuadras" come // base du régime //
Posadas // Gouvernacion de Missiones. // (Argentine // colonie // à ½ h
de // Posadas // C = parc // une
agglomeration rurale naissante // A,
rues propres, droites, maisons // solides. B = chemin des ânes + cuadras // déformées



Avion // province de // Corrientes //
Stafean // ville // Rio Uruguay // 5
cuadras // Cultures // route de pénetration



252 avion // ici : la côte // Montevideo



253
Guillot - Munōz // écrivain // attaché à S d N // modeleur de villes // [espoir] pr // Montevideo



254 Montevideo



255 Paolo Prado // Santos



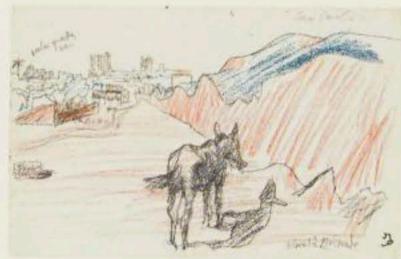
257 Santos

258 Celso Antonio

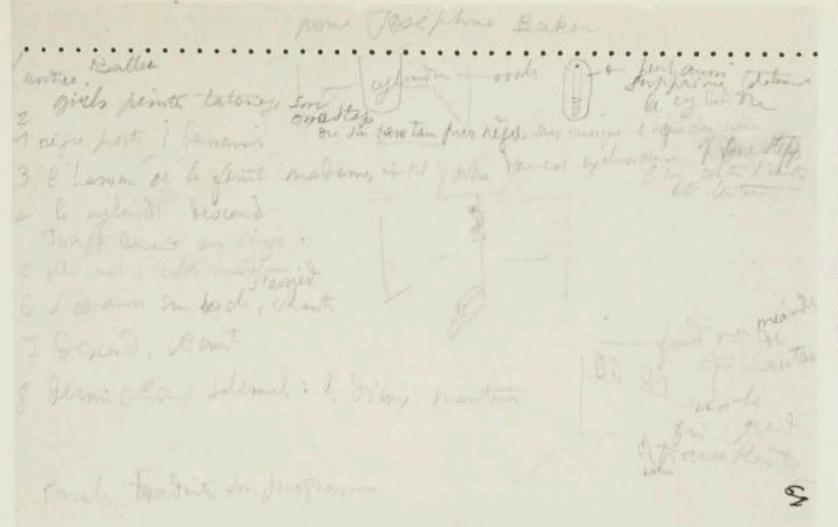




Sao Paolo // bleu cobalt // jaune / ciel gris / vapeur // rose // gouache // jaune / tôle // gouache // prune // Sienne vert // gouaché // vert jaune // carmin / jaune



Sao Paolo // ombre quartiers // noirs // rose // très noirs // Oswald Andrade



261 pour Josephine Baker Ballet

cylindre ovale / on peut aussi // supprimer totalement if le cylindre if entree // 2 / girls peintes tatouages Son // one step // ou sur tam-tam pur nègre / sans musique 1 nègre sur // scène // 1 nègre porte 1 bananier // 3 L'homme et la femme modernes + N.York dansent exclusivement 1 one step // l'un contre l'autre // et lentement // 4 le cylindre descend // Joseph descend en singe // 5 elle met 1 robe moderne // s'assied // 6 s'avance sur socle, chante // 7 descend, chante // 8 dernier chant solennel : les dieux montent // fond mer méandres // de // Santos // et à la // fin 1 grand // transatlantique // Paroles traduites sur programme



Jaune // naples // bleu // prusse // noir // bleu pâle // rose // rouge // brun // van // Dyck



bleu // gris // mauve // blanc // ivoire //
brun // bleu // pâle // ocre // brun // bleu
clair // limpide // gris vert // gris // vert //
gris vert // jaune // ocre jaune pâle //
rose // gouache // pâle // plantes gris //



Foret vierge affût // l'affût dans la // forêt de // San Martino // 30 nov // 1929





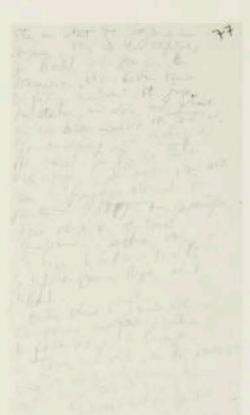


bahiaian

268 avec archipel // dans ... // Londres mars 53



bleu // bleu prusse påle // Verdåtre // gris bleu // gris bleu



Etre en état de jugement toujours.

Vous êtes aux Tropiques du Brésil, à la Pampa, à Ascension etc. Savoir vaincre la fatigue ambiante, et juger sur étalon, en soi, une chose qui est harmonisée en tout et par conséquent, qui ne choque par rien. Sauf, la terre très rouge, les palmiers, on est dans le paysage éternel de partout : steppe ou pampa, Forêt vierge ou futaie européenne. Savoir voir les nègres, les indiennes de S Paul le style de Buenos Ayres, ou de St Paul. Autre chose : Tout est conforme

Autre chose: Tout est conforme aux écritures: La forêt vierge, la Pampa La Terre est verte, en été, partout. La forêt vierge est comme les autres; pourtant il y a des lianes; il ne faut



pas omettre de les voir. Il y a des jaguars, on en a tué un il y a 8 jours. Mais on n'en voit pas. On va à l'affût dans la forêt vierge. On attend ¼ d'heure: Rien

Pourquoi lès bêtes viendraient elles quand nous sommes là avec un fusil? Le soir on entend crier les perruches : elles sont vertes comme les feuilles On ne les voit pas. Il y a des serpents imenses; en voici des photos. Le mois dernier un homme en est mort. On n'en voit pas. L'étang est plein de crocodiles, On n'en voit pas (voici des empreintes de sanglier, de cerf, voici, sur la route, un tatou écrasé.

Mais sur les plages françaises quand nous, nous allons à la pêche, est ce que le poisson vient à nous ? Tout ceci est dans la forêt, dans l'Amérique mais on ne voit rien.

Rester, guetter, écouter, une deux journées et la forêt parlera. On a jamais le temps.







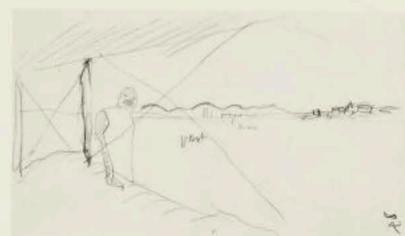


273

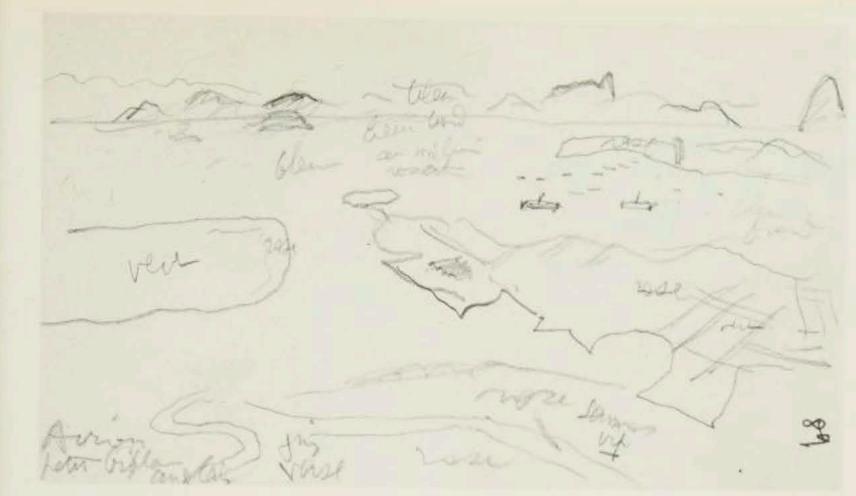
274



276 La Manga

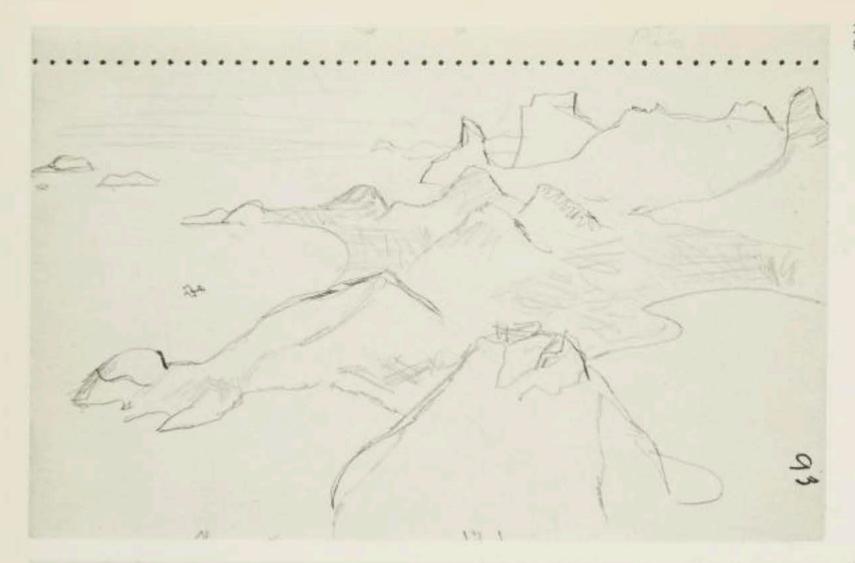


277 vert // mer



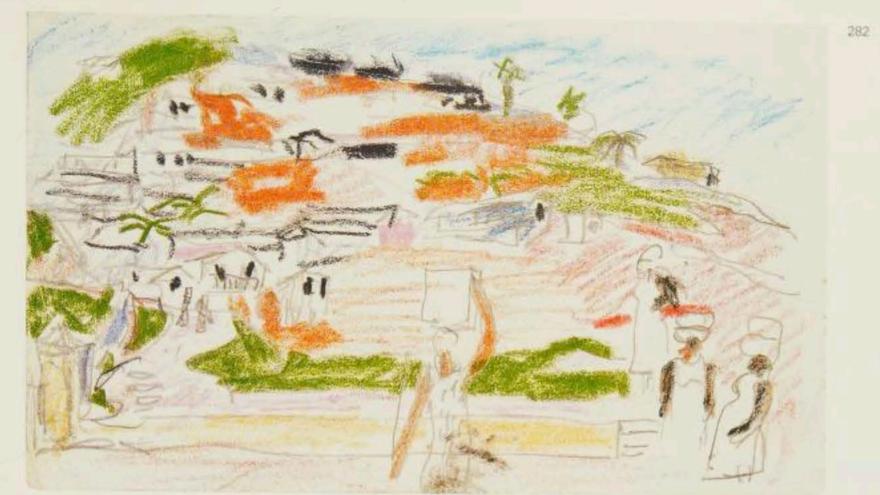
bleu // bleu // bleu bord // au milleu //
rose / rosatre // vert // rose // rose //
bleu // froid // vert // rose // seumon //
vif // gns // vase // rose // Avion // petit
biplan // anglass



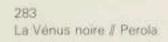




Alcibiades de Aranjo // negre de l'île des // "fils de l'île de Paqueta" // ami. // Rio // paqueta // 7 déc 1929



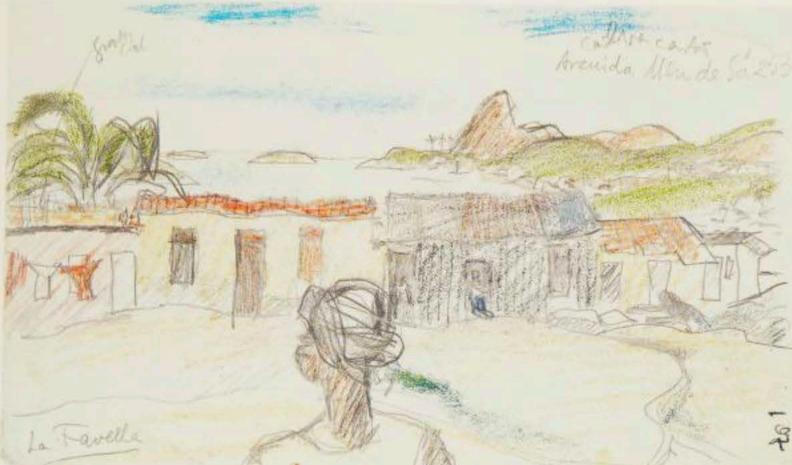






Jandy ra Domingoz





287 Calvacanti // Avenida Men de Sa' 253 // gratte-ciel // La Favella



288 dire préfet Prado // ne pas enlever cette colline St Antonio // mais faire passer l'autostrade // dessus

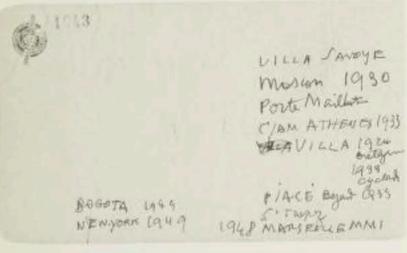


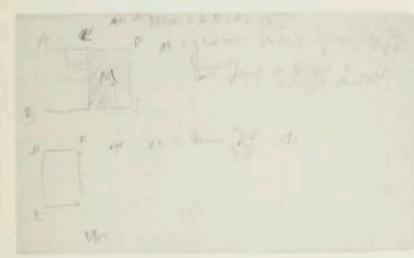


290 deguiraldes // del Carril // Buenos // Aires

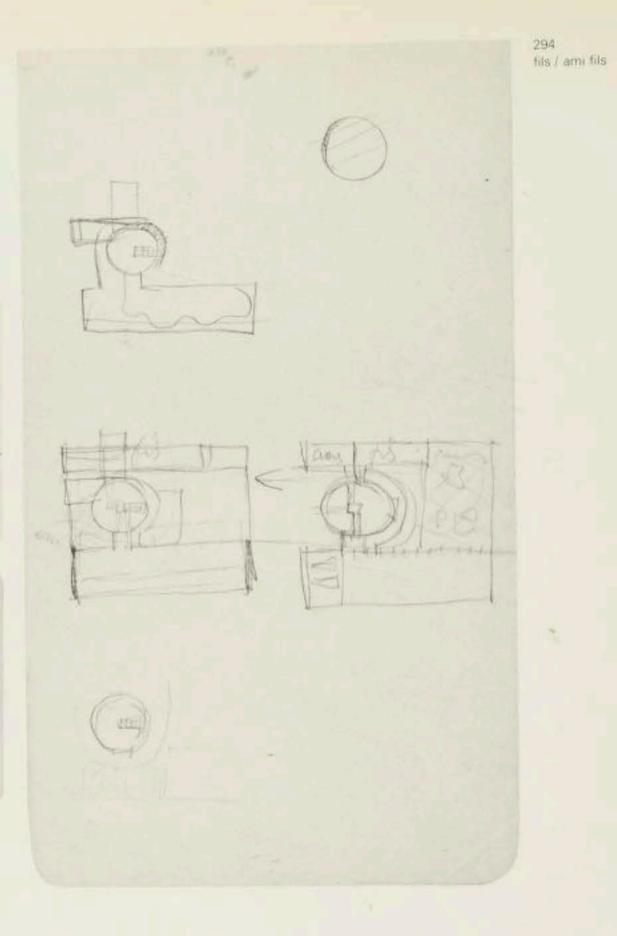
291
A // classer // 1930 // VILLA SAVOYE //
MOSCOU 1930 // PIACÉ 1933 // Nor-bert Bezard // CIAM Athènes 1933 //
MMI 1948 // 85

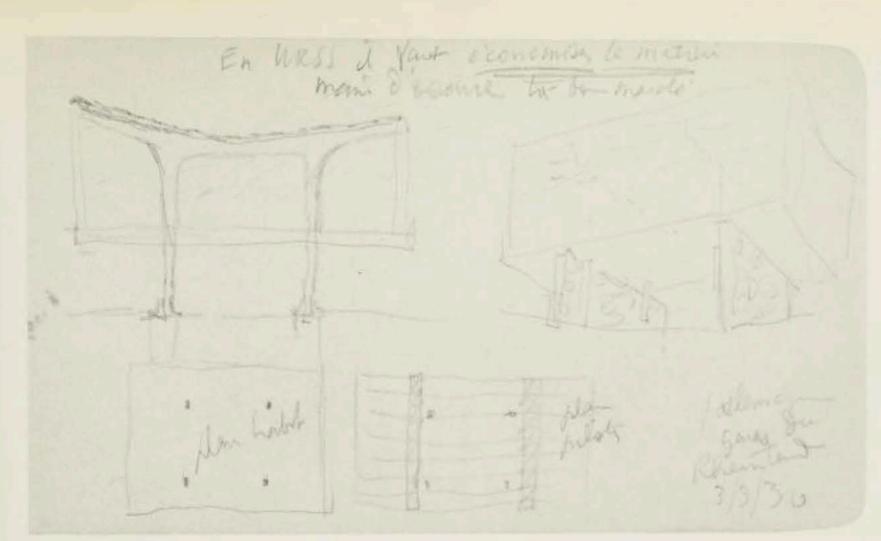
2444444444444444 classes 292
VILLA SAVOYE # Moscou 1930 #
Porte Maillot # CIAM ATHENES
1933 # VILLA 1924 # Bretagne #
1933 # Cyclades # PIACE Bezard
1933 # St Tropez # 1948 MARSEILLE
MMI # Bogota 1949 # NEW-YORK
1949 #



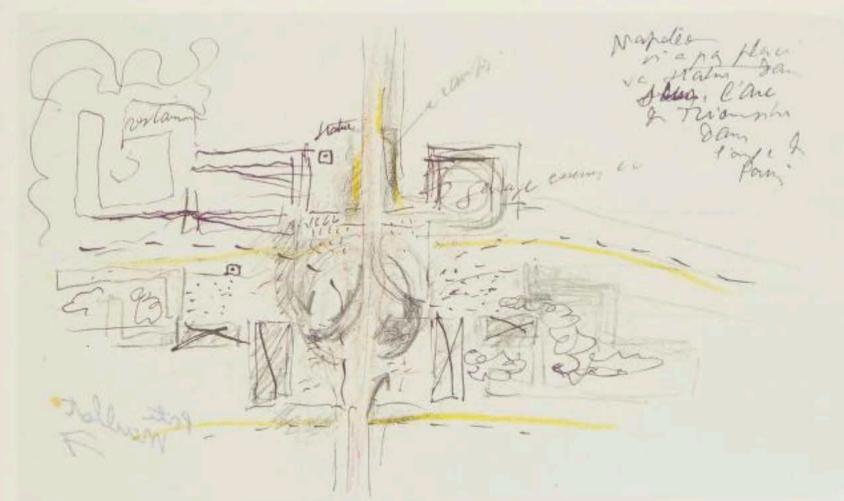


293
Ou se donne . AB : AC = √2 // M = gnomon A P L B = forme identique // à A B C // tout peut se diviser en // rectangles semblables // Ou se donne DE/DF = Ø

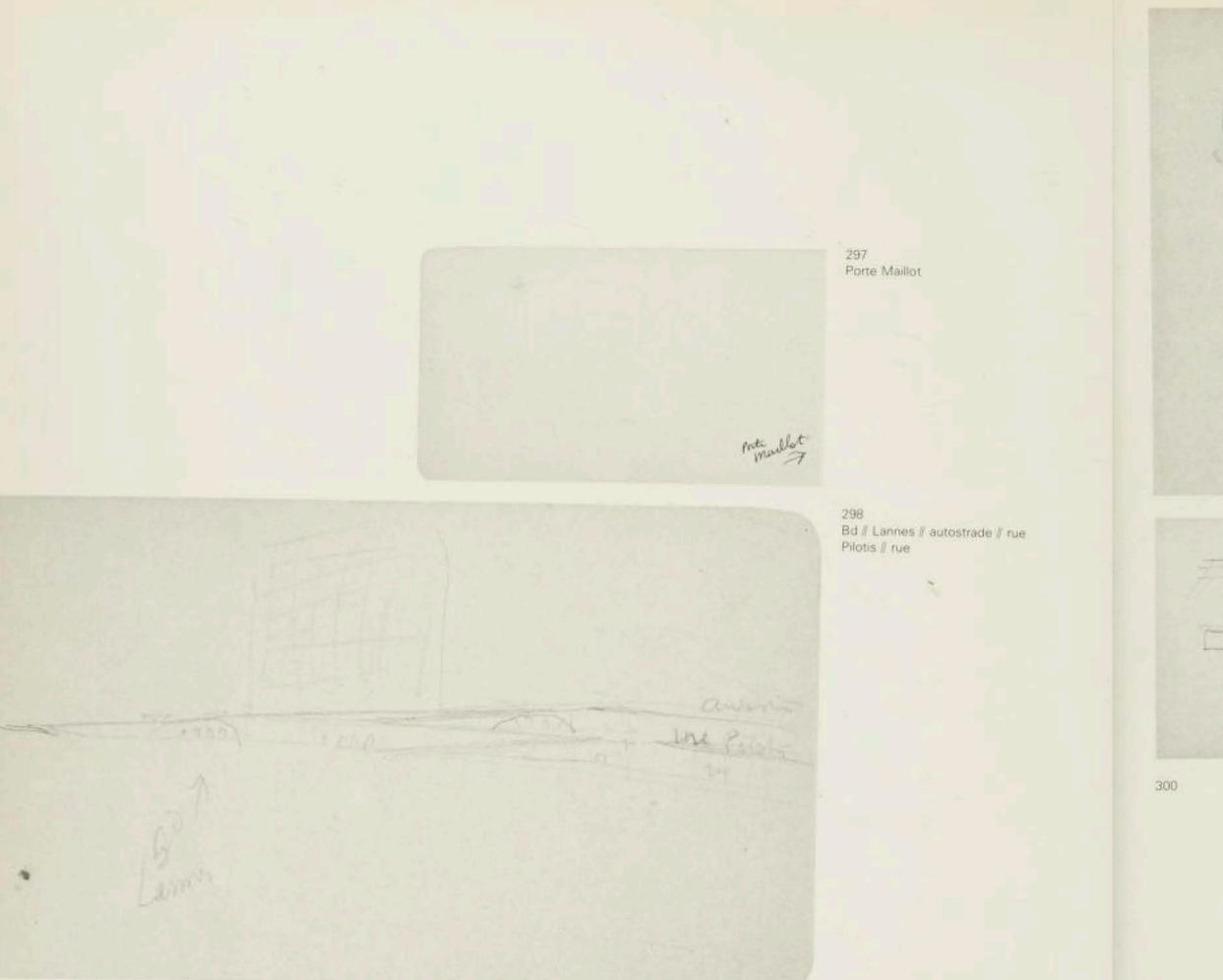


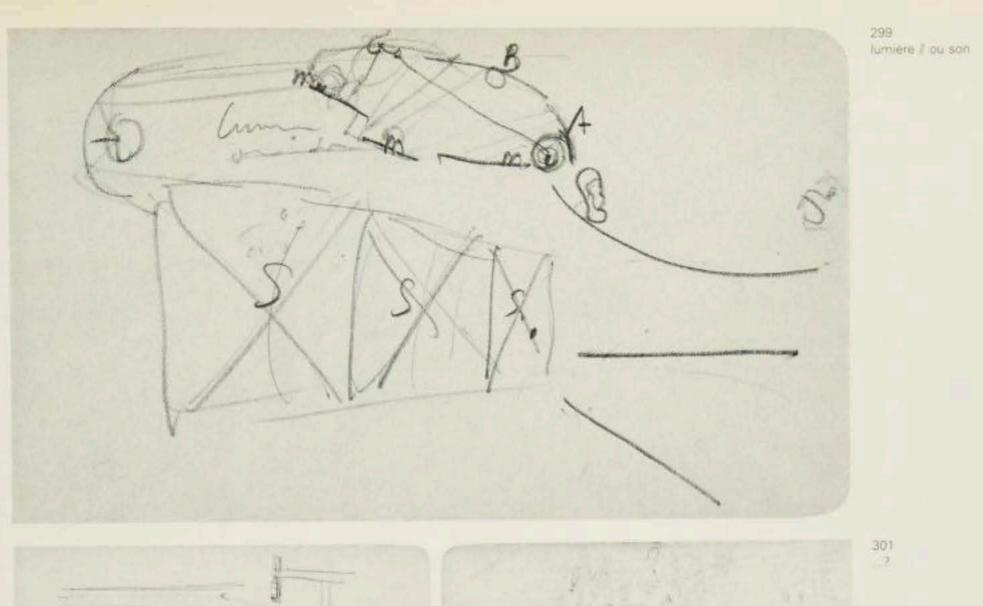


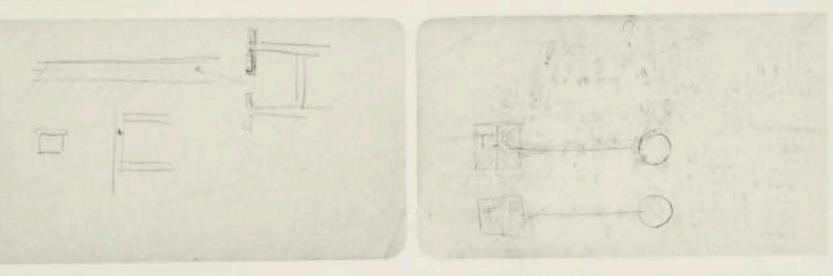
En U R S S // faut économiser la matière // main d'oeuvre très bon marché // plan habit // plan pilotis // Allemagne // gares du // Rheinland // 3/3/30



296
restaurant // statue // rampes // garage
essence L. C. // Napoléon // n'a pas
placé sa statue dans // sous l'Arc. // de
Triomphe // dans // l'axe de // Paris







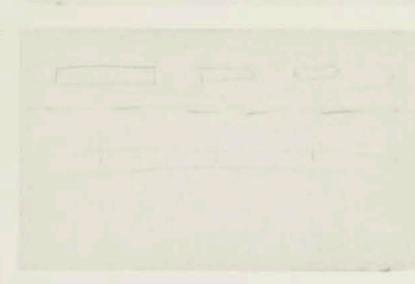
C'est parce que le citadin est homme de ville, qu'il regarde les rameaux des arbres et les fleurs des champs. Il ne faut pas oublier la loi fatale de saturation et de désir. Le paysan désire la ville et y rêve. Le citadin ne pense qu'aux alouettes et aux épis. Cette thèse (désurbanisation) vient de cerveaux de théoriciens révolutionnaires proscrits terrés dans les horribles quartiers pauvres de Berlin ou d'ailleurs. En cette époque de réveil de la nature elle sert de tremplin à des architectes

Or la ville verte peut être déjà dans la ville de travail et de résidence. Cités (Banlieux)

Car of the last of the same of



306 Athènes // CIAM // 1933





307 Athènes // Musée







joues laterales // piscine salee // stature 1 ombros // rampe // Thaiassa //
coupe // pas d'eau // courante // sur le
terrain // exèdre / (? façon Besteigui
bain de soleil // en gazon // mer // dallage // créer // 1 groupement //
d'événements humains // matériaux
pierre ponce de // Santorin. // + terre
de Santorin, qui rend // mortier hydraulique // Papatsatos // arbres // pins
marins // treilles // raisins // vinaigrier //
platane non manque eau // pas de
cyprès // marbre placage // + produits
ceramique rouge // + [céramique] de
Kuttahia

The state of the s

Proceshelsopaulos
Aggis
Aggis
Ales Palytechnique

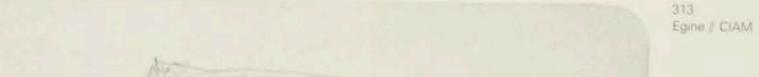
Milliones

Milliones

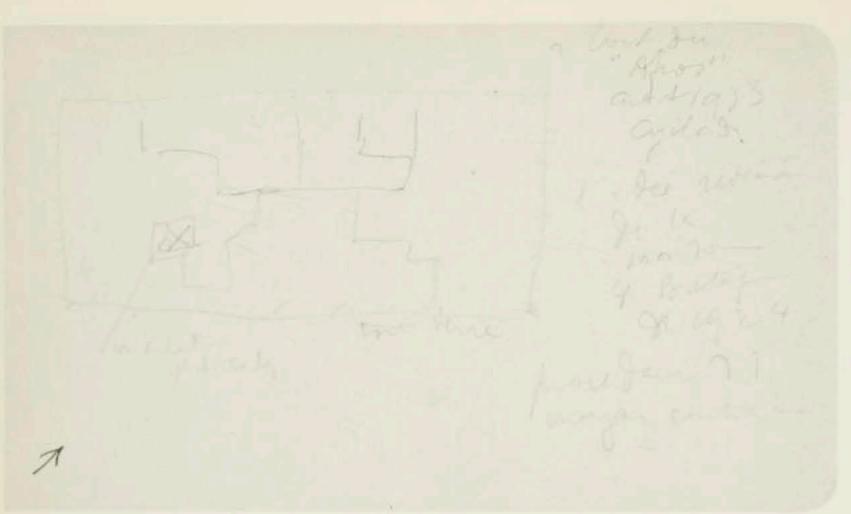
Alhenes

311 Attention // tremblement de // terre // Système Japonais // Périclès me // renseignera // Athènes // Aegine // CIAM

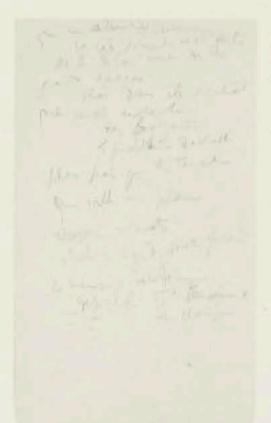




Epine CIAM



a bord du // "Agros" // Apût 1933 // Cyclades // l'idée revient // de la // maison // de Bretagne // de 1924 // procedant d'1 // noyau central // circulation // verticale # toit verre

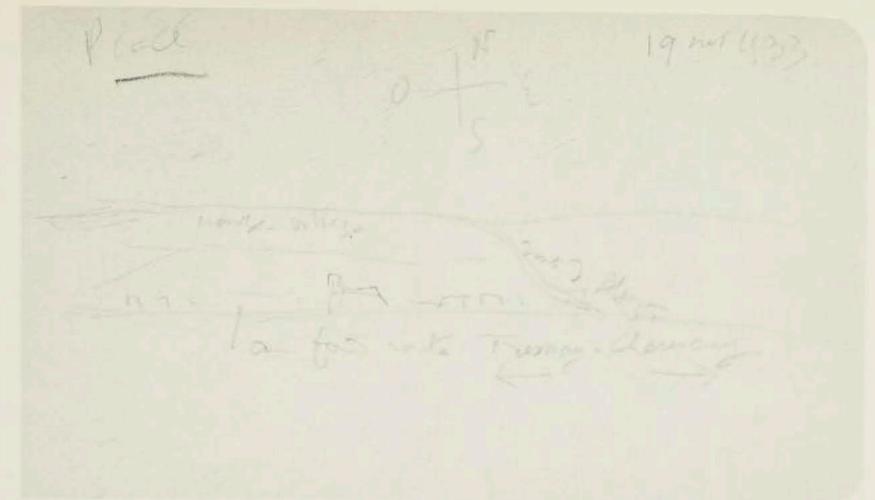


qu'un auteur / décrive // la vie simple et forte // et le décor nu de la // grande epoque

Roi dans iles l'actuel // [pur arch] recherchera // des byzantins // 1 problême d'échelle // plus près que des temples // que ville = 1 plan // réception = mots // école = 1 grd geste fecond // Le mensonge académique // depuis la IIe Renaissance // et Clas-

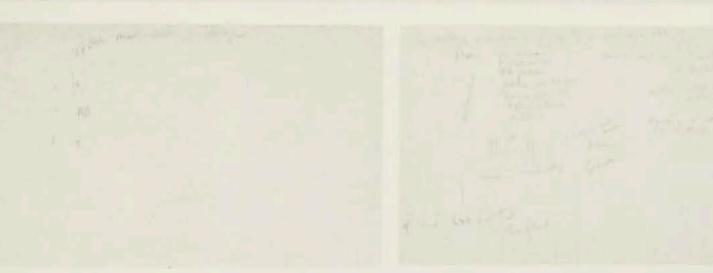
317

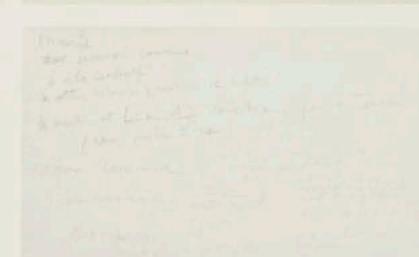
20 Ha moitié culture, 1/2 élevage



Place / 19 nov 1933 // nouveau village // Route d'Alençon // au fond

route Fresnay - Cherencay

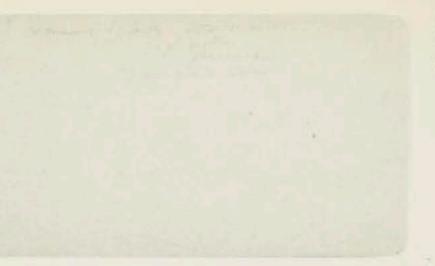




Le village nouveau : (pas d'ouvriers agricoles) if cooperative if mais. Charron // mécanicien // hongreur // pain boulanger // frigo boucher // vestimentaire // outillage // Services cooperative ravitaillement // et distribution // école Instituteur / Institutrice) 1 ménage / Curé à côté de l'église // existante / logis non // mais // en // dehors locaux cooperatifs // Piace 600 habitants // = 120 feux

319

Maine // Maison commune // le silo coopératif // les ateliers mécaniques de réparation et entretien / le moulin est / conditionné par le terrain / leau moulin à eaul / construit / en hauteur / maison commune / = hotellerie p. ouvriers de passage / + maison collective de louage / avec appartements = 40 menages / 1 dispensaire // T salle de consultation // p le médecin de passage / 1 infirmene pr. puericulture / loisir et educabon / bibliothèque / meteo par TSF // cinéma // fêtes // Sports football // basket etc. # + 1 salle # it y a un parc de Bicheret à / exproprier

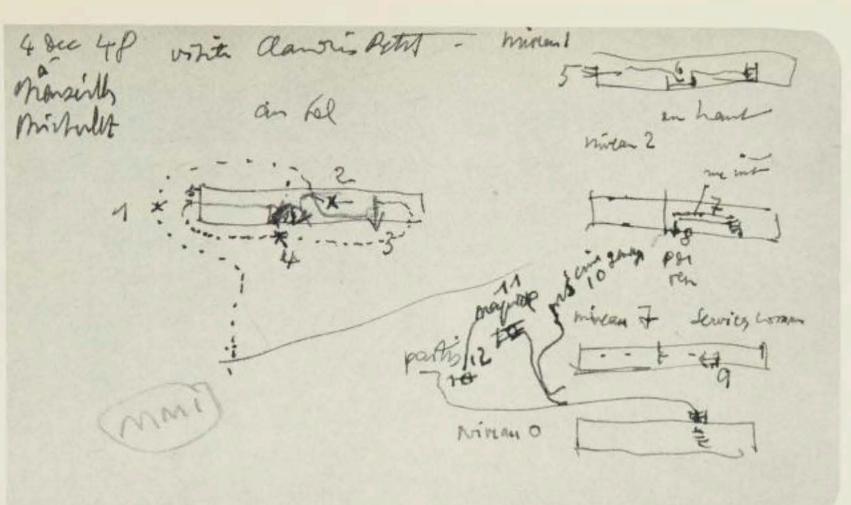


320 à // Beaumont s / Sarthe / Centre de district // p. docteur // pharmacie // plus grands ateliers

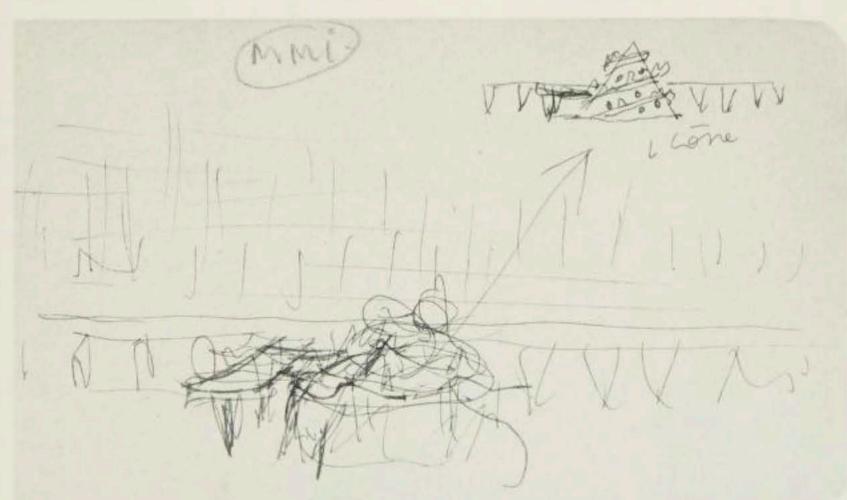


321 rose / vert // rose // verdâtre // St Tropez





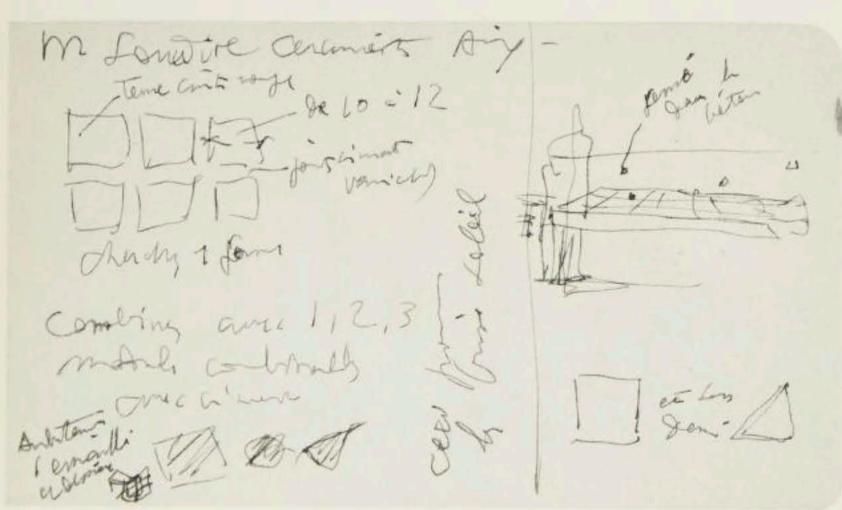
323
4 dec 48 // a // Marseille // Michelet//
visite Claudius Petit // au sol // niveau
1 // en haut // niveau 2 // rue int // P. de
vu // niveau 7 / services communs //
MMI // pastis // maquette // piscine //
garage // niveau 0



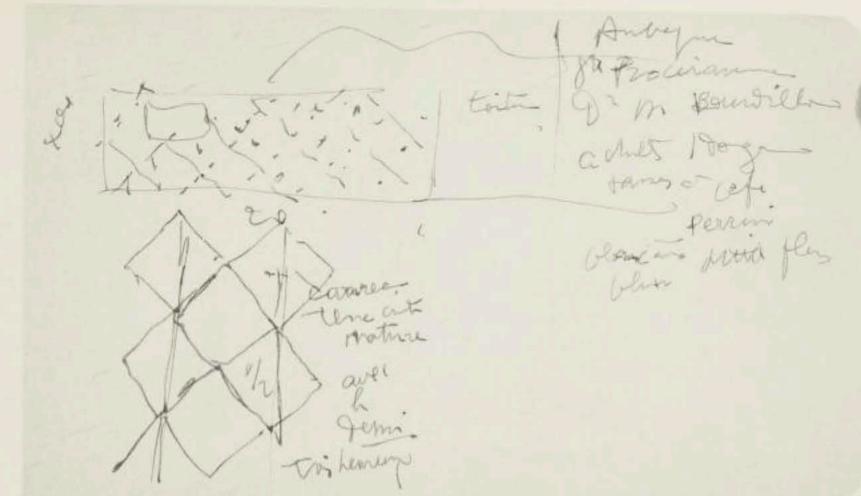
324 MMI // 1 cône



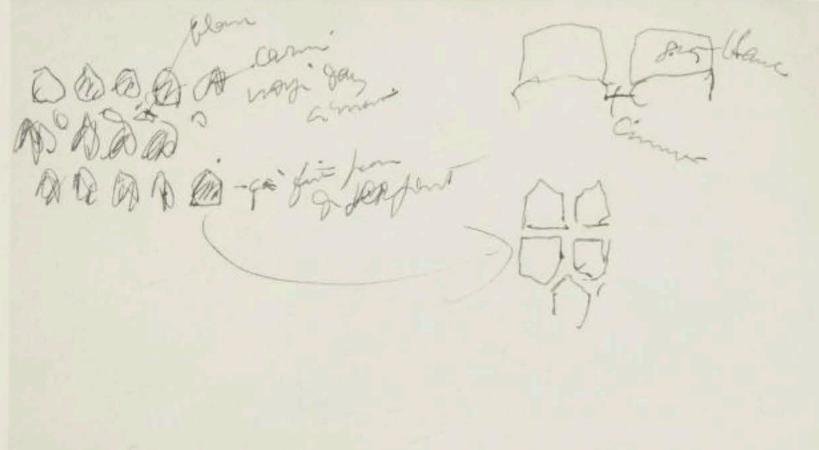




M. Sourdive ceramiste Aix // terre cuite rouge // de 10 à 12 // joints ciment // ... chercher 1 forme // Combiner avec 1,2,3 // modules combinables // avec ciment // ... // 1 émaille // et dessiné // c'est pour // les brise-soleil // semé // dans le // béton // et son // demi



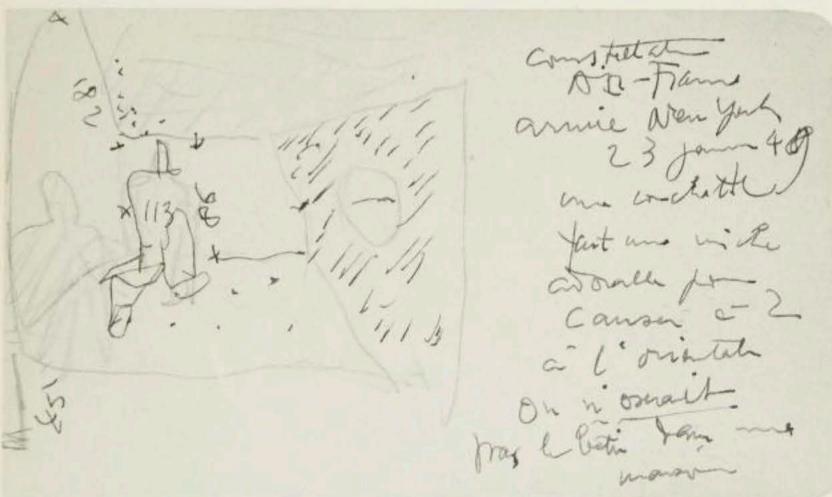
327 tolfure / carreau // terre curte // nature / avec // le // dessin // très heu-Aubagne // Ste Procérame // Dr M Boudillon / acheter 1 douzaine / tasses à café // Perrin // blanc come petites fleurs # blanches



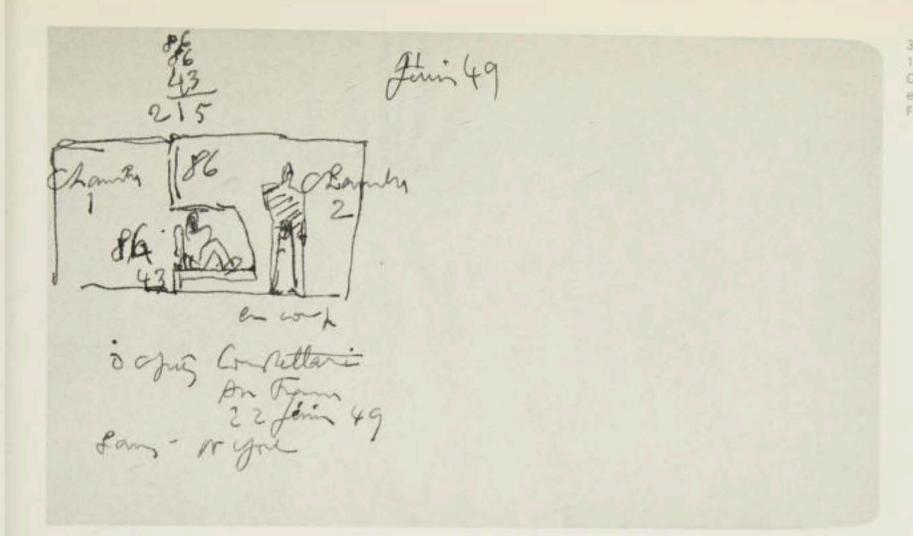
blanc // carré // noyè dans // ciment // ça fait peau // de serpent // grés blanc // ciment



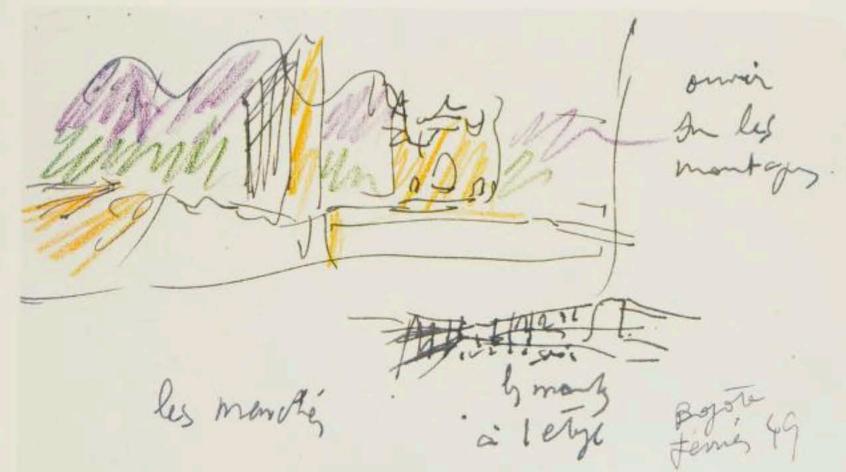
329 Lenain

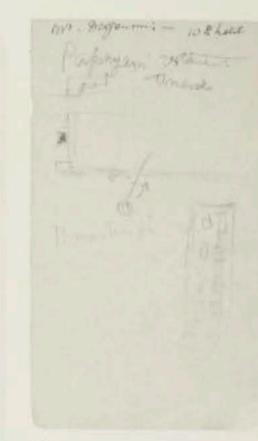


330
Constellation // Air-France // Arrivée
New York // 23 janvier 49 // une couchette // fait une niche // adorable pour //
causer à 2 // à l'orientale // On
n'oserait // pas la bâtir dans une //
maison.



331
11 Juin 49
Chambre / 1 // Chambre / 2 //
en coupe // d'après Constellation // Air
France // 22 fevrier 49 // Pans-N York





Mr Dragoumir / 10 h hôtel / Papayani / restaurant // terrasse // Monastiraki

332 ouvrir // sur les // montagnes // les marchés // ... // les marchés // à l'étage // Bogota // février 49

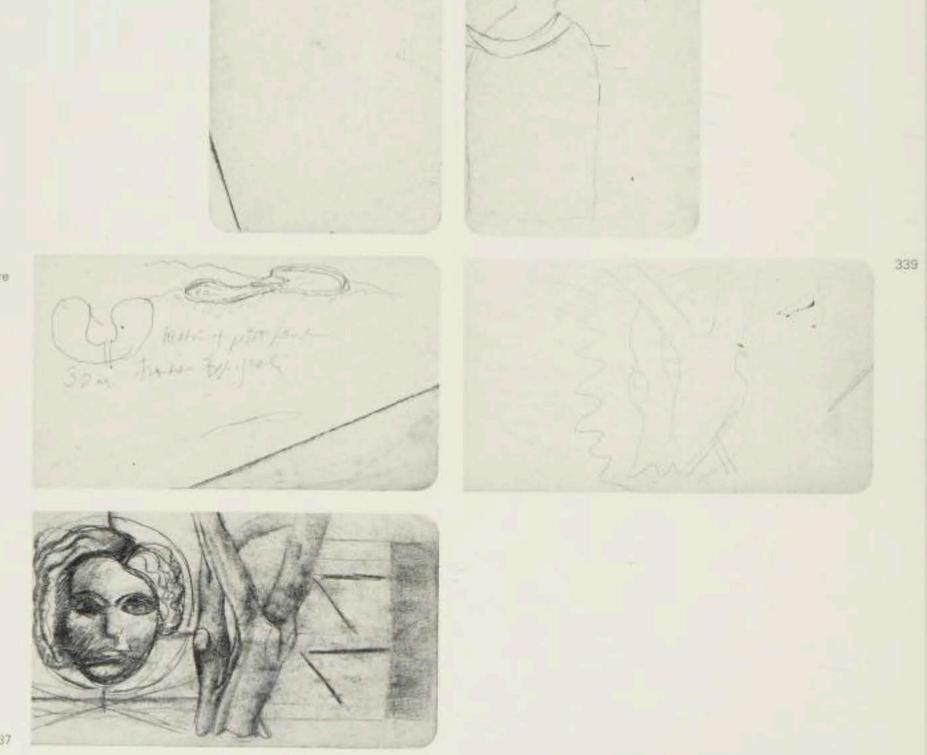
ROLLINGS B

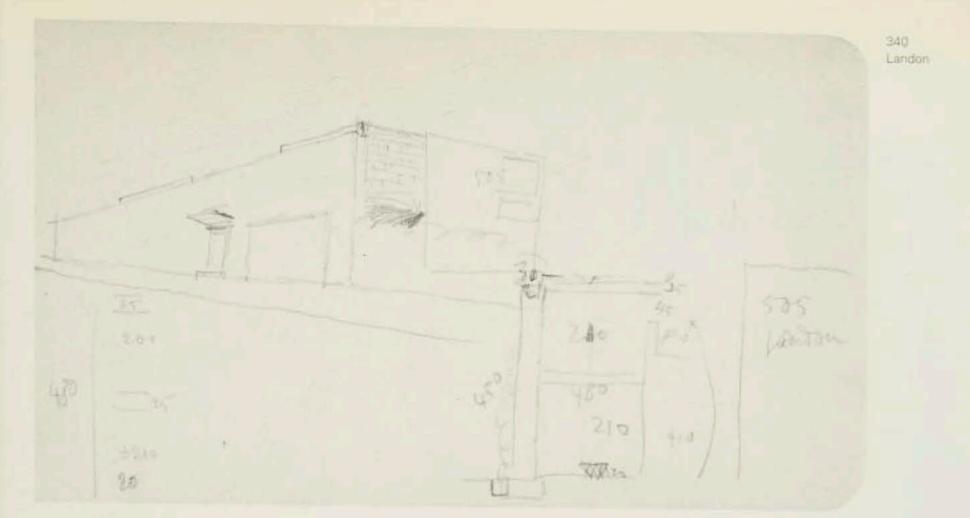
FRONTIERE SIPAGNOLE
PESSAC 1931
ROTTERTAIN 31 = 15 PINSHEY
SSBLY (Lulu)

3891083

335
375 # Zherfus # Rue Point du Jour

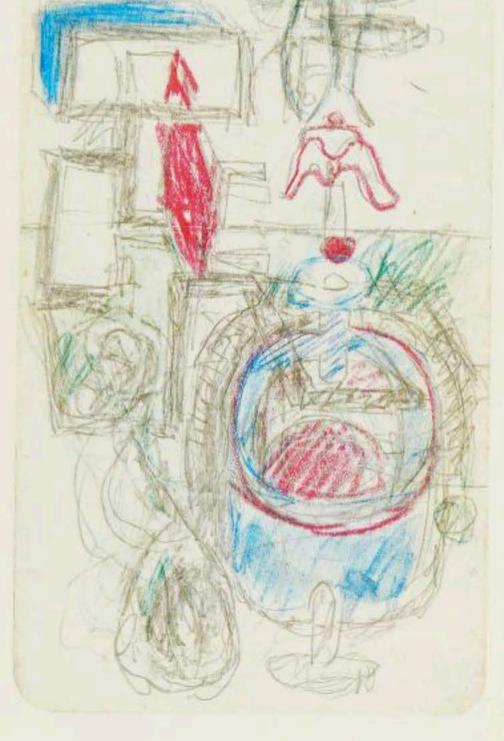
336
eau # Bassin + petit pont # Frontière
espagnole

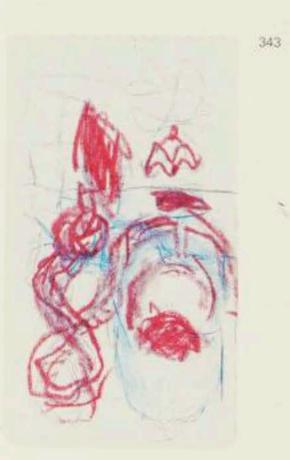












Pessac // 1931. Les habitants sont venus // mais après les années d'abandon // le visage des maisons est sale // très sale Pessac // Biographie // romancée // 1 laboratoire de la // technique // 1

manomètre de l'esprit // I thermomètre maison de la province les ... de Bordels // 40 ans de retard //

Ce serait en Allemagne tout déjà serait au milieu des fleurs : ici rien, ou presque!

Et si vous voyiez le dedans , ce que ces intérieurs c'est beau et mignon et qui // ait compris. Son jardin // est coquet I (la Concierge parle du pavil-Ion des rayons modernes c'est le coiffeur !)

le mécano de Pessac // dans le blanc // très beau // mais il fera des // papiers peints la Tarasconade // girondine // Ecrire Vrinat (l'ingénieur) // sa

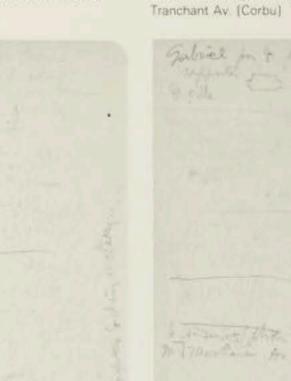
Plongeon dans // la nue réalité // le soir, à la nuit lorsque // seuls les volumes apparaissent // les défauts ne se voient pas // C'est 1 grde pureté, une joie

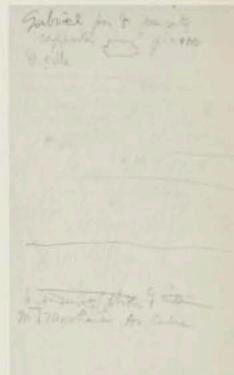
l'asphalteur (M. Pocques) est le seul magnifique. Les autres 7 ils ont // Coupé toute la futaie de chênes et châtaignes.

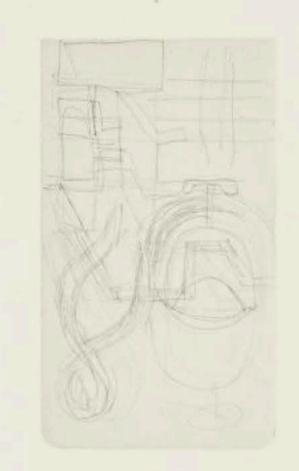
346

Gabriel pas de pancartes // rapporter / p. nom // de ville demander Chenal photo de / la petite gasse pour envoyer // a Mr Pons 34 rue // St Crieq : Oloron Ste Marie // Bases Pyrenees Mme Yv. Charnay // envoyer 1 photo // côtes Frugés Pessac // Mr Monpillier // le salaud du 14 //

Le Comuniste (photo d'intérieur // M

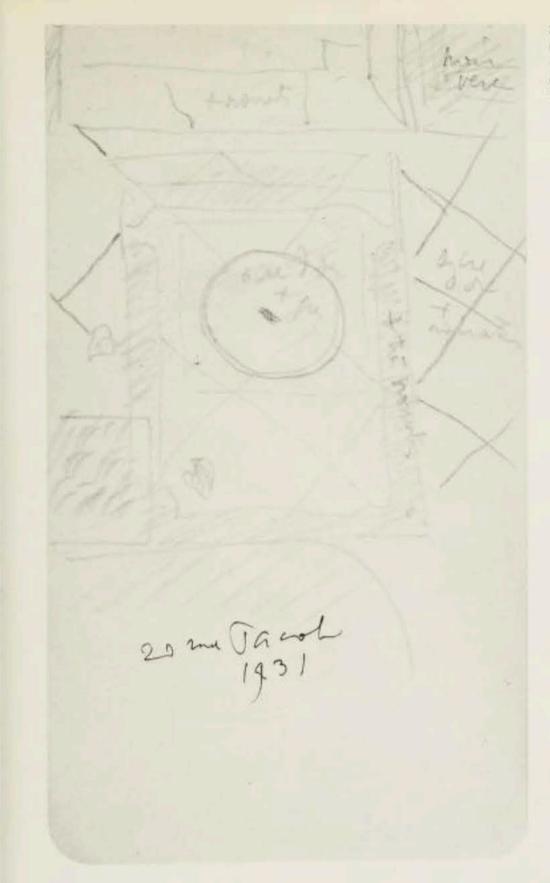








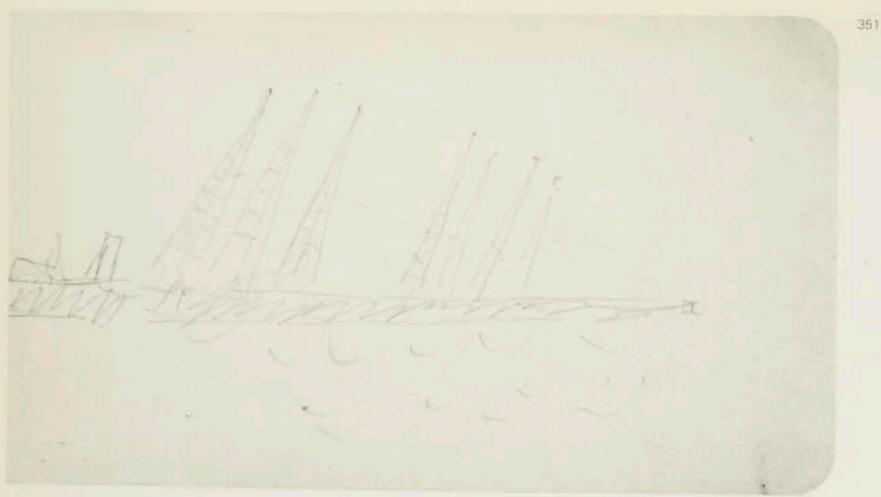
nover chatoyant // moiré // ombre brûlée nat. // écorce // ivoire // Coups // de // hache // coupe très vif // gris rose ombre brûlée // pâle



noir // vert // + noirâtre // ocre d'or // + // gris // + très noirâtre // ocre // d'or // + // noiratre // 20 rue Jacob // 1931

> 350 Rotterdam

Referent ->



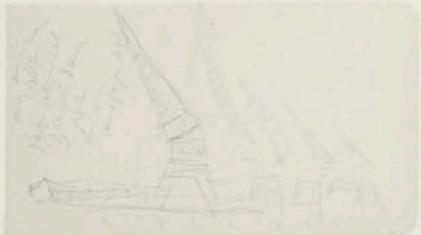


Total / _ // canal // route // poider // canal

1 pleine harmonie des // éléments en présence // vent // hélice // vis d'archiméde // le polder // est // entretenu // par les // éléments naturels



aux amis // Hollandais // fait votre école // d'archi dans // le port // sur / un // vieux paquebot

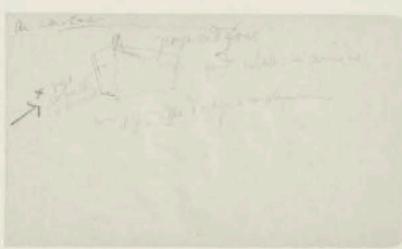






355 Creation d'1 polder // epoque Descartes // Canal // digue route // pompe // III // 1/ 1/ diam 1,80 // drainage





357
au couchant // × vert // cobalt // +
émeraude // rouge cad. foncé // fond
cobalt clair carminé // il y a effet
d'optique = complémentaire

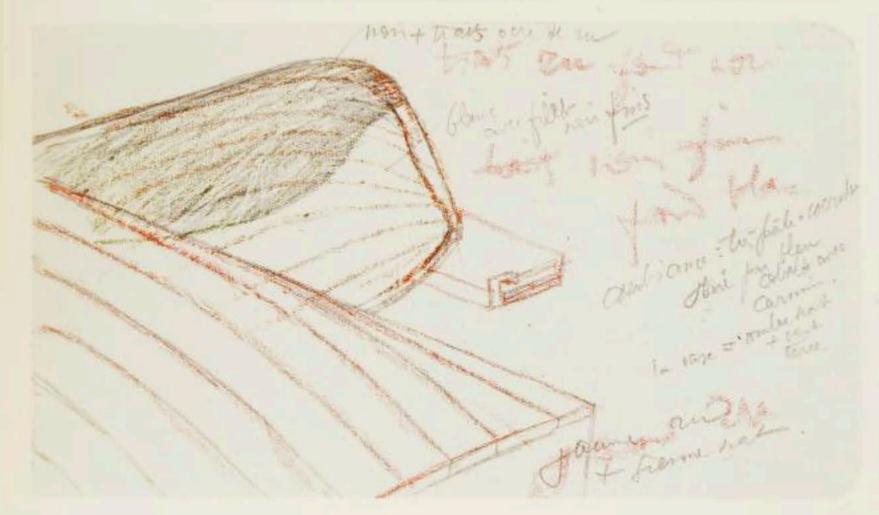






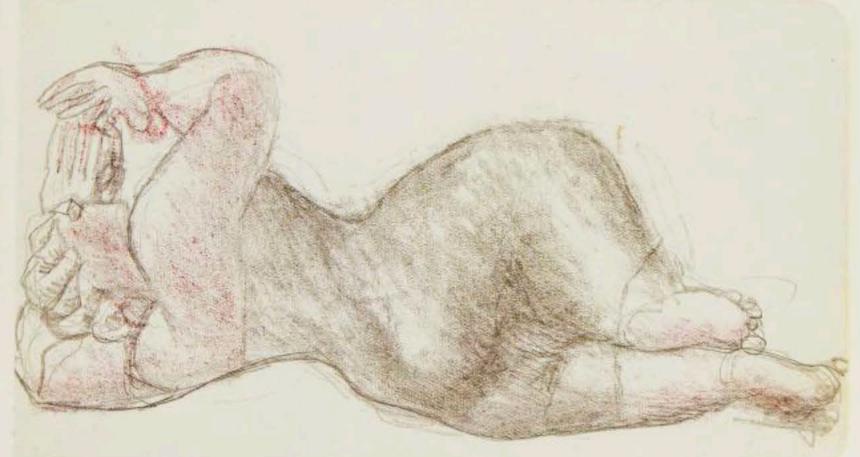


360 jaune // noir // et // blanc



noir + traits ocre de ru // traits sur fond noir // blanc avec filets noirs fins // traits noirs-fins // fond blanc // ambiance : très pâle - coeruleum // strié par bleu // cobalt avec // carmin // la vase = ombre nat // + vert // terre // jaune ru // + Sienne nat.















sillon // de roues // dans // le sable

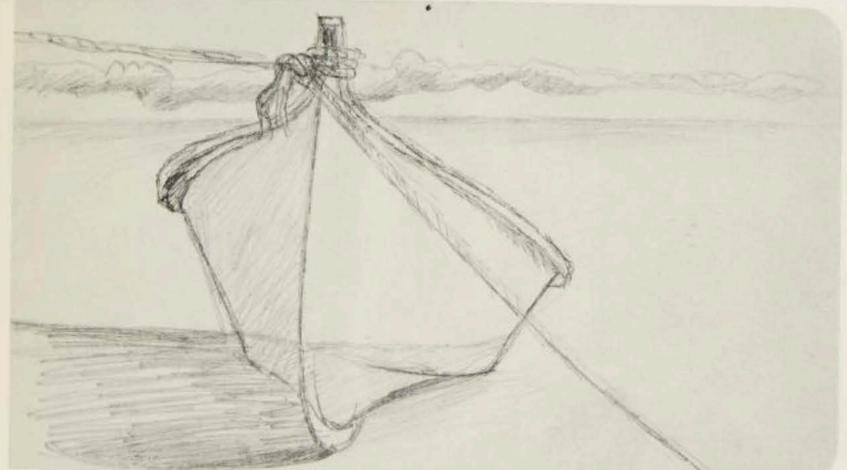


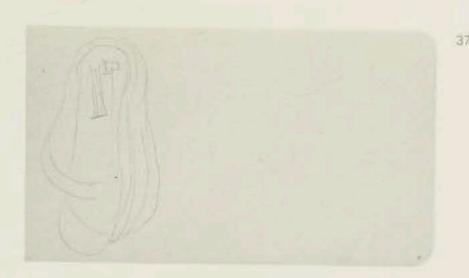






















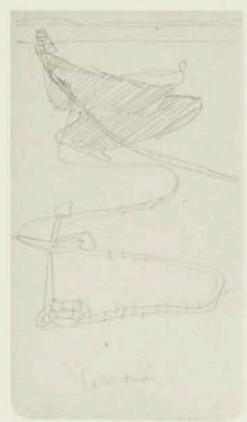




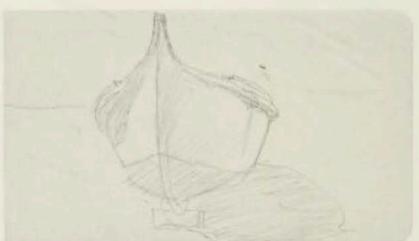




385 noir // brun violet 2 ... // ital nat.



386 harmonie





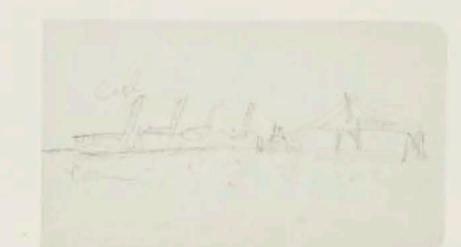




390 300 × 250 // Toulouse // Esbly 10 juillet 1932 // Toute la vie se déroule sous // le pilotis déjeuner, diner // popote, préparation, cuisson // etc



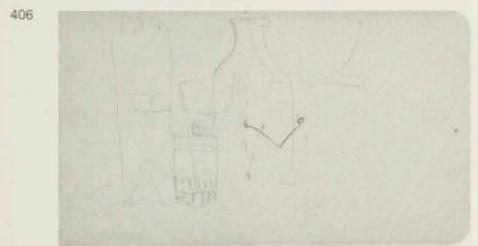


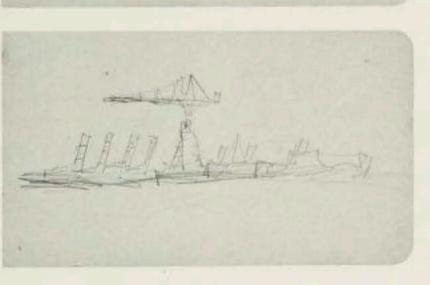


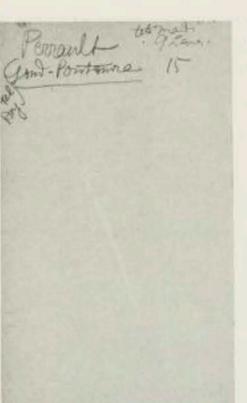
398 Ciel // eau



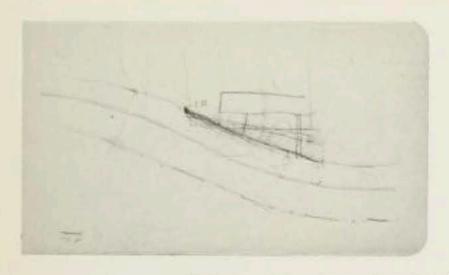






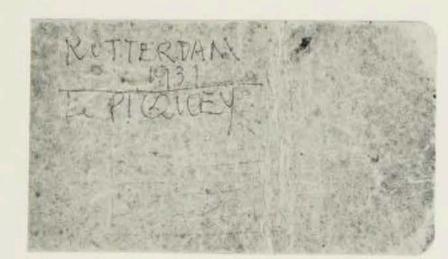


408 Perrault // Gourd - Pontouvre // Tel // Anj Telé mardi // 9 heures // 15

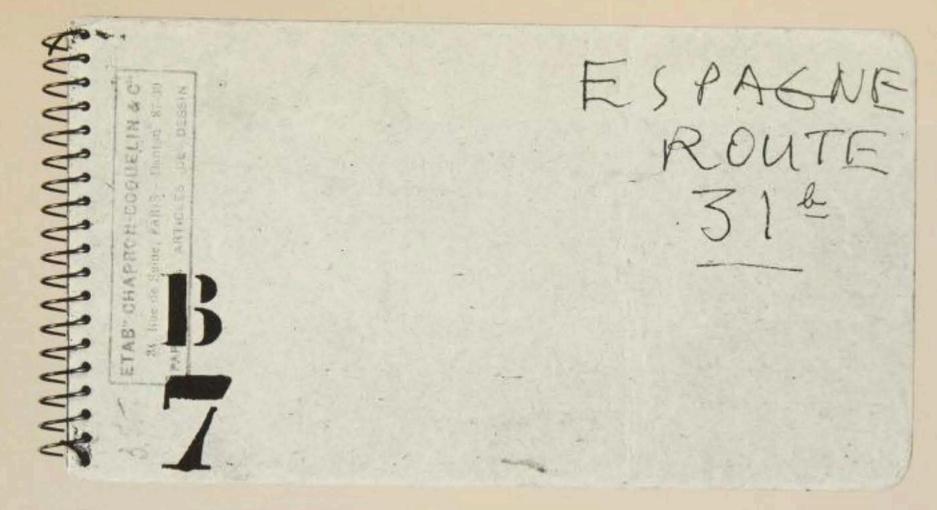


193/
Rabberton part (ingini en service)
- Pain floren preside le belle
- Bauen De Meichen

410
1931
Rotterdam port (croquis en désordre //
dans l'intérieur du camets) // — Paris
femmes jouant à la balle // — Bassin
d'Arcachon



A11 ROTTERDAM // 1931 // Le PIQUEY



Voyage Espagne / Maroc / Algérie / Territoires du Sud // août 1931 // avec Pierre // dans la voiture "Voisin" Ces notes publices dans // "Plans" automne 1931

Mayor Express Mine Territory & AS ans 431. any Piem Sty to voiting (mois Che desty Milling how Plans autom ZM

at Value - About La Propole to forme of front the for in a complete s reliabled to the pay a sont & they was not in property promotion 1 /molegon & mothet I have In to continue you tolik plantly met letter - I'm linet & l'agre = por caratra = mante apor also to part you we who are coloured to from John on a satur make all to you to working with the or to Heat A given a title to with her chotty Nation Company with Survey

La Route entre Valence - Alicante ca donne l'impression de gens qui se resaisissent: ils remettent tout à neuf = lait de chaux avec encore le parfait maintien d'1 archi qui = un état de penser que la route n'a pas troublé...

Si République veut, C'est préciser l'état d'esprit latent = non emploi de l'argent « non convoitise » sérénité » equilibre corporel travail repos dans économie des fertilités, salut de la destinée humaine = corps + coeur + administration instinctive de la beaute

Les maisons au milieu des Cultures sont chastes.

Nature - homme, fonctionnement = = harmonie

4 Revent & by time mati on a larger and the for what rejet , man for the land on the said them - to the ye The he where to later we tome to grantly it for PART PART = UM The evenent why of lated In The working you The Trailer to the total I'm not or no wests Q - J KK WE on the places may true ile with national to-5 ette i in derne contentione

415

Le travail de la terre méticuleux. par fonction normale.

Le travail jusqu'à la nuit 9 heures en eté, et de 9 à 12 h, sur le devant des portes, à causer, sans boire ni jouer avec toute la famille et par groupe.

La route Primo = un grand événement espagnol. Outil des temps modernes dans culture millenaire

Il n'est rien de plus éternel qu'une route = le vrai, le juste, l'économe, l'ingénieux Une route est une vérité.

Quand cette route a un dessein majestueux: le circuit national. Quand elle a une forme contemporaine =

- core porter per 7 Posts & a Thin notable for me I fretothe le Claim yet legt dete letter white It souther compress with the fact of par mane I wo look let many with the super traje Man of long I be flow and the de anderto. a Hold in affect to the to within hitar the while a be rederentine Lotop. No. 1 yearing

- le réceptacle juste de l'auto, où à bichonné non pour gagner argent, mais 140 à l'heure, l'auto est aussi naturelle que le pieton Dans le chemin (9 m large plat, béton revêtu de porphyre. bordures nettes et encadre, virage impeccable. Cela prend la valeur d'1 grande manoeuvre d'un coup, la masse entière s'est solidarisée, d'homme à homme, de village à village, de région à région C'est le grand contact par relais. au long d'un fleuve de civilisation. République attention! Quelle civilisation ce serait un attentat contre la destinée, si tout cela conduisait à la mésaventure nordique Non, l'expérience

formale.

a été faite USA Allemagne. Que les Latins jouent leur destin clarté Cette route, Primo, a peut être été un prétexte en baudruche pour tomber le tribun. C'est elle qui a peut être permis la République (liaison) C'est elle qui fera vivre l'Espagne = le sang qui circule. Elle est d'1 splendeur étonnante

a it fate less.

Alex be bleto

fine to seite : Cate

cettle mit Privas

State + Course to Jun-

tombre le trolores . The

the for a post-st posse

Trappel : to say gra

Ell + + 9/ Splender

To Lipton (lianson)

Ost the 12 few man

the west from our

that timed considered

for lege their contains

man for he bright

(Valence). On ne peut penser qu'au planquinquennal. Comandement, Unité. peuple entier et pour le peuple vraiment un luxe inoul (et cher) mais pour le peuple lui-même. C'est une grande formule.

la time it was lambered on the at folder Steer forth to be water to the party of Wagnin - Par Calinas An Granen Acr le vot al links , a tond & it was has I cope has & from them tall in many (polart & tank & you is the to he make histories 4 our produce to hering to Lange . In Long water hand it is with for first to a fact the I had to miller a to allenget for injust paying with

418

les anes, les mules, innombrables Standard folklore séculaire, tout sur la route = le paysan, le riverain. Puis l'alimentation par les camions.

Alors la route est bordée, entouré de soins haies de Cyprès, haies de buis, même taillé sur dessins (pilastre + boule de verdure) On y plante des rosiers nains, ..., rosiers, buis derrière: les orangers de Valence, des mūriers, les caroubiers, Partout les oliviers. L'horizon: la sierra.

L'usager entretient et ne détruit pas Partout on se croit dans un parc de millionnaire étonnant qui disposerait du paysage entier

Feat day 1 142 - kayseget unte the let at I' I make bire Water & Knew to on Whom Int & ente intodorce LA WANTE DE NOW the lander to the fint limit with the mist without on any The metal for towns of habited perspense exployed your Soith gestine tolline Abylet / dear The state of the

419

Beauté plastique / [Beauté] paysagiste // d'1 grde // route // pure // opulence élégante d'1 double visage route moderne.

En 1930, je n'avais nen compns à la route Route d'épate, route des touristes internationaux? Elle n'était pas terminee

Aujourd'hui elle est habitée, parcourue, employée. Elle est espagnole un outil formidable.

destin?

Valence Alicante 11 Août // 1931 // intercaler // les stan... // route du port de Valence 1930

N.B. To Vin hou in facts on her blands you has not from to sometime Boyal , - Care you the and company to forther many or fall on in it all Archarder from I would he was to him bulgion the fame of the her for letter whether I got book of I seemed I am hiterin I is - to Contagnion , man Language Labour with porton . and in to and want min to fight ish to stay his though

N.B. je vais poser une question vraiment solennelle; y a t-il, dans le gouvernement espagnol, un horrie qui vitalisation du paysage millénaire par la comprenne la portee qui ait assez de force et assez de virulence ou de persuasion, pour y rajouter par une décision energique, plus que cela, par un jeu de decret. Plus que cela: par la redaction, la publication et le décret d'une unique de sublime équilibre doctrine de vie - ni contemporaine, ni républicaine, ni socialiste, ni bolchévique mais humaine seulement. Cette question. Quel est le rôle consentidans des petites villes ou villages espagnol à l'introduction des appareils

by allowing election the hoste de un it waite a house of reflect Live at scriptible land It have now public. for contraction fully Shit is - Aspect whater & pitrate on proper for extension compatibles that I would your me that coming & publica existing (che perturi Skulon Tengton Alusma, Lungel Juin - assistan a est any - on & of emigh

d'eclairage electrique la pâte de verre et laiton embouti. Qui sont les poisons. viperes, sirênes et scorpions connus des fournisseurs publics des corrupteur

Electricité - progrès attention: les destructeurs d'un peuple qui est aujourd'hui dans le monde dans un état

Icôte mediterraneenne Barcelone, Tarragone Valence, Alicante, Murcie Almena, Malagai J'écris un article adresse à cet ami inconnu du gt espagnol.

Lastyn - fine to Test wat met auto Had Party of party many a formy of Them to the le file I still I m to so, much is the Aprilled Lawre Strang my when the tryle with the soil March My water the last my eff to trucker) how the to

that when ingh Old Santo . Land James 4 Ded et mist & a home to water Partin Francis 4 Postate - Levert 1 1/2/2/2 Gratian for the cont 14 1274 That with the theting Liv market the

To sa commen the on the Com mys We the Zotoman en Galler Grand Charlette any willed Car Tolly of the little equit the en his they in his bank The state of the s 1) Shank Bolfar

in historn frame transmed do by It he next & report to nation totale & l'hocrete prism a she most, - sating de within a list 4 junete et & plene Dinelow E'ma sour Mu by glogal by

L'Espagne a fait sa route, son autostrade Printemps d'1 peuple après 1 hiver fécond (puisqu'il a permis de dormir pendant la rafale machiniste) C'est 1 geste, un signe, une action

Nous autres nous avons nos réseaux d'automobiles excellents, nombreux, efficaces... faits par Colbert et Napoléon. Voilà. En ville et de Paris à Marseille Strasbourg ou Bordeaux, C'est Louis XIV ou Napoléon qui ont fait le travail. Nos routes qui sont magnifiques (Jouvenel) (bombées, dérapant trop

423

étroites, sont rongées sur les bords, en . Je ne connais pas de plus beau pays, décomposition! Seul demeure le tracé, étonnant de ces homes d'autrefois véritables Romains.

Nous sommes farcis de fatuité Louis XIV Napoléon... Et les bords qui sont tout rongés de mites.

Toute notre situation est dans ce fait, Louis XIV. Napoléon!!

424

vieux de 2000 ans et vivant le grand aujourd'hui. C'est la pureté la noblesse, la chasteté Chasteté aujourd'hui oui tout est intact et vit, vrai et frais comme une jeune fille. Voici où en sont les "vieux pays" Oh vous intellectuels des villes qui oubliez dans vos verdicts qu'après l'hiver tout recommence.

Espagne: César - ... // Charles Quint

425

un historien généreux trouverait au long de la route d'Espagne, la matière totale de la société premachiniste - coutumes et institutions à l'état de pureté et en pleine floraison

C'est mieux que les Glozel...

you I flam, I almeria maleja la Route Woman by verta. elle sur gan le Starting which is copyed to the start of the per for to file them the soule with the same in faile and the law of the same in To block folings is it has more I'm separa in byel be some Alan calling Taying and to be 0



dans la plaine d'Almena-Malaga, la Route colonise un immense désert, on 1931 bâtit des venta. Elles sont dans le plus pur style régional, car les transports interdisent l'importation des produits capables d'académiser

Une fois de plus, tout est circulation: régime de pente des eaux, estuaire vers la mer, on s'étale de gauche et de droite, jusqu'à l'éperon qui separe la ligne des eaux. Alors culture, régime, architecture



la mer // près de Motril // 13 Août //

Dentens, Fritter. BEE VIE : Mary Mart 2 and the sent officest + channe + the online area zenn Inc jouth. At Mempher my the war correlation a window in your = Mustelli semention) revail Anterior le word in malls no stoly of accommiss a to be all to Academin grandets a journe when 5-9- - Cur itely well is Fe ala, Pis. D. Along - / Aline male of the le in California hart a se couls . De of gland for to combine to it should

428

coutumes, suivent.

VIE = mouvement à circulation = avec racines, tronc feuille de même pour une architecture - circulation (yeux = spectacle cinématique) (avant Malaga)

Que Velasquez, ni Murillo ni letc n'aient rien vu de la couleur espagnole, Ce sont des culs, des Académiques.

Picasso est le premier après Goya à avoir vécu cela et de cela. Prés d'Almeria (direction Malaga) c'est le 1er passer. Après tout sera mieux. Il y a Cubisme avec ses prismes et tous les secrets de sa couleur. Ou se plaint que chose de laid le cubisme soit desespéré-

put intellectualis. I'm sond Cars pla It is the Say others it & special - C'us facti . Cir va weet (which) Many I sight a Favority (Conjust) somete st # Sa presente private and freth dur the comment the antonit of the museum Rue a - + il juste pa il My a see to similarity will on the french in 如此 \$ 1000 m

429

ment intellectualisé. Mais non! C'est plein de la sensualité de la terre, des "rapidité efficacité économie". Un arbre choses et des spectacles. C'est raciné, racé, passionnément senti. C'est vrai, exact (rapports) Mais l'esprit a travaillé. inventé et composé

> Ses premiers buveurs et filles période bleue, çà ne pouvait être autrement, que ce dénuement Encore a-t'il fallu qu'il le découvre.

Il y a eu la "civilisation du charbon" l'affreuse, celle qui doit passer, qui va dans l'Affaire du Charbon quelque

Ceuta où on retouve des tas de charbon a qual

4 hamin to fee / compton chester) = frank ! i man Wham me frita pa contrita yell will la sontare & espe 500 100 km = wifter buth are stope clared = + = Phone to accident to Or feet friend . Frate & Level & go (martering - charge or harly as filling enologiet mela relation admille (we month in eletent) + chayan't thome Linger House an region o cap o usea contrare effective alterior total of tenden me per par

430

le chemin de fer (civilisation du Charbon) a précipité l'économie urbaine, une formation par concentration dans les villes à distance d'étape 50 Km 100 Km = rupture brutale avec étape cheval = 4 à 8 Km. La civilisation des Villes Chemin de fer = un arrachement à la

On peut prévoir décadence du Chemin de fer (marchandises - chargement, transport, déchargement livraison) et nouveau réseau automobile (essence, mazout ou électricité) = chargement transport livraison. Nouveau régime d'étape = réseau cardiaque de totale souplesse et effectivité, alimentation totale du territoire, non pas par

+ love small contact = rese - le three frank hater , ofan is 1, com arting attents SI A' / Various & a rear front in a set total 6 hand for for the france of Land of the politice of the second The strict is an in the

popularity / many for

yen with non Hei.

noeuds concertés, mais par des positions ramifiées. = une nouvelle civilisation = retour à la terre possible nature, organisée: coeur artère, artérioles.

Et si 1 sagesse de vie = moins consommer donc moins produire, et toutes les consequences d'ordre spirituel et

Le chemin de fer a pu transporter les produits de la première civilisation machiniste lourde et grosse quantité*

Le Camion reprend des marchandises plus légères

* = la petité ville bourgeoise de province et la vie de province = ses objets. son rituel.

Maroc espagnol // police // Tanger // jardins // très vaste // Tetouan // un croisement de route vraiment // moderne.

Les signalisations = mises à juste hauteur des phares lettres grosses = bornes dans paysages (songer à signalisation Suisse!!!





Sud / arbres // arbres // autostrade //
piste des // indigènes // à l'ombre // des arbres // bled Classement des vitesses // Rabat Casa



la France appartient au Maroc Mais: on trouve la France au Maroc: C'est au Maroc qu'aujourd'hui on trouve la France.

ceil clair, buts limpides et loyaux, amitié et Commandement

que Rome soit. Or Rome n'était pas à manigues Paris Paris

To se for facilities of pure. mai : in hand to Trans an Maria + 1 se on more

437

est à une fin d'hiver. Tout semble y La France est au Maroc Je ne dis pas dormir. La ville est pleine de feuilles mortes et de rameaux secs. Vienne un nouveau printemps et que Paris se réveille, se nettoie, se secoue agisse. Destin de l'Occident! Nos rameaux de bois sec ne peuvent même pas en avoir la notion, membre perclus, yeux Le maréchal n'a pas pu être Romain aveugles, le destin de l'Occident: agir, Les temps n'étaient pas encore là = composer, crèer la vie moderne. Pas 1911 - 1920. Pour être Romain il faut celle des Américains ni celle des Ger-

Le maréchal a

est o in fin) fine - post March y John The will be flow be in retorn in steer Take regulary to the fire Andrew to the franches to the state of the s of sura-produce

complete I chame is de Thaten de . The party with coll. Steen core white to fight to 438

conquis par le charme et la droiture. Ce maréchal. On a dit autrefois: le Connétable.

Si on pouvait éviter de s'enfoncer dans l'industrie = erreur fatale. Mais cultiver la terre avec électricité frigo domestiques, air exact

lci il faut du jugement.



440

A Marrakech, le maréchal en 1911 (?) fit lire dans les rues une proclamation disant que des objets dans le ciel allaient survoler la ville. Objets amicaux, sans danger, pas avoir peur

D'autres seraient venus à l'improviste avec 1 escadrille pour effrayer et épatert effarer et terroriser

Fez. L'urbanisme de Prost est tout confusion. La Médina est tassée, fonctionnelle, efficace rapide. On sort des portes: instantanement

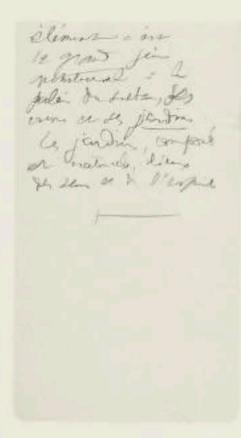
C'est la splendeur de la nature. Le 3eme

for I allow down Little Steel man was tough be on 10 miles descent themes and spect to the service The tentral of the sea of the sea

E- Manakoh La majard

élément c'est le grand leu architectural = le palais du sultan, ses cours et ses jardins.

Les jardins, composés et naturels, lleux des sens et de l'esprit.



442 Fez // ville nouvelle Cet escaller ouvre // en pleine lumière // en B // Come Guiette // mais très // [sombre]



le idage, a long Of I foundable we have The Concernery little mercular for his wholen to reach a lay I a newstra late. Invento conglementary panis ent pro- 21 1 - 100 I farmer become you End June of Volent # entre Course offet = the Alexander of a before the first that mos file sin iz Constitute at photosphe (ctless

Les échanges au long d'1 parallèle ne sont que concurrence, lutte struggle for life: industrialisme mécanisme, perfectionnement etc. = Sueur et douleur

Les échanges au long d'un méridien sont: diversité, complémentarité variété, évolution harmonique. Il s'agit de produits déterminés par l'incidence du soleil = chaque fois une harmonie entière cause-effet = Alimentation de l'esprit richesse spirituelle, unité mathématique = Sensualité et philosophie (Ct Lafarge

In Joseph - 3/4 gilly of reform I tombers Le claire in Litoine que 20 % of the Capt to do fine the form of the transfer of the capt to the capt t

qui descend le méridien de Paris sur Marseille Alger Gardhaia et l'estuaire du exprimé formulé: on ne songe même Niger = ligne des avions)

Laghouat: pour gouverner et agir, commander, imposer griser et réjouir, tambours et clairons.

La retraite militaire à 20 h, autour de la ville devant l'hôtel Saharien où dine le capitaine.

La France a gagné les peuples avec son clairon et son tambour = l'ordre

to the formal terms in which the promise is on the terms of the contract of th 2 openied postations all care and and questo partet mes It about it is

le plus formel, ferme incisif, dessiné. pas à discuter Non. On est au contraire saisi, soulevé, empoigné par la joie, les sens tendus, conduits.

L'appareil militaire est certainement une Conception parfaitement humaine. Ceux qui ont mis cela au point sont les meneurs d'hommes, Ils aboutissent, on obéit, on consent, on est joyeux, guidé, commandé. Il y a un tas de

come parent le metre Taking of the facility of the Control of the Contro and the state of t

Cons parmi les militaires mais ne confondons pas! Ce serait une erreur grave que d'oublier les côtés affirmatifs du militaire tambours, clairons, couleurs et alignement hiérarchique des colonnes etc

Le bonheur humain n'est jamais dans le relachement

Il s'épanouit à la suite des "garde à vous fixe"

Au garde à vous fixe, se cristallise pour un instant un état d'ordre hiérarchique donc une machine d'action.

Corollaire pour réaliser le plan Voisin. Il faudrait de temps à autre un déploieJan to franch to from

447

de banderolles, tambours et clairons humains. Au moment où l'on dynamite un quartier un défilé

Et quand la dernière poutrelle d'un gratte Ciel est posée. Et dans la nuit, des sirènes des crapouillots, des fusees

Oui, aussi bête que cela: 1 date = 1 cérémonie.

Une formalité jubilatoire.

Tom it of spend Comal Date 6 Solved promot to a ! the plant tonin Jelong Et par Je Ansamete . F pro-Marchan or Mice, Jan. Ret 12 rape in The St of M. Forell The formation the terms

Laghouat: Que fais tu? Rien. Tu ne tra- qui ne nécessitent pas de fabrication vailles pas? Non, if n'y a pas de travail. Alors tu ne manges pas? Euh?

Climat d'abord. Le soleil permet tout. "En été je couche toujours dehors". Et pas de consommation, de quoi manger + du thé + café. (Moutons et chèvres dans bled, the et café # non industriel. Il y a le sucre! Et on ne travaille pas parce qu'il n'y a pas de consommation.

Clef du système trouver, définir des consommations

qui de xi curi don a Construct john an 1. months = Ilmond & ERytoria LONG MEALE FOR DATESTICAL = Mondey 1 4 27

449

industrielle. Eux. l'esprit le sport, la conversation etc. l'étude Sans consommation

Les Arabes portent un burnous pen-

Nous sommes fiers et civilisés de porter 6 complets par année // = consommation // = fabrication // = industrie // = travail // = [taylorisme] // = commerce // = concurrence // = stérilité des efforts

To oro polymen -

450

Gardhaia. // 3500 puits à l'oasis de 30 à 80 m de profondeur et même 140 ml voilà le boulot fait 95 000 palmiers à irriquer

L'oasis répond: demander 1 plan cadastral d'1 fragment à Koulla Salah (Khodja) Secrétaire du caid de Ghardaia

Ballalou Yahia chevalier de la légion d'honneur Caid de Ghardaia M' Zab L'oasis répond, le limiterai tous mes

travaux à ceux qui du dénuement me font passer à la splendeur, de la douleur au bien être. Souffrance de la terreur à la quiétude du vide au plein - du désert à l'oasis, à la Béatitude et rien de plus

Press & Boom forth and change your of more form of mother sen in E il pe June at Elove Vien Louis Land Conche de Cambrida When Dadie with Landra 200 dans flante i len Storient Type Commerce on Le to depote to promise

Percer les 3000 puits et chaque jour l'attachai un âne par puit et un homme bassin qui commande le régime des caniveaux. Tout l'oasis est irriqué, dattiers muscades, abricots péchers. citronniers, orangers

L'ombre est sous toute l'oasis: la fraicheur, le glouglou des eaux qui vont à leur destination dans les caniveaux en saillie dessinnant toute la topographie. la géographie et le

Is me fore interes formale of one De The so when some months on Ant Bentut that to to medle Am 1 a geting c'es bo jutilly title to be more

453

Cadastre

Les rues sont entierement fermées pour élever l'eau. L'eau tombe dans un de murs de 1m 80, elles sont larges de 2 mètres. Les maisons sont entièrement fermées sur la ruelle. Mais, au dedans, C'est un outillage entier parfait, efficace éminement fonctionnel à echelle humaine.

C'est tout: famille, fraicheur, [intimité] fruits, verdure, arabesques et architecture.

L'oasis est un gigantesque travail

collectif, dont le trace et la decision étaient savants. Une fois exécuté au cours des ans on l'entretient.

L'oasis des mozabites est le paradis, les cités des arabes du désert sont une déchéance.

Il y a par contre la vie simple des nomades Ghardaia

la riegence: Tel treat this motel pa in security combite & comments go coursements - same for he met a sign amount of place) for About noth VIm chyni Jans And a state from by flow the albert 11 every for land his telaps tage of the ties Daniel - Januar

455

La divergence:

Tout travail était motivé par une nécessité immédiate de consommation On consommait soi-même (ou du moins, c'était consomme sur placel des produits tous alignés sans rupture, sur la même ligne, depuis la matière brute au produit fini.

Les doigts, la main la pensée collaborait à la fabrication. Il y avait solidanté de chaque étage de fabrication, donnant-donnant

I argand in Test for fact in Jan Laboure he tax 2 prosperior to pense Figure Am & tought on a confirme man pro-Lagre on l'anded pe permethor = = = = I company to Low Elisis In Egition fith your father

456

L'argent en tant que but ne s'introduisait pas dans le phénomène et mais de "jouir". C'est ici que s'instaure pas du tout dans la pensée des gens

Avec les transports on a travaille non plus pour coordonner mais pour gagner de l'argent qui permettrait à son tour de consommer à son Choix. Ici Consommation fatale, regionale s'efface

D'un coup, s'élève l'édifice formidable des Consommations artificielles

trace - School man Fryde " Class Contact for a · yant July and Land - Com Texto & peplarons My Stre of the Je by the Cope & l'a jout surious The man's in out Manigre antaraty April & Same relaof cour of the hubort

Day Japan Aly &

457

Il ne s'agit plus de "vivre" seulement la catastrophe humaine! la qualité de la jouissance: vanité // orgueil // jalousie // envie // imitation // toutes les propulsions negatives.

Avec de tels leviers gagner de l'argent devient une manie, un acte maniaque automatique dépourvu de saines relations de cause à effet. Gagner de l'argent, n'importe

Compat of hapate I pass . = Up wo walle ither moses arts med of who fresh the fair service forther it to the

458

Comment, n'importe quand, avec n'importe quoi = Une nouvelle vision de la vie, une éthique dirigée autrement dingée où? On nous a conduits à la Catastrophe.

Il faut désormais assigner des buts humains à cette fonction périlleuse: gagner de l'argent.

Plus on retourne la question, plus on mesure qu'il s'agit d'1 problème de conscience. Le

mande modernin or to be the first to be a souther profests population I'm Today marker wary got Leville at Econon A White plan Jens Labordon of Genesia of your 10 conte to grand from charge of many our da jen it it Andrew to the Day

monde moderne ayant perdu le contact ou le souvenir de ses conditions profondes, accueillerait la prédication d'un Jésus nouveau énergique simple et humain.

A Ghardaia plein désert saharien, on a une "tomate" (anis + grenadine) à la glace à volonté pour 1 fr = 20 centimes d'avant guerre et 1 bouteille de bière Champigneulle de Nancy avec glace, pour 5 F = moins cher qu'à Paris!

a Changein ! total The a partie! Drule represents total in Francis of Carlot When to the projected comme at bull I were him be to no partino Es to Ho yourselve Is that he hoursetten of he contlemes. colle the door - process Most to the formations The for the plant

460

à Ghardaia c'est boire le paradis! Or cela représente toute l'industrie des transports: Chemin de fer, paquebots, camions automobiles, l'essence même de la vie machiniste.

noumitures et des coutumes

paradis au pays de la soit. Mais je n'ai pas envie de renoncer au miracle de ma biére nancéienne à la glace

Deja nous voici en plein conflit!

be start & morely phospark collis La Glibert can the first of again Jest of all mit to the control or from popular and to them 1. On affect to long, to march in dent that clare & Gione,

Le goût des nouvelles jouissances: Le désert, les villes des Oasis.

Il est normal que le guincaillier fasse des affaires il est licite de remplacer le pot de terre par le pot de fer. S'il n'y Et la dé-régionalisation des goûts, des avait que cela ! Mais voici le cinèma au désert: "Bas les masques" ou "le se-Le thé à la menthe arabe est aussi un cret de Jeanne" on leur apporte des lors, la "manière de s'en servir". Seuls, qui complétement bouleverse ils auraient pu trouver la place au pot de Fer!

Autre chose le gramo

fortibles 19 House Man I don all the in the layerthe is I'm be grown it year I have by some little. Sugarent.

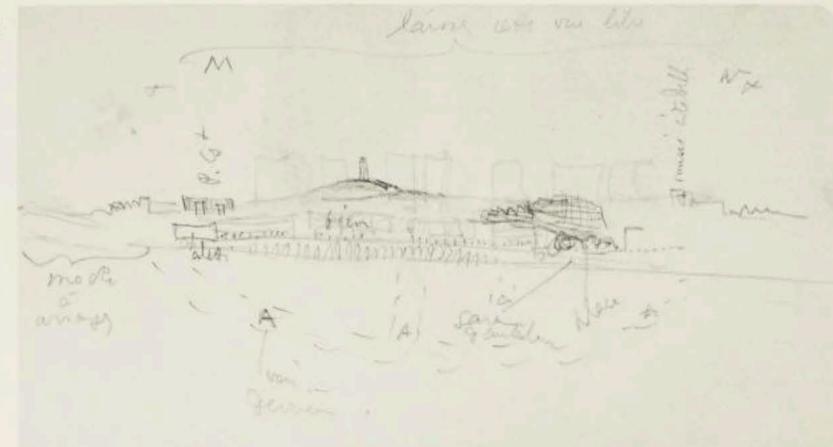
au café, ces MMs les fonctionnaires (de France) réclament "j'ai ma combine" Mais la demoiselle de la perception fait tourner un tango argentin. Le tango est l'une des plus pures manifestations musicales de l'âme moderne. Voyez alors ce berger loqueteux du bled, 20 ans, figé à 6 m du Gramo et

l'heure des races latines // jouir // juge-

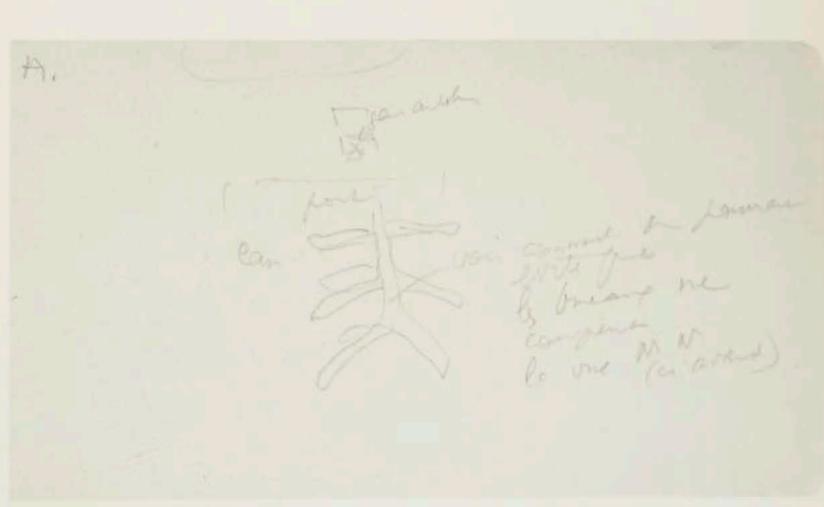
463 Palais gt / obelisque // Bord de mer // Kasba // Vue depuis le pont du bateau Transat

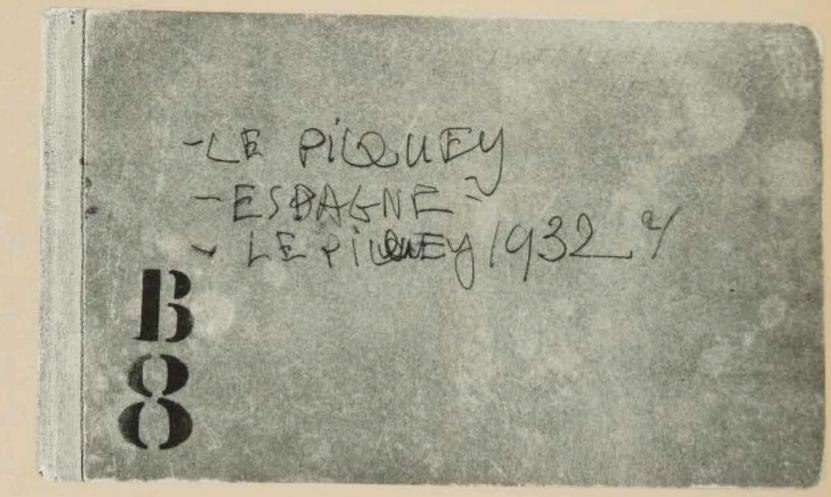


464
laisser cette vue libre // P. gt // musée citadelle // bien // Aletti // moche // à // arranger // voir // dernère // ici // gare // d'autobus // place



A // gare autobus // port // eau // Voir comment on pourrait // éviter que // les bureaux ne // Coupent // la vue M N // (ci avant)





Discipline librement consentie: Sur le ... G* Chanzy

Tout le bateau est joyeux Chacun est le bateau - au milieu de la mer: marine, Faites un programme (comme celui de ni n'élève la voix.

Mais ces restrictions permettent au bateau de marcher, et par conséquent, à nous, de traverser la Méditerranée Restriction de place: Nous sommes parques par catégorie. Repas "à la Caserne" (tout le monde est (gai) prom-

dans ma cabine à 4 (Chacun se fait poli

et affable) Des fonctions compliquées et difficiles 468 s'exécutent dans cet espace minimal - ment consentie. vivant dans un côte à côte serré. (on y Pourtant nous sommes tous (en II et est admirablement servi / luxueuse-III classe) Contraints à des restrictions ment par rapport // à la vie quotidienne (classes movennes)

> Parce que l'espace est si restreint, chacun a admis des classements, Contre lesquels il protesterait au parlement, sur terre. Des horaires, un service en commun etc. discipline implacable - mais souriante. Discipline libre-

tranquille, assuré: personne ne proteste hôtellerie? mécanique 1000 personnes traverser la mer) présentez en les projets techniques

Faites les accepter, et le but étant de-

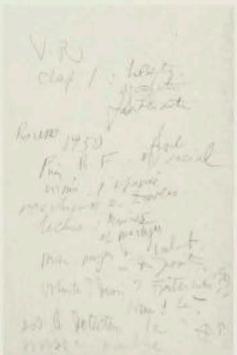
vant les yeux de chacun, ordre cohésion, action, confiance, force deviennent conséquence fatale et féconde d'une discipline librement consentie. (j'ai voyage II classe, parce que le retour du désert convenait mal aux conversations avec des passagers connus allant prendre leurs eaux à Vichy)

Benka Ben Ahmed mecanicien // Laounia // rue de Kassa 4 r // Rabat // Guelbi // A Fez le guide Benada // Porte Bougeloub // Fez Alger Poste restante // Rotival // Peyrouton // Brunel // Rey // Lopez

(rest stars years)

Halle

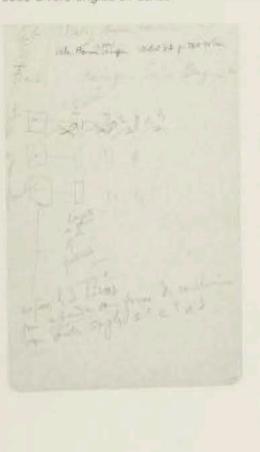
V.R. // Chap 1 | liberté // égalité // fraternité // ROUSSE // 1750 // Puis / R.F./ effort social // mais l'épopée // machiniste au travers ! // lecture ruines // et martyrs // Mais moyens le détecteur, la // mise en marche



+ décrire visite maire Alger // gendre - Pierrefeu // Paris se reconstruisit sans plan // (Marais) // Bonnier / ... de salut // à disposition // volonté ? gratte-ciel // Moscou / gratte-ciel désir ? Fraternité ?? // Hum / l'à // est capital // Thème et occasion . 1937 // notre projet.

474 ~ sable bains de soleil // plongeoir // cordon

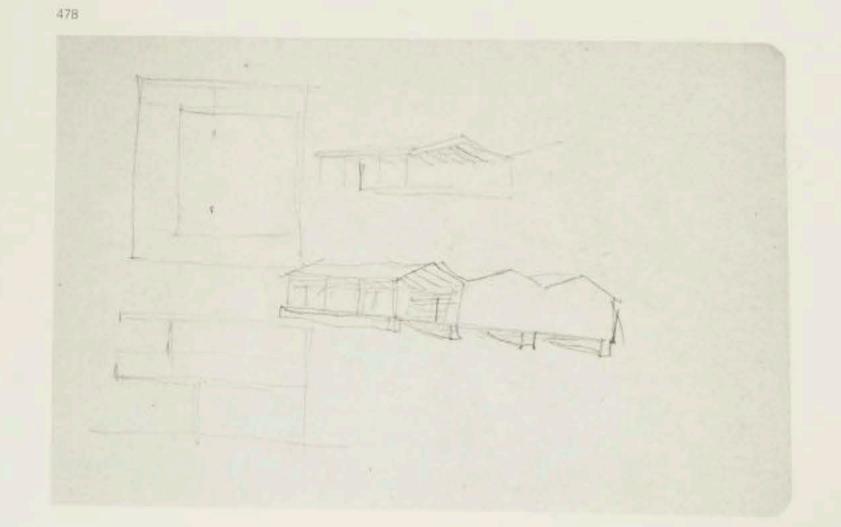
lib. / 3 / Malvy / Buisson / Bauliac / a/ // EG. / Ediles Bonnier a son chauffeur. Vaillat dit que tout va bien / Frat / Pierrefeu gendre Banque C // la liberté // des banlieues // lib / a // eg. / b // Frat. / C // L'argent // ne veut // pas // d // fraternité // Exposer les 3 thèmes // puis reprendre sous forme de conclusion // sous divers angles a1 a2 a3







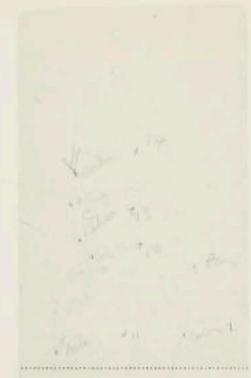




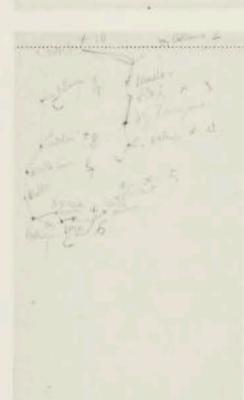




Bordeaux ×14 / Biamitz / C // S Se-bastian ×13 // Silo / C ×12 // Burgos // Valladolid // C // Avila ×11 // Cahors 1 // Paris



Madrid ×10 // La Palome ×9 // C //
Cordoba ×8 // Sévilla Simon ×7 //
Pueblo // Antiquera Baza // C //
Sierre // Grenade × // 6 // Murcia //
Eiche // Alicante ×5 // C Valence ×4 // dej Tarragone // Sidgès ×3 // Barcelone // Collioure 2



483

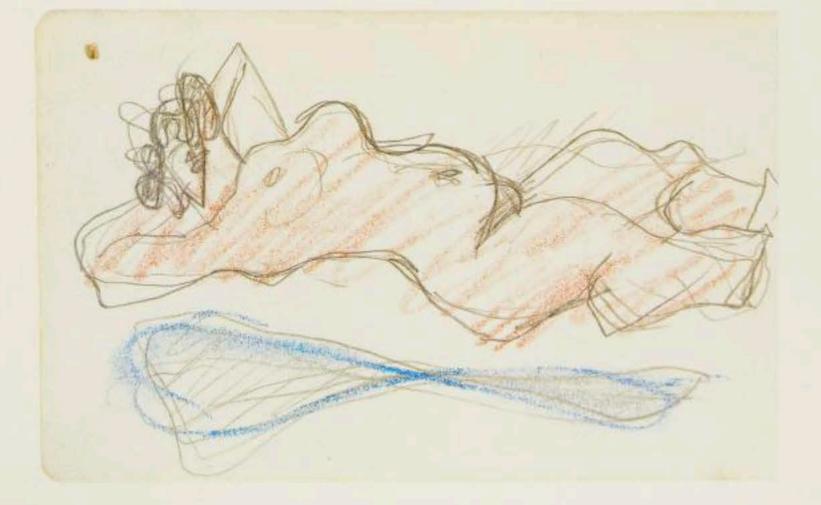


484









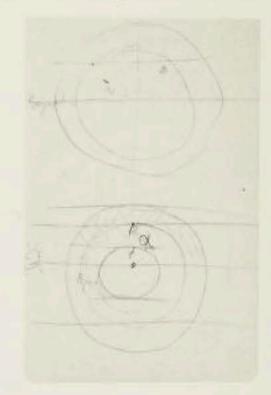












Equateur // Equat // P // & // P









1 jambe // 1 pied

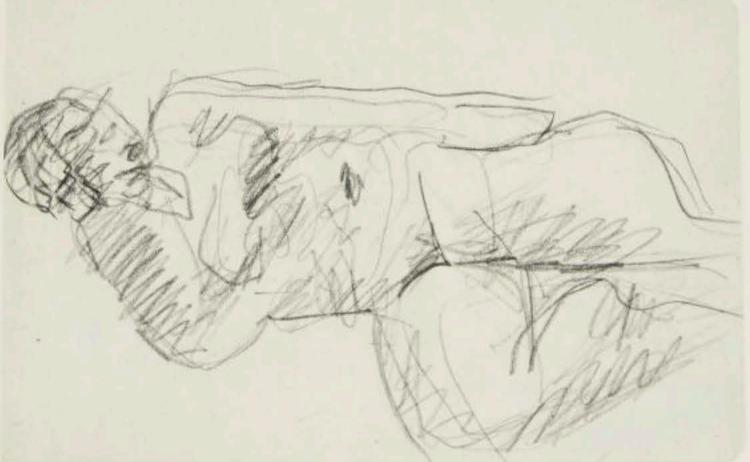




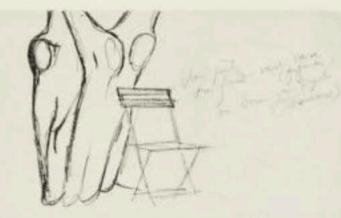




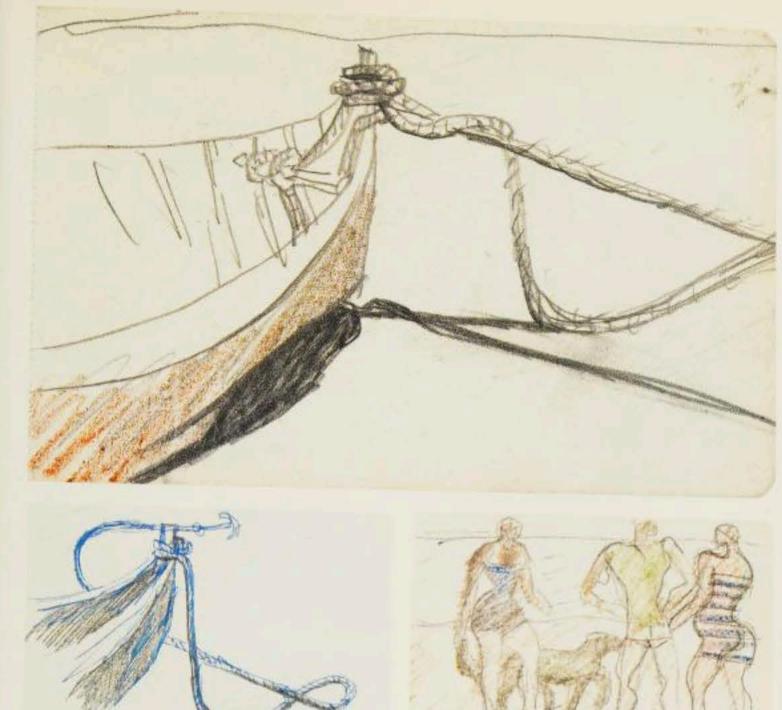


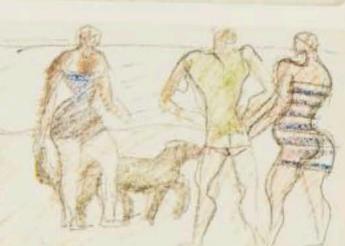






502 bleu påle // sur fond vert vase // (figuier) // ou brun van Dyck // (ton-neaux)





In the late on 1000 mores when we termine the sure of the same of the same

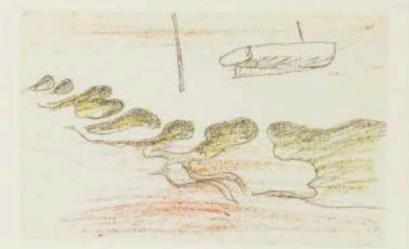
506

le Cinéma / "Baron" / au Piquey // De tous côtés on vient propres, résiniers, terrassiers de la route, pêcheurs, villegiateurs Baron a du succès car son "Pick-up" est à la page. Valses, javas, accordeon etc. Le Piquey est axé sur "bonne vie" Jeunesse et joie partout Chacun nigole Le "parrain" ou les résiniers Il faut de la joie et "du moderne" 25 April 1932 / agglomeration campagnarde reliee au reste du monde par gens et par les mécaniques du progres.





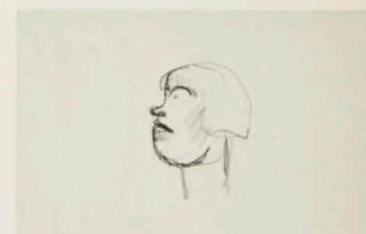




















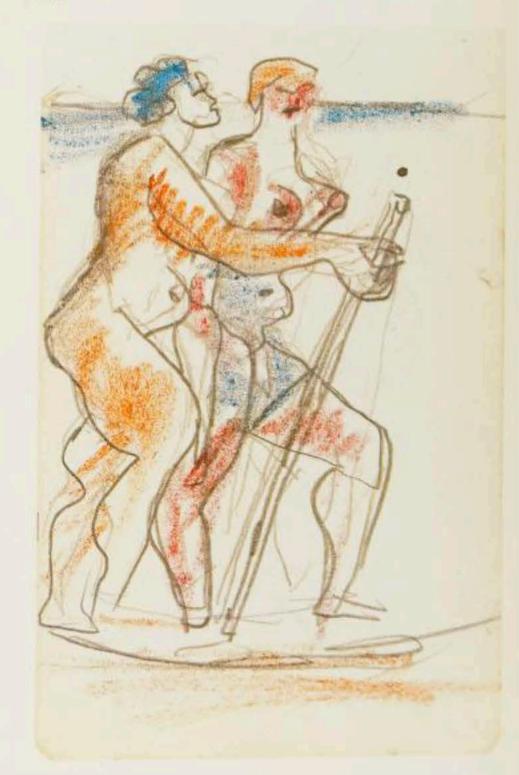














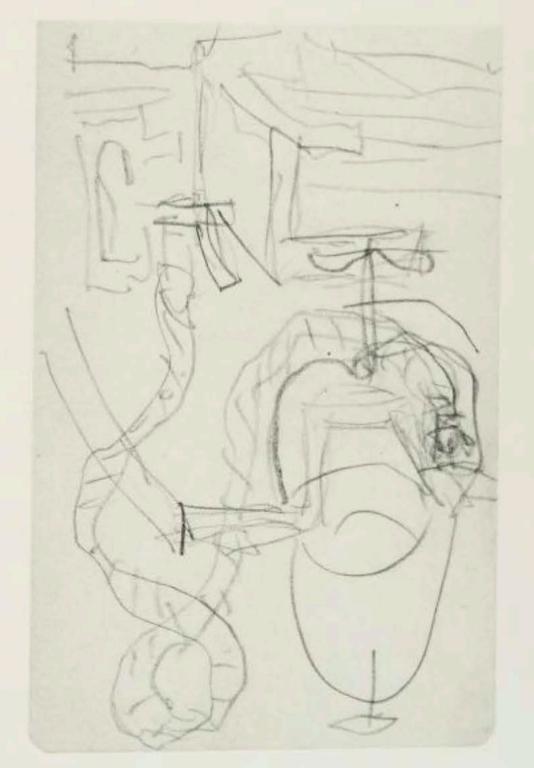


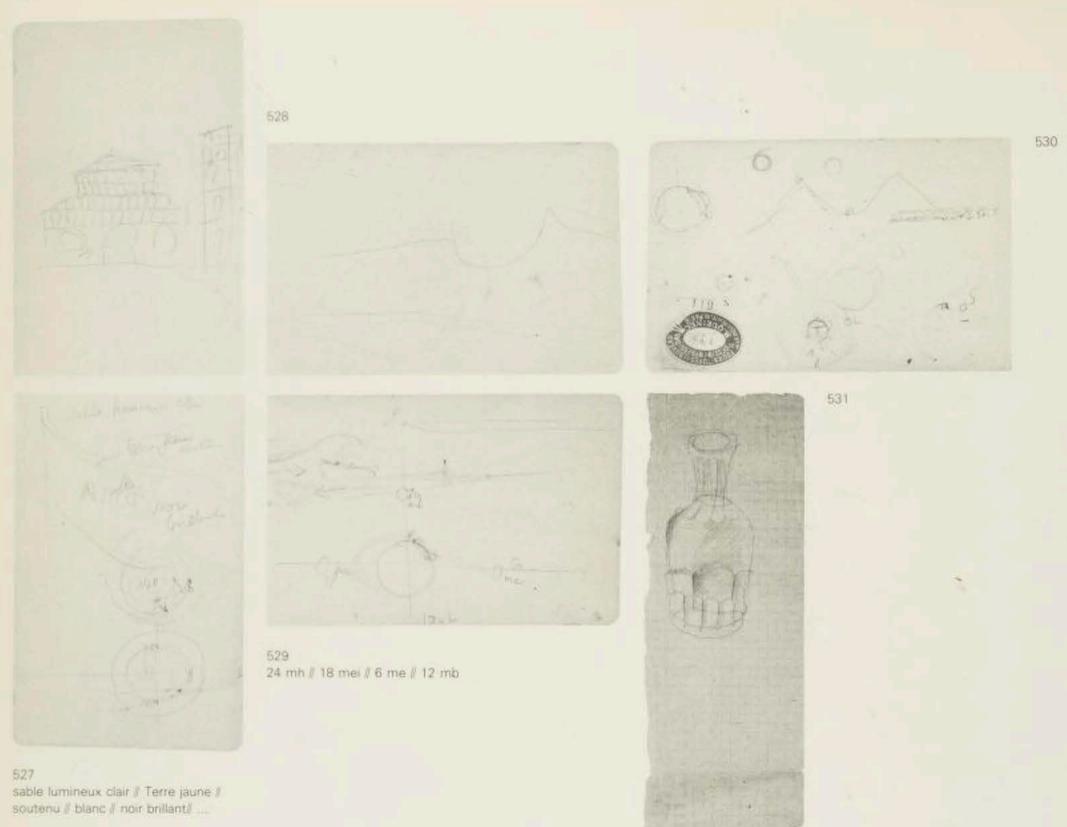


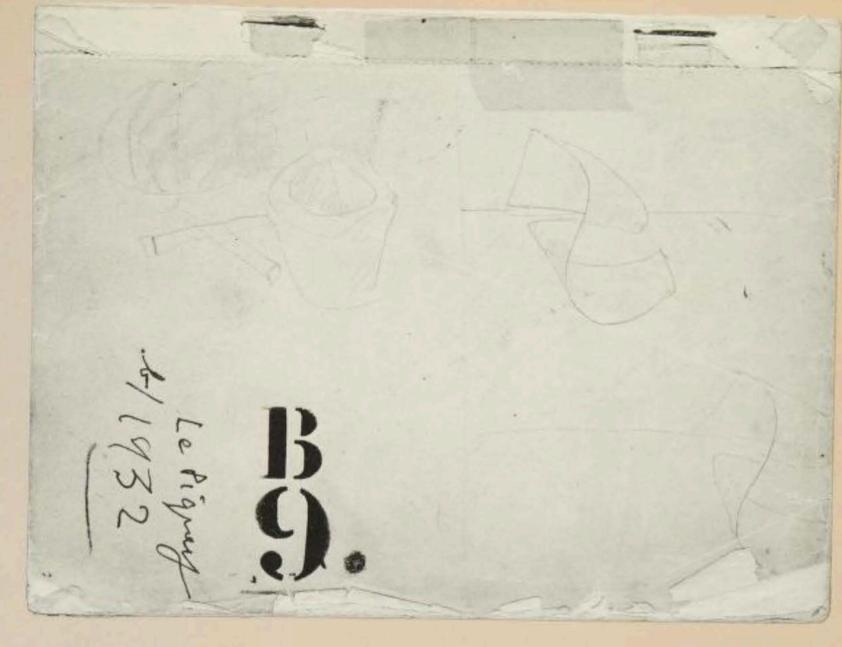


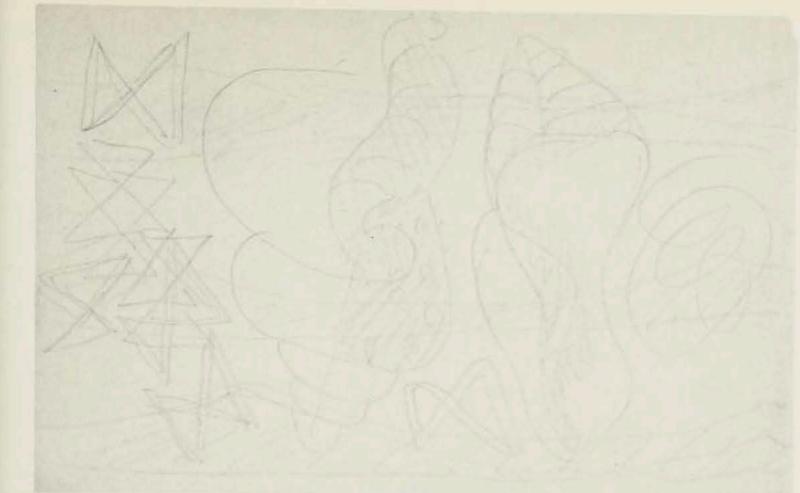


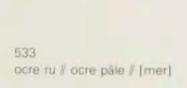


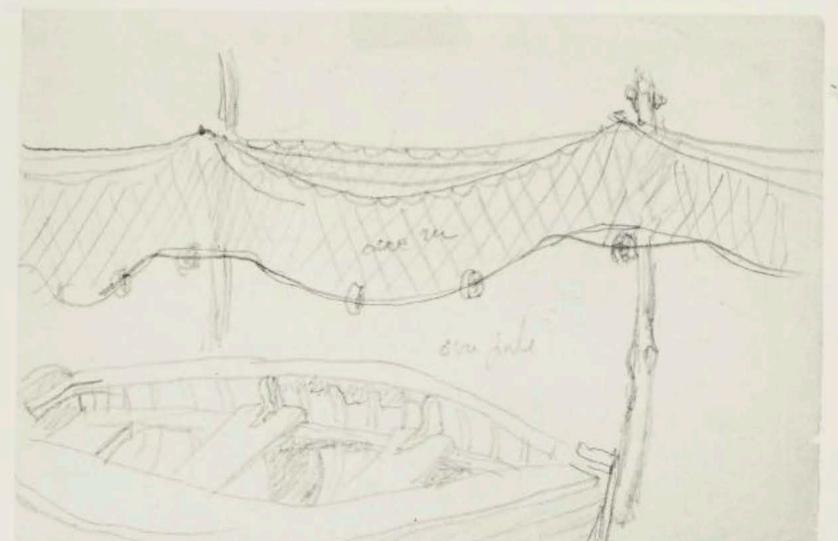


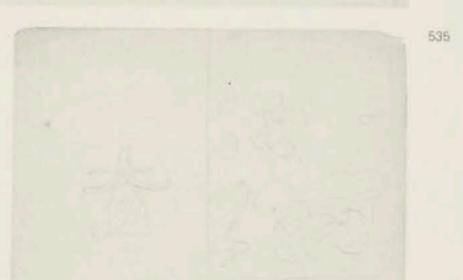


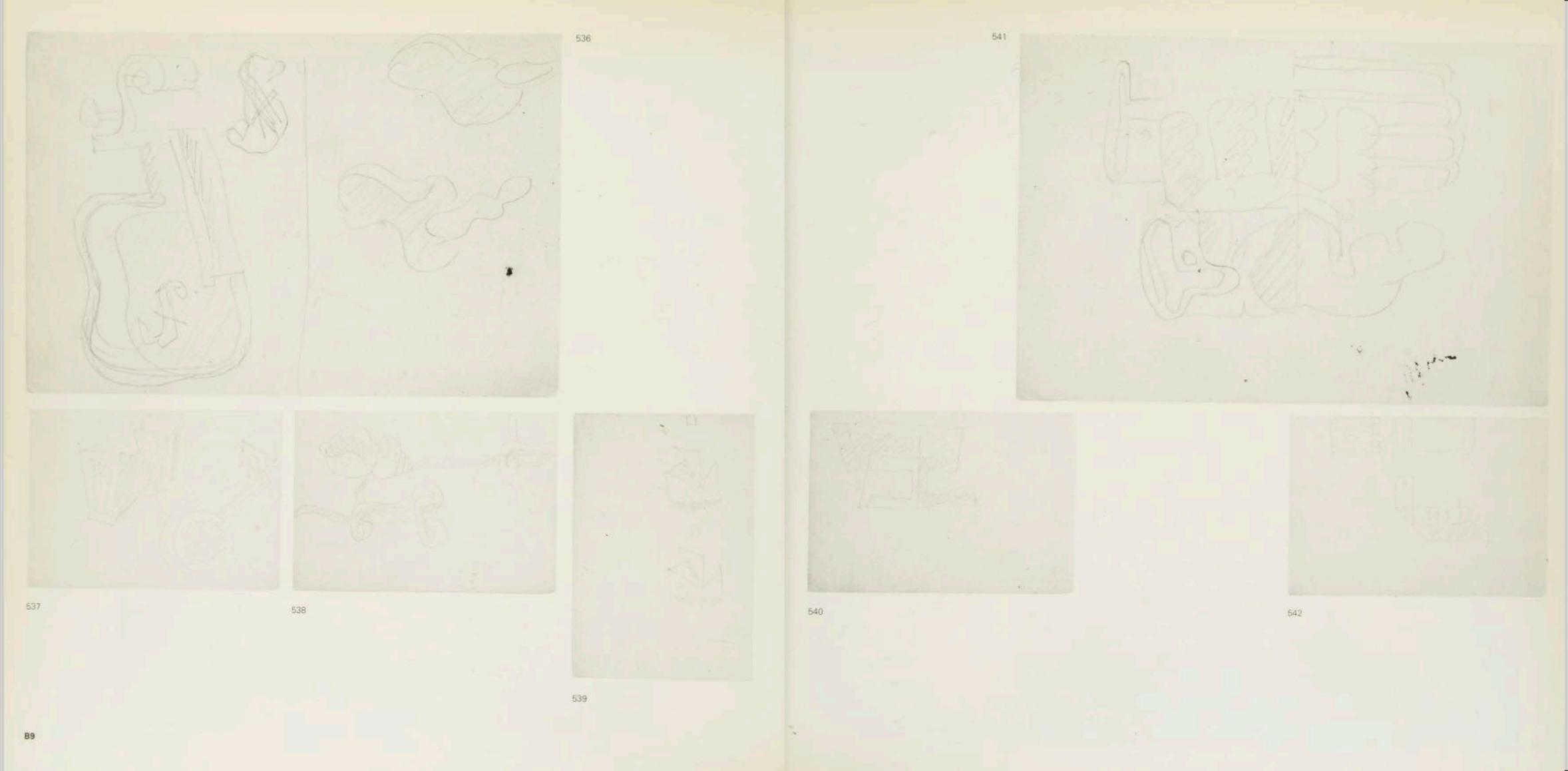


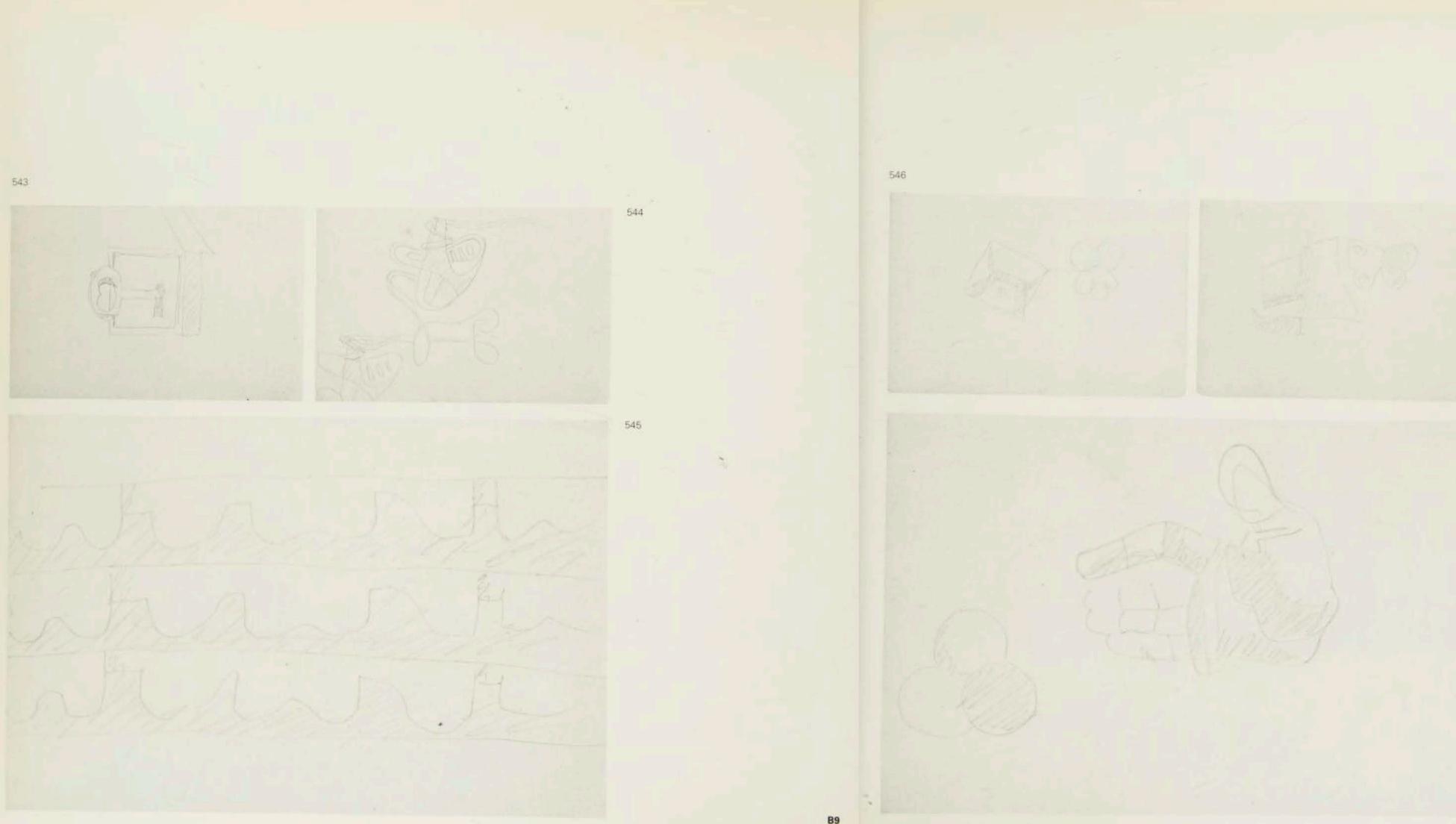


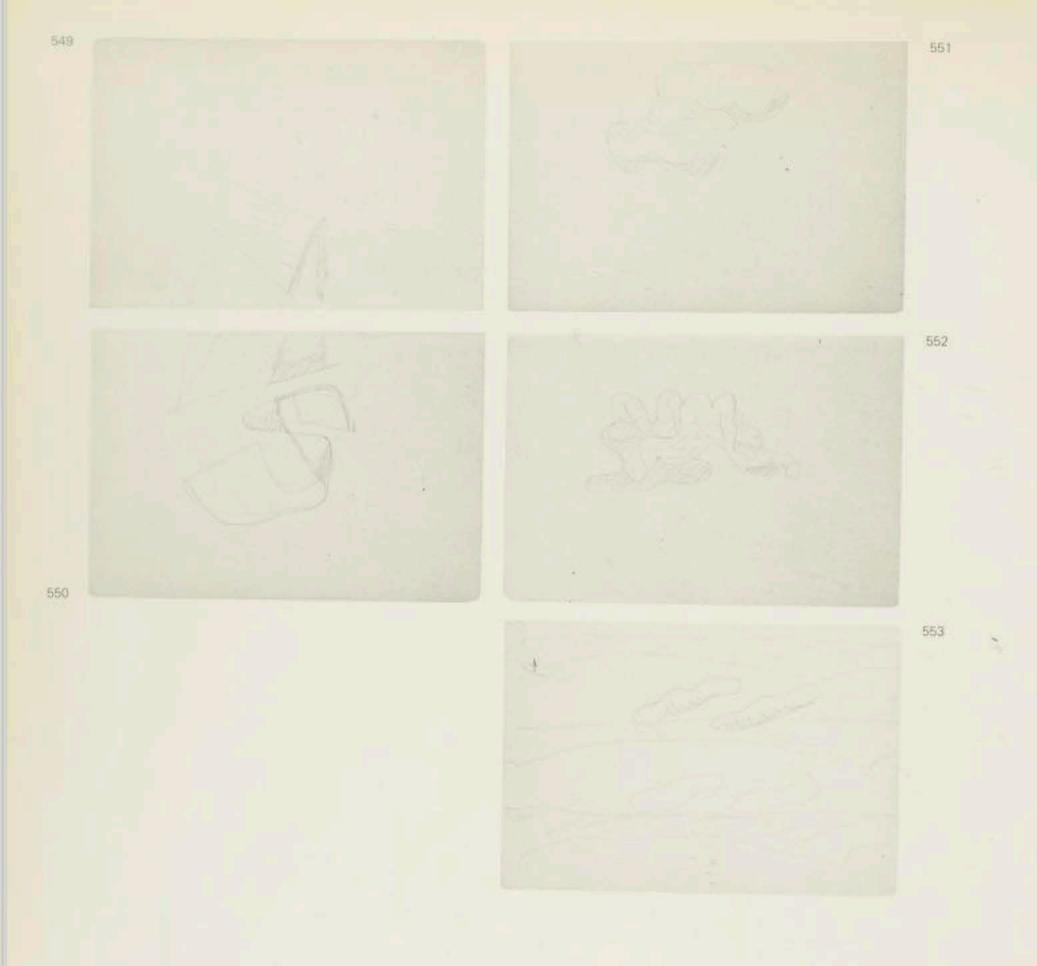






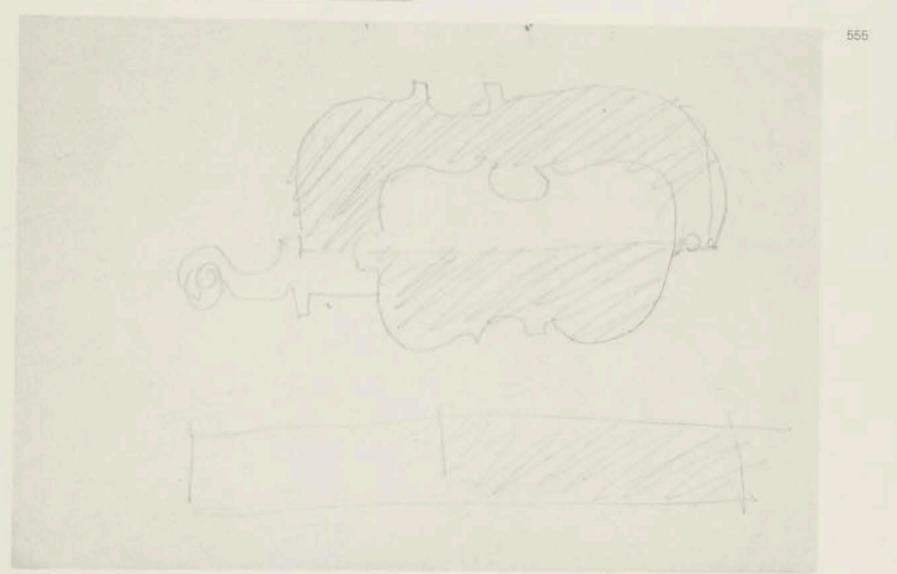


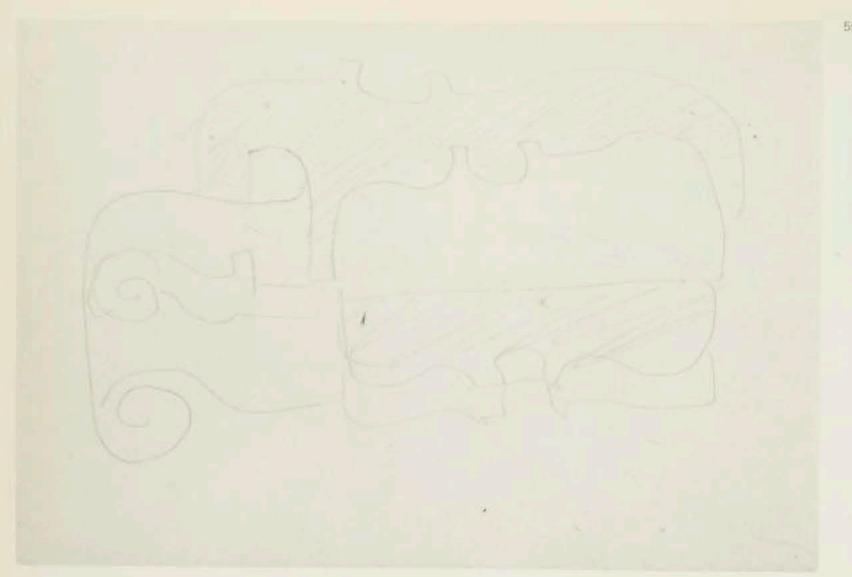






554 en grand



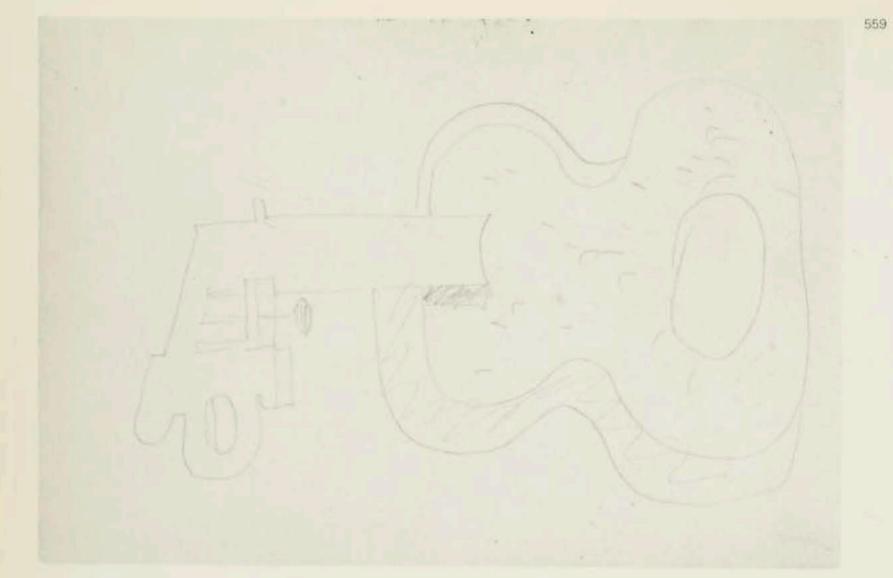














B9



563 + 564



















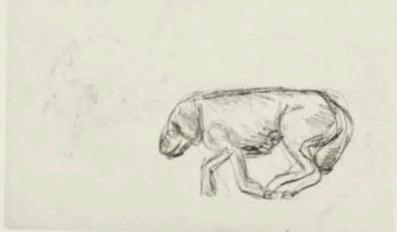


BS



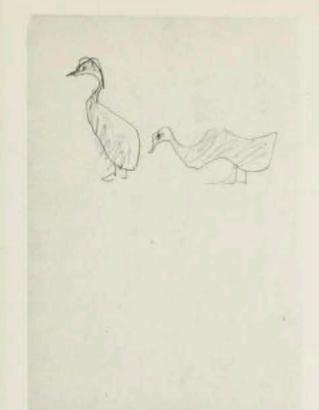












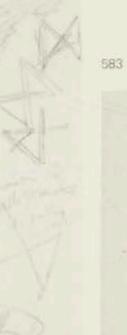


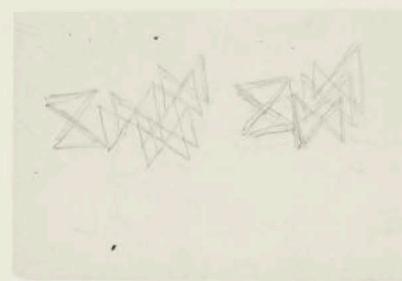
toutes les pinasses dans le même sens / (maree)

1 filet // Vase // ou // eau // il/ y a // 1000 // combinaisons // de belle geométrie // avec ces patins // à vase











cadmium // vert pompei // cadmium // moyen // vase // verdâtre // graffiti // étince-lant // noir // blanc // vermillon chinois

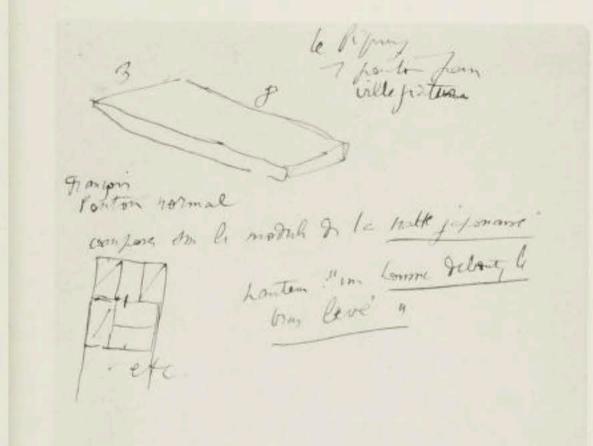


ocre // ocre // rose vit

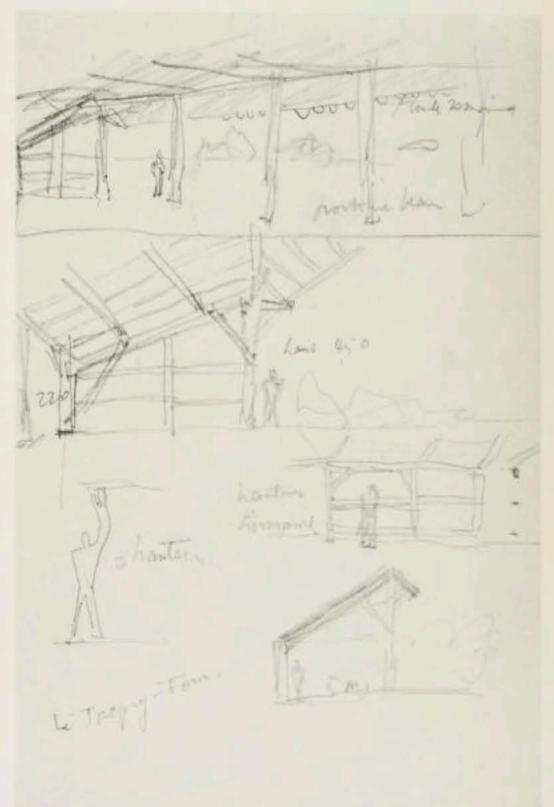


rose / bleu // gris rose (repli) // mauve //
ocre // de / ru // gris bleu // rose saumon //
grise vase (vert) // blanc // outre mer clair
pur // gris bleu // blanc

587
3 / 8 // Le Piquey // 1 ponton pour // villégiature // François // Ponton normal // Composer
sur le module de la natte japonaise
hauteur : "Un homme debout, le // bras
leve." // etc.



588
220 // tuiles romaines // portique beau // haut
4,50 // hauteur // humaine // = hauteur //
Le Jaquey-Four // 5m

















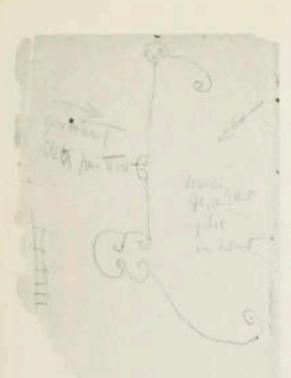
597 Blanc rose // bleu // clair // blanc // bleu // foncé // rouge / bleu // moyen











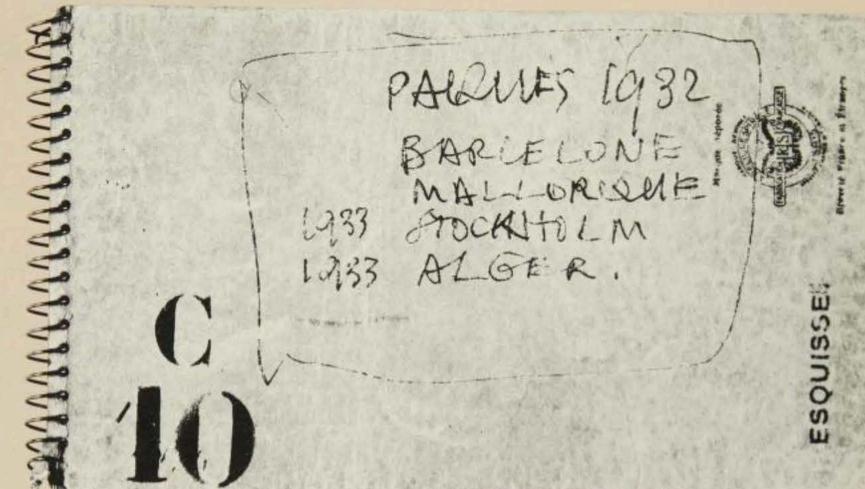
montant // filets par terre // marée // descendant // filet // en haut



... ou VRAI # = le bassin / + marée sable et # pignes # maisons pécheurs # outillage bateaux / pêche rame ou voile # huitres # = expression la pinasse
Venise = la lagune # la gondole # les quais, estacades # les ports, les maisons # belles maisons = expression la gondole # St Marc + Palais ducal # etc.
à Venise # Bassin ... # le bassin # = Venise # s'il y avait # une architecture.
Le Palais G^{de} Renaissance # + Wagner # + bibeloterie # Négoces divers # Les styles des villes # mort de l' #

outillage

603
PAQUES / 1932 // BARCELONE //
MALLORQUE // 1933 /
STOCKHOLM // 1933 / ALGER // C10



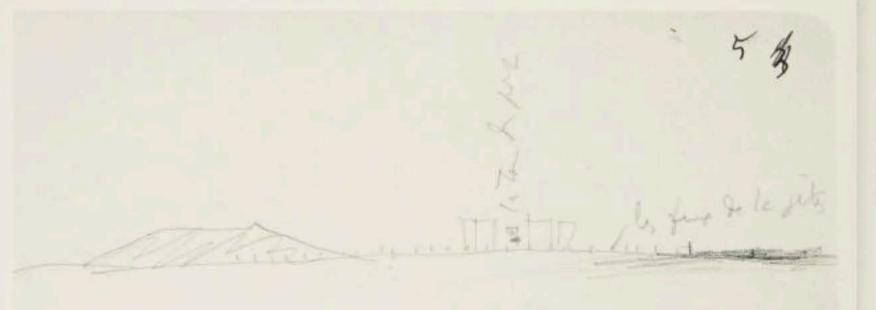
BARCELONE 1932 // Paques 1932 / MALLORQUE Hôtel FORMENTOR // Janvier 1933 / STOCKHOLM // 1933 / ALGER

HARCELONE 1932
HEROS 1932 MALLOR BUF HOLD FORMED TOK
James 1933 STOCKHOLM
1931 ALGER

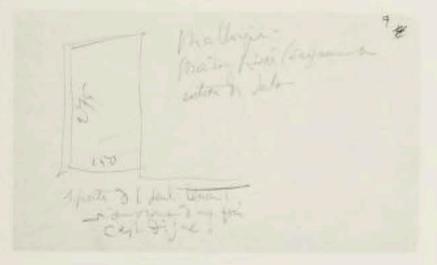
605



La Tour du port // les feux de la jetée



607
Mallorque // Maison privée (Seigneuriale // entrée des salons // 275 // 150 // 1 porte d'1 seul tenant // s'ouvrant d'une fois // C'est digne !





608 Cathédrale Mallorque // Gaudi / projet // Gaudi



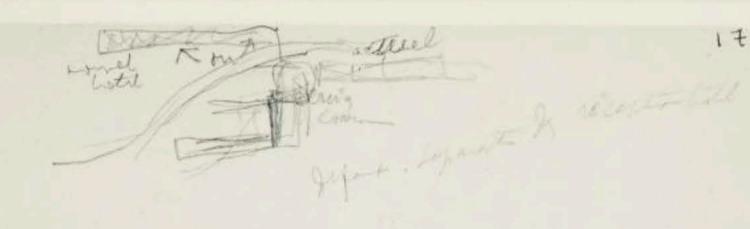
609 la porte // se loge // ds un battement // et la marche // fait // double // arc de cercle



610
ombre // nat // très claire // avec 1
peu // de terre verte // ombre brûlée
moyenne // avec éclats // orangés
pâles // plus clair



noir vert if noir if rouge if jaunes et brun if pierre brûlée Salomé if Le sable ombre nat très claire if av. 1 peu terre verte if ou seul terre verte if très clair



612 nouvel hôtel // ou // Services // Communs // actuel // défaut : Séparation des réceptions Hôtel

613

roux rose // roux verdatre // brun // verdătre

614



615

Anglais, Américains, français, Espagnois sous l'oeil scrupuleux et soucieux du gérant suisse qui exprime là l'honnéteté.

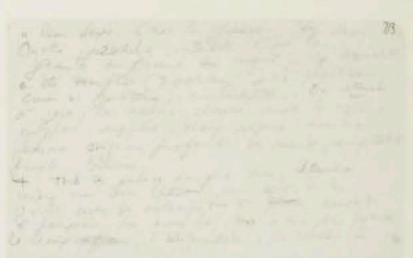
Tout le monde est venu pour Pâques, s'amuser. En toilette ad hoc de villégiature

J'assiste ... mais au fumoir, sous le paysage omnipotent d'un simili estuaire d'Amazone, la musique triomphe. Coeur d'homme. Ce sont des dames françaises jeunes qui ont choisi les disques. Et elles babillent ; ça les amuse cette musique. C'est bien plus grave : ça les chatouille Estil décent d'être chatouillé ? Oh sous le masque du Palace et dans la virginité de la nature de Pâques ? Les produits d'une première ère machiniste, en

616

gramo: "you like..." musique scandée, en mineur, la nostalgie des choses qu'on n'aura jamais. Le Hall si joli, blanc de lait de chaux. Lumière des Baleares. Printemps de Pâques ; par les baies ouvertes, le golfe petit, entoure de monts modulés en dos de dromadaire. On croirait Santos du Brésil, l'estuaire. Au fait, ça va de soi, c'est un nègre qui chante. Un ancien esclave nègre avec un coeur en or ; il chante sous les tropiques et au lieu d'estuaires.

Sous les poils touffus de la forêt vierge, il pense a ce qu'il n'aura jamais | sa hutte d'Afrique... qui n'est pas mieux, avec des fétiches, des tabous et des sorciers sanguinaires. Je sors de la salle à manger

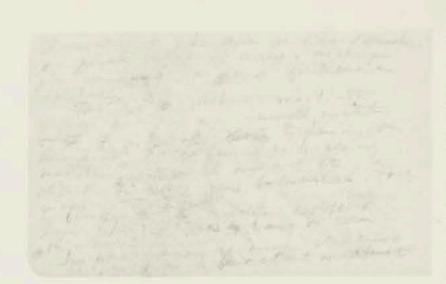


618

à leur sexe. C'est la chanson du sexe cache, prohibe, interdit. C'est la grande souffrance du monde : la sexualité a été domptée (2000 ans d'ère chrétienne curés et pasteurs) civilisation. On retombe à zero, la nature clame avec le negre, implore, supplie, désire, aspire : homme, femme. Origine profonde des mondes, comptabilité finale, bilan

+ Tous ces palaces me font suer. J'aimerai mieux un bon bistrot au bord de la route avec des velocipédistes couverts de poussière. Au moins, là. on n'est pas devant le creux. l'inquietude, la transe, le

sont arrivés



chatouillement. On agit et l'on s'arrache du pédalier, effort des cuisses, mécanique plus musclée et puis si terriblement nerveuse.

Tant que la civilisation machiniste n'aura pas par une nouvelle institution de la morale remis les hommes sur leurs pieds et les hommes et les femmes ensemble, comme ils doivent l'être, le Chant du nègre nous bouleversera. Tout ça n'est qu'une attente

Occupez vous o sociologue occupés du logis minimum des transes du coeur minimum.

Sur paroles françaises et musique italianisée ce jazz nègre, le blanc chant [sub]tilement

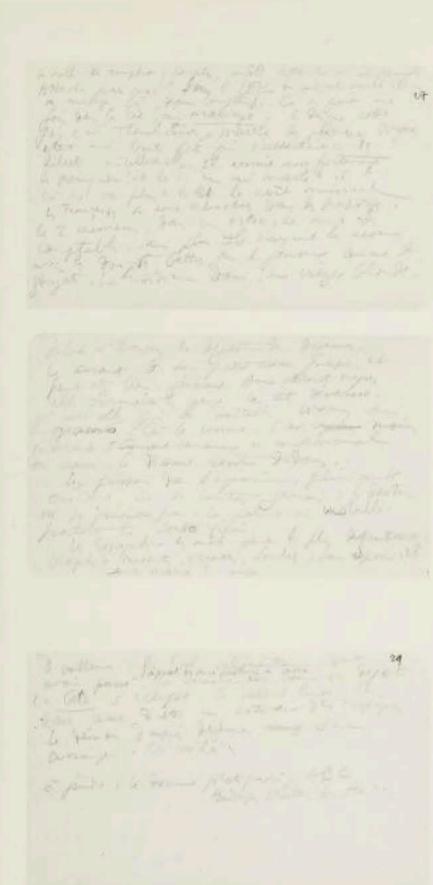
La l'alorna par tint Witmain

620

Sur le disque : "la nuit est faite pour l'amour..."

Et ça finit sur un point d'orgue de renoncement européen (style conservatoire)

Formentor, Paques 1932 // La Paloma par Paul Witman // Odeon



621

Le hall se remplit ; couples ; mâle attaché à sa femelle Attaché par quoi ? Sous l'OEIL du contrat social. On a arrangé ça depuis longtemps. Ça se fait une fois dans la vie, au mariage le disque cette fois c'est Tannhauser marche des Pélerins. Wagner étant une brute forte qui s'attachait à des libres intellectuels. Il remue assez fortement le Pourquoi ? et le "j'en ai marre" et le "Ca ne va plus" et le coit musical.

Les Françaises se sont absorbées dans des papotages Les 2 messieurs, dans un échec ; ce sont des comptables, sans plus. Ils marquent la mesure avec les doigts battus sur les genoux comme des goujats. La troisième dame, une vierge blonde

622

subit à travers la digestion du déjeuner, les assauts de son petit coeur propre et peut être bien, généreux Aux chants nègres elle fermait les yeux, la tête déversée. C'est elle qui a installe Wagner sur le gramo, ça la remue. C'est moins indécent ; concert Larnoureux et confessionnal du coeur. Le drame rentre dedans.

Les poissons dans l'aquarium, glissent se croisent, ne se heurtent jamais: les destins ne se jouent pas. La police a installé partout le servo-frein Les Espagnois — les mâles — sont les plus définitivement bloqués =

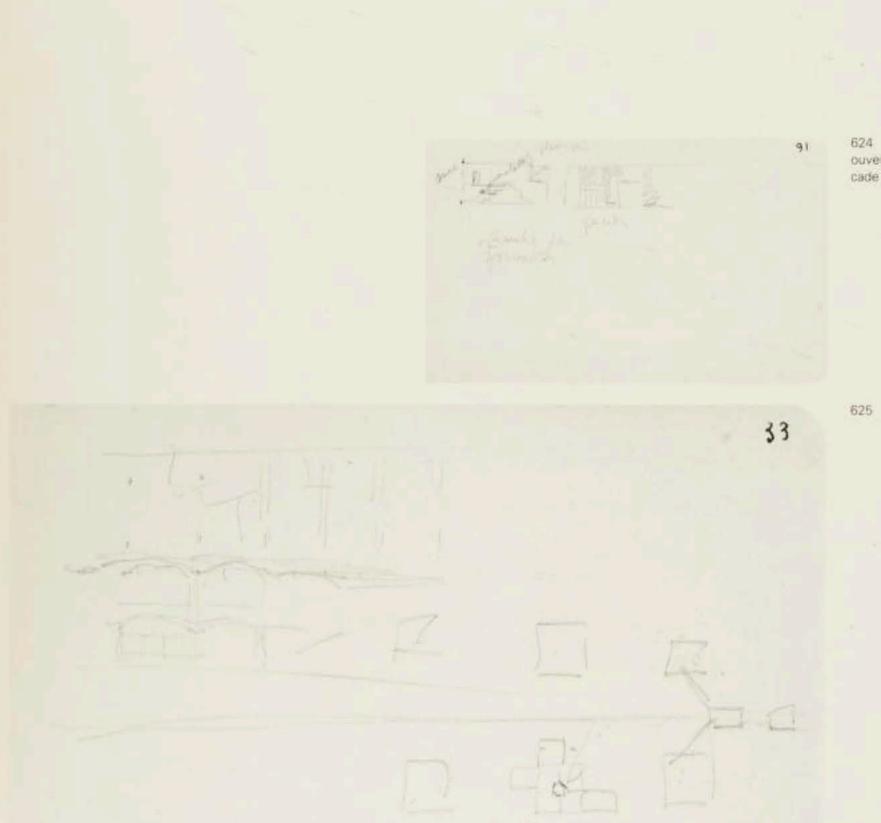
les plus définitivement bloqués = anéantis, écrasés, sombres, sans espoir : ils sont mariés !

23

d'ailleurs, le bol alimentaire doit avoir passé. L'appel des sucs gastriques a cessé. La cuisine est bonne et digeste. La bête s'éclipse. Le soleil luit. La baie cesse d'être un estuaire des Tropiques.

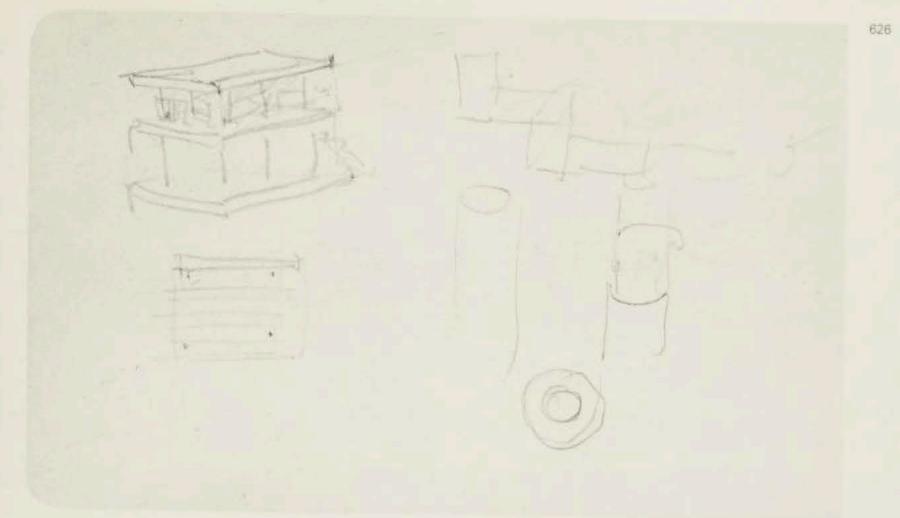
Le démon d'après déjeuner s'est assoupi Et voilà.

à joindre : le document photographique A B C // Budapest Château du Roi.



624 ouvert // couchettes // plein air // facade // chambres pour // Formentor

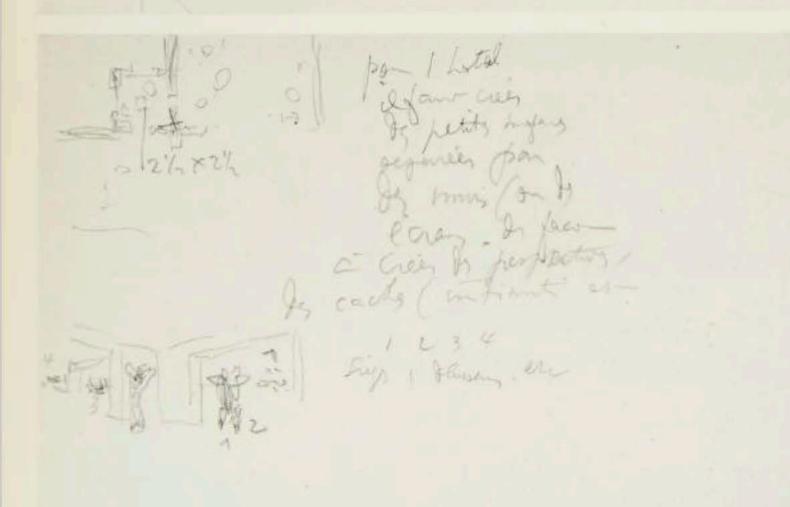




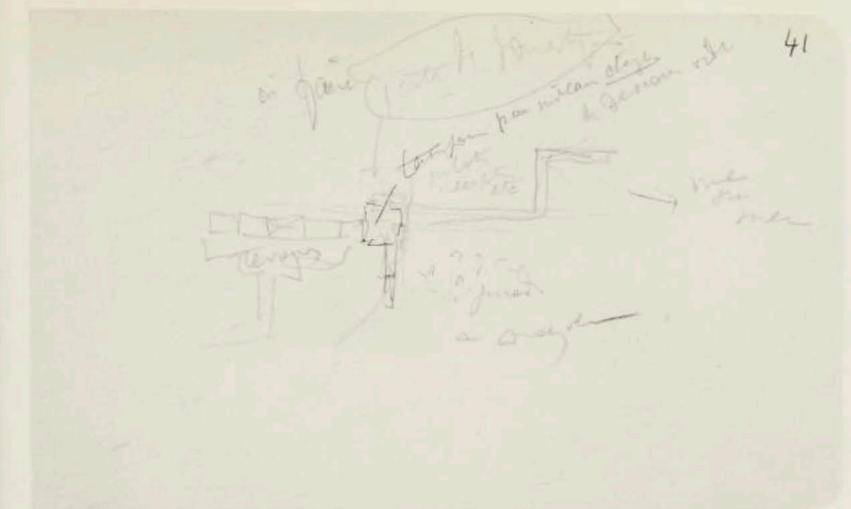




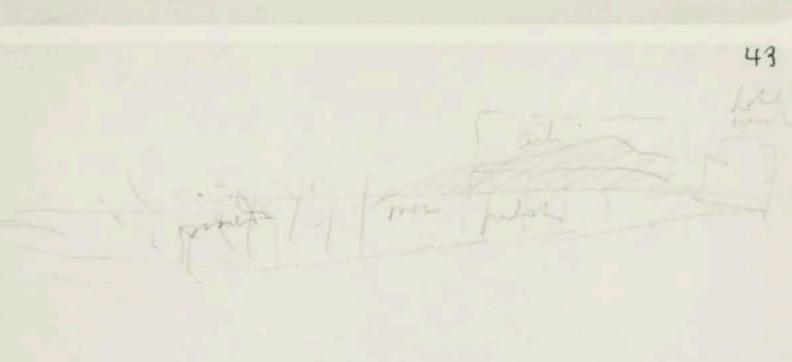




pour 1 hôtel // if faut creer // des petites surfaces // séparées par // des murs (ou des // écrans, de façon // à créer des perspectives, // des caches (intimité et // sièges, danseurs, etc.



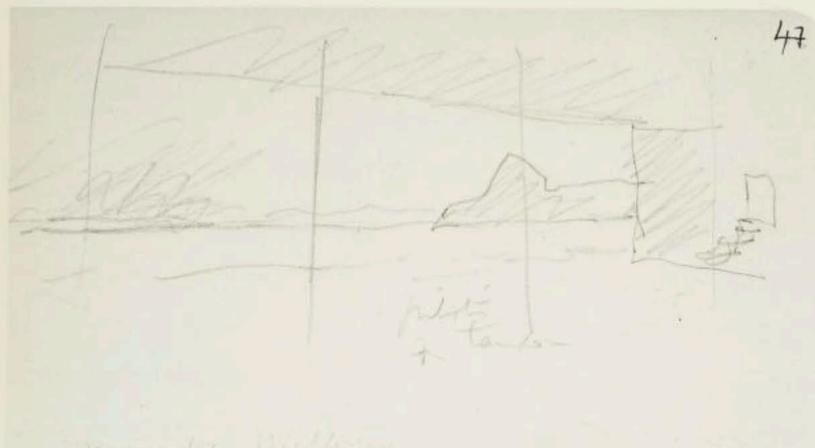
a faire // (1 Côte des domestiquesi //
tampon par niveau étage // le dessous vide // terrasses // pilotis // réception // etc. // vue // sur // mer // pinéde // a conserver



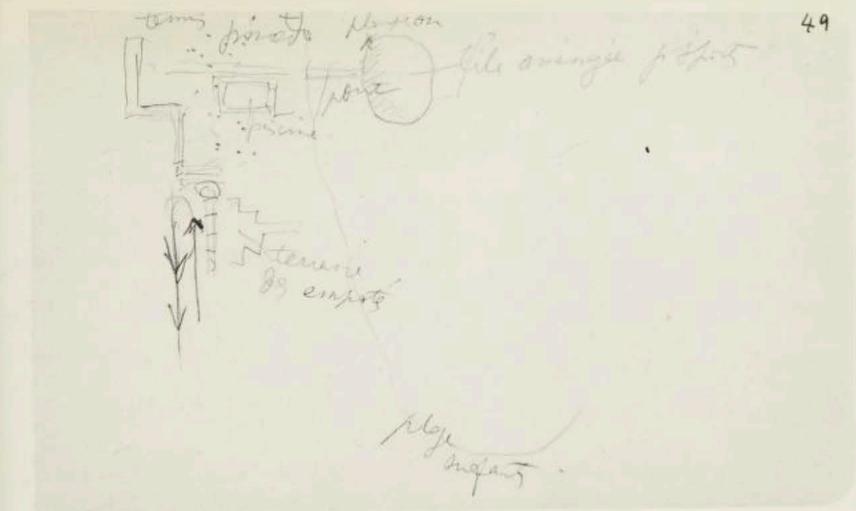
631 pinède / mer / pilotis // aile // hôtel // existant



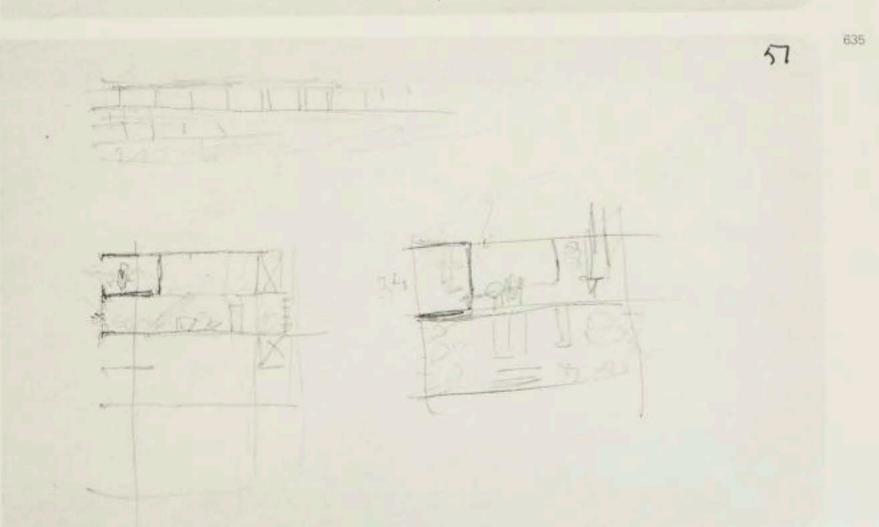
632 Axe // hôtel // actuel // tampon // auto // Hotel Formentor // ... // Commun

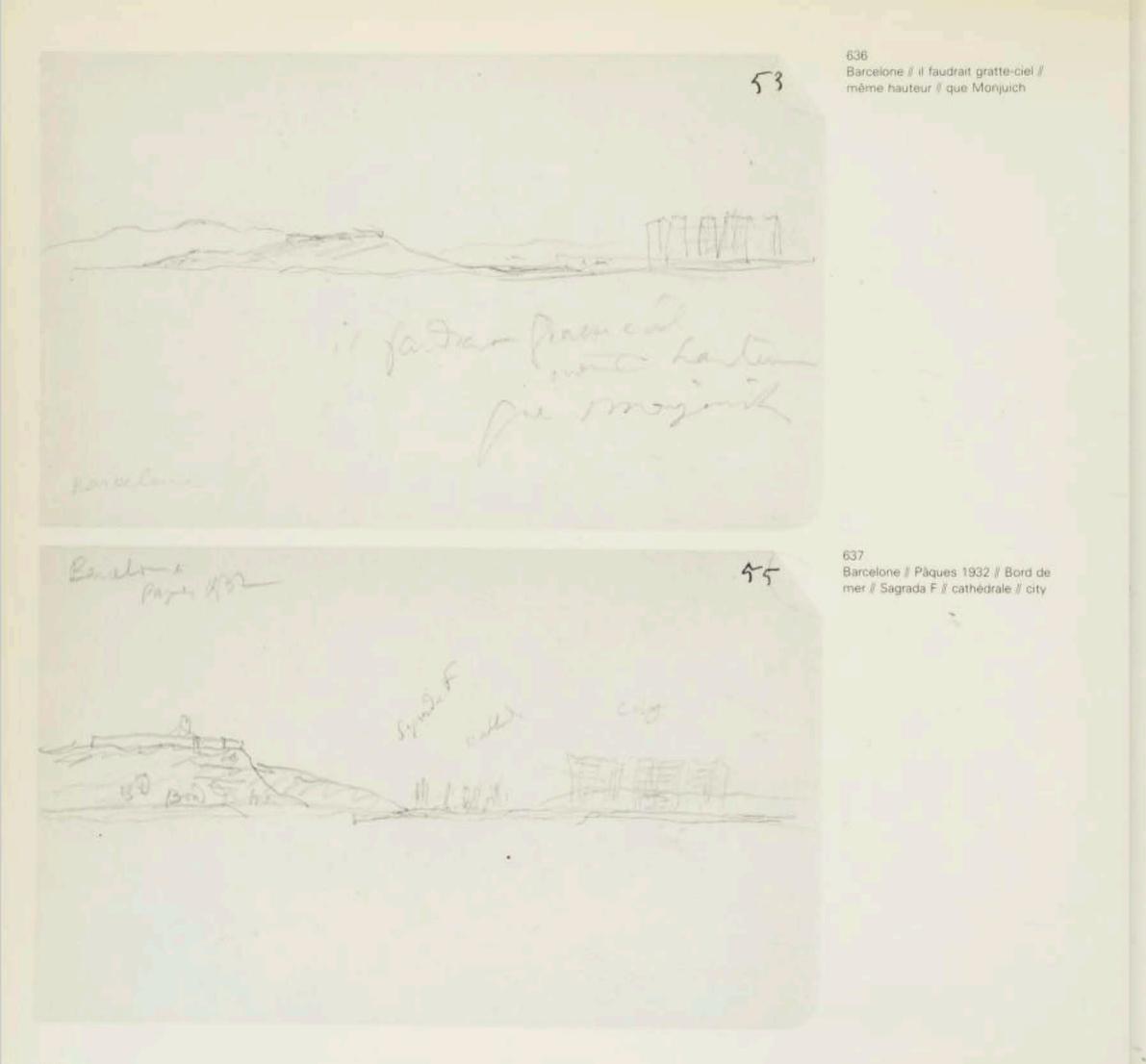


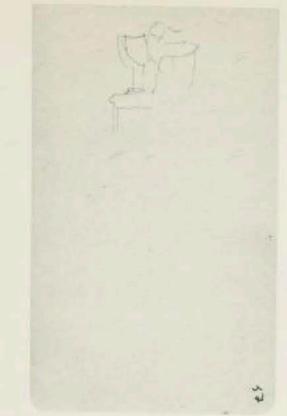
633 Formentor Mallorqua // pilotis // du tampon



634
tennis / pinėde / plongeoir / piscine /
pont / l'ile amenagee p. sports / terrasse / des empotes / plage / enfants

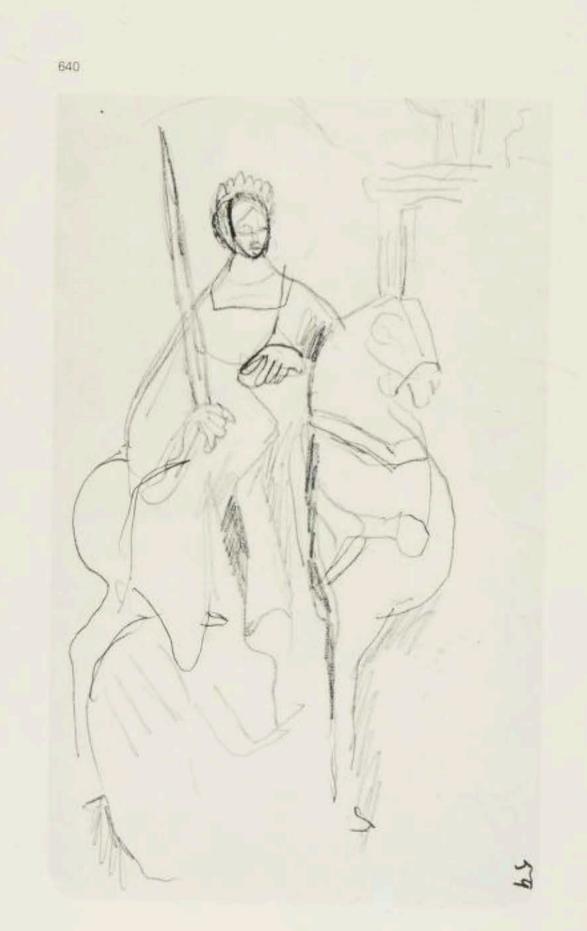
















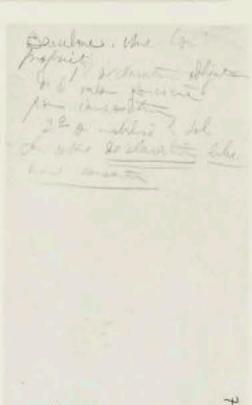




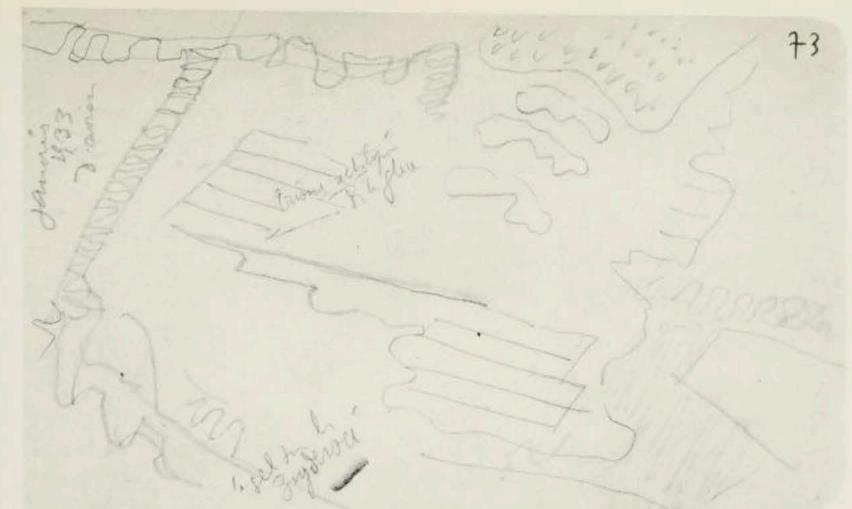
644 fleuve // rectifié // d'avion



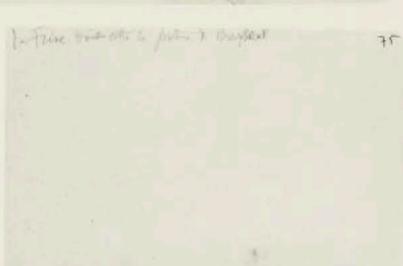
Păques // 1932 // l'extrême cacophonie actuelle // est une honte // axe de la ville // d'avion



Barcelone: Une loi // propriété: // 1°)
Déclaration obligatoire // de la valeur foncière // pour imposition // 2°) on mobilise le sol // sur cette déclaration libre- // ment consentie



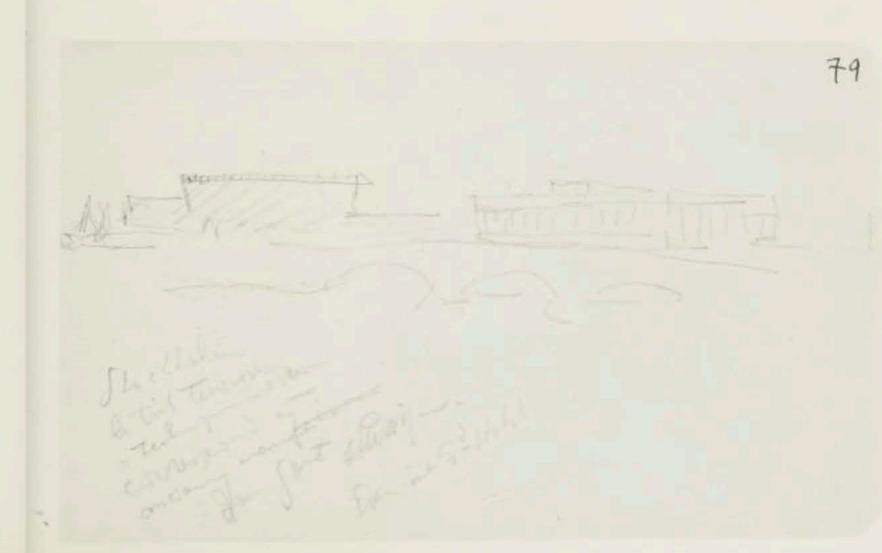
ianvier // 1933 // d'avion // le gel // sur le Zuydersee // brisures rectilignes // de la glace



648 La Frise doit être la patrie de Breugheul



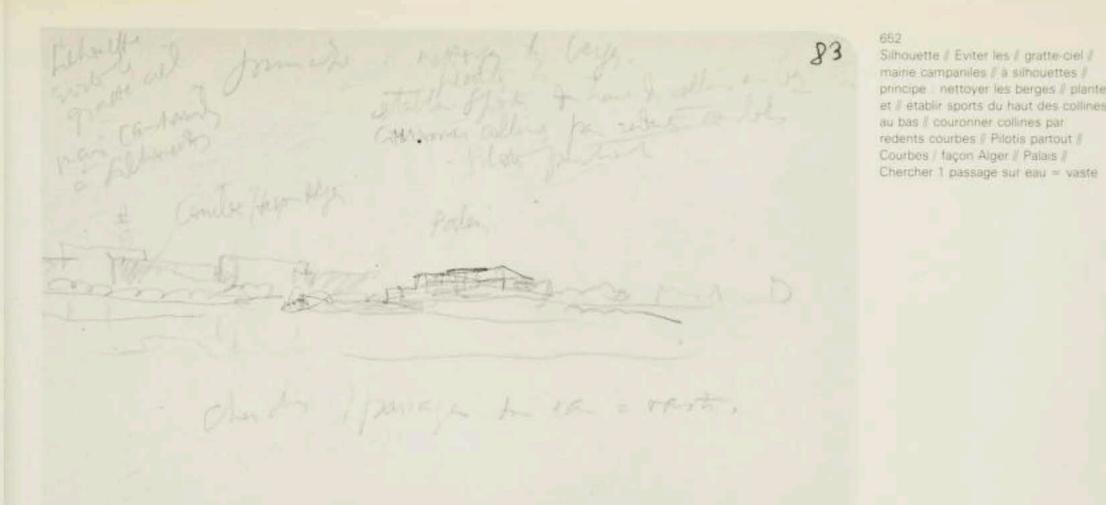
649 Frise allemande // Èmden // vue // d'avion



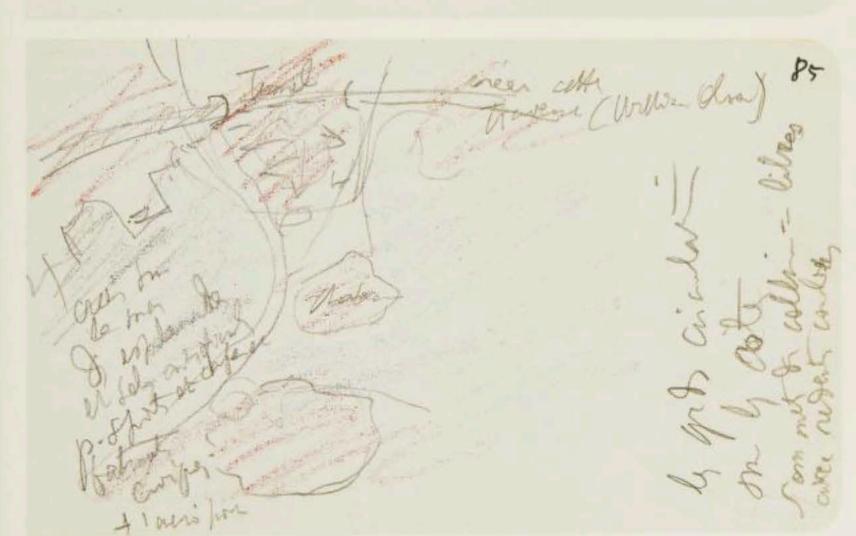
Stockholm // le toit terrasse // = technique moderne // correspondant à // ancienne manifestation // du goût classique // Idem int. gd Hôtel



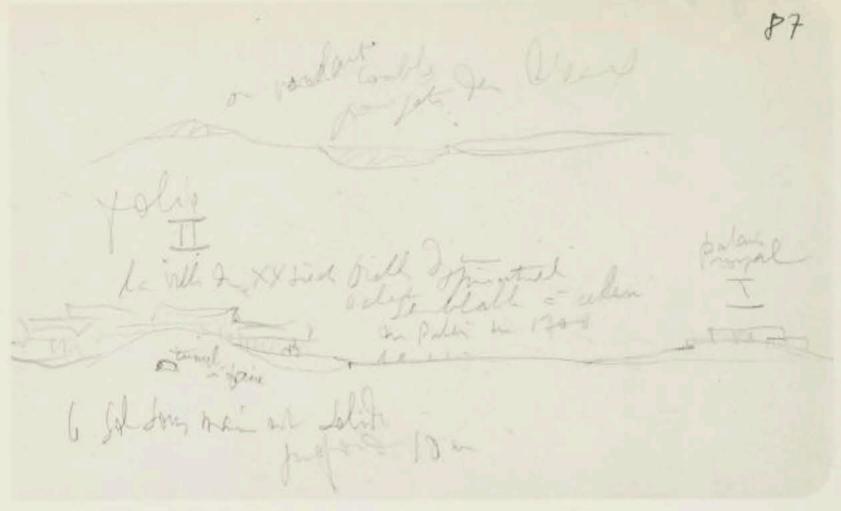
651 Stockholm // février 1933



Silhouette // Eviter les // gratte-ciel // maine campaniles // a silhouettes // principe nettoyer les berges // planter et // établir sports du haut des collines au bas // couronner collines par redents courbes # Pilotis partout # Courbes / façon Alger // Palais //



653 Tunnel // créer cette // traverse (William Olson) // créer sur // la mer // des esplanades // et sols artificiels // p. sports et cafés et // bătiments // civiques // + aeroport // chateau // Les grds circulations // sur les côtes // sommets des collines = libres // avec redents courbes

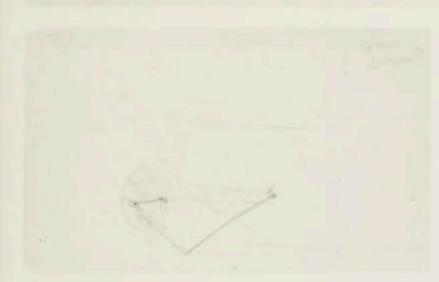




655
Ville // actuelle // créer // 1 réseau // interurbain // sport nature vie large //
A // Ville nouvelle façon Rio de
Janeiro // B // Campagne // gde circulation



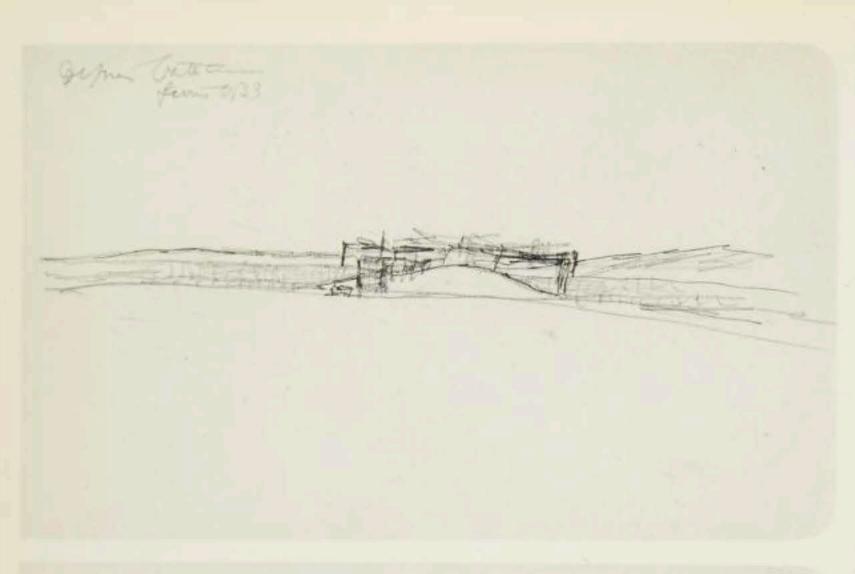
656 les sports // nautiques

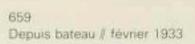


657 désert // Sahara.



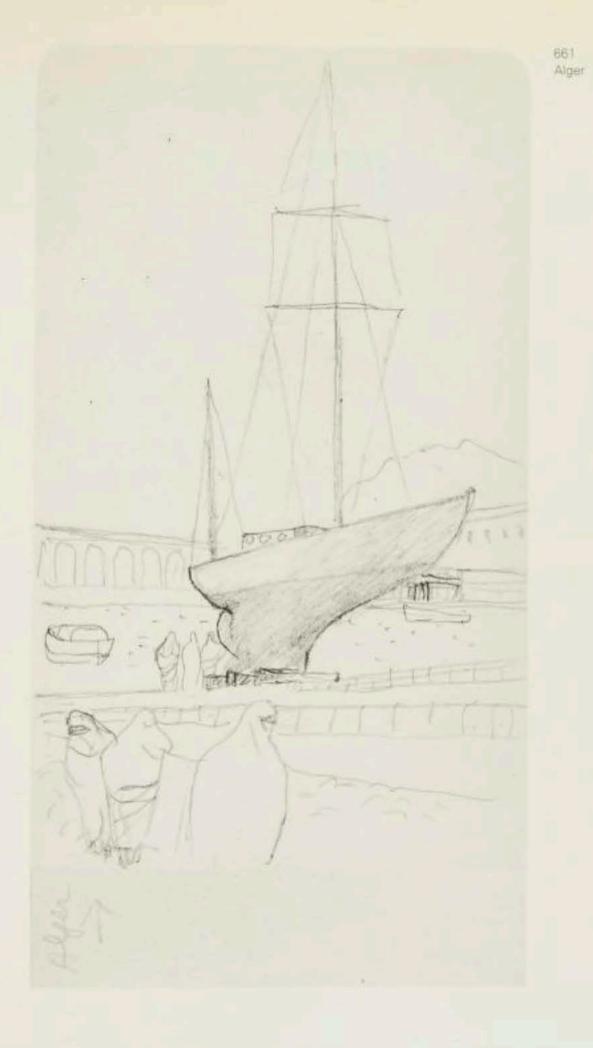
658
C / d // E // brun / acide // C = vert /
brun // D = [vert] jaune // vert //
jaune // blanc // filet marquant la //
route // on pourrait // Composer figures
graphiques // remplies avec mains



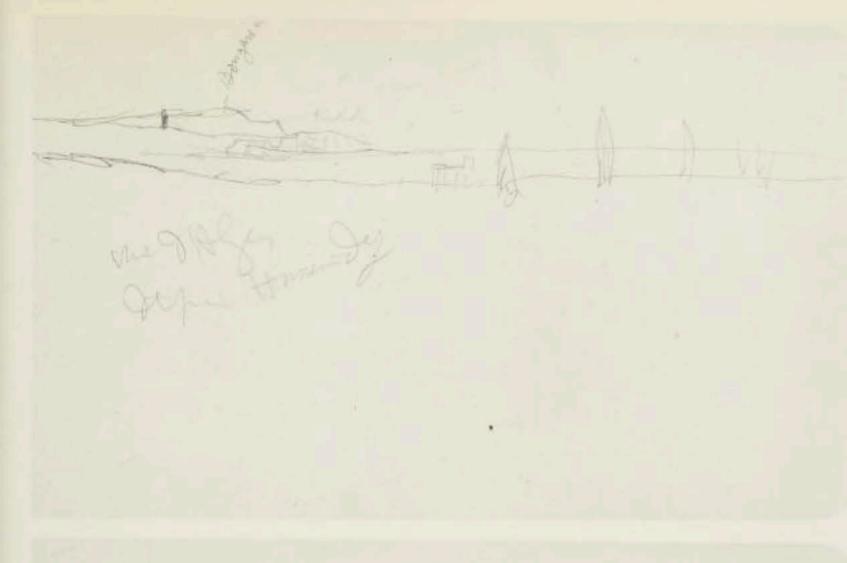




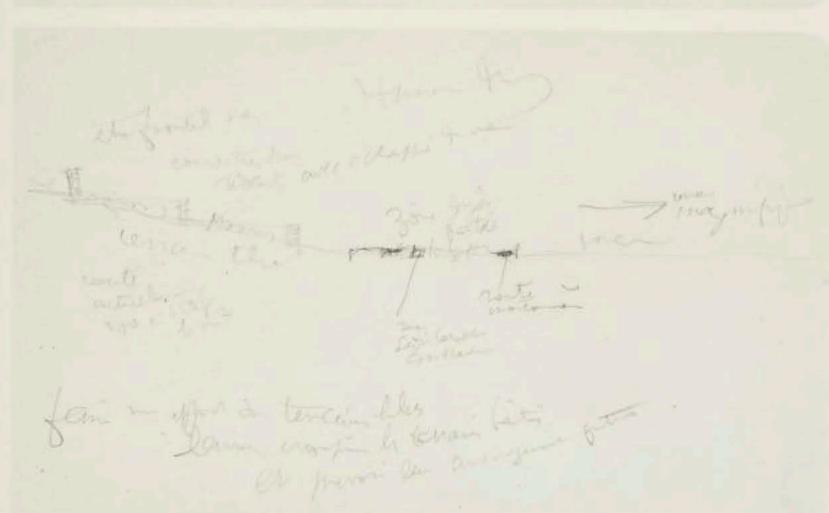
660 Le viaduc côte 100, il est // réalisé sur le port !



pietons // dans la // rue int. // autos au dessus // des // autostrades // garage // dernière // ou // garage // dessus // rue ext. // viaduc // proposition // guyon // observation // Le salon est // privé de // vue // imm. // villas // Hall 1 // garage // Hall 2 // chemin // garage

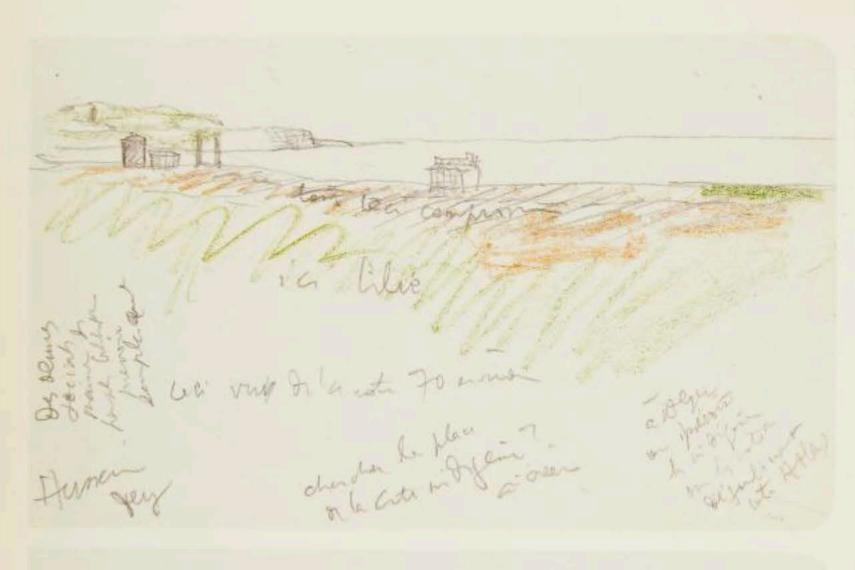


Bouzarea // Vue d'Alger // depuis Hussein Dey // Kasbah

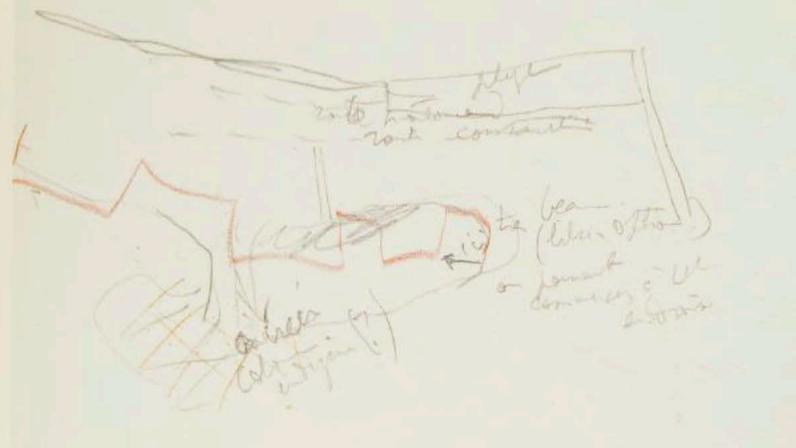


Hussein dey // etre frontal mer // concentrés sur // redents avec échappée de vue // terrain libre // coute // actuellement // 100 à 150 f le m² // zone déjà // bâtie // rue // Sadi Carnot // Constantine // route // moutonnière // mer // vue // magnifique // faire un effort sur terrains libres // laisser croupir les terrains bâtis // et prévoir leur

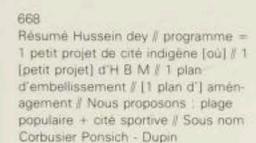
aménagement futur

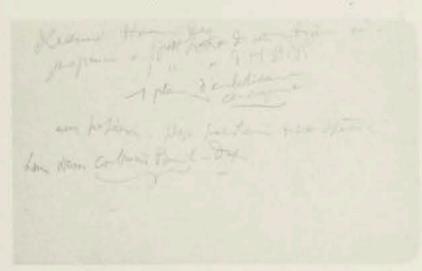


666
Hussein // dey // Des oeuvres //
sociales maison du // peuple / bibliothèques // prévoir // emplacement //
tout ceci compromis // ici libre // ceci
vu d'une côte 70 environ // chercher la
place // de la cité indigène ? // à créer //
à Alger // on prévoit // les indigènes //
sur les coteaux // dégoulinant // côte
Atlas

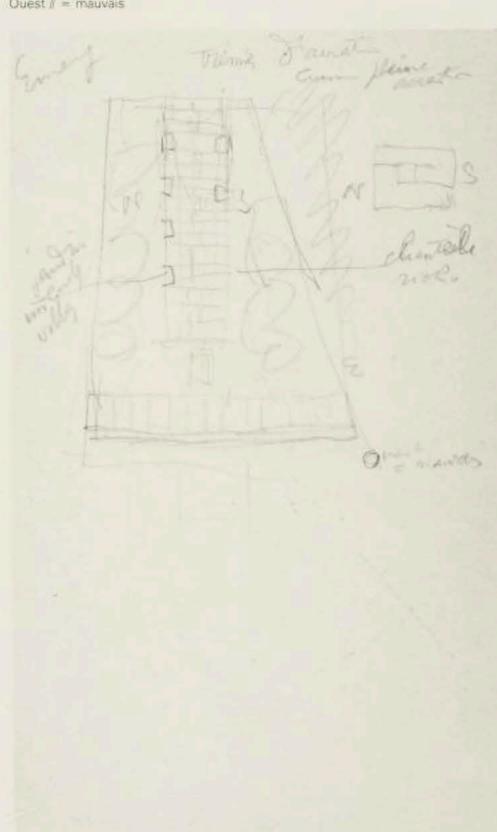


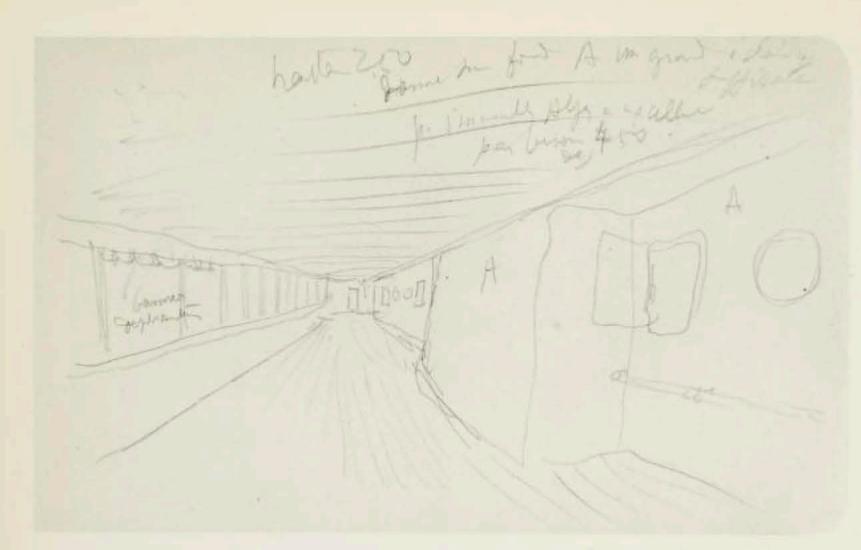
plage # route moutonnière # route constantine # à créer # colonie # indigène(?) ici très beau # (libre, option) # on pourrait # commencer à cet # endroit



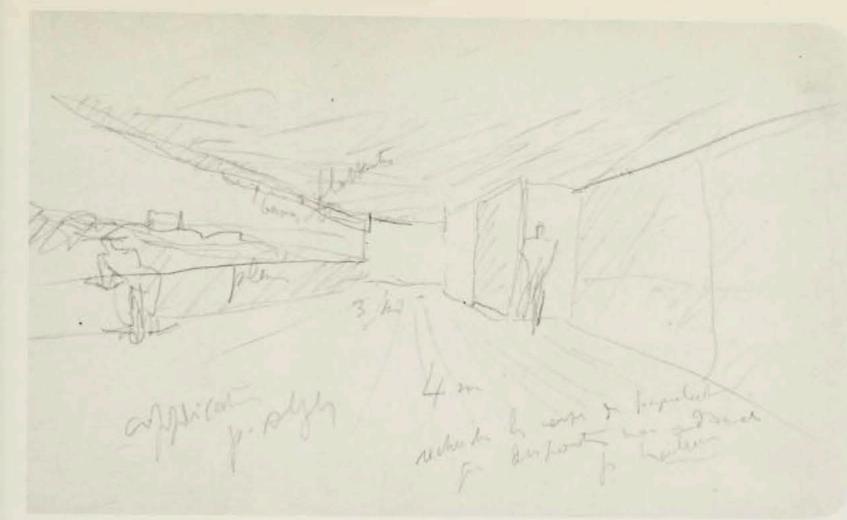


669
Emery // jardin // iffleuble // villa // Tremies d'aération // Cuisine pleine // aération // N S // clientêle riche // E // Ouest // = mauvais

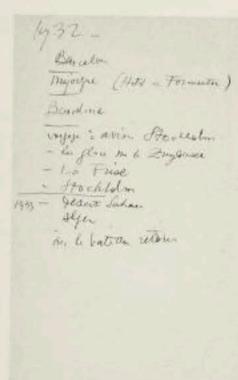




bannes // dépliantes // hauteur 250 //
donne sur fond A un grand éclairage //
suffisant // p. immeuble Alger = excellent // pas besoin des 450



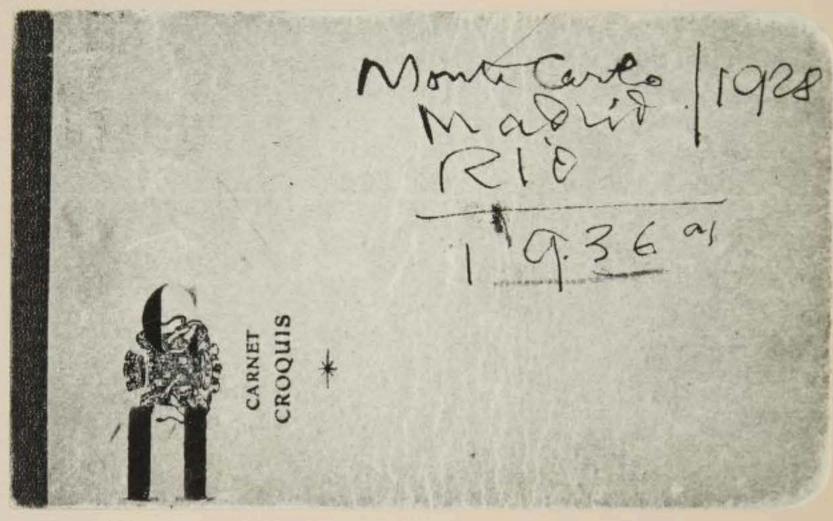
671
application // p. Alger // flottantes //
bannes // plein // 3 m // 4 m // rechercher les coupes du paquebot // pr
disposition mer / donner // pr hauteur



672
1932 // Barcelone // Majorque (Hotel à Formentor) // Barcelone // Voyage avion Stockholm // la glace sur le Zuydersee // la Frise // Stockholm // 1933 - désert Sahara // Alger // Sur le bateau retour



Alger // Rue charas Restaurant // taxi : Lolo // Alger // Chat noir // Anna rue Savann // et rue Clozel // Marseille // Boite Aline × // ou [Ateria]





676
Salève // belle futaie // Jura // 90 m //
existant E // S // N // O // prèvu 90 m //
l'autre // terrain // en bas













C11



L'auto conte cote
logo ply & 71 2000
habitett
Berne is drive by
anoni dem Ginelege
to fil our
Berner flower order

684
RIO 1936 // L'autoroute / cote // 100
m. // loge plus de 350 000 // habitants //
Besset il doit y // avoir dans
Girsberger // ou [†], un // dessin à la //
plume soigné // qui pourrait // doubler
ce document.

685 L'italienne

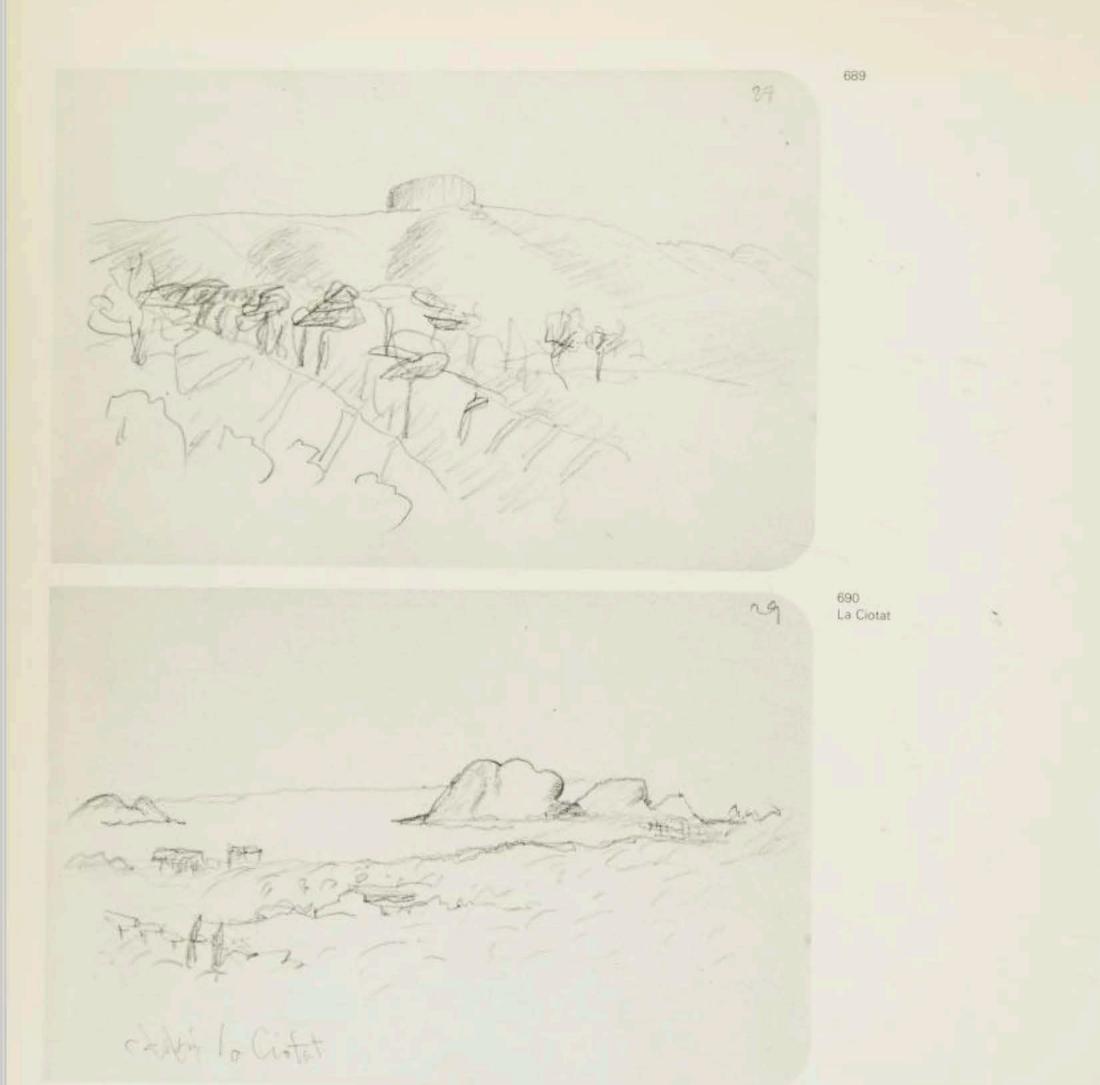


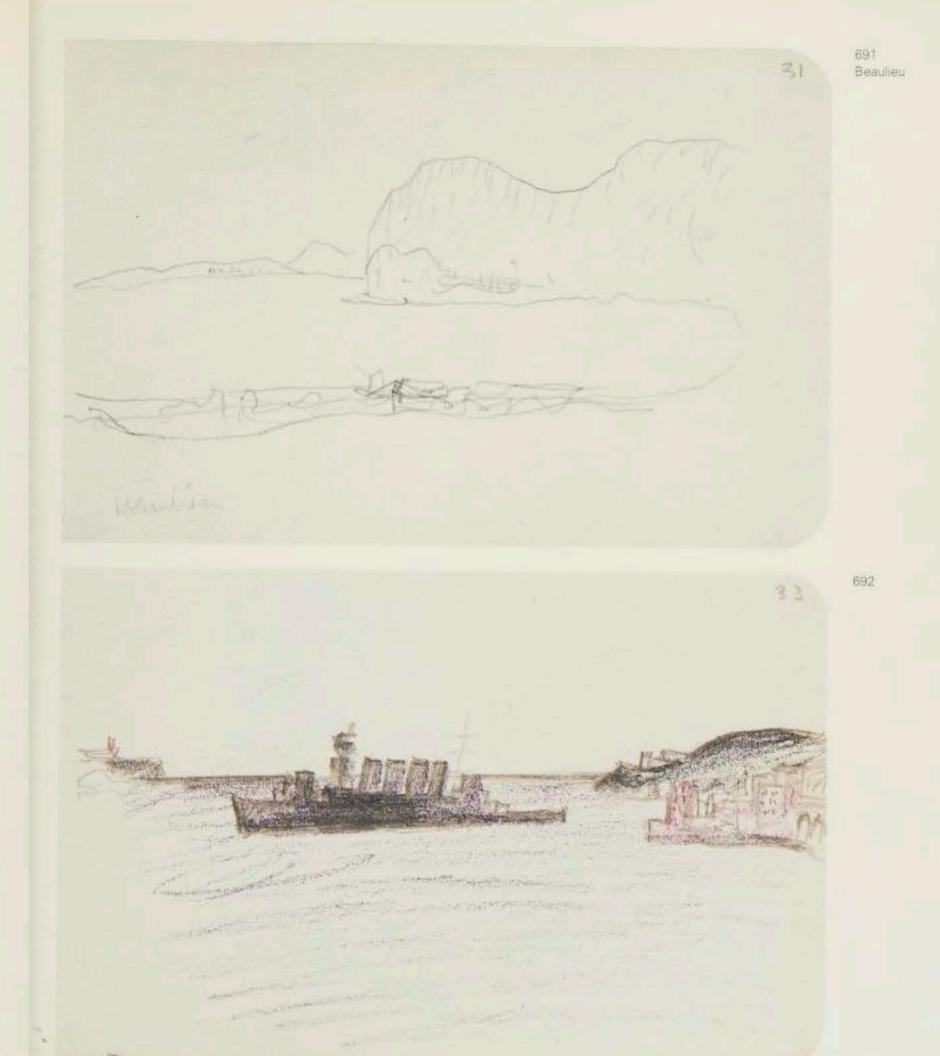


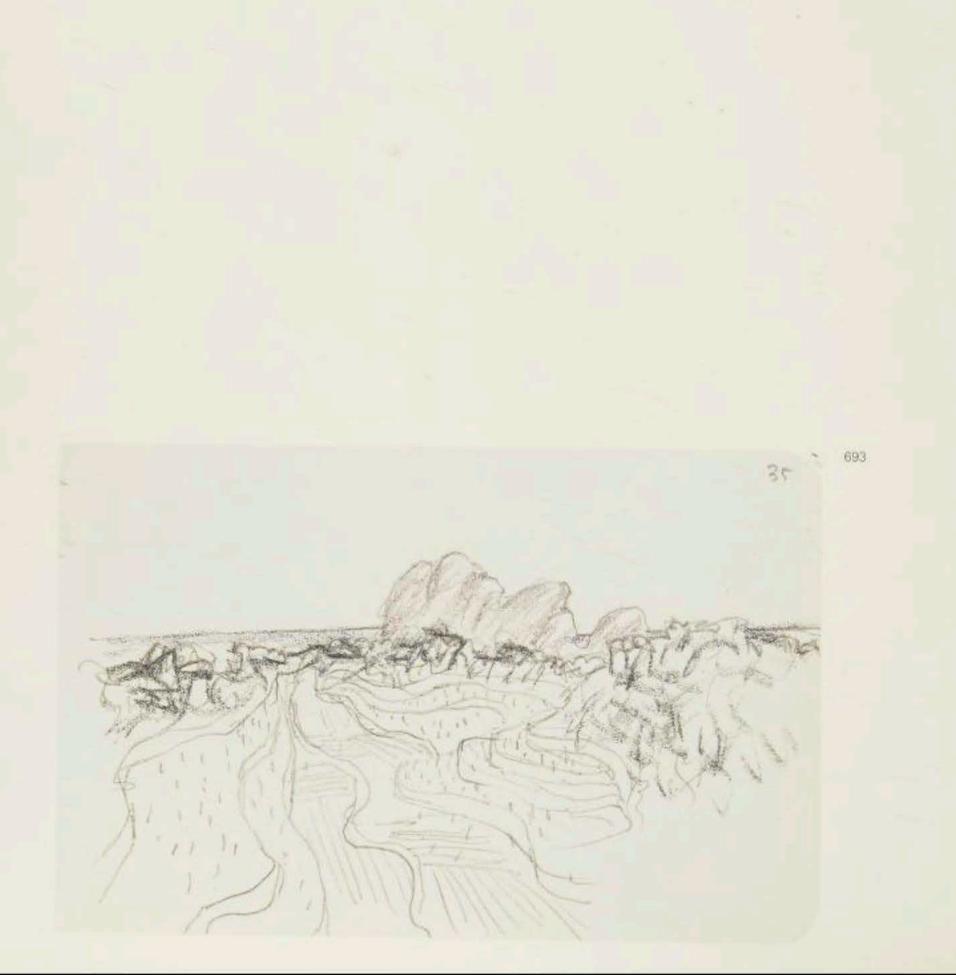


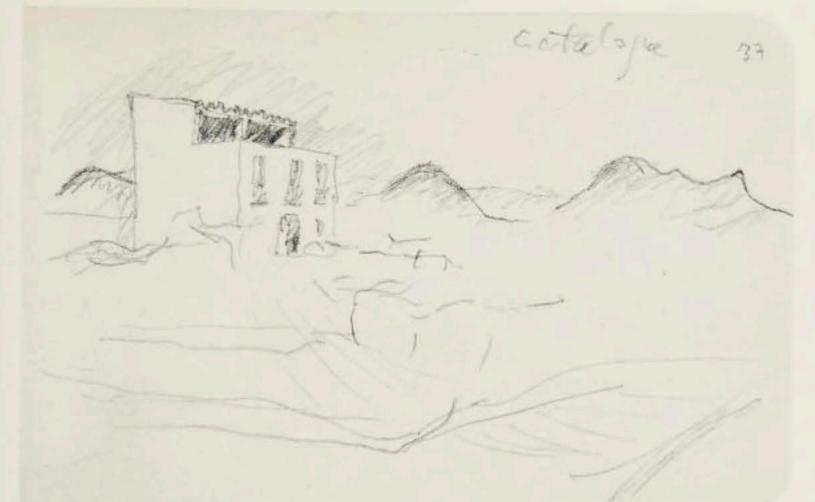


p. 1 ballet // homme nu peint blanc noir rose // femme maillot rouge lisse avec // 1 attribut de toilette













ROE

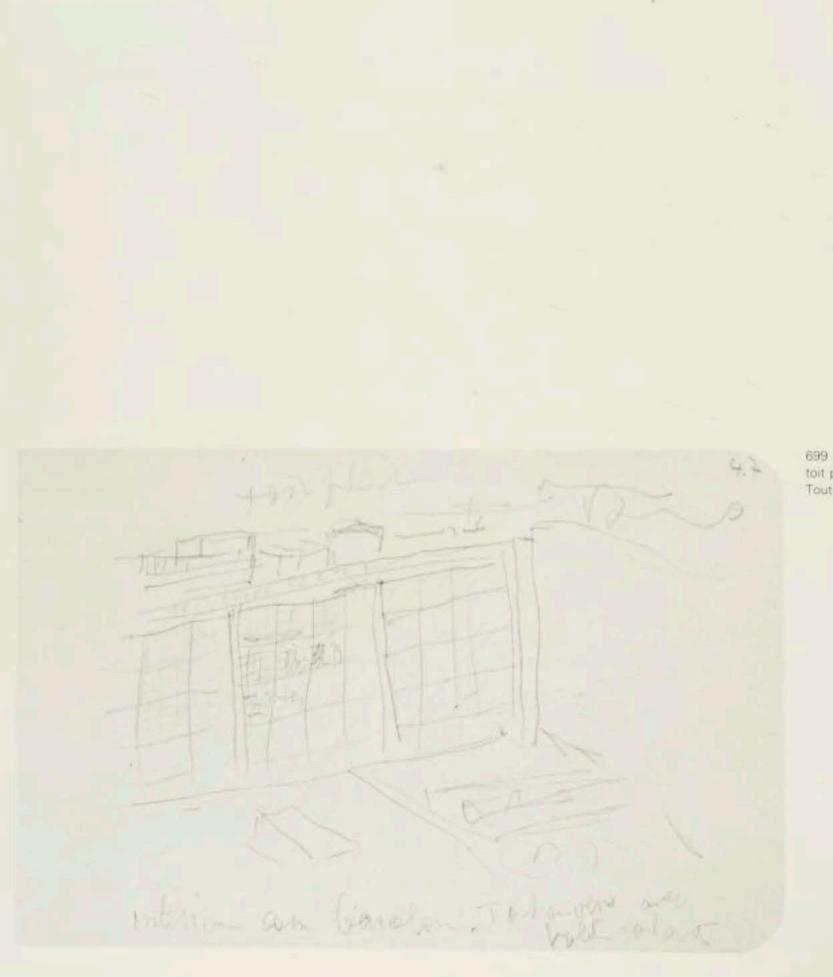






4 3 697 ? arrêt à 17.35 h. ~

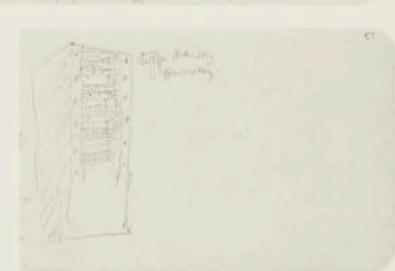




toit plat // interieur cour Barcelone // Tout en verre avec // volets roulants



Barcelone // Gaudi // Poutre // 1 directrice // 14 m // 5m // ou // plus // voûte sans // coffrage en // tuiles plates // (environ 15×30×2½) // (on fait 3 assises successives) // règlé par // poutrelles parallèles // appuyées sur combles // apposees

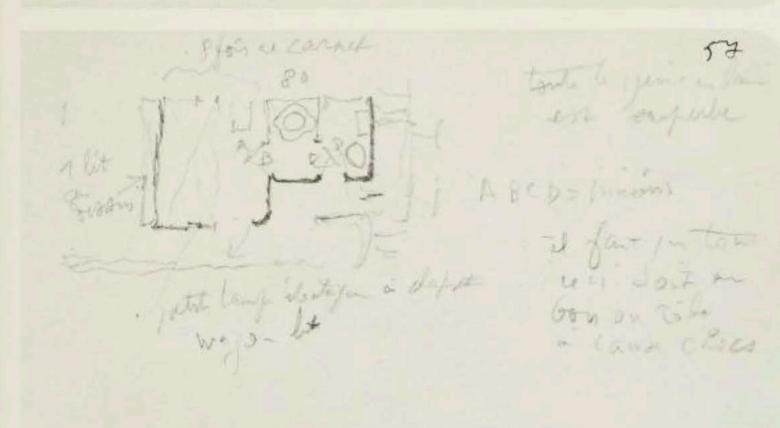


701 type maisons // ouvrières

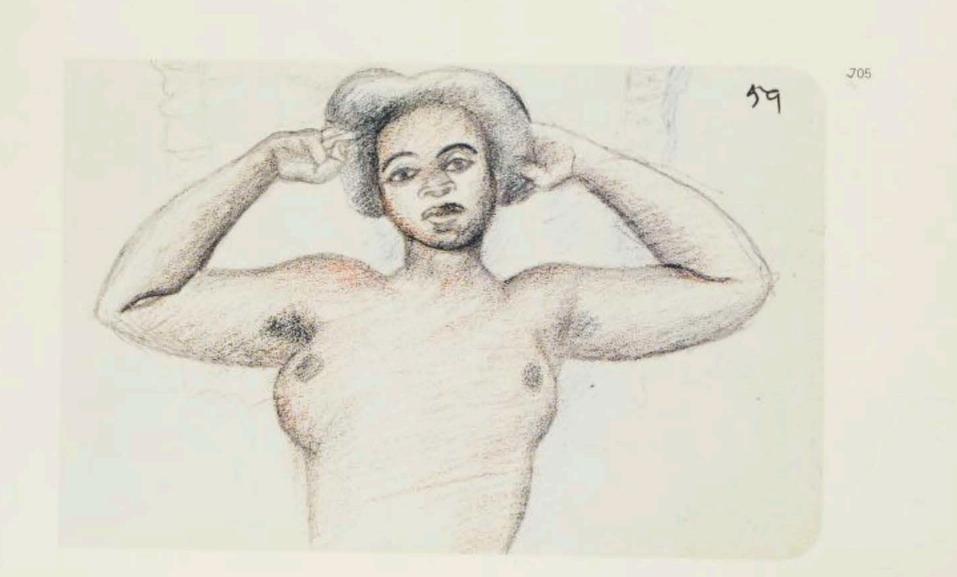


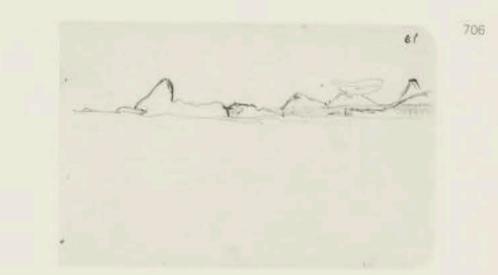


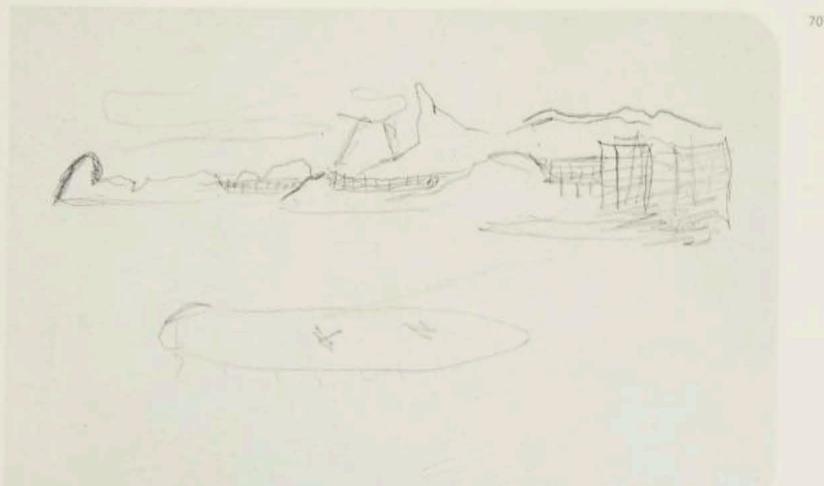




8 fois ce carnet // 80 // A // B // C // D // 1
lit // au dessus // petite lampe electrique
a clapet // wagon-lit // Toute la quincallene // est superbe // A B C D =
miroirs // il faut que tout // ceci soit en //
bois ou tôle // à cause chocs





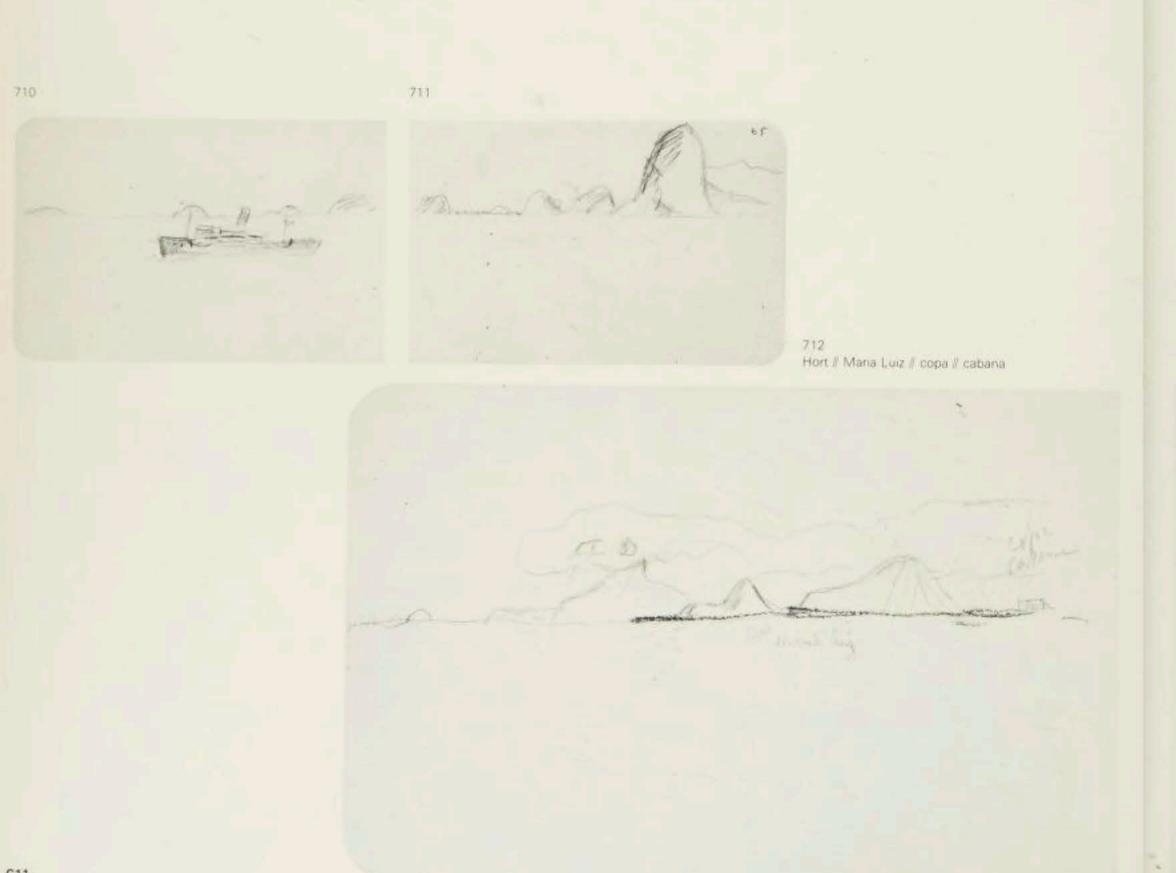


7/M//

708 Copacabana C11



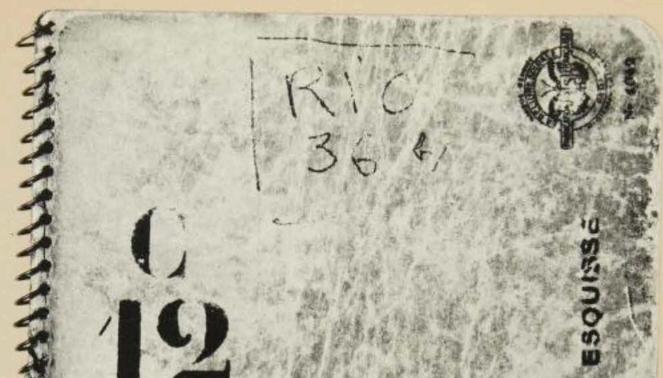
709
Secteur immédiat // on doit // sortir // au dessus // d'autostrade // belle colline //
Villas à // construire // gloria // vers Ss.
Pa // Colline // vers. hangar // avion //
[gratte ...] // × bon niveau fini





713 gloria // centre ville





716 RIO // 36⁴/ // C12

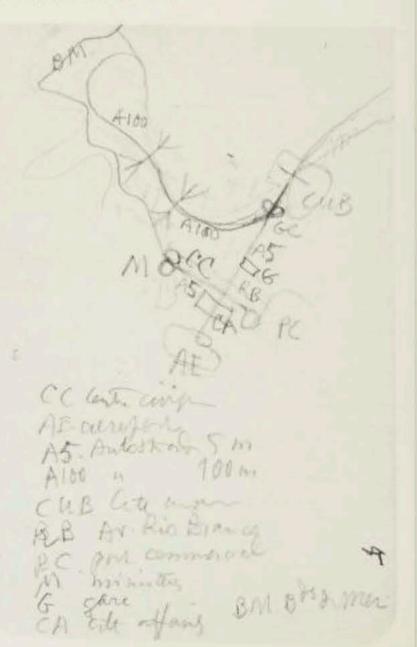
720

717 Steiner / photo Corbu // 18 juillet 1936 // O. Jornal // RIO // Lido Paquete

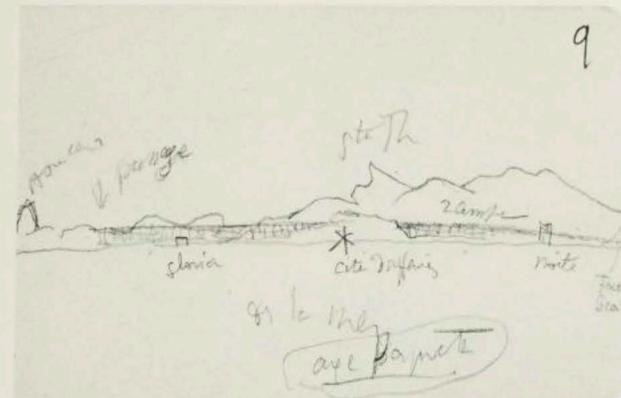




719
CC Centre civique // AE Aéroport // A5 Autostrade 5 m // A
100 [Autostrade] 100 m // CUB
Cite Universitaire // RB Av. Rio.
Branco // PC Port commercial //
M Ministeres // G Gare // CA
Cite Affaires // BM Bds de mer







721
Assucar // passage // glona //
Ste Th // cité d'Affaires //
rampe // norte / Favella //
grand // de la mer // Axe
Paquete

722
Sorbe / ocean // 2 gratte ciel //
ça peut // marquer // comme //
un portique



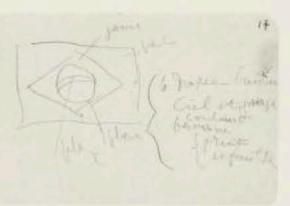
723
passage autostrade // C. AF /
norte / Favella // 1 ou alors // 2
gratte-ciel // l'idée 1929 // était
bonne // pont libre à 100 m ? //
via Paquete



724 Hotel // embarcadère // restaurant / Lido



725



726
jaune // vert // blanc // bleu // le
drapeau brésilien // Ciel et
nuage // Couleur de // banane //
fruit // et feuille



728



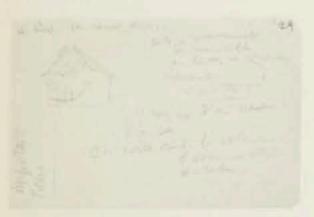


Could have stored in the service of the service of

731
CUB // Essayet laisser intact au sol // l'allee des palmiers
"made in Germany" // (7) avec le mur de clôture qui la longe // carrière // ciment // ici club étu-

730 Atelier // Club // bleu // pâle

à Rio On couvre ainsi / tuiles à recouvrement / de Marseille // sur lattes et chevrons / apparents / C'est tout ! Le courant d'air vient il d'en bas. // On evite ainsi le [volant] / l'accumulation // de châleur important / Pierre

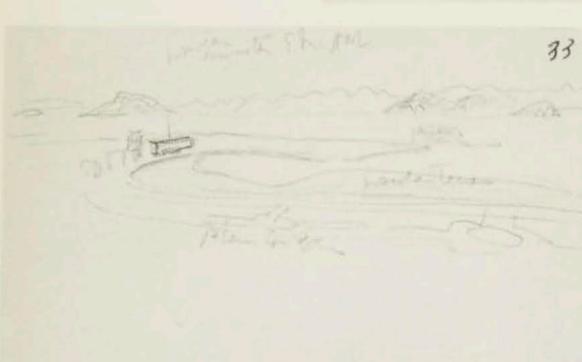




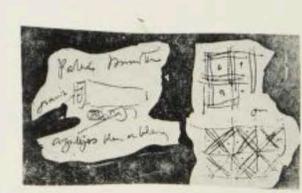
733 Palais Ministere // granit // azulejos bleu et blanc // ou



734



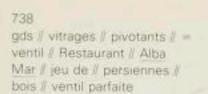
735 Nouveau ministère Educ Nat. // Plan de Paris // nouveau terrain

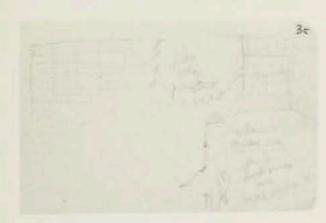




736

737



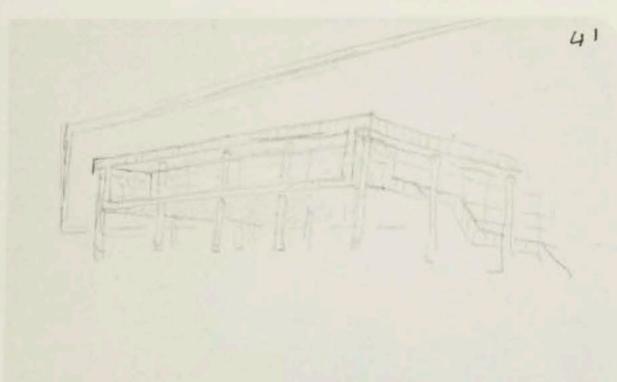


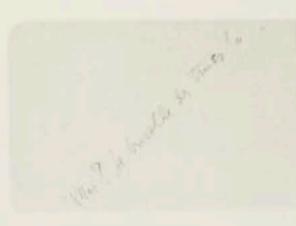




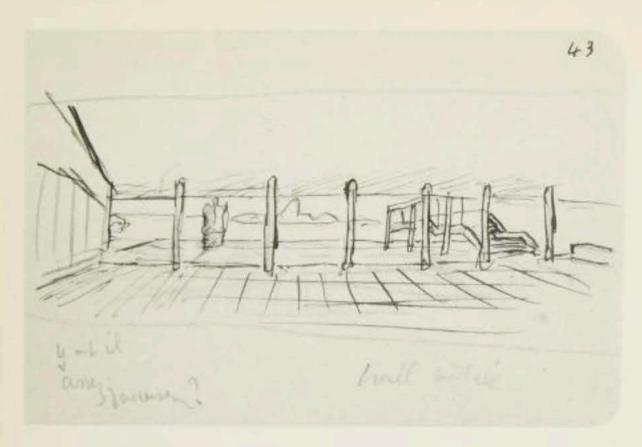


740 Ocean # bale # Composition # Ecole des 8x Arts // de l'entrée de la // baie de Rio

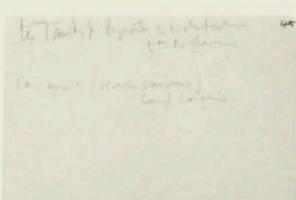




" Moi ? je bricolle des trucs !"



743 y a t-if // assez // d'ascenseur ? / Half entrée



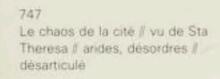
744
Les [Tanks] de Paqueta = architecture // 5ème conférence // L'air exact (Services communs) // conf. loisirs

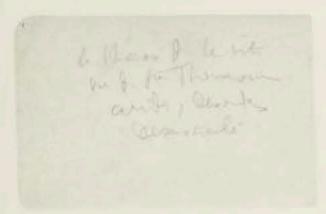


/45 Le bonheur // des simples de // Sta Theresa // La nuit = prodige // féérie



746 de Sta Thérèsa

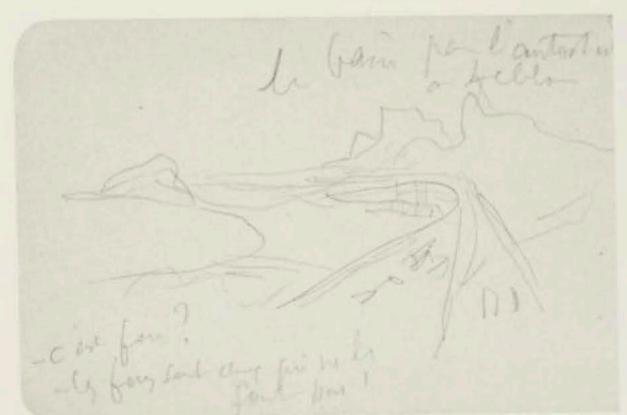




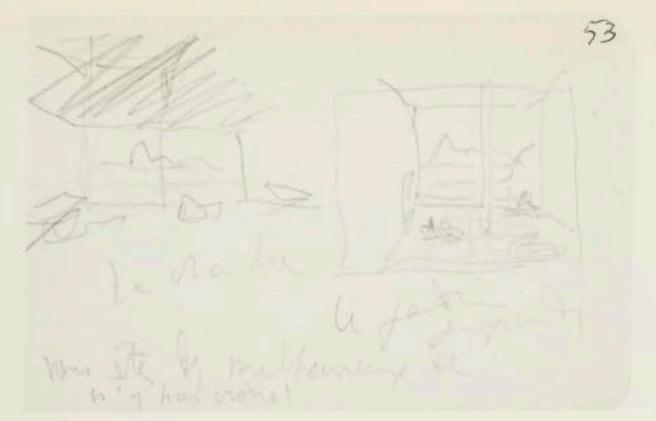
748 la nuit



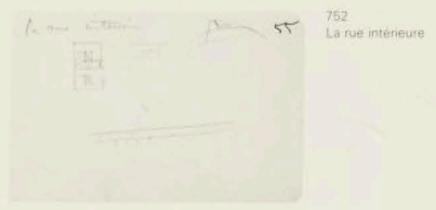
749 la nuit // gloria

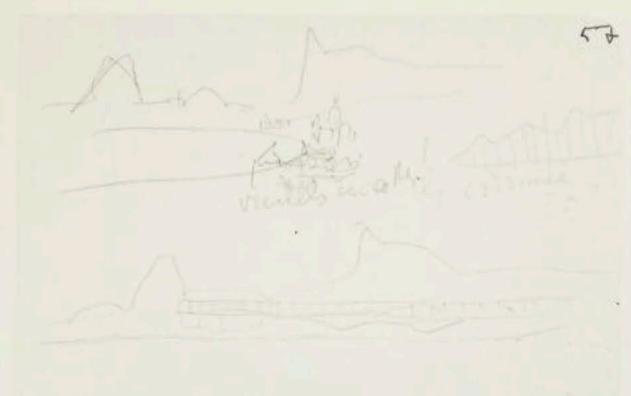


750
le bain par l'autostrade // å
Leblon // — C'est fou ? // —
Les fous sont ceux qui ne le //
font pas !

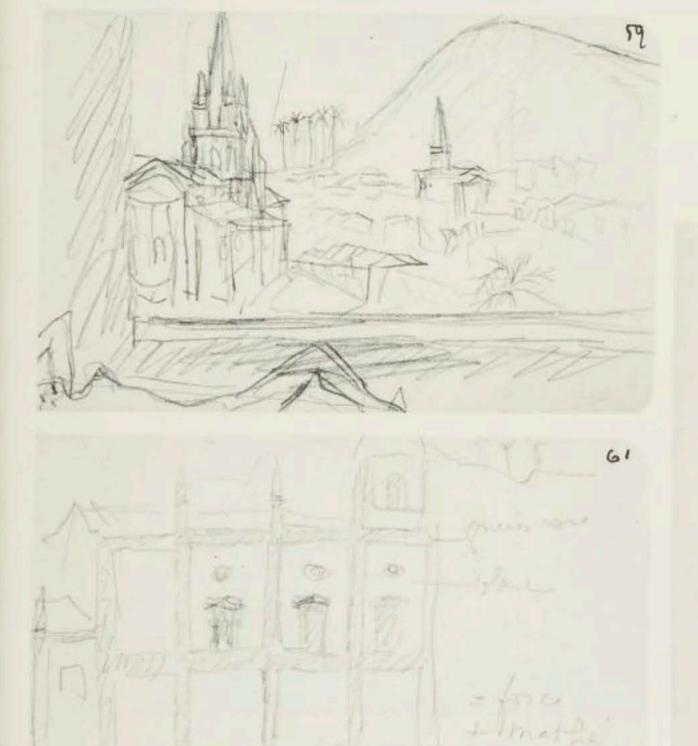


751 La Chambre // le jardin suspendu // Vous êtes des malheureux de // n'y pas croire !

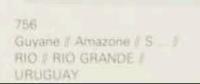




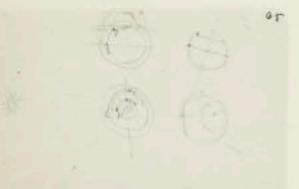
753 Vieilles cocottes ! les ordonnees



4 755
Glona // gneiss rose // blanc //
= force // + mathé // + diamant



758
Ce // dessin // du // ciel // est
exact // 12 Jours // avant //
equateur







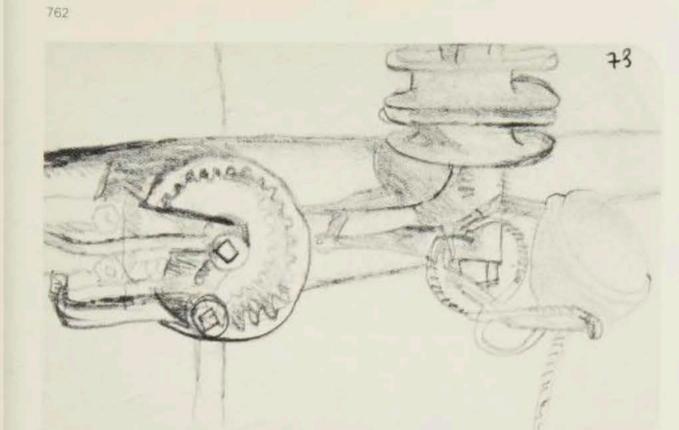
759
gris blanc // moyen // blanc //
Coeruleum clair // - bleu intense // gris clair // moyen



760 la vie est sans pitie



761
margi[ne] // violette // violet //
clair // coeruleum // blanc //
ligne pure // bleu purssant















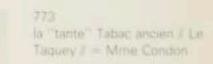


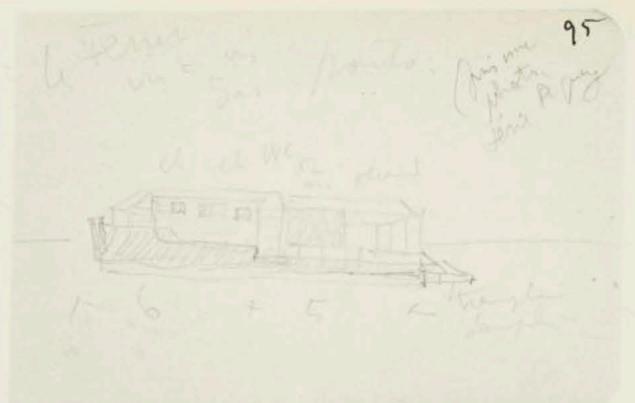


blanc / bleu très pâle









774
Le Fenet // vis à vis // [Sao ponto] // Ch. / Ch. WC. // S.a. // m. / Verandah // Tremplin // souple // pris une // photo // Serie Piquey



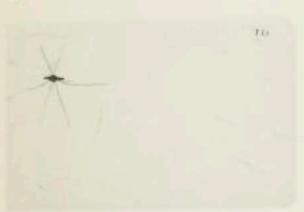


9776
gris // noir pēche // sombre //
60 // froid // blanc // roux van
dyck // (au lieu du vert) // Cassure blanche dans // roche
rouge



780 ici jaune // naples // + vert // par bandes

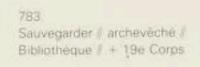
781 vert // cendre verte // gris



785
N // = bonne // orientation //
(Emery) // fuir le plein ouest //

[fuir le plein] est







113 Le comerce juif p. indigénes +
souks // bazar // artisanat //
hôtellene indigéne (gd
besoin) // Cafe maure // bains
maure // historique // bastion //
epuration par artisanat // relogement arabe moderne



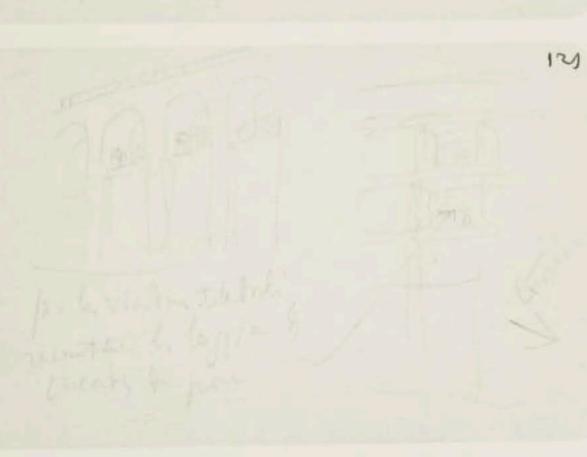
1 affaires // 2 melange // 3 boutiques // 4 souks // 5 relogement



787
Randon // Opera // juit // lyre //
Chartres // Logement // existant // Bruce // rue bab eloued // manne // faire
maquette // Centre affaires



7,00



789
p. les viaducs telemli // reconstituer les loggias des // arcades du port // tourner



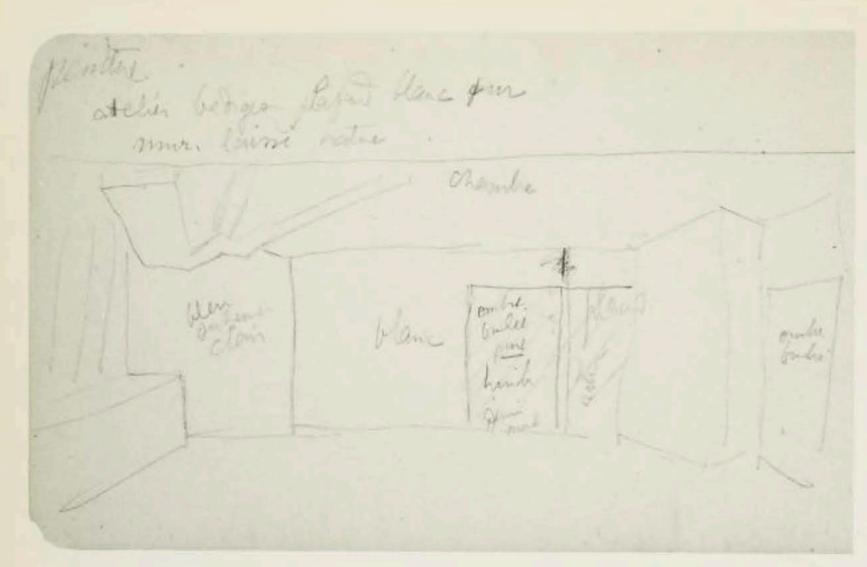
790 de profondeur // 4 // important 1, 2, 3 étages



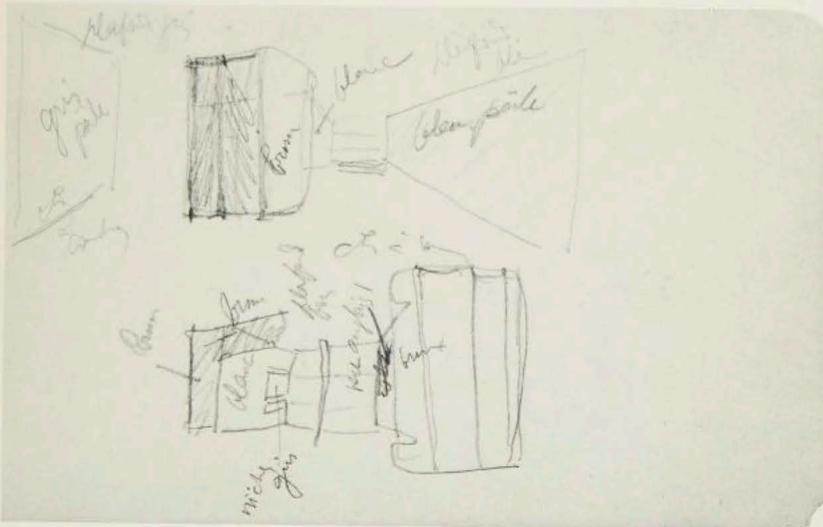
Pinceau // Pilules Privat // arsenic et vermifuge // 1 / Huile // pillule / ricin // 1 / 2 / 3 // restaurant // Marie Louise / rue Vincent // Casino nègre 9 heure // Rue Gramont // [Rue] Fenelon // Alambra

792 VERNON S. // - HOOD // LIBERTY SHIP // JANVIER 45 // 1945 // D13

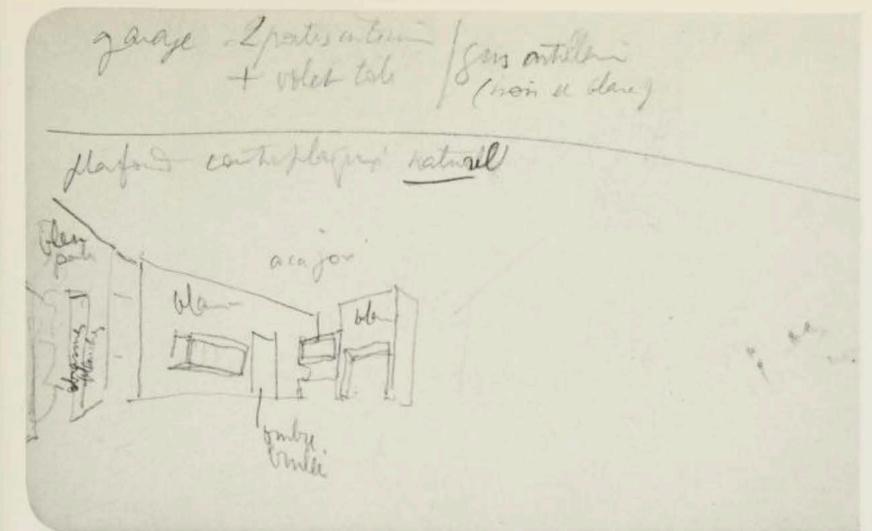
LIBERTY JAMMER



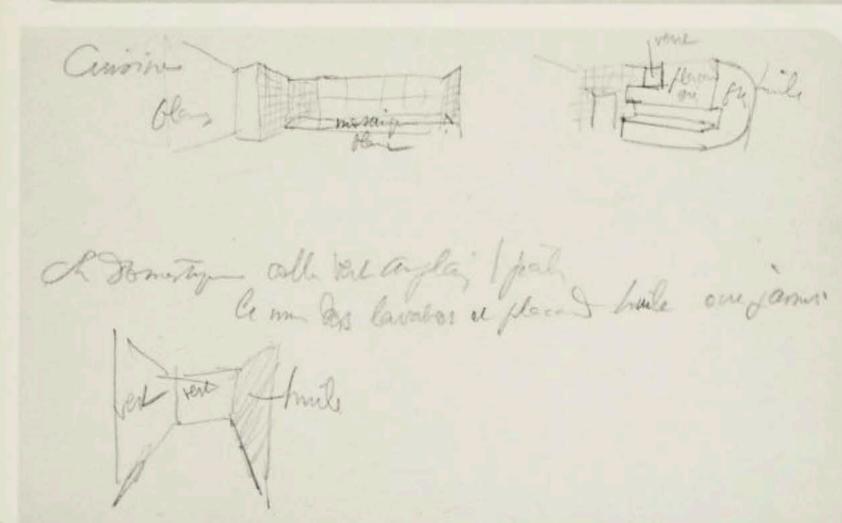
Peinture // atelier badigeon plafond blanc pur // mur laissé nature // chambre // bleu // outre mer // clair // blanc // ombre // brûlée // pure // huile // demi // mat // placard // nature // ombre // brufée



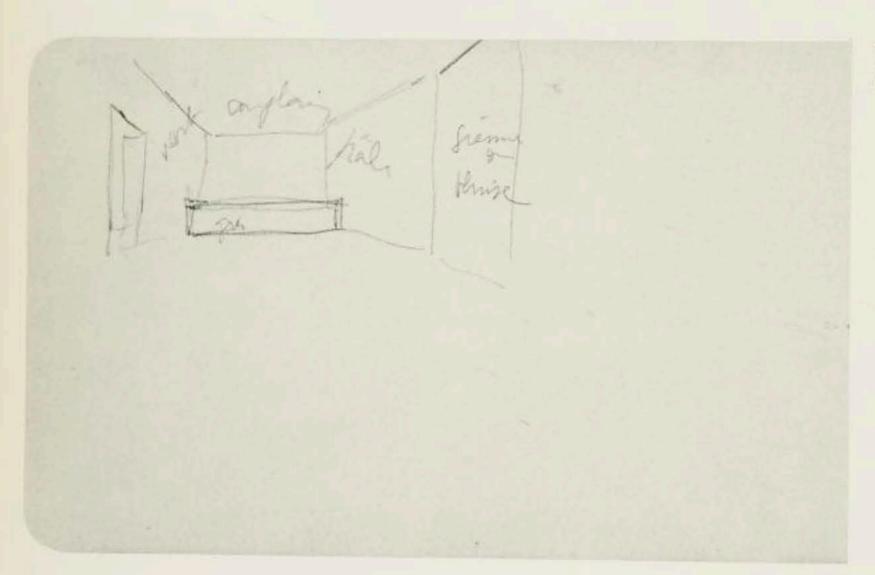
794 plafond gris // gris // pâle // ch // à // coucher // brun // blanc // plafond // bleu pâle // brun // brun // blanc // niche // gris // plafond // bois // vert anglais // Ch // couch. // brun



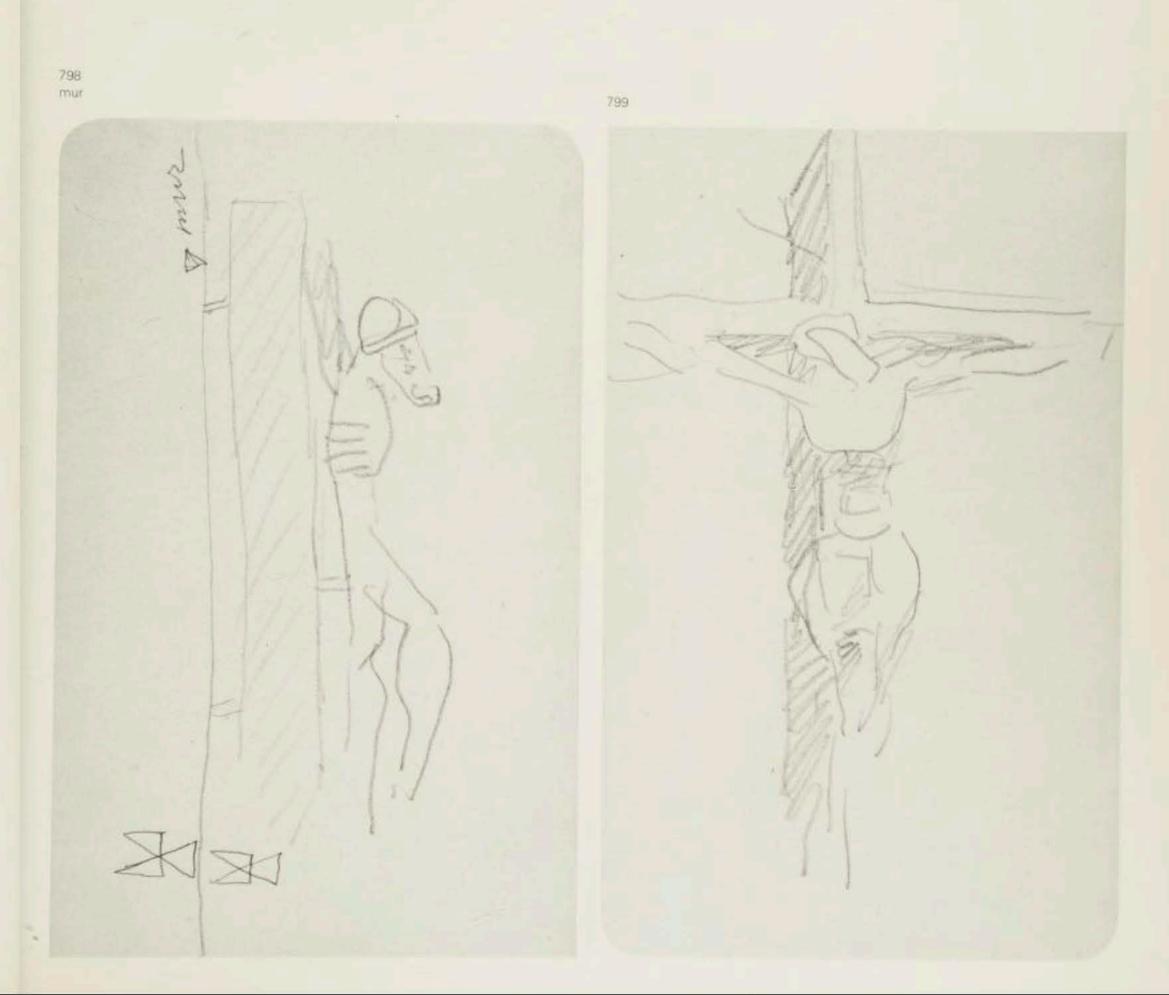
garage 2 portes interieures / + volet tole / gris artillerie / (noir et blanc) / plafond contreplaque naturel acajou a bleu / pāle / blanc / blanc / embrasures / blanches / ombre / brûlee

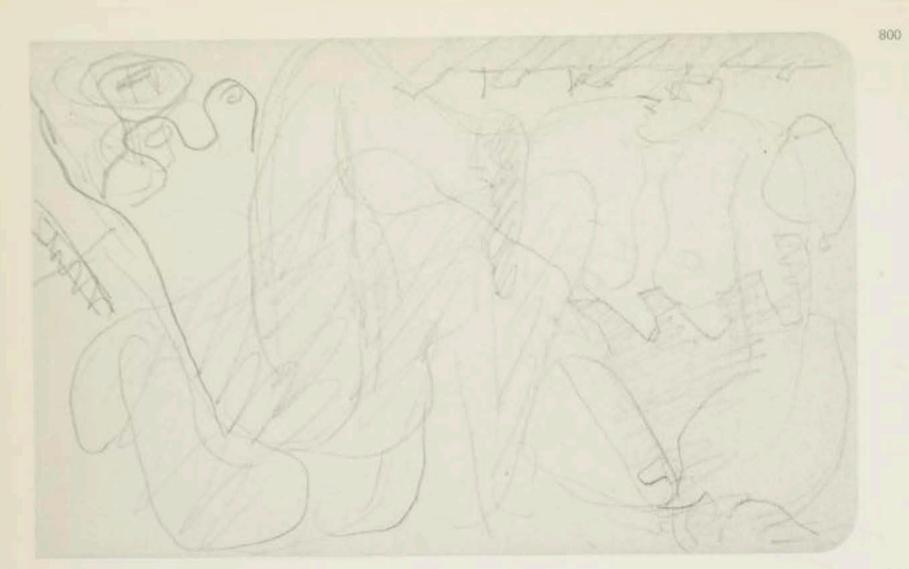


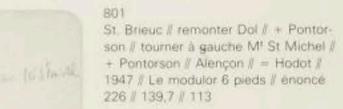
Cuisine // blancs // mosaique // blanc // verre // placard // gns // gris huile // Ch. domestique colle vert anglais 1 pâle // le mur des lavabos et placard hulle Ocre jauni // vert // vert // huile



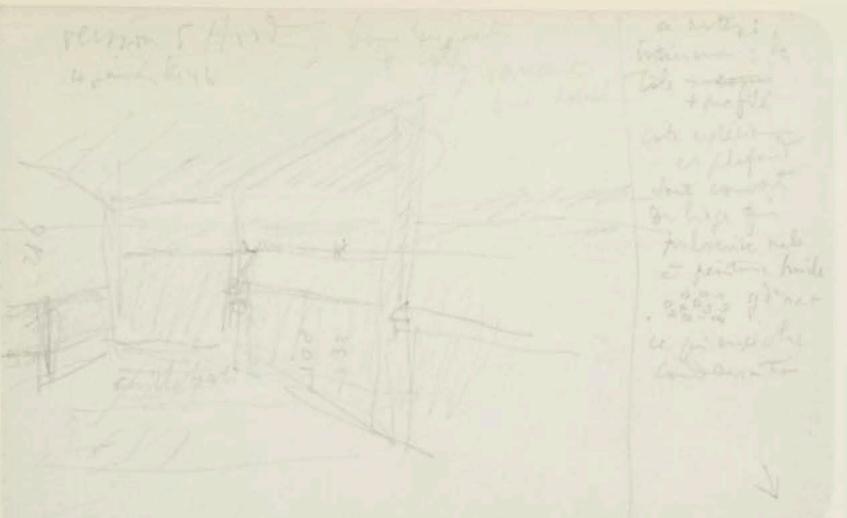
797 vert / anglais // pâle // sienne // de // Venise // gris





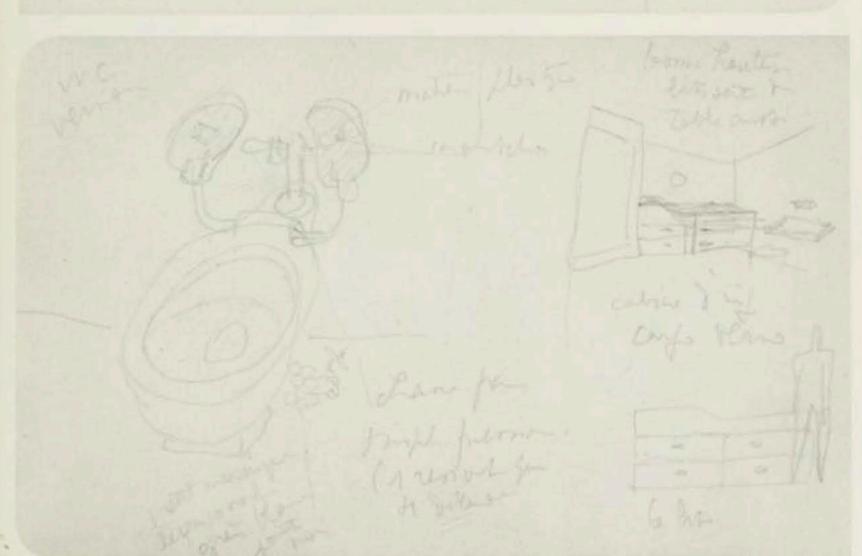


Tomat Da



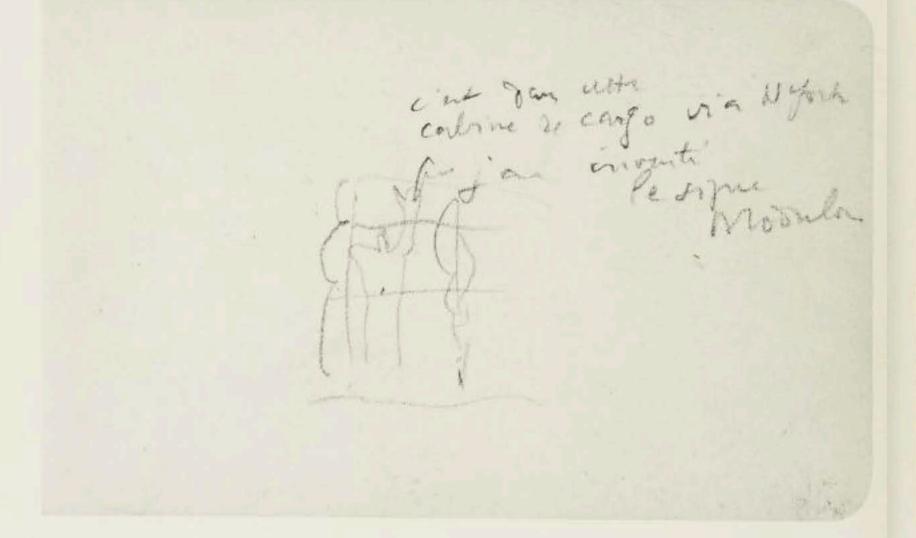
Vernon 5 Hood // 4 janvier 1946 // bonne disposition // des cotes // p. variantes // brise soleil // 216 // callebotis // 108 //

> à noter / interieur : les / tôles + profiles / côté exténeur / et plafond / sont couverts / de liège fin / pulvensé mèle // à peinture huile / gdr nat // ce qui empêche / condensation



803
WC // Vernon / matière plastique //
caoutchoucs // chasse par // simple pression // (1 ressort qui // se détend/
petite mosaique // hexagonale // grès
blanc // joint noir
bonne hauteur // lit, sert de // table
aussi // Cabine d'inf. // Cargo Vernon //
le lit

804 C'est dans cette // Cabine de Cargo via N. York // que j'ai inventé // le signe // Modulor





806

Apparait subitement le pont de Sevres (Louis XIV pierre) se détachant sur forêts et côteaux intacts avec pavillon de Breteuil et au dessous frontons manufacture de Sèvres.

force opulence, ordre naturel
 Ailleurs tout n'est qu'artifice et anarchie.

Les gabarits sont une source de désordre constructif la tête de l'imeuble n'a aucune consistance, elle devrait être casquée.

appoint hilitaria li fort + fein (am x v v) por fort of cate and what the fort of cate and a subject of and forth of the subject of the patients of the subject of the subject of the subject of the compact carpute 807

Boulogne S/S 8 avril 43

Les baraques sont soufflées ou s'écrasent

Les boites à loger (poutrelles fer l'et plâtre, mur de 45 moellon ou 30 briques s'ouvrent, les chevets sans murs désormais fléchissent (1 m) entrainant torsion des poutrelles (minuscules) les ouvrages de béton armé (estocades) se cassent, les armatures sont denudées aux points sensibles, mais restent accrochées, articulées l'une à l'autre.

 Souhait : fin de l'anarchie construtives : Cabanons usines, boites à loger etc.

Saisissant depuis le quai

Budge of & flame 43

h harper and ample on

remained hotely frontiells

for I willer on the form

loomen hoterely from

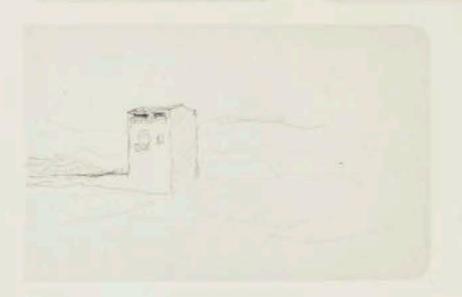
loomen hoterely from

loomen hoterely (permet)

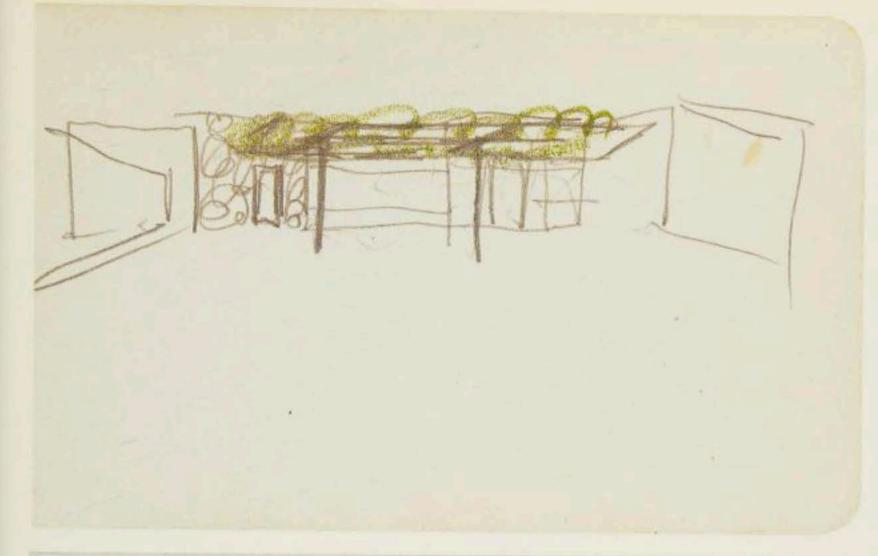
ly sering & late was (nemaly)

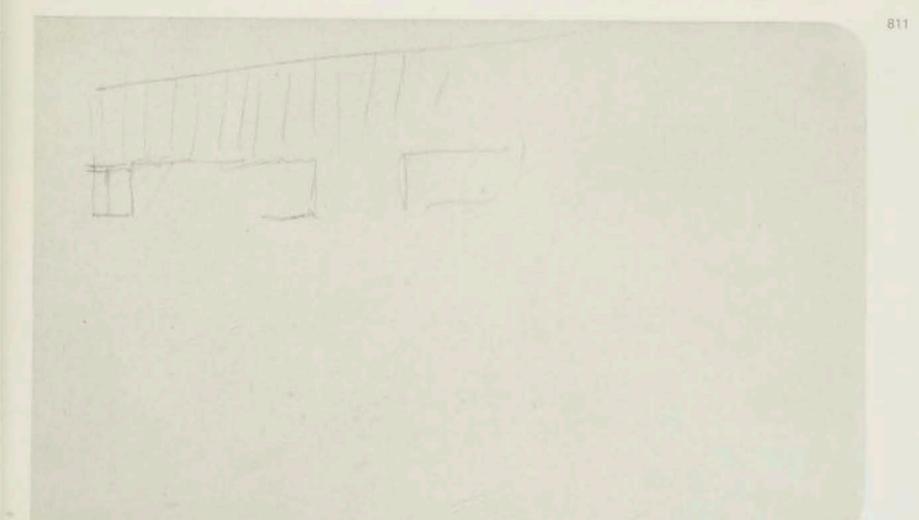
ly sering was (nemaly)

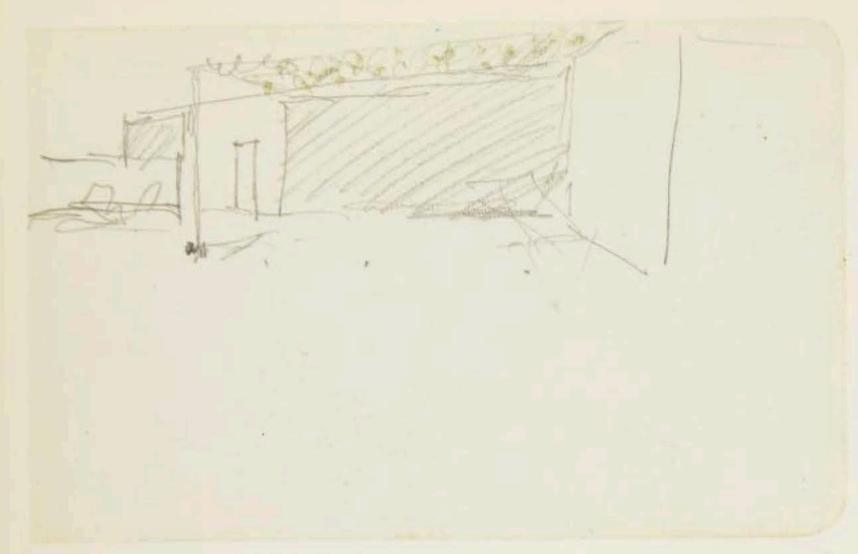
ly sering & late was (nem

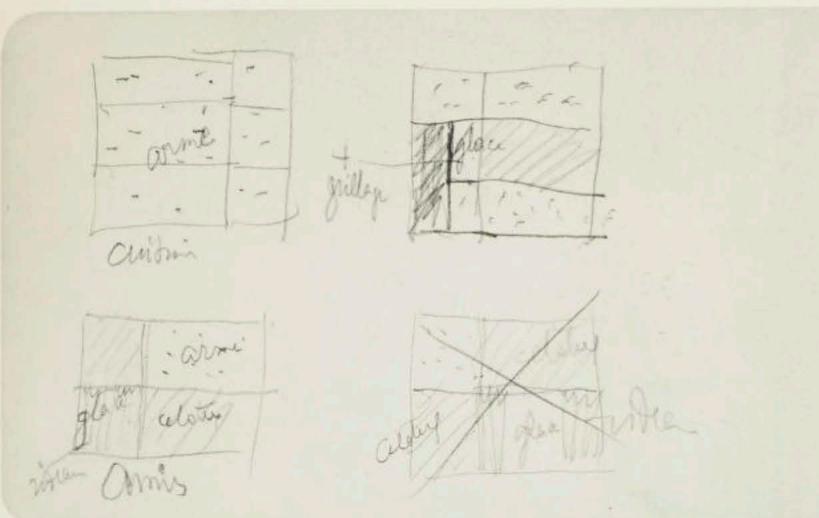




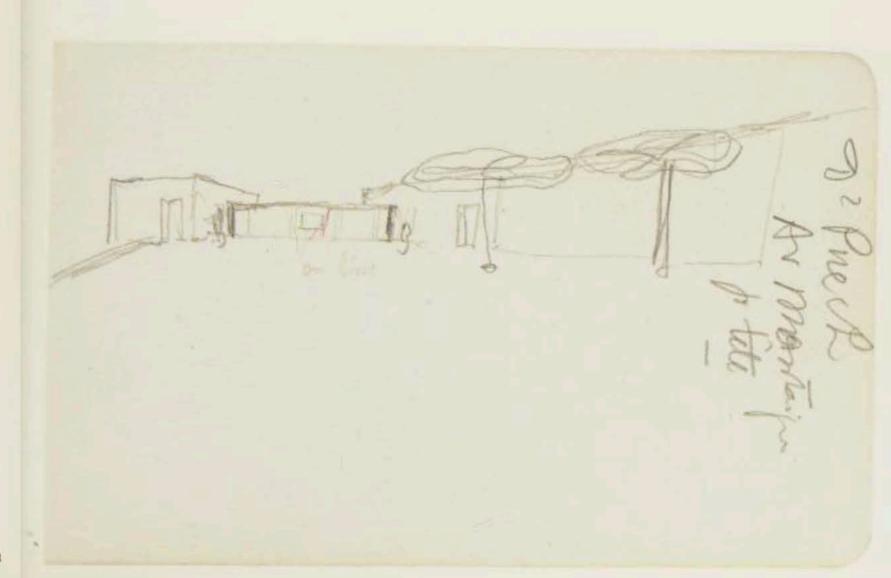








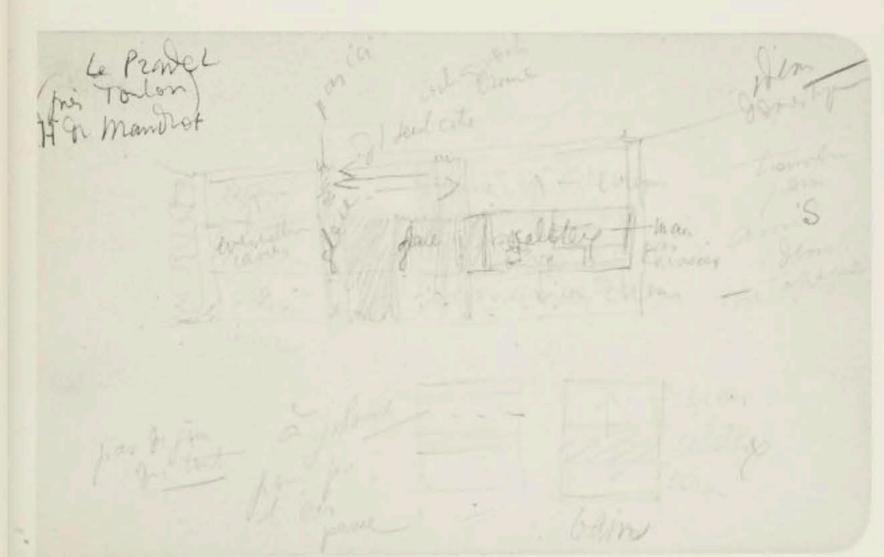
813 armé // cuisine // + // grillage // glace // armé // glace / celotex // ndeau / amis // celotex // celotex // glace / ndeau



814 ou lisse // Dr Puech // Av. Montaigne // pr tête

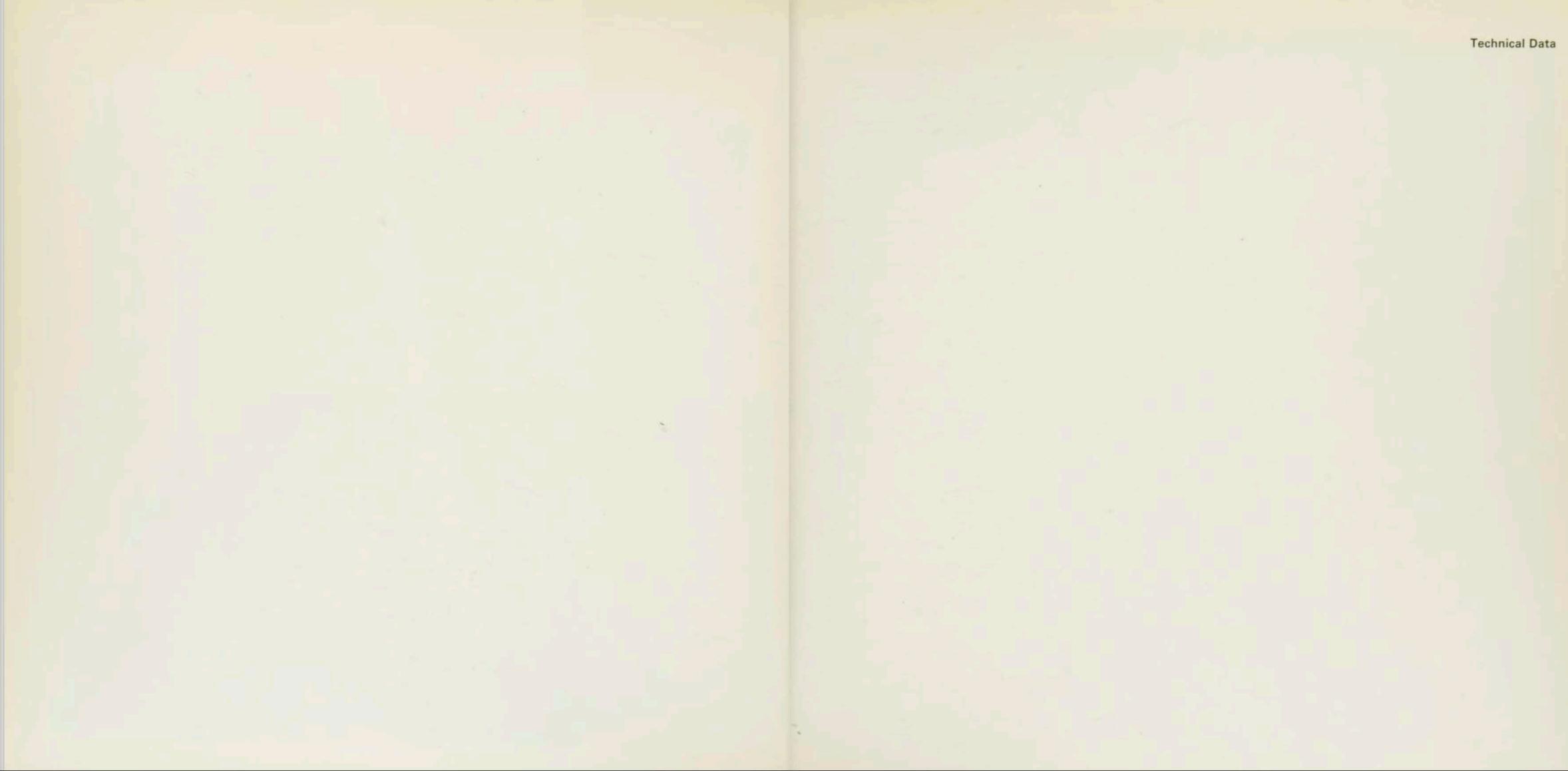
Slace some faire lector opene ob place solvery opinion: oblight on sale car of day fillengy Scelling

faire 1 écran opaque // ou rideau en toile cirée bains // glace / armé // ou sablé // glace / glace / celotex // armé / celotex // ou // sablé // armé ou sablé // glace / rideau avec // tringle // celotex // glace // armé



816

le Pradet // (près Toulon) // H. de Mandrot // pas ici // d'1 seul côté // toile à voile // brune // idem // domestique // écran // éventuellement // casiers // écran glace // glace // ... + l'écran // celotex / mais pas // casiers // ... un écran // trouver pour// amis // idem // très opaque // pas de jour // du tout // à jalousie // pour que l'air passe // écran // celotex // écran // bain



For each of the sketchbooks, the following A2 data describe

- 1. the dimensions of the sketchbook pages, and for those pages reproduced in small format, the percentage of reduction from the original;
- 2 the cover material and method of binding; and
- 3. the pagination. To identify the pages Le-Corbusier wrote or sketched on in the notebooks, the reproductions in the present publication are numbered consecutively beginning with the front cover of sketchbook A1 inumbered 1) and ending with the last illustrated page of sketchbook D13 (numbered 816). Recto or verso illustrations and pages that are upside down are specified. Blank or missing pages are noted, but they are not included in the consecutive numbering system. A "leaf" indicates a sheet of paper, therefore, two

No general statement could be made about the pagination of three sketchbooks - A2, B6, and D13. Therefore, the correlation is shown between the numbering of the reproductions (left-hand column) and the actual pages of the sketchbook (righthand column). For this collation, the sketchbook pages are numbered from 1 forward beginning with the first page of the sketchbook; odd numbers are righthand pages, even numbers are left-hand pages.

15 × 21 cm., small format reproduced at 49% of original size. Cardboard covers stapled to perforated pages. All illustrations are right-hand pages, with the following exceptions: 2 is inside front cover; 27 and 34 are left-hand pages. 29 is followed by two blank leaves; 50 is followed by 13 blank leaves.

13.5 x 20.8 cm.; small format reproduced

at 49% of original size. Cardboard covers sewn to perforated pages.		101	61
		102	62
Illustration number	Page number	103	63
53	inside front cover	104	64
54	1 (upside-down)	105	65
55	3	106	66
56	4	107	67
67	5	108	69
58	6	109	71
59	7	110	72
60	9	111	73
61	11	112	75
52	13	113	77
63	14	114	79
64	15	115	81
85	16	116	83
66	17	117	84
67	19	118	85
68	21	119	87
69	23	120	89
70	25	121	90
71	26	122	91
72	27	123	92
70	29	124	93
73 74	30	125	94
7.04 7.02	31		95, 96: blank
75			(3 leaves torn out)
76	33	126	97
7.7 7.8	35	127	98
	36	128	99
79	37	129	100
80	38	130	101
31	39	131	102
32	40	132	103
83	41	133	105
84	42	134	106
85	43	1177	107, 108: blank
86	44	135	109
37	45	136	111
88	47	137	113
39	49	138	115
90	50	139	116
91	51	140	
92	52	141	117
	(1 leaf torn out)	142	118
93	53		119
34	54	143	120
95	55		121-131 blank
96	56	1.11	(1 leaf torn out)
37	57	144	132
98	58	3.22	(1 leaf torn out)
39	59	145	133
		146	134
		1.47	135
		148	136
		149	137
		300	K00

150

151

152

138

140

139 (upside-down)

Illustration number Page number

60

13 × 20.8 cm.; small format reproduced at 49% of original size. Cardboard covers sewn to perforated pages. All illustrations are right-hand pages, with the following exceptions: 214 is a lefthand page, 226 is inside back cover 154 is upside down. One leaf is torn out between 209 and 210; two leaves are torn out between 224 and 225

17 × 11 cm.; small format reproduced at 48.5% of original size. No cover; sewn perforated pages. All illustrations are right-hand pages except 271 and 290, which are left-hand pages One leaf has been torn out between the following illustrations: between 236 & 237; 246 & 247; 247 & 248; 248 & 249; 263 & 264; 264 & 265; 274 & 275. Three leaves have been torn out between 278 and 279 There is one blank leaf between 284 and

239, 241, 242, 268, and 282 are loose sheets inserted between pages.

18.3 × 10.3 cm.; small format reproduced at 48.5%. Cardboard covers, spiral bound. All illustrations are right-hand pages, with the following exceptions: 292 is inside front cover; 297, 301, 303, 309, 311, and 317 are left-hand pages. 39 blank leaves follow 332, 333 is the verso of the last leaf.

18 x 10 cm., small format reproduced at 48.5% of original size. Cardboard covers: spiral bound.

lustration number	Page number
35	1
36	3
37	5
38	7
39	9
40	11
41	12
42	13
43	15
44	17.
45	18
46	19
47	21
	22-24. blank
48	25
149	27
150	28
51	29
152	31
153	33
154	35
155	37
	38, 39: blank
156	40
857	42 (upside down)
358	44 (upside down)
359	46
360	48
361	50 (upside down)
862	52 (upside down)
863	54 (upside down)
364	56
865	58
366	59 (upside down)
367	60 (upside down)
368	62 (upside down) 64
369	
370	66 68
371	70
172	
373 374	72 (upside down) 74
	76 (upside down)
375 376	78 (upside down)
377	80 (upside down)
17.7	DO TOPSTON DOWN

82 (upside down)

84 (upside down)

378

379

Illustration number Page number

380	86
381	88 (upside down)
382	90 (upside down)
383	92 (upside down)
384	94 (upside down)
385	96 (upside down)
386	98
387	100 (upside down)
388	102 (upside down)
389	104 (upside down)
390	106 (upside down)
391	108
392	110
393	112 (not upside down)
394	113 (upside down)
395	114
396	116
397	118
398	120 (upside down)
399	122 (upside down)
400	124 (upside down)
401	126 (upside down)
402	128 (upside down)
403	130 (upside down)
404	132 (upside down)
	133-135. blank
405	136 (upside down)
406	138 (upside down)
407	140 (upside down)
408	141 (upside down)
409	143 (upside down)
410	loose sheet inserted
411	outside back cover

	86
	88 (upside down)
	90 (upside down)
	92 (upside down)
	94 (upside down)
	96 (upside down)
	98
	100 (upside down)
	102 (upside down)
	104 (upside down)
	106 (upside down)
	108
*1	110
	112 (not upside down)
	113 (upside down)
	114
	116
	118
	120 (upside down)
	122 (upside down)
	124 (upside down)
	126 (upside down)
	128 (upside down)
	130 (upside down)
	132 (upside down)
	133-135. blank
	136 (upside down)
	138 (upside down)
	140 (upside down)
	141 (upside down)

at 48.5% of original size. Cardboard covers; spiral bound All illustrations are right-hand pages, with the following exceptions: 413 is inside front cover; 420, 424, 468, and 469 are left-hand pages.

178 x 9.8 cm.; small format reproduced

There are 18 blank leaves following 468; 469 is the verso of the last leaf.

16.5 × 10 cm.; small format reproduced at 48.5% of original size. Cardboard covers sewn to perforated pages. All illustrations are right-hand pages, with the following exceptions: 471 is inside front cover; 472, 474 (upside down), 481 (double-page spread with 482), 527, and 529 are left-hand pages; 530 is inside back spiral bound. cover. 531 is a loose sheet. First page is blank; there is one blank leaf between 523 and 524; 22 blank leaves be-

tween 525 and 526.

One leaf is torn out between 503 and 504.

12.5 × 17 cm., small format reproduced at D13 48.5% of original size. No covers; stapled perforated pages.

All illustrations are right-hand pages, with the following exceptions: 549 Idouble-page Illur spread with 550), 561, 576, 579, 582, 589, 596, and 602 are left-hand pages; 534, 590, and 591 are loose sheets.

C10

18 x 10.5 cm; small format reproduced at 48.5% of original size. Cardboard covers: spiral bound.

All illustrations are right-hand pages, with the following exceptions: 604 is inside front cover; 614 (double-page spread with 615), 617, 619, 622, 626, 655, 657, and 673 are left-hand pages; 672 is a loose sheet

There are 14 blank leaves after 671.

17.5 × 10.5 cm.; reduced format reproduced at 48.5% of original size. Cardboard covers, stapled to perforated pages All illustrations are right-hand pages, with the following exceptions: 675 Idouble-page spread with 676). 708 (double-page spread with 709); 710 (double-page spread with 7111; 712 (double-page spread with 713) 714 Idouble-page spread with 7151; 684 is a loose sheet.

First page is blank, there are two blank leaves at the end of the notebook A leaf has been torn out between 688 and

C12

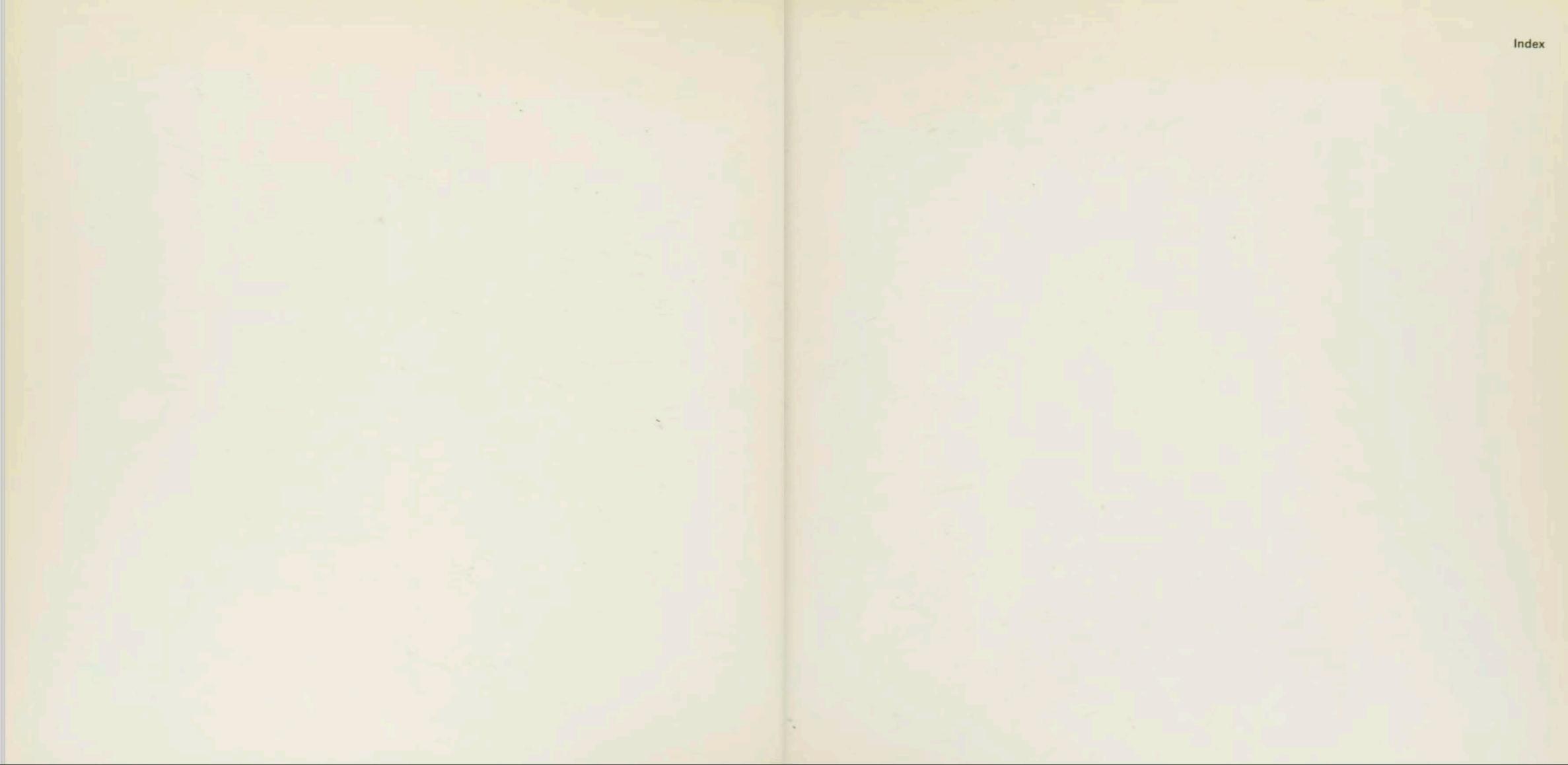
13.5 x 8.5 cm.; small format reproduced at 48% of original size. Cardboard covers.

All illustrations are right-hand pages, with the following exceptions: 722 (double-page spread with 723), 742, 745, 747, 750, 758, 773, 783, 786, and 791 are left-hand pages; 736 and 737 are loose sheets. There are 15 blank leaves after 790.

18 x 11 cm.; small format reproduced at 48.5% of original size. Cardboard covers. spiral bound

stration number	Page number
3	1 (upside down)
4	2 (upside down)
5	3 (upside down)
5	4 (upside down)
#	5 (upside down)
В	6
9	7
0	9
	10
2	11
5 6 7 8 9 0 1 1 2 3	12
4	13
	14: blank
	(14 blank leaves)
	43: blank
5	44
6	46
7	48
8	49 (upside down)
9	50
0	52 (upside down)
T.	53
2	54 (upside down)
6 7 8 9 0 1 2 3	55 (upside down)
4	56 (upside down)
5	57 (upside down)

58 (upside down)



Numbers in italics refer to the page numbers of the introductory texts; all other numbers refer to the illustrations. Proper names are in capital letters; where reasonably sure of identifications, the editors have added first names.

ABD-EL-KADER, 140 Acropalis, Athens, 55 ADSHEAD S. D. 104 Aegina, 312, 313 Agras (ship), 314 Airplanes, interior design, 330, 331 Air views: Barcelona, 644, 645, Friesland, 649: South America, 249-252, 278 Aix-en-Provence, 326 Alba Mar (restaurant), 738 Albums Nivola, xvi Alençon, 801; road to, 316 Algeria, 19. See also Landscapes Algiers, 15, 23, 25, 27, 33; 444, 463, 464, 469, 473, 603, 604, 659-673. See also Landscapes, Projects Alhambra (Alambra) (music hall), 791 Alicante, 421, 482 Almeria, 421, 426, 428 ALMONACID, 249 Alos 47 Amazon river, 617, 756 ANDRADE, OSWALD, 260 Anet 57 Angkor-Vat. 59 Animais: bull, 231; cats, 598, 599; dogs, 493, 576, 577; ducks, 579; monkeys, 244; pigs. 200; of work, 137, 378, 383, 425, 563, 564, 651, 698 ANSERMET, ERNEST, 138, 141 Antequera 482 Antwerp, 15, 25, 152, Maison Guiette, 442 Après le Cubisme, 11 ARANJO, ALCIBIADES DE, 281 Arcachon Basin, 17, 23; 241, 337-341, 356-388 410 474-525 532-602 764-Arches, 113, 114, 700 Architecture, of antiquity, 41-43, 59, 109, 112, 113, 114, 312, 313 Architecture, vernacular, 27, 50, 195-200, 202, 212, 215, 808 France, forest of Rambouillet, 225; Saint-Nicolas-d'Aliermont, 156, 157-164, 166-170, 173 Marocco, 435 Spain, 426, 427 Switzerland, 10, 27, 37 Argentina See Buenos Aires, Landscapes Ascension, 240, 246, 248, 270. See also Landscapes ASSILVA, CARMEN D', 139 Assyria, 57; architecture of, 109 Athens, 15, 63, 291, 292

Aubagne, 327 Augsburg, 140 Avenches 3: 41-43

Babylon, 152 BAGUENAUDAUD, 52 Baques, 102 BAKER JOSEPHINE 239, 261 Balearic Islands, 616. See also Formentor; Majorca BALLALOU YAHIA (kaid of Ghardaia), 451 BARBIER, TUTU, 96 Barcelona, 23, 27; 242, 421, 603, 604, 633, 636, 637, 639, 646, 667, 672, 699, 700 See also GAUDI, ANTONIO, Landscapes. Projects and realizations Beaulieu sur-Mer, 691

Beaumont-sur-Sarthe, 31, 320 Beauvais, 82 BEISTEGUI, CHARLES DE, 15; 310 Belgium, 105 BENADA (quide), 469 BENKA BEN AHMED, 469 Berlin, 303 BERTHAID BLANCHE 98

BESSET, MAURICE, 684 BEZARD, NORBERT, 15: 291, 292 Biarritz 481 BLONDEL J. F., 56 Boats, 185-187, 209, 227; Spain, 227-230: Arcachon Basin, 357, 359, 361, 362, 365, 366, 372, 376, 379, 382, 384, 388, 490, 491, 494, 496, 503, 504, 509,

516, 524, 525, 527, 533, 580, 584, 586, 595 BOESIGER, WILLY, 13 Bogotá, 292, 332 BOITTE, 122 BONNIER, EDILES, 473, 475 Bordeaux, 422, 481 Bottin, 149 BOUDILLON, M. 327

Boulogne-sur-Seine, 35; 807 Bouzaréa, 664 BRANGWYN IBRANKWYN), FRANK 70 Brazil, 270. See also Landscapes; cities by name

BREUGHEL 648 Bridges, 9, 177, 178, 181, 193, 336; Algiers viaduct, 789, 790; Butin (proposed), 5

Britain, 292, 314 Bruaux, Henri, xi Bruges, 65, 152 BRUNEL ISAMBARD KINGDOM, 469 Brussels, 152

Budapest, 623 BUDRY, 138, 139, 140 Buenos Aires, 73: 270 Buisson, 475 Burgos, 481

Byzantium, 58

Cafes, 40, 103 Cahiers Vaudois, 5, 138-142 Cahors, 481

Cambodia, 59, 71 CARABIN RUPERT, 101 Carafe, 531 Casablanca, 434 Casa Bloc. 31 Castile, 242, 696

Catalonia, 242, 694 CAVALCANTI (CALVACANTI), ROBERTO,

Ceramic, use in construction, 326-328.

733 CERNIER 52 Ceuta, 429 Chandigarh, xiii CHARLES V (Spain), 424 CHARNAY, YVONNE, 346

Châteaux, 170, 171; Concise, 45, 46; Fontainebleau, 207 Chaux-de-Fonds, La, 3; 1

CHAVANNES, 138, 141 CHENAL, 346 CHIPIEZ, CHARLES, 56, 109, 152 Cinema, 469, 506

CINGRIA VANEYRE, ALEXANDRE, 138 Ciotat, La. 37: 690

Cities, notes on the construction of, 55-77 CLAUDIUS-PETIT, EUGENE, 15; 323 Coal, 429, 430

COLBERT, JEAN BAPTISTE, 422 Color, in Spain, 428 Combes. 8 Compote, 578 Concise, 3; 45, 46

Concrete, reinforced, 111, 120, 807, See also Societé d'Applications du Béton Arme (SABA)

CONDON, MME., 773 Congres internationaux d'architecture moderne (CIAM), 13, 15, 31, 35; 291, 292, 306, 310, 313

Consumerism, 431, 448, 449, 455-459 Cooperatives, 316, 320

COPEAU, JACQUES, 5: 138, 139 Corcelles, 35 CORREVON, 138

Corrientes (province), 251 COSTA, LUCIO, 37, 33 Côte d'Azur, 242

Coty store (Paris), 100 COURBOIN, FRANÇOIS (librarian), 133 Croisade, Le Crépuscule des académies.

15, 25 Cubism, 19; 59, 428, 429 Cully, 138-141

Cyclades islands, 292, 314

Dance 261, 688, 699 DAUTRY, RAOUL 35 DE L'ORME, PHILIBERT, 57 DERMEE PAUL 11 DESCARTES, RENE, 355 Deurbanization, 303

DIEULAFOY, MARCEL AUGUSTE, 108, 113, 114 Dol-de-Bretagne, 801 DOMINGOZ JANDY RA. 285 Domino system, in house construction, 3, 5: 79-81, 83, 88, 109-111, 115-125,

223; patent for, 80, 86-88, 118, 120-122, 146, 149 Doors, 607, 609

Douelan, 101 Draeger (printer), 13 Dry-wall construction, 37 DUBOIS, MAX, 5; 86, 118, 121, 123, 125, 146, 149 DUFRESNE (DUFRENES), CHARLES, 99

DUPIN PONSICH- 668 Durand development (Algiers), 75

Earth (material), 110, 111, 310, 646

Estavaver, 44

FORT, PAUL, 129

FOVILLE, JEAN DE. 81

places by name

FRIEDLER, 96

Fresnay-sur-Sarthe, 316

Furniture, 13-26, 39, 81

Friesland, 27; 648, 649, 672

France, rapport with Morocco, 436, 444-

See also. Architecture: Landscapes:

447; roads, 422; aesthetic taste in, 97.

Men: Projects and realizations. Women:

Fourneau, 95

Egypt, 71 Emden, 649 EMERY, PIERRE AUGUSTE, 669, 785 Epinal, Images d', 100 Esbly, 17, 334, 389-397

Exhibitions: John Becker Gallery (1933), 15; "Ozenfant and Jeanneret" (1918). 11; "Reims Martyr" (1915), 5; 129, 132; retrospective, Paris (1961/62), xii; U.S.A.

traveling, 35-(1945), 15 (1948) HINDENBURG PAUL VON. 105 HOKUSAI (Japanese artist), 96 Fabrics, 128 Holland: polder, 354, 355; Rotterdam, 334, Favelas, 287, 721, 723 350-354, 410, 411; Zuider Zee, 647, Feet, 495 672 FEIGENHEIMER, 128 Housing, low-cost, 82, 84, 93, 94, 101 Fez. 440-442, 469 HUGONNET, 138, 139 FIGMAN, JACOPO, 243 Hussein-Dey, 665, 666, 668 Formentor, 27; 604, 610-635, 672

> Ispahan, 58, 59, 152 Istanbul 58-60 Italy Padua, 55, 71 Pompeii, 60, 152 Rome, 56, 57, 152

GALLIS YVONNE 15 87

Galluzzo charterhouse, 19

Garden cities, 89, 90, 303

GAUTIER, THEOPHILE, 8

GIRSBERGER, HANS, 684

GOYA, FRANCISCO, 428

Grille des proportions, 25

GUILLOT-MUNOZ, 253

Hands, 306, 329, 548

Hatje (publisher), 101

HERMENJAT, 138, 140

also Landscapes

GROULT, 97, 99

Guiana, 756

Guinea, 48

GAUTIER, JUDITH, 8

Geneva, 15, 31, 242

places by name.

Geso Glélé, 49

GILLIARD, 141

GIRARD, 122

GODET, 52

GAMPERT, J. L. (painter), 138

Gardens: Morocco, 441; Rio project, 751

GAUDI, ANTONIO, 31; 608, 628, 637, 700

Germany, 97, 138, 295, 344, 417; music

105; aesthetic taste in, 97. See also

Ghardaia, 19; 444, 450-454, 459, 460

Greece, 15, 291, 292, 306-315, 333 See

GUIRALDES, MME RICARDO, 229

Highways: Primo de Rivera, 19: 414-419,

422, 423; Rio project, 31; 684, 709

GARRANO, ALFREDO GONZALES, 247

GAMBETTA, LEON, 185

Venice, 55, 60, 63, 71; Ducal Palace, 602; Grand Canal, 55; Piazza San Giovanni, 55; Piazza San Marco, 602

Jacob, 20 rue, 11 JANKO, 8 Japan, 57, 60, 71, 152 Japanese System, 311 JEANNERET, ALBERT, 17, 19, 241 JEANNERET, CHARLES EDOUARD, 3, 5. 11, 13; 28, 86, 121, 123, 125, 146, 149, 226. See also Le Corbusier JEANNERET, PIERRE, 17, 19; 241, 413, JOURDAIN, FRANTZ, 99 JOUVENEL, HENRI DE, 422 Jura, 676

KOULLA SALAH, 450 Küttahia (Kütahya), 310

Laghouat, 79; 444, 448 LALIQUE RENE 100 Lamoureux (concerts), 622 Landeron, Le. 3; 1, 96, 139. Landon, 340 Landscapes 9, 27, 50, 177, 178, 180-182. 184-187, 203, 204, 209, 212, 213, 266, 272, 400, 677-679, 687, 689, 703, 808 Algeria, 413, 657-658; Algiers, 661, 664 Argentina. Corrientes province, 251; San Martino, 265 Ascension, 240, 246, 248 Brazil: Rio de Janeiro, 232, 233, 250, 278-281, 283, 287, 288, 704, 705, 707, 708, 713; São Paulo, 259, 260, 263; Santos, 234-237, 255-257

Beaulieu, 691; La Ciotat, 690, 693; Paris, 193, 194; Rambouillet, 225; Saint-Nicolas-d'Aliermont, 158, 175, 176 Greece: Aegina, 312, 313 Holland, 351-355 Morocco, 413, 433, 439 Portugal: Lisbon, 229, 230

France: Arcachon Basin, 508, 509, 515;

Spain, 336, 426, 697; Castile, 696; Cata-Ionia, 694, 695; Majorca, 615, 627; Motril, 427; Vigo, 227, 228 Sweden: Stockholm, 650 Switzerland, 3-7, 10, 11, 35, 37, 38, 41,

Uruguay: Montevideo, 237, 238, 253, 254 La Scala cinema, 3

Lausanne, 21 La Ville radieuse, 23, 25; 472 LEAO, CARLOS, 33 LE COEUR: 99

LE CORBUSIER, xi-xiii, 13, 15, 17, 19, 23, 25, 27, 31, 33; 668. See also JEAN-NERET, CHARLES-EDOUARD, Paintings: Projects and realizations

LEGER, FERNAND, 17, 19, 241 LE NAIN, LOUIS, 329 LE NOTRE, ANDRE, 57 L'EPLATTENIER, CHARLES, 3; 106, 107 L'Esprit Nouveau, 11 Lighting systems, 14, 25, 26, 34, 103, 104 NAPOLEON I, 296, 422, 423 133, 134, 224, 421 Lisbon, 229, 230 Living space, 25, 27 L'Oeuvre 3 LOPEZ 469 Loucheur law, 23; houses, 31 LOUIS XIV 57 63 422 423 806 Louvain, 71 LULU, 334, 391 LYAUTEY, L. H. (Marshall, 19: 436-438. 440

Macia Plan (Barcelona), 23 Madrid 674

Majorca, 23, 27; 603, 604, 607-634, 672 See also Landscapes; Formentor Malaga, 421, 426, 428 MANDROT, HELENE DE, 793, 795-797.

810-816 Manière de penser l'urbanisme, 35 Marseille, 422, 444, 673, 732, Unité d'habitation, 291, 292, 323-328

Mecca, 152 Mechanization, 460, 617, 619 Medina, 440

Meillene, 142 Men: France, 513; Greece, 307; Spain, 231, 241; South America, 267, 269, 281, 290. 718

Meuse (department), 81 MIGUEL, LUIS, 27 Module, 112: tracés modulaires, 113 Modulor, 5, 15, 25, 35; 801, 802, 804

Money, 414, 415, 456-458 MONTANDON, MARCEL, 96 Montbéliard, 81

Monte Carlo, 242, 674 Montevideo, 13: 237, 238, 253, 254 Montiuich (Moniuich), 636

MONPILLIER, 346 Mont-Saint-Michel, 152 Morat. 3: cafe. 39, 40

MORAX, RENE. 139

MOREIRA, JORGE, 33 Morocco, 19: 413, 432-469; Spanish, 432 Moscow, 15, 17, 31; 291, 292, 473

Motril, 427 Munich, 99, 152 Murcia, 421

MURILLO, BARTOLOME, 428 Museums: Athens, 307; Barcelona, 640;

Paris, 48, 49 Music: Lamoureux concerts, 622; South American, 267, 269, 720, 725; tango,

462, 508, 616-620. See also WAGNER, RICHARD Musical instruments, 106, 107, 151, 536,

540, 555, 556, 559 M'Zab, 450, 451

Nancy, 152, 459 NEMOURS, MARGUERITE DE. 128 Neuchâtel, 3; observatory project, 52 New York, 74, 152, 261, 292, 330, trips to 330 331 792 802-804 NIEMEYER, OSCAR, 31, 33 Niger river, 444 Nimba (Guinean idol), 48 Nineveh, 152 NIVOLA COSTATINO AN Nuremberg, 152

Oases 450-454 459-461 "Objets à réaction poétique," 25, 31 Obus Plan (Algiers), 23 Oeuvre complète, 13, 25, 33 OLSON, WILLIAM, 653 OZENFANT, AMEDEE, 11

Padua, 55, 71 Paintings: Alma Rio (1949), 33; Composibon avec la lune (1929), 25; Composition avec un poire (1929), 25: Deleuner au phare (1928), 25; Deux femmes en buste au bord de la mer (1935), 33: Deux figures au tronc d'arbre jaune (1937), 23; Deux figures, Rio (1943), 33; Femme assise, cordage et bateau

(1932), 17, 23; Femme, cordage et bateau a la porte ouverte (1935), 25, Figure devant une porte blanche (1937), 23; La Cheminée (1918), 5; La Femme a la Cléopâtre (1939), 35; Le Boi rouge (1919), 5; Les trais musiciennes (1936), 33, mural Badovici house, 37, 35; Nature mort au gant (1929), 25; Pécheuse d'Arcachon (1932), 23; Sculpture et nu (1929), 13; Siption au gant (1928), 25; Trois baigneuses (1935), 23, Trois figures à l'écharge multicolore (1937), 33 Violan (1930), 25

Pampas, 270 PAPATSATOS, 310 PARASKEVOPOULOS, P., 311 Paris: 17: 56: 410: 422-436: 437, 444 459, 481; Arc de Triomphe, 296; Arts et Métiers, 149; Bibliothèque Nationale, 133: Champs de Mars, 126; Eiffel Tower, 126; Marais, 473; museums, 48, 49; Notre Dame, 112; Pavillon de Breteuil, 806; Place Vendôme, 100, 152, 153, 226; Pont de Sevres, 804, 806; Porte Maillot, 292, 296, 297; Porte Saint-Denis, 112, quays, 133. See also Projects and realizations

PARKER (PAKER), CHARLES, 105 Patents See Domino PATTE, PIERRE, 56 PERRET AUGUSTE 5, 11, 52, 78, 99 Perrets' theater, 97 Pessac, 17: 334, 344, 345 PEYROUTON MARCEL, 469 Place, 15, 291, 292, 316-320 PICASSO PABLO 428 429 PIERREFEU, FRANÇOIS DE, 473, 475 Pliotis, 17: 388, 389, 630, 652. See also Ville pilots Piquey, Le. 23, 25, 334, 356-388, 411, 470, 474-506, 532, 533-602, 764-777 PIRANESI, 56 Plans, 17, 19, 23 Plumet, 95 POCQUES, 345 Poland, 105 Pompeii, 60, 152 PONSICH-DUPIN, 668 Pontoons, 587 Portugal See Landscapes; Lisbon Posadas, 250 Précisions sur un état présent de l'architecture et de l'urbanisme, 15 Préludes, 15 PROBST, JACOB, 99 Projects and realizations of Le Corbusier, 30, 33, 295, 675 Algiers, 463-465, 473, 652, 659, 662, 663, 665-671, 783-790 Antwerp: Maison Guiette, 442 Barcelona, 636, 657 Bogota, 2, 42 Britain, 292, 314 Carthage: villa at, 73 Cyclades islands, 292, 310 Domino system, 79-81, 88, 109-111, 115-125, 223 Geneva: Butin Bridge, 5; Maison Clarté, 242; Mundaneum, 13 Majorca: Hotel Formentor, 612, 620. 624-626, 629-635 Marseille: Unité d'habitation, 15, 35; 291, 292, 323-328 Moscow: Centrosoyus, 37; Palace of the Roof design, 79, 126, 196; Barcelona, 699, Soviets, 17 Neuchâtel observatory, 52 Paris: asile flottant, 13; Cité de Refuge. 15, 31, Fondation Suisse, 31, Kellermann apartment house, 31; Porte Maillot apartment house, 15; 292, 296-298; 24 rue Nungesser-et-Coli, xi, 11, 15, 17, 27: Pavillon Suisse, Cité Universitaire, 17, 23; Porte Molitor apartment house. 31. Voisin Plan, 446

Sahara desert, 657 Sainte-Baume, La, 15 Saint-Brieuc, 801 Saint-Denis, 149 Saint-Die, 35 Saint-Martin, 37 Saint-Nicolas-d'Aliermont, 11; 156-176 Saint-Tropez, 292, 321, 322 Salève, 676 Sao Paulo, 259, 260, 270 San Martino, forest of, 265 San Sebastian, 481 Santorini, 310 Santos, 234, 235, 242, 257, 616 SAVINA JOSEPH, 15 Savove, Villa, 13: 291, 292, 294 SCHNEIDER, 118, 121, 149 Schwob, Villa, 3, 5 Sculpture: of antiquity, 205, 206; Christ, 798, 799; Guinean, 48; Pieta, 44 SENGER ALEXANDER VON 17 Sexuality, 618-620 Shells, 365, 368, 369, 405, 534, 538, 558, 568, 591, 592 Ships: Giulio Cesare, 13; 239; Gouverneur Général Chanzy, 19: 466-468; Patris II, 15; Vernan S. Hood, 35; 792, 802-804 Skyscrapers Rio. 722 See also Projects and realizations Société d'Applications du Béton Armé (SABA) 5 SOURDIVE (ceramicist), 326 Spain, 17, 19, 23, 27; 227, 228, 241, 242, 334, 336, 412-431, 470, 481, 482, 603, 604, 606-646. See also Landscapes. cities by name STAFEAN, 251 Stairways: Fez. 442; Fontainebleau, 207; Majorca, 609 STEINER 717 Still lifes, 59, 67, 183, 211, 219, 373, 406, 525, 531, 541, 578; sketch for Le Bol rouge, 143 Stockholm, 15, 27; 603, 604, 650, 651, 654 Stones, 610, 611, 613 Stores: Coty, 100, Printemps, 96 Strasbourg, 422 Tanglers, 432 Tarragona, 421 Taste, aesthetic, in France and Germany,

Tene, La. 38

Tétouan, 432

Theater, 81, of antiquity, 41-43; of the

100; Vieux Colombier, 97

Champs-Elysées, 97; Künstler Theater,

Projects and realizations of Le Corbusier

Piace: copperative village, 316-320

Poissy: Villa Savoye, 291, 292, 294

tion and Health, 31, 33, 735

Ville-d'Avray: Church House, 31

Pradet, Le: Villa Mandrot, 15, 35; 793-

Rio. 13. 31, 33; 706-709, 719-724, 731,

Proportions, 113, 587, 588, 804, See also

Railroads, effect on civilization, 430, 431;

Religious buildings, 163-165; Chartres (?),

155; Reims, 129, 130; South America,

Rio de Janeiro, 232, 233, 235, 242, 250,

278-288, 655, 675, 684, 704, 706, 717-

761. See also Projects and realizations

design of sleeping car, 704

266, 754, 755; Spain, 703

RITTER, WILLIAM, 3, 5, 8, 52

Rambouillet, forest of, 225

RAMUZ F. A. 138, 139

regle des proportions, 25

REIDY, AFFONSO, 33

Reims, 129, 132

REMBRANDT, 96

ROBERT P T. 52

700; Rio, 732

Rouen, 152

RUEGG, 21

RUFFY, 22-24

ROGERS, ERNESTO, XIII

Rome 56, 57, 152, 436

ROLLAND, ROMAINE, 141

ROTIVAL MAURICE, 469

Rotterdam, 17; 334, 350, 410, 411

ular, Villages, cooperative

Rural habitations. See Architecture, vernac-

Russia, 15, 152, 295. See also Moscow

REY, 86, 469

redents courbes, 27

733-737, 740, 741, 743, 745, 750-753;

Cité Universitaire, 31; Ministry of Educa-

(continued)

Pessac, 334, 344, 345

797, 810, 812-816

Stockholm, 652-656

Module: Modulor

PROST, 152, 440

PUECH DR. 814

Purism, 17

Puydoux, 138

Rabat 434 469

RAFUZZI, 13, 20

Vaucresson: villa at, 17

Zunch: Rentenanstalt, 75

PRUD'HON, PIERRE PAUL, 8

Toulouse, 390 Tracés régulateurs, 5 TRANCHANT 346 Transport, by road, 431, 456, 460 Tree trunks (sketches), 348, 480, 501, 502, 514 515 517 TROUIN EDOUARD, 15 Turkey, 310 United States 138, 417, See also New UNWIN, SIR RAYMOND, 105 VAILLAT, 475 Valencia, 414-419, 421 Valladolid 481 VASCONCELLOS, ERNANI, 33 Vegetation, 374, 680, 683 VELASQUEZ, DIEGO, 428 Venice, 25; 55, 60, 63, 71, 602 VERNEAU, DR. (curator), 49 Versailles, 57 Villages, cooperative. See Piace Villes pilotis, 31 Voisin Plan, 446 VRINAT (engineer), 345 WAGNER RICHARD, 105 602 621 622 WANNER, EDMOND, 242; apartment house for, 31 Wars: 1914-18, 105; 1939-45, 806, 807 Windmills, 354, 355 Windows, 349, 699, 738, 813-816 Women, 98, 188, 190, 205, 276, 337, 338, 685, 686, 800, 809 France Arcachon Basin, 356-358, 360, 362-364, 366, 367, 370-372, 379, 380, 382, 478, 483-485, 487-489, 494, 499, 500, 507, 510, 516, 518-524, 561, 565, 570-572, 575, 581, 585, 589, 590, 592, 594, 596, 764-772; Esbly, 391-397. 399; Paris, 394-404, 410 South America, 258, 705; Rio, 240, 247, 727-730; São Paulo, 262-264, 273-

Ydill System, 81

276, 282, 285

Sweden, 651

Zuider Zee, 27; 647, 672

Spain, 641-644, 698, 702

WRIGHT, FRANK LLOYD, 71



WITHDRAWN



